LE DEVOIR

Vol. LXXIX — No 90 ★ Ciel variable en matinée. Neige fondante. Max.: 6. **Détail page 19.** Montréal, mardi 19 avril 1988 extérieur de Montréal métropolitain: 50 cents Côte-Nord, Gaspésie, Nouveau-Brunswick: 60 cents; Toronto: 80 cents **50 CENTS**

Les Jardins de Paris
VOS HÔTES GUY ET DODO
Diner d'affaires
Cuisine Bourgeoise
Table d'hôte midi et soir
Service personnalisé
4024 STE-CATHERINE OUEST
Métro Atwater Réservations 935-3277

Une panne éteint tout le Québec

PIERRE CAYOUETTE

Le Québec s'est éteint, vers 20 h 10, hier soir. Le bris d'une ligne de transmission hydro-électrique, causé par le verglas, dans un poste de relais situé à Arnaud au nord-est de Sept-Îles et relié à la centrale hydro-électrique de Churchill Falls, est à l'origine de la panne.

Plus de 70 % des abonnés d'Hydro-Québec à travers la province, de même que certaines régions du Nouveau-Brunswick et du Maine ont été plongés dans l'obscurité totale.

La centrale de Churchill Falls alimente environ 20 % du réseau, ce qui représente environ 3,000 mégawatts. La perte subite de cette énergie a entraîné subséquemment la surcharge pour le reste du réseau. D'où la grande noirceur d'hier.

À l'aide de la technique du délestage, le courant a été progressivement rétabli à travers la province. Au centre-ville de Montréal, ce n'est qu'à 0h55 que les abonnés d'Hydro-Québec ont retrouvé leur service, tandis que d'autres attendaient toujours à 3 heures.

Malgré tout, très peu d'incidents ont été signalés. À Montréal, le Service des incendies a reçu quelque 60 appels d'individus coincés dans des ascenseurs en panne. Tous ont été secourus. Deux laveurs de vitre coincés ont aussi été secourus.

Le service d'urgence « 911 » a été inondé d'appels, le plus souvent de citoyens désireux d'en savoir plus long sur la panne de courant. Les policiers ont dû demander aux citoyens, via les ondes radiophoniques, de cesser d'encombrer le « 911 ». De 20 h à 23h, on a recensé plus de 3,530 appels au numéro « 911 ».

Au quartier général du Service de la police de la Communauté urbaine de Montréal, rue Bonsecours, c'était aussi le branle-bas de combat. Là aussi, les circuits débordaient.

Rue Sainte-Catherine, des vandales ont pillé et saccagé quelques vitrines de commerce. Les voyous ont en outre cambriolé un magasin de la chaîne Aldo, au centre-ville. La police a procédé à une dizaine d'arrestations.

Plusieurs commerçants, craignant la répétition des émeutes de la Coupe Stanley en mai 1986, se sont barricadés derrière leurs vitrines, question d'éviter le pire.

Le pire a justement été évité. Vers 22 h, le directeur des opérations du Service de police de la CUM, M. Alain Saint-Germain, a dépêché sur la rue Sainmte-Catherine de 150 à 175 voitures de patrouille. On en trouvait pratiquement une à chaque intersection. Les girophares dissuadaient les délinquants. Des centaines de piétons déambulaient tranquillement sur l'artère commerciale qui ressemblait à une rue d'un pays du tiers monde la nuit.

On n'a déploré aucun accident majeur de la circulation, même si tous les feux de circulation étaient éteints. Tout au plus, les policiers ont eu à endiguer un embouteillage à la sortie du Forum.

La panne d'électricité n'a en effet pas empêché la tenue du match de hockey entre les Canadiens et les Bruins. Avant la fin de la première période, l'annonceur Claude Mouton a d'ailleurs prévenu les 17,513 spectateurs qu'ils étaient les seuls à admirer les prouesses de Stéphane Richer et de Claude Lemieux. Des centaines de milliers de téléspectateurs ont dû pour leur part faire leur deuil de la Sainte Flanelle et se coller entre un transistor et une chandelle pour écouter la description.

Il était toutefois temps que le match prenne fin, car il faisait drôlement chaud dans l'amphithéâtre privé de son système de ventilation et à moitié plongé dans l'obscurité.

Le premier ministre du Québec Robert Bourassa était à Montréal, hier soir. Il prenait la parole au Reine-Élizabeth devant la Fédération des femmes du Québec lorsque la panne est survenue. Aussitôt assailli par les journalistes, M. Bourassa a dit : « c'est un accident. Cela se produit extrêmement rarement. Ça ne compromet nullement la crédibilité de la société Hydro-Québec ».

La dernière panne majeure qui avait plongé le Québec dans l'obscurité totale remonte au 14 décembre 1982.

Un incendie a éclaté aux raffineries de Pétro-Canada, dans l'Est de Montréal, quelques instants après la panne. L'incendie n'a fait aucun blessé et a été vite maîtrisé.

À Québec, une dame a été mortellement happée par un automobiliste à la vue réduite par l'obscurité.

On n'a déploré aucun incident dans les urgences des hôpitaux ou dans les aéroports. Dans ces endroits, des génératrices apportaient le courant.

Le métro de Montréal a été paralysé. On a évacué sans problème les passagers qui voyageaient au moment de la panne. La Société de transport de la Communauté urbaine de Montréal a mis à la disposition du public des autobus supplémentaires pour faciliter la vie des usagers.

Le processus de réalimentation en électricité s'est fait graduellement. Vers 22 heures, plusieurs secteurs de la région de Québec ont retrouvé l'électricité, grâce aux installations de Manic-Outardes.

Le Saguenay s'en est tiré rapidement, grâce à l'électricité produite par le barrage hydro-électrique de l'Alcan.

Vers 22h50, Chicoutimi retrouvait aussi le courant.

En Abitibi-Témiscamingue, le courant a été rétabli vers 22h 30.

L'Est de Montréal a retrouvé le service d'électricité vers 23h 30. On a eu, pour ce faire, recours aux installations de Beauharnois. Un porte-parole d'Hydro-Québec, a dit que le service à la grandeur de la province devait être normalement rétabli vers 4 heures ce matin.

Les policiers n'étaient pas au bout de leur peine à la reprise du service. Car plusieurs systèmes d'alarme se sont alors déclenchés.

Photo Chantal Keyser

D'ordinaire si lumineuse, la rue Sainte-Catherine était plongée dans d'épais ténèbres hier soir. La panne d'électricité a considérablement retardé la publication du DEVOIR qui n' a pu être imprimé avant 4 h ce matin. Mille excuses à nos lecteurs.

Près de 1,000 Ghanéens font face à l'expulsion

CAROLE BEAULIEU

À moins d'un revirement légal, près d'un millier de Ghanéens seront expulsés du Canada au cours des prochains mois.

Arrivés depuis mai 1986, en une vague encore inexpliquée, quelque 1,215 Ghanéens ont demandé asile au pays. Ottawa a rejeté 95 % de leurs demandes de refuge. Une dizaine ont déjà reçu des avis de renvoi pour les mois d'avril et mai.

« Les Québécois s'émeuvent moins pour eux parce qu'ils parlent anglais plutôt que français », estime le révérend Joseph Hovsepian, pasteur de l'une des cinq églises baptistes et protestantes de Montréal appuyant les revendicateurs de refuge.

Noirs, anglophones, hésitants à parler aux journalistes par peur de représailles sur leurs familles, incapables de présenter un seul porte-parole parlant français, les Ghanéens ont jusqu'ici suscité peu de sympathie populaire.

Pour « sensiliser les Québécois » à la dureté du régime ghanéen, plus de 250 Ghanéens ont manifesté pendant plus d'une heure, hier, devant un hôtel du centre-ville de Montréal où devait se trouver le haut commissaire du Ghana au Canada, M. Daniel Agyemang.

Le dossier ghanéen est complexe. Avocats, sympathisants et groupes d'appuis ne s'entendent pas entre eux sur la nature du danger que fuient ces ressortissants d'Afrique de l'Ouest.

Certains affirment que les Ghanéens fuient le dur régime militaire du lieutenant Jerry Rawlings, le jeune chef d'État de ce petit pays de 13 millions d'habitants coincé entre le Togo et la Côte-d'Ivoire.

D'autres pensent avoir quitté cette ancienne colonie britannique parce que leur tribu, majoritaire, est aujourd'hui opprimée par la tribu à laquelle appartient le chef d'État.

D'autres encore estiment que la vague de Ghanéens arrivés au Québec depuis mai 1986 est purement économique, conséquence directe du fait que le Nigéria a expulsé en 1986 plus de 900,000 travailleurs ghanéens, les acculant à chercher ailleurs une réponse au chômage.

Près de 12,000 Ghanéens ont trouvé refuge en Allemagne, 6,000 en France, 4 ou 5,000 en Belgique.

« Certains avaient des parents ou des amis au Canada ayant bénéficié de la précédente révision administrative », explique M. Joe

Voir page 10 : Ghanéens

Photo Chantal Keyser

Plus de 250 Ghanéens ont manifesté hier à Montréal, angle Peel et Sherbrooke. Les manifestants ont dit vouloir sensibiliser le public québécois à la dureté du régime ghanéen.

L'enseignement du français

Ryan mise sur la bonne volonté

GILLES LESAGE

QUÉBEC — Pour améliorer l'enseignement du français, langue maternelle, une action concertée est requise, soutient le ministre de l'Éducation. Mais il mise davantage sur la bonne volonté que sur la coercition et il laisse place à la diversité des situations et des approches locales.

Aussi, le plan d'action proposé hier par M. Claude Ryan ne propose pas un réaménagement de la grille-horaire, ni une augmentation du temps alloué à l'enseignement du français, au niveau primaire et secondaire. Mais il veut mettre l'accent sur les faiblesses les plus communes : en orthographe, en grammaire et en syntaxe.

En ce sens, $ 3 millions additionnels seront alloués au cours des deux prochaines années pour l'achat de grammaires et de dictionnaires. Des crédits additionnels de $ 3.4 millions sont aussi prévus pour les bibliothèques, tandis que $ 3.2 millions de plus sont consacrés à diverses mesures d'appui au plan d'action, dont $ 800,000 de plus pour le perfectionnement des enseignants.

Au cours d'une conférence de presse, hier, le ministre a fait état

Voir page 10 : Ryan

Attention cyclistes !

PIERRE CAYOUETTE

Gare à vous cyclistes délinquants ou propriétaires de vieilles bécanes déglinguées qui défient à qui mieux mieux le Code de la sécurité routière ! À partir du 2 mai et jusqu'au 5 juin prochain, les policiers de la Communauté urbaine de Montréal vous auront à l'oeil.

Ils ne feront qu'appliquer le Code de la sécurité routière ou vous encourager à le faire. En clair, cela signifie qu'ils émettront des avis de 48 heures aux propriétaires de vélos qui ne possèdent pas l'équipement d'éclairage réglementaire. Cela veut dire aussi qu'ils colleront des contraventions assorties d'amende de $ 15 à $ 30 à ceux qui brûlent des feux rouges ou qui « slaloment » de droite à gauche sans signaler.

Les policiers n'auront pas plus de pitié pour les aventuriers de la pédale qui poussent l'ardeur printanière jusqu'à transporter leur dulcinée sur leur frêle monture. Pas

Voir page 10 : Attention

La surprise Jesse Jackson

Une remontée en noir sur blanc

MICHEL C. AUGER
Envoyé spécial

NEW YORK — « Win, Jesse, Win », « Win, Jesse, Win », « Win, Jesse, Win ».

Pendant plusieurs minutes, une dizaine de milliers de New-Yorkais — dont une bonne moitié de Blancs — qui avaient envahi une place publique du *Westside* de Manhattan, dimanche soir, manifestaient leur appui à Jesse Jackson.

Il y a quatre ans, cette foule aurait été composée presque exclusivement de Noirs. Elle aurait crié « Run, Jesse, Run », comme s'il était suffisant que ce pasteur noir de Caroline du Sud, qui se décrit lui-même comme « né d'une mère adolescente à l'époque de la ségrégation et de l'apartheid dans notre propre pays » puisse songer à être candidat à la présidence des États-Unis.

En 1988, sa candidature n'est plus un symbole, Jesse Jackson est là pour gagner. Et si les derniers sondages en vue de la primaire de New York aujourd'hui sont exacts, il a réussi à diminuer considérablement l'avance quasi insurmontable qu'avait le gouverneur du Massachusetts Michael Dukakis il y a à peine une semaine.

Voir page 10 : Une remontée

Jesse Jackson

La France s'engage à ne plus retenir les voyageurs canadiens

MANON CORNELLIER

OTTAWA — Les voyageurs canadiens actuellement en France ne seront plus harcelés lors de leur départ de Paris ou de leur passage aux postes frontières, comme ce fut le cas à deux reprises dimanche.

C'est l'assurance qu'a recue le secrétaire aux Affaires extérieures, M. Joe Clark, après qu'Ottawa ait protesté auprès des autorités françaises.

Ce harcèlement momentané est survenu à la suite de l'arrestation et l'incarcération pendant deux jours de 17 marins et de quatre hommes politiques de Saint-Pierre-et-Miquelon qui avaient délibérément pêché illégalement en eaux canadiennes pour attirer l'attention sur le conflit canado-français sur les quotas de pêche.

L'incarcération des 21 hommes avait soulevé l'ire des autorités françaises. Indignées, elles ont avancé les fonds nécessaire pour payer la caution de $ 630,000 et rappelé pour consultation leur ambassadeur Philippe Husson, en poste à Ottawa. Le premier ministre Chirac est même allé jusqu'à convoquer une cellule de crise.

Selon le porte-parole du ministère français des Affaires extérieures, l'arrestation des matelots et surtout d'élus français était tout à fait inacceptable et arbitraire.

Ottawa a rejeté ces allégations. M. Clark a rappelé hier que les personnes accusées avaient enfreint la loi canadienne et feraient donc face aux procédures normales en pareilles circonstances.

Il n'est pas question de suspendre les procédures judiciaires comme l'a demandé Paris. Les 21 hommes comparaîtront à Saint-John's devant un juge et un jury le 3 octobre prochain.

À la suite de cette libération, Paris a toutefois tempéré ses ardeurs, ne voulant pas poursuivre cette con-

Voir page 10 : La France

AUJOURD'HUI

ISRAEL COUPABLE ?
Selon une source israélienne le gouvernement de Jérusalem a commandité l'assassinat du chef militaire de l'OLP, Abou Jihad. **Page 5**

DES BANQUES PLUS CLAIRES
Le service d'aide au consommateur somme Ottawa d'exiger plus de clarté des banques. **Page 13**

SEE CONVOITÉE
L'Entraide-Coopérants se lance à l'assaut de la Société d'entraide économique de Rimouski. **Page 13**

LA PREMIÈRE AU CANADIEN
Revenant à son style défensif, le Canadien a facilement eu raison des Bruins de Boston, doux comme des agneaux, hier soir au Forum. **Page 20**

La fermeture de l'autoroute Métropolitaine pourrait-elle asphyxier l'Est de Montréal?

ISABELLE PARÉ

Les élus de l'Est de Montréal craignent que la fermeture de l'autoroute Métropolitaine mette en péril le développement de l'Est de l'Île et demandent à Québec de retarder son plan d'ensemble sur le réseau autoroutier tant qu'il n'aura pas été arrimé à celui du développement du transport en commun dans cette partie de l'Île.

C'est ce qu'a fait valoir hier le président du comité d'étude sur le Plan de transport du secteur Est de l'Île de Montréal, M. Abe Limonchik, en compagnie des conseillers de districts de l'Est et des maires d'Anjou et de Sainr-Léonard.

Rappelant le désir des villes d'être consultées sur le plan global du ministère des Transports, M. Limonchik a souligné que le comité « souhaitait que le ministre du Transport pense aux 300,000 personnes qui habitent l'Île avant les 300,000 qui habitent Laval ».

« Montréal contribue pour 60 % des taxes, le plan de transport doit être fait à Montréal, non à Québec. Avant de penser à des ceintures routières et des ponts, nous rappelons que notre priorité est le développement du transport en commun, pas du réseau routier », a insisté le président du comité.

Il serait impensable que Québec n'arrime son plan d'ensemble avec celui de l'Est de l'Île, a-t-il souligné, évoquant les $ 225 millions injectés par les trois paliers de gouvernement pour la revitalisation de l'Est. M. Limonchik a précisé que ses annonces n'avaient pas toutefois intégré le développement du réseau de transport.

Nouveau-né, le comité d'étude sur le plan de transport dans l'Est, créé d'urgence pour rattraper le retard qui s'accroit avec l'Ouest de la ville, prévoit livrer le résultat de ses travaux d'ici un an. M. Limonchik a clairement indiqué que la priorité serait mise sur l'expansion du réseau de surface, orientée en fonction du développement économique des parcs industriels créés par la ville. Le président pense également à la revitalisation du train de surface qui relie Repentigny au Vieux-Montréal.

Mme Jacqueline Bordeleau, conseillère du district du bout-de-l'Île et membre du Comité exécutif de la Ville de Montréal, a pour sa part fait état des déboires du réseau de transport dans l'Est. En effet, même si la population de Rivière-des-Prairies a doublé, il n'y a toujours pas de service dans cette partie de l'Île le dimanche et les soirs de semaine après 22 heures. « Les autobus express et les métrobus ont disparu et les liens directs Nord-Sud sont à peu près inexistants », a-t-elle ajouté.

Abe Limonchik

Le maire de Saint-Léonard, M. Raymond Renaud, en a profité pour rappeler que sa ville assumait sa part du coût du métro sans avoir de service et qu'un projet résidentiel de $ 135 millions créerait bientôt un excédent de population de 4,000 personnes.

M. Limonchik a par ailleurs signalé que la question du métro, qui ne fait pas l'unanimité parmi les maires de l'Île, n'était pas prioritaire et que le comité des élus de l'Est en l'Île en arriverait plus tard à un consensus sur ce point.

L'application de la loi 107 pourrait vider le Conseil scolaire de sa substance

JEAN-PIERRE PROULX

Le Conseil scolaire de l'île de Montréal préfère le statu quo au sort que lui réserve le projet de loi 107 réformant la Loi sur l'instruction publique. À la limite, « il vaudrait mieux qu'on nous abolisse » plutôt que de nous imposer ce régime, a déclaré hier à la presse le président du Conseil, M. Jacques Mongeau.

Aux termes du projet de loi 107 dont on commencera l'étude dans deux semaines en commission parlementaire, le Conseil scolaire de l'île de Montréal conserverait comme seuls pouvoirs ceux d'emprunter au bénéfice des huit commissions scolaires de l'île, de lever la taxe et d'adopter les mesures propres à assurer le rattapage des milieux défavorisés.

Pour toutes les autres matières, le Conseil devrait, pour agir, obtenir l'accord unanime des huits commissions scolaires. « Aucun corps public ne saurait fonctionner ainsi », a déclaré M. Mongeau.

Pour l'heure, la part du produit de la taxe scolaire remise aux commissions scolaires, sous forme de péréquation, n'est que de 5 % (soit $ 5 millions). Tout le reste est réparti au prorata de la clientèle. Si la loi 107 est adoptée, le Conseil devra remettre 100 % du produit de la taxe selon ce modèle à moins qu'il ne soit autorisé par référendum à taxer davantage. Mais, a expliqué M. Mongeau, on devra dépenser $ 5 millions pour tenir un référendum !

Par ailleurs, à l'instar des plusieurs commissions scolaires, le Conseil dénonce vivement le caractère centralisateur du projet de loi. « C'est pire que le projet de loi 3 » adopté sous le gouvernement péquiste en 1984, a déclaré tout de go M. Mongeau. Le ministre de l'Éducation s'approprie des pouvoirs exhorbitants, pense M. Mongeau, notamment celui de suspendre l'application d'une résolution d'une commission scolaire. « Nous n'avons jamais vu cela », a-t-il lancé.

Effectivement, M. Claude Ryan a, depuis qu'il est ministre, demandé à quelques reprises à certaines commissions scolaires de suspendre volontairement leur décision lorsque celle-ci soulevait des conflits. La chose s'est produite récemment à Chomedey, de Laval, à propos de la relocalisation des écoles secondaires.

En ce qui concerne enfin le projet de loi 106 réformant le mode des élections scolaires, le Conseil se réjouit des innovations que représente leur financement, la reconnaissance des groupes ou parti scolaires. Par contre, il rejette l'idée de réserver des circonscriptions pour les minorités linguistiques au sein des commissions confessionnelles tant au nom des principes démocratiques que pour des raisons d'effficacité.

Le Conseil entend se faire entendre à la commission parlementaire qui va étudier les deux projets de loi à compter du 3 mai prochain.

John Turner perd sa mère

OTTAWA (PC) — La mère de John Turner, le chef du Parti libéral du Canada, qui a déjà été l'employée la plus haut gradée dans la fonction publique fédérale, est morte hier à l'âge de 85 ans, en n'ayant probablement jamais su que son fils avait été premier ministre.

Au bureau de John Turner, on a déclaré que Phyllis Ross, qui souffrait de la maladie d'Alzheimer, est morte dans son sommeil dans une maison de repos à Saltspring Island, au large des côtes de la Colombie-Britanique. Le service funèbre aura lieu demain à Vancouver.

Pour un Québec français

La manifestation géante n'a pas surpris Bourassa

ROLLANDE PARENT

(PC) — Le premier ministre Bourassa a refusé hier d'indiquer clairement quelles réflexions a pu susciter la manifestation des 25,000 personnes qui, dans les rues de Montréal dimanche, ont réclamé le droit de vivre en français au Québec.

M. Bourassa y a vu l'expression de l'insécurité culturelle historique des francophones.

Le premier ministre a souligné que la manifestation s'était déroulée dans le calme, n'avait pas troublé la paix sociale et qu'il ne pouvait être étonné du nombre de manifestants.

« Les francophones sont inquiets du déclin démographique, de l'ouverture des frontières de plus en plus grandes sur l'extérieur. L'extérieur du Québec est uniquement anglophone : la langue économique et commerciale est uniquement anglophone, la langue scientifique est très largement uniquement anglophone dans l'ensemble du continent ».

M. Bourassa a fait ces commentaires à l'issue de l'annonce d'un projet d'expansion de l'hôpital Sacré-Coeur qui se trouve dans sa circonscription électorale de Saint-Laurent. Le centre de bio-médecine de l'institution sera relogé au coût de $ 2 millions.

« Cela a sensiblilié tous ceux qui analysent la situation et participent à la vie publique à l'importance pour les francophones de la question de la sécurité culturelle », a-t-il commenté.

À Camille Laurin, père de la loi 101, responsable des soins psychiatriques à l'hôpital Sacré-Coeur, il a confié avoir retenu une phrase prononcée par ce dernier lors de la manifestation, soit : « Un peuple ça sort pas souvent, mais quand ça sort il faut l'écouter ».

Celui-ci a profité de l'occasion pour expliquer que la langue française est ressentie au Québec comme un bien commun, un patrimoine collectif qu'il faut protéger face aux multiples dangers auxquels nous faisons face sur le plan démographique, politique et économique.

« Devant la multitude de ces pressions, c'est évident qu'il faut invoquer un autre pouvoir, une autre force qui, dans notre cas, ne peut être que celle de l'État », a plaidé l'ex-ministre d'État au Développement culturel.

Le premier ministre a une fois de plus expliqué aux journalistes que toute action politique en matière linguistique ne manque pas de susciter des critiques, parfois de la part des francophones, d'autres fois des anglophones.

Six Québécois reviennent d'Israël convaincus d'une grande injustice

CLÉMENT TRUDEL

Une délégation de six Québécois de retour d'Israël et des territoires occupés demande au gouvernement canadien de « réitérer la condamnation des violations des droits humains dans les territoires occupés » et d'appuyer la tenue d'une conférence internationale sur la paix au Moyen-Orient.

La mission a été mise sur pied à l'instigation du CISO (Centre international de solidarité ouvrière). Elle s'est déroulée du 4 au 14 avril. En faisaient partie : Me Pierre Duquette (président de la section immigration du Barreau canadien, section Québec); le président de la Ligue des droits et libertés, Gérald McKenzie; la vice-présidente de la CEQ, Monique Fitz-Back; le comédien Daniel Gadouas; Marie-Claude Tadros-Giguère, du Comité pour la paix au Proche-Orient (Mme Tadros est née en Palestine), et le vice-président de l'AQOCI (Association québécoise des organismes de coopération internationale), Pierre Véroneau.

Une trentaine de groupes ou d'individus, palestiniens ou israéliens, ont été en contact avec la délégation : juge, avocats, groupes de femmes, journalistes, médecins, parlementaire, conseiller de l'ambassade canadienne, etc. Entre autres observations, l'on note que dans le camp d'Ansar III, dans le Neguev, « se trouvent 3,000 prisonniers, aucun d'entre eux n'a encore pu être rencontré par un avocat ».

Avant de demander à la communauté juive d'ici d'appuyer la recherche de solutions pacifiques et politiques au problème des territoires occupés, la mission tire six conclusions de son séjour au Moyen-Orient : les Palestiniens veulent la paix, ils veulent se développer comme une société normale; les droits fondamentaux de ces Palestiniens ne sont pas respectés; la cause de ces violations est le « refus par Israël de reconnaître le droit à l'autodétermination du peuple palestinien »; l'OLP est « le seul représentant reconnu par tous les Palestiniens, jeunes et vieux et de toutes classes sociales »; une reconnaissance mutuelle de l'OLP et d'Israël de même que leur besoin légitime de sécurité s'impose.

Depuis le 9 décembre se produit là-bas un « soulèvement populaire » interprété par les six comme découlant du « refus des Palestiniens de l'annexion de fait de ces territoires . . . et par l'accumulation de violations quotidiennes de leurs droits ».

Gaza (60 km sur 10), rappelle-t-on, est un territoire fort peuplé car 650,000 personnes s'y entassent et « un tiers de cette superficie a été confisqué au profit de 2,300 colons israéliens ».

« Tout le processus judiciaire en vigueur dans les territoires occupés est contraire à toutes les normes de justice internationale », la plupart des condamnations étant basées sur des confessions écrites en hébreu (langue que les Palestiniens en général ne parlent pas) et de 0.5 % à 1 % seulement des prévenus bénéficient d'un acquittement ! La mission s'en prend également à la pratique de punitions collectives, à cette « culpabilité par association avant même toute condamnation » — une politique qu'un porte-parole des Affaires étrangères d'Israël aurait dit être « délibérée », selon le rapport de la mission qui a été communiqué hier aux journalistes, à Montréal.

AVIS DE CONCOURS

CONCOURS OUVERTS AUX HOMMES ET AUX FEMMES

DIRECTEURS DU SCRUTIN*

Ces concours visent à combler le poste de directeur du scrutin dans chacune des **11** circonscriptions électorales du Québec suivantes :

BERTRAND, CHAMPLAIN, CHARLESBOURG, JEANNE-MANCE, NOTRE-DAME-DE-GRÂCE, PONTIAC, ROBERT-BALDWIN, ROUSSEAU, SAGUENAY, SAINTE-ANNE, SAUVÉ.

Attributions

Assumer dans sa circonscription électorale la responsabilité de la tenue des événements électoraux ainsi que de la délimitation des sections de vote et des secteurs électoraux.

Conditions d'admission aux concours

Posséder la qualité d'électeur et être domicilié dans la circonscription électorale pour laquelle le candidat pose sa candidature ou dans une circonscription électorale contiguë pourvu, dans ce dernier cas, qu'il soit en mesure d'exercer la fonction d'une façon satisfaisante comme s'il était domicilié dans la circonscription électorale pour laquelle il est nommé.

Compétence recherchée

Posséder une expérience dans diverses activités professionnelles ou personnelles reliées aux domaines de la gestion administrative, de la formation de personnel et des relations publiques, ainsi que des habiletés professionnelles pertinentes à l'exercice des fonctions de directeur du scrutin. De plus, une connaissance pertinente de la Loi électorale et de la circonscription électorale est nécessaire.

Il est également souhaitable que le domaine électoral lui soit familier. La connaissance de la langue anglaise est requise lorsque le nombre d'électeurs anglophones le justifie.

Durée du mandat

La durée du mandat d'un directeur du scrutin est de cinq ans. La nature du travail n'est pas permanente, elle est fonction de la durée des événements électoraux.

Inscription

Les formulaires d'inscription doivent parvenir aux bureaux du Directeur général des élections avant 16 h 30 le 6 mai 1988.

Information complémentaire

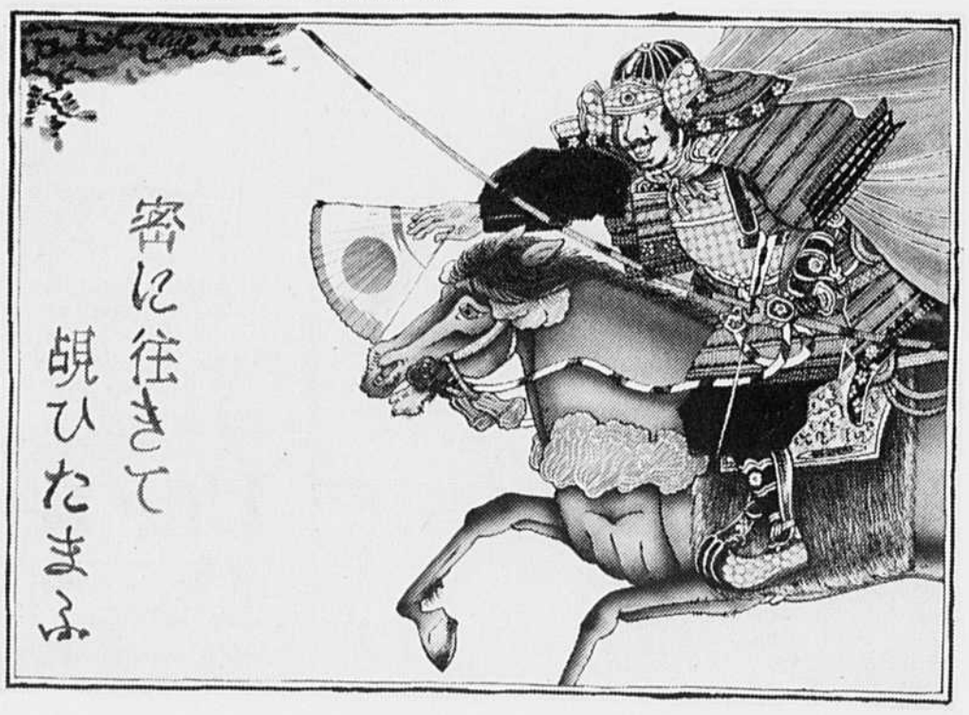
Pour obtenir un formulaire d'inscription ou toute autre information relative à ces concours, veuillez composer, entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi, l'un ou l'autre des numéros de téléphone suivants :

pour la région de Québec: 643-5380
à l'extérieur de Québec (sans frais) :
1-800-463-4378

*Le générique masculin est utilisé sans aucune discrimination.

Le Directeur général des élections du Québec

Dans les rues de Tokyo, en 1146



守護は密かに警固した。

(«Le Gardien faisait discrètement sa ronde...»)

Il fut un temps où, pour vous sentir bien protégé, en sécurité, vous deviez vous entourer de gardes du corps. Pour placer vos biens, votre véhicule, votre domicile à l'abri de la convoitise de gens prêts à profiter de votre absence pour manifester leur présence.

Aujourd'hui, au Sanctuaire, nous avons mis au point un système de sécurité qui vous protège tout aussi efficacement, mais plus discrètement: nous ouvrons les yeux – et les bons – 24 heures par jour, pour votre sécurité et votre tranquillité. Le Sanctuaire du Mont-Royal. Le mode de vie d'aujourd'hui.

le sanctuaire du mont-royal
LE MODE DE VIE D'AUJOURD'HUI

PHASE VI MAINTENANT EN VENTE
CONDOMINIUMS PRIVILÉGIÉS EN BORDURE OUEST D'OUTREMONT.
6100, CHEMIN DEACON, MONTRÉAL (514) 738-6000.
DE PRÉFÉRENCE SUR RENDEZ-VOUS.

1 CH. À COUCHER 159000$ +
2 CH. À COUCHER 231000$ +
3 CH. À COUCHER 249000$ +
PENTHOUSES 459000$. +
(SELON DISPONIBILITÉ)

Photo PC

Le ministre de la Défense Perrin Betty a violemment attaqué à Québec la nouvelle politique de défense du NPD.

Le ministre de la Défense qualifie de malhonnête la nouvelle approche du NPD

QUÉBEC (PC) — La nouvelle position du NPD sur la participation du Canada au sein de l'OTAN est malhonnête, estime le ministre canadien de la Défense, M. Perrin Beatty.

« Cela démontre que le NPD n'a pas eu la force de défendre ses convictions, ni le courage de rejeter une politique qui est ridicule », a déclaré M. Beatty, qui participait hier à un déjeuner devant le Cercle de la garnison à Québec.

En fin de semaine, le conseil fédéral du NPD a atténué sa politique face à l'OTAN. Alors que ce parti prônait depuis longtemps le retrait du Canada de l'OTAN (Organisation du traité de l'Atlantique-Nord), et devait faire entériner cette politique par ses membres, le conseil fédéral a voté pour remettre l'engagement à plus tard. Ainsi le NPD, s'il était élu aux prochaines élections, ne réaliserait cet engagement que lors de son deuxième mandat.

« C'est comme si un couple se mariait tout en se disant qu'il divorcerait dans cinq ans », a commenté M. Beatty.

Selon lui, cette politique de retrait de l'OTAN est très coûteuse, $ 5 milliards seulement pour avoir notre propre défense aérienne du Nord, assumée présentement par la US Air Force, a signalé hier le ministre.

M. Beatty se demande aussi ce que ferait l'armée canadienne avec ses soldats basés en Europe. La politique du NPD signifie selon lui, « moins de défense, avec plus de coûts ».

Quant à la politique marine du NPD, qui consiste à avoir une troisième tranche de frégates et des sous-marins conventionnels, elle coûterait beaucoup plus cher que la politique actuelle des conservateurs, qui prône l'achat de sous-marins à propulsion nucléaire, croit-il.

Abus sexuels dans un centre d'accueil

Deux jeunes nient leurs déclarations précédentes impliquant des adultes

BERNARD MORRIER

Deux garçons de 10 et 12 ans sont revenus hier sur leurs déclarations faites à des policiers pour nier que des éducateurs ou des employés se soient livrés à des attouchements sexuels sur eux ou sur d'autres enfants.

Les deux jeunes, qui témoignaient devant la commission chargée d'enquêter sur de prétendus abus sexuels commis sur des enfants dans un centre d'accueil, sont même allés jusqu'à réviser entièrement la version qu'ils avaient également donnée lors de l'enquête préliminaire qui devait mener à la libération, l'été dernier, de 14 éducateurs.

« Est-ce qu'on t'a fait des menaces ou as-tu peur de quelque chose pour ainsi changer ta version ? », a demandé tour à tour aux deux témoins le procureur de la commission, Me Céline Lacerte-Lamontagne. Et dans les deux cas, la réponse négative a été spontanée.

Le deuxième témoin explique que ses « dénonciations » lui ont été littéralement arrachées. « Ils (dans le centre) prétendaient, dit-il, qu'il s'était passé des affaires avec les enfants... Tout le monde disait ça... Des adultes surtout... Puis on m'a accusé ».

Le jeune garçon, qui soutient n'avoir vu aucun attouchement chez des enfants et n'avoir lui-même touché à personne, raconte avoir été interrogé plusieurs fois par des éducateurs sur de telles activités et que, devant ses réponses négatives, on le mettait en pénitence. « Je disais toujours non, non et non, pis je me suis tanné d'être toujours puni et j'ai dit oui. Ça faisait longtemps aussi qu'on m'interrogeait au sujet de gestes d'adultes ».

Me Lacerte-Lamontagne, qui réfère à sa déclaration à la police, lui demande alors si « untel » lui avait fait quelque chose alors qu'il était au centre. Répondant par deux « non » très sonores, le jeune exige de lire cette déclaration de trois pages et prend tout le temps qu'il faut, pour ensuite déclarer que tout ça, c'est pas vrai. Et il s'explique : « Quand je disais aux policiers que tout ce qui était raconté était faux, ça ne marchait pas, c'était pas bon. Fallait que je dise que c'était arrivé ». Et son témoignage du 18 mars 1987, lors de l'enquête préliminaire, qui impliquait une éducatrice et des enfants entre eux ? « Tout ça, c'était de l'invention. Je ne peux pas dire si quelque chose se passait entre les enfants, j'en n'ai pas vu. Puis, c'est pas vrai que X m'a fait des choses. J'ai dit le contraire parce que j'avais peur d'être mis en pénitence par le juge », répond-il faisant bonne contenance.

À son tour, l'avocate des enfants, Me Suzanne Gilbert, veut savoir s'il n'aurait pas raconté à sa mère certains faits survenus au centre. Il sert une dernière réplique : « Ma mère ne me croyait jamais. Elle ne me croyait pas quand je disais que rien n'était arrivé là-bas ».

Précédemment, un jeune témoin de 10 ans avait été tout aussi catégorique quand on a voulu savoir de lui si un adulte l'avait touché durant son séjour au centre. Puis, confronté à deux déclarations faites à la police, les 21 et 27 octobre 1986, il en nie maintenant toute la teneur : « Les choses pour un adulte, c'est pas vrai ». Mais sa deuxième déclaration ajoutait d'autres noms d'éducateurs... « C'est pas vrai », soutient-il une fois de plus.

Il ne se souvient pas par ailleurs de son témoignage à l'enquête préliminaire du 18 mars 1987. Quand on lui rappelle qu'il racontait que quelqu'un lui avait touché ses parties intimes, il revient avec la même phrase : « C'est pas vrai ». Pourquoi à ce moment avoir fait cette affirmation ? L'enfant ne peut le dire et, avant de partir, il assure que, depuis l'enquête préliminaire, il n'a revu personne de son ancien foyer d'hébergement, ni parlé de l'histoire avec qui que ce soit.

Le commissaire Jean-Denis Gagnon poursuivra son enquête demain en écoutant les témoignages de deux autres ex-pensionnés du centre d'accueil en cause.

À la FTQ: finies les concessions pour éviter la vente de Steinberg

PAULE DES RIVIÈRES

Les concessions que la FTQ a présentées à Steinberg dans le but d'éviter le démantèlement de l'entreprise ne tiennent plus : l'excutif des Travailleurs unis de l'alimentation et du commerce (TUAC) a désavoué son président démissionnaire , M. Jacques Toupin, et, du coup, le président de la FTQ, M. Louis Laberge, qui avait mis son poids derrière la proposition d'assouplisement syndicale (les concessions étaient diverses, touchant les salaires, la sécurité d'emploi, l'ancienneté).

Steinberg a confirmé hier avoir reçu vendredi une lettre dans laquelle l'exécutif des TUAC avisait la compagnie que l'offre soumise le 7 avril dernier ne tenait plus. Le lendemain M. Toupin démissionnait. Le secrétaire général, M. François Lauzon, a pris la relève et l'exécutif présentera une nouvelle offre à la compagnie après avoir réuni son comité de négociation. Il s'assurera aussi qu'il obtient l'aval des 500 délégués des 8,000 employés des 112 magasins Steinberg. Ce sont ces délégués qui ont rejeté la semaine dernière la position de MM. Toupin et Laberge.

Chez Steinberg, perplexité mais aussi déception sont à l'ordre du jour. Un porte-parole a noté hier que « le temps presse » et que Steinberg, après avoir examiné le 8 avril dernier les neuf offres d'achat qui lui ont été soumises au cours des derniers mois, ferait son lit très bientôt : « ça peut évoluer très rapidement, dans les prochains jours », dit-on.

Chez Steinberg, on a souligné également que le conseil d'administration avait nécessairement porté une attention soigneuse à une offre endossée par un homme de la stature de M. Laberge, laissant entendre qu'une autre offre de concessions — au demeurant moins alléchante pour la compagnie — ne recevrait pas le même accueil.

En présentant un ensemble de concessions à Steinberg, pour qu'elle puisse réduire ses coûts, la FTQ voulait éviter la vente et le démantèlement de la chaîne d'alimentation, qui pourrait être catastrophique pour le syndicat.

«Il faut revenir a la social-democratie, dit Gary Doer

Le NPD tombe, victime de son souci de trop bien gouverner

MICHEL VASTEL

WINNIPEG — Après avoir dirigé le gouvernement de trois provinces de l'Ouest et constitué l'Opposition officielle en Ontario, le NPD sera sans doute exclu du pouvoir au Canada (à l'exception du Yukon), le 26 avril prochain.

« Notre erreur, avouait hier au DEVOIR le chef des Nouveaux Démocrates manitobains, Gary Doer, c'est d'avoir joué aux Conservateurs. On a réduit le déficit de $ 600 millions à $ 260 millions en six ans mais les gens n'élisent pas le NPD pour cela. On a trahi nos vieux appuis et perdu notre raison d'être ».

Le jeune chef néo-démocrate reste fier des résultats obtenus par seize années de social-démocratie au Manitoba (sur vingt ans et avec le seul court interim de Sterling Lyon). Mais il sait, sans vouloir l'avouer, qu'il perdra les élections parce que « les gens sont tout simplement furieux après nous ».

Le gouvernement Pawley est tombé, dans la nuit du 8 mars dernier, à la suite de la défection d'un de ses députés. Il venait d'augmenter les impôts de $ 277 millions, et les primes d'assurance automobile de 24 %. Alors que le premier ministre fixait les élections au 26 avril prochain, les Néo-Démocrates choisissaient Gary Doer le 30 mars dernier, la veille de ses quarante ans.

« Les délégués pensaient vraiment que Gary Doer allait pouvoir faire un miracle et gagner les élections », confie un viel organisateur du parti qui rappelle le précédent d'Ed Shreyer, lui aussi élu en pleine campagne électorale.

Gary Doer n'est pas encore premier ministre puisqu'il n'a pas voulu avoir l'air de se précipiter dans le fauteuil de son prédécesseur - « je veux conquérir le respect des Manitobains avant », a-t-il déclaré en demandant à Howard Pawley d'assurer l'interim. Mais beaucoup pensent ici qu'il a une chance de le devenir un jour:

- encore jeune, célibataire, des allures de yuppie dans ses vestons bien coupés et ses cravates de soie rayée, il « apprend vite », disent ses adjoints, et il a le sens de la formule qui porte: la presse l'aime, il est familier avec elle et il fera, au moins, un terrible chef de l'Opposition. Avec son allure de Bob Kennedy, les gens croyaient qu'il allait faire remonter la popularité du parti dans les quatre semaines de campagne qu'il lui restait: mais le Manitoba n'est pas le Massachussets et « ça remonte mais c'est bien lent, et je ne sais pas s'il me reste assez de temps », avoue-t-il lui-même;

- Gary Doer est aussi un «urbain » et, dans cette province où 60 % de la population habite à Winnipeg ou dans de petits centres, le parti signifiait, en le préférant au ministre de l'Agriculture Leonard Harapiak, qu'il retournait à sa base électorale traditionnelle;

- Gary Doer projette surtout l'image du jeune cadre compétent: ancien président du Syndicat des employés provinciaux, élu en 1986, et ministre des Affaires urbaines, on lui confiait surtout la tâche de mettre de l'ordre dans les sociétés de la Couronne, en particulier le Manitoba Telephone System, qui croulait sous les scandales.

« Je savais ce qui m'attendait et je savais que ce serait très dur », rappelle aujourd'hui Garry Doer qui reconnaît n'avoir pas pensé devenir chef de parti si tôt. De fait, rien ne s'est passé comme dans les livres de Sciences politiques au Manitoba depuis deux ans.

Le gouvernement Pawley, est revenu au pouvoir en 1986 avec une faible majorité de cinq sièges et sa survie ne tenait plus qu'à un fil depuis six mois. Malgré tout, il s'est lancé dans l'un des plus ambitieux programmes de réduction du déficit au Canada: le déficit budgétaire lui-même, de $ 10 millions seulement, est le plus faible au pays.

Mais puisque les sociaux-démocrates ne voulaient pas réduire les services, ils ont décrété deux augmentations d'impôts qui ont fait très mal, surtout à la classe moyenne: « on a été trop vite, trop fort, et on a oublié le salarié moyen », avoue aujourd'hui Gary Doer. De fait, les sondages indiquent que seulement 25 % des électeurs ayant un revenu de moins de $ 20,000 appuient le NPD. À Winnipeg, sa cote de popularité tombe même à 16 %.

Se présentant lui-même comme « un pompier qui éteint des feux », ce qui lui permet d'éviter de parler de sa vision de l'avenir d'ailleurs, Gary Doer a tenté de colmater les brèches:

- il a annoncé une réduction de $ 58 millions sur les $ 200 millions d'augmentations d'impôts annoncées par son précesseur;

- il suggère qu'on aurait dû puiser dans les réserves accumulées de l'Autopac plutôt que d'imposer une augmentation brutale de 24 % des primes cette année;

- et il met l'accent sur de nouveaux services de santé pour les personnes âgées, un secteur qui avait été quelque peu négligé depuis quelques années.

Mais il est probablement trop tard, tant les Manitobains avaient décidé de «changer«. Les Néo-Démocrates se prétendent victimes de campagnes virulentes des chambres de commerce - qui seraient devenues selon eux des succursales du parti conservateur - et des media, effectivement très critiques à leur égard. Pourtant, le Manitoba ne se porte pas si mal effectivement, depuis six ans que les Néo-Démocrates sont au pouvoir:

- le taux de croissance de la population, de 5,2%, est le troisième au Canada;

- le taux de croissance de l'économie, de 4,9 %, est le troisième au Canada et la province en est à sa sixème année de croissance consécutive.

400 francophones éduqués en anglais dans une commission scolaire d'Abitibi

NORMAND DÉLISLE

QUÉBEC (PC) — Une commission scolaire protestante de l'Abitibi transgresse la loi 101 en dispensant en anglais des cours aux élèves francophones qu'elle a réussi à attirer.

Dans son rapport, qui vient d'être rendu public, l'enquêteur nommé par le ministre de l'Éducation Claude Ryan dans ce dossier admet qu'il y a illégalité mais propose de passer l'éponge sur cette transgression à la loi.

Depuis 1985, 400 élèves des niveaux primaire et secondaire sont passés des écoles de la commission scolaire catholique de Val D'Or à la commission scolaire protestante de Northwestern.

Il s'agit d'une « façon détournée de contourner la loi 101 et de permettre à des enfants de faire l'apprentissage de l'anglais dans un milieu largement anglophone », déplorent les autorités scolaires de la commission scolaire de Val D'Or.

Dans un rapport qui vient d'être rendu public, M. Robert Sauvé, l'enquêteur du ministre Ryan dans ce dossier, admet que « la question linguistique est le motif majeur qui incite les parents à inscrire leurs enfants » dans les deux écoles de la commission scolaire protestante de Val D'Or, les écoles Queen-Elizabeth et Percival.

La commission scolaire protestante a mis en place un secteur anglais et un secteur français. Mais pour ses élèves fréquentant le secteur « français », il y a des cours d'anglais dès la première année et tous les cours de mathématiques sont dispensés en anglais.

« Au total, 30.4 % de l'enseignement du secteur français se fait en anglais, constate l'enquêteur Sauvé.

L'article 78.1 de la Charte de la langue française (la loi 101) interdit qu'un enfant « reçoive l'enseignement en anglais alors qu'il n'y est pas admissible ».

Contre les accords du lac Meech

Barrage des sénateurs libéraux

OTTAWA (PC) — Les sénateurs libéraux veulent à leur tour que l'accord du Lac Meech fasse l'objet d'une renégociation. Ils ont proposé hier au Sénat une série d'amendements à l'entente constitutionnelle, ce qui selon toute vraisemblance forcera la tenue d'un second vote sur l'accord aux Communes, dès la semaine prochaine.

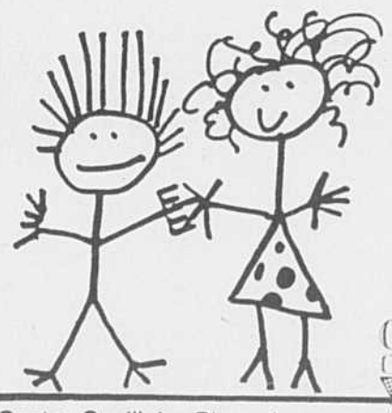
Le dépôt de ces amendements par le leader libéral au Sénat, M. Allan McEachen, à l'ouverture du débat final de la Chambre haute sur l'accord, laisse en effet présager que l'entente constitutionnelle de 1987 ne sera pas adoptée par les sénateurs dans sa forme actuelle, comme l'ont réclamé à cors et à cris le premier ministre Brian Mulroney et son ministre responsable des relations fédérales-provinciales, M. Lowell Murray.

Hier, M. Murray a indiqué que les propositions des sénateurs libéraux auraient pour effet, si elles étaient acceptées, de détruire l'entente constitutionnelle. Il a affirmé que les Communes seraient appelées la semaine prochaine à passer outre aux propositions libérales.

CARTES D'AFFAIRES

ROBIC, ROBIC
& ASSOCIÉS
Fondée en 1892
Agents de brevets d'invention
et de marques de commerce
1514, Docteur Penfield,
Montréal, Canada, H3G 1X5
Fax: (514) 934-1246
Télex: 05-268656
Tél.: (514) 934-0272

DES HOMMES et DES FEMMES PERDENT LEURS CHEVEUX...



NOUS TRAITONS CE PROBLÈME DEPUIS 30 ANS!

Centre Capillaire Pierre Inc.
450 est, Sherbrooke, bureau 450,
(MÉTRO SHERBROOKE)
CENTRE CAPILLAIRE Pierre
288-3823
Montréal

Les Belles Soirées

PRINTEMPS 1988

ACTIVITÉ SPÉCIALE

2 RENCONTRES, mardi 14 juin à 19:30 et samedi 18 juin de 8:00 à 18:30
Exposition "DEGAS", musée des beaux-arts, Ottawa (exposé et visite commentée)
— Nicole Dubreuil-Blondin — Frais: 70$ (autobus, droit d'entrée et visite commentée inclus) — Nombre limité de participants — On s'inscrit à l'avance.
Lieu: Pavillon 3200, rue Jean-Brillant

LES LUNDIS

4 SOIRÉES, 18, 25 avril, 2 et 9 mai à 19:30
Personnalisez votre terrain: plan d'aménagement
— Jean-Marc Latreille — Frais: 35$

LES MARDIS

2 SOIRÉES, 19 et 26 avril à 19:30
Jozef Kwaterko: Littérature polonaise et québécoise — parallèles
— Jozef Kwaterko — Frais: 15$ pour deux conférences 8$ pour une seule
Lieu: Pavillon 3200, rue Jean-Brillant

3 SOIRÉES, 19, 26 avril et 3 mai à 19:30
Préparation au "concours international de musique (piano) de Montréal" (écoute comparée)
— Guy Marchand — Frais: 25$
Lieu: Faculté de musique, 200 ave Vincent d'Indy

3 SOIRÉES, 17, 24 et 31 mai à 19:30
Descendre le Saint-Laurent, des Grands lacs à Terre-Neuve (voyage simulé)
— Gilles Boileau — Frais: 25$

3 RENCONTRES, 17 et 24 mai à 19:30 et samedi 28 mai de 10:00 à 13:00
Les grands bourgeois canadiens-français du "Mille carré doré" (exposés et visite)
— Claude Couture — Frais: 25$

LES MERCREDIS

1 SOIRÉE, 20 avril à 19:30
Des études universitaires à temps partiel: décision, implications
— Anne Bélanger, Fernand Boucher — Frais: Gracieuseté de la Faculté de l'éducation permanente

3 SOIRÉES, 4, 11 et 18 mai à 19:30
Qui nous gouvernent dans les démocraties modernes?
— Robert Boily — Frais: 25$
L'affirmation de soi (cours atelier)
— Manon Brault — Frais: 55$

3 RENCONTRES, 18, 25 mai à 19:30 et samedi 28 mai de 9:00 à 18:00
"Forts" du Richelieu, écho des guerres passées (exposés et visites)
— Jacques Castonguay, Réal Fortin — Frais: 55$ (autobus inclus)

LES JEUDIS

3 SOIRÉES, 28 avril, 5 et 12 mai à 19:30
Mieux vivre les ruptures et les changements de vie (cours atelier)
— Nicole Trudel — Frais: 55$
La créativité, un jeu d'enfant à retrouver (cours atelier)
— Marie Ménard — Frais: 55$

3 RENCONTRES, 25 avril et 5 mai à 19:30 et dimanche 8 mai de 7:30 à 11:30
Observer les oiseaux (exposés et excursion)
— Alain Gauthier — Frais: 35$

3 RENCONTRES, 12 et 19 mai à 19:30 et samedi 28 mai de 19:30 à 23:00
La bonne chère au Moyen Âge
— Carole Lambert — Frais: 70$ (banquet inclus)

6 SOIRÉES, du 28 avril au 2 juin à 19:30
Atelier de dégustation des vins II (cours atelier)
— Jules Roiseux — Frais: 150$
Lieu: Pavillon 5620, rue Darlington

FIN DE SEMAINE

2 JOURNÉES, 30 avril et 1er mai de 9:00 à 17:00
L'intuition, un savoir direct... (cours atelier)
— Frédéric-André Hurteau — Frais: 100$
Lieu: Pavillon 3200, rue Jean-Brillant

Lieu: PAVILLON PRINCIPAL (sauf exception) Entrée Z-1 rampe mobile
2900, Édouard Montpetit — Métro Université de Montréal — Stationnement: garage étagé, rue Jean-Brillant.
Inscriptions: — Lors de la première rencontre — **pour les cours ateliers:** nombre limité de participants — il est préférable de s'inscrire à l'avance. Demander le formulaire d'inscription au 343-6090 et le retourner à l'adresse indiquée.

Université de Montréal
Faculté de l'éducation permanente

BROCHURE GRATUITE SUR DEMANDE: 343-6090

L'ACTUALITE INTERNATIONALE

Washington et Moscou d'accord sur les armes futuristes

WASHINGTON (AFP) — L'URSS a informé les États-Unis qu'elle partage l'interprétation américaine selon laquelle le traité INF éliminant les missiles intermédiaires interdit toute arme futuriste de la même portée, a confirmé hier le département d'État.

« Cela résoud clairement ce problème particulier », a déclaré le porte-parole du département d'État, M. Charles Redman. La mise au point soviétique écarte un obstacle soulevé par certains sénateurs américains à la ratification du traité signé en décembre dernier par le président Ronald Reagan et le numéro un soviétique Mikhail Gorbatchev.

« Les Soviétiques ont la même position que nous, à savoir que le traité INF interdit tous les missiles de croisière et missiles balistiques américains et soviétiques de portée intermédiaire stationnés à terre, quel que soit le type d'arme qu'ils transportent », a ajouté M. Redman.

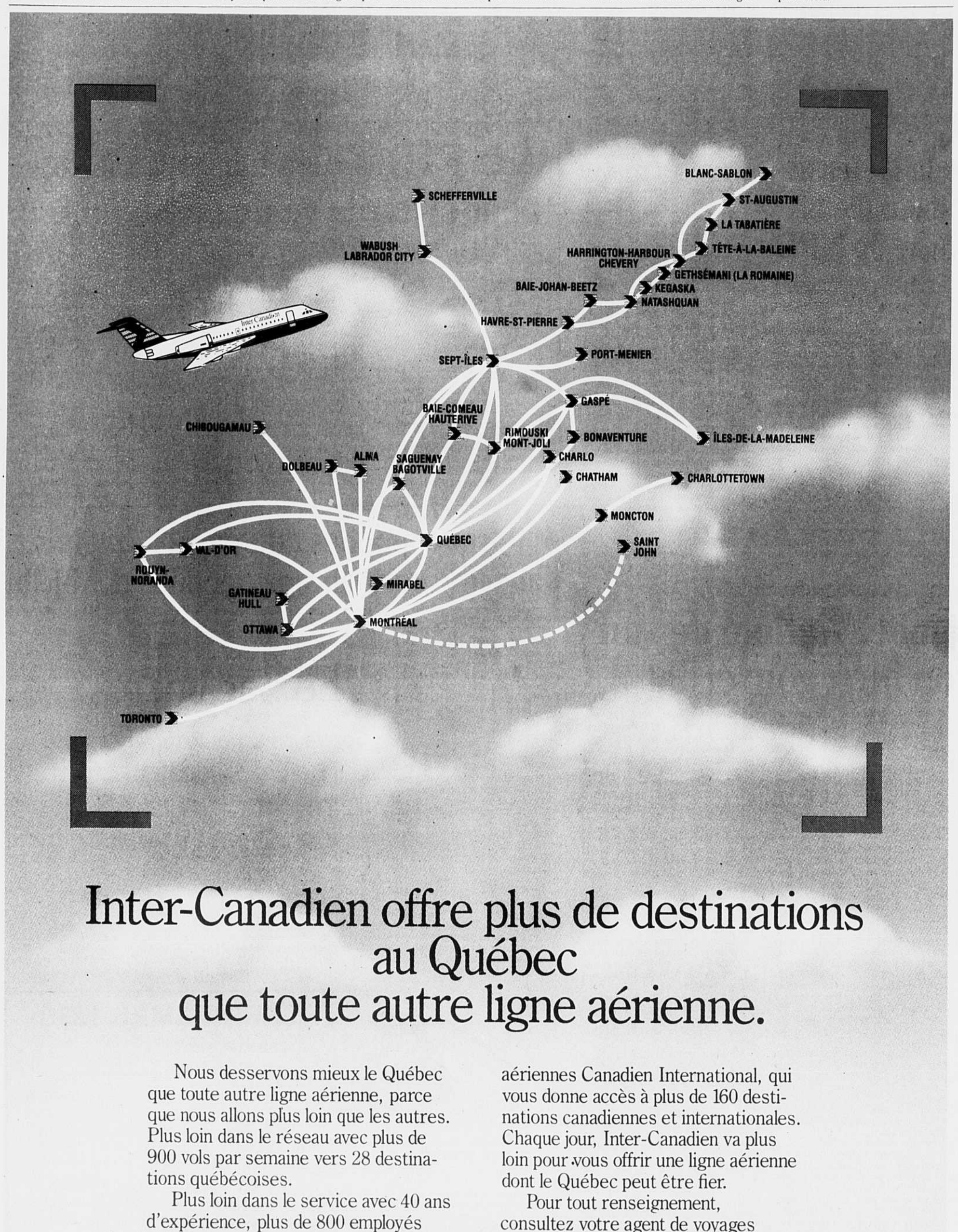
Le porte-parole a souligné que cette mise au point n'avait aucune conséquence sur l'Initiative de défense stratégique (IDS) américaine, plus connue sous le nom de « guerre des étoiles », qui vise à mettre en place un bouclier spatial contre les missiles balistiques soviétiques.

Le ministre soviétique des Affaires étrangères Edouard Chevardnadze, a exprimé la position soviétique dans une lettre à son homologue américain, M. George Shultz, qui a été remise vendredi au département d'État par l'ambassadeur soviétique à Washington, M. Youri Doubinine.

M. Shultz avait évoqué cette question avec M. Chevardnadze, lors de leur rencontre jeudi dernier à Genève, à l'occasion de la signature de l'accord sur le retrait des troupes soviétiques d'Afghanistan.

La commission des forces armées du Sénat américain avait souligné dans un récent rapport que le texte du traité n'était pas clair sur le point de savoir si l'accord interdisait également des armes de même portée utilisant des technologies futuristes, comme les rayons laser ou les faisceaux de particules.

Le chef de la majorité démocrate au Sénat, M. Robert Byrd, avait estimé la semaine dernière que cette question constituait un « trou » potentiel dans le traité, et indiqué qu'il ne soumettrait pas le traité au vote du Sénat tant que le problème ne serait pas résolu.



Inter-Canadien offre plus de destinations au Québec que toute autre ligne aérienne.

Nous desservons mieux le Québec que toute autre ligne aérienne, parce que nous allons plus loin que les autres. Plus loin dans le réseau avec plus de 900 vols par semaine vers 28 destinations québécoises.

Plus loin dans le service avec 40 ans d'expérience, plus de 800 employés et la flotte aérienne qui compte le plus d'avions à réaction dans le circuit québécois. Plus loin dans le monde avec notre partenaire, les Lignes aériennes Canadien International, qui vous donne accès à plus de 160 destinations canadiennes et internationales. Chaque jour, Inter-Canadien va plus loin pour vous offrir une ligne aérienne dont le Québec peut être fier.

Pour tout renseignement, consultez votre agent de voyages ou communiquez avec Inter-Canadien au (514) 636-3890 ou, sans frais, au 1 800 361-0200.

Inter·Canadien
va plus loin

Partenaire des Lignes aériennes Canadien International

LE MONDE EN BREF

■ *Émotion à Tréblinka*

TRÉBLINKA, Pologne (AFP) — Le vice-premier ministre israélien, M. Yitzhak Navon, a exhorté hier à Treblinka, dans le centre de la Pologne, les juifs à se multiplier, s'installer en Israël et contribuer ainsi au « renforcement » de l'État hébreu ce qui doit constituer la seule « réponse positive » à l'holocauste. Si Israël parvient à assurer son avenir, alors « nous ne serons plus jamais victimes de choses si horribles », à encore dit M. Navon. L'ancien chef de l'État d'Israël (1978-83) a tenu ces propos devant l'énorme bloc de granit érigé à la mémoire des 800,000 juifs exterminés dans le camp nazi de Treblinka, en présence de quelque 5,000 personnes, parmi lesquelles de nombreuses délégations israélites étrangères et des officiels polonais. La cérémonie de Treblinka s'est précisément déroulée dans le cadre des manifestations officielles organisées à l'occasion du 45e anniversaire de l'insurrection du ghetto de Varsovie, qui ont lieu en Pologne.

■ *Le Pape et l'URSS*

CITE DU VATICAN (AFP) — Le pape a estimé hier qu'un « vent de renouveau semble souffler » sur la société soviétique, « suscitant chez des millions d'hommes et de femmes une attente très vive ». Cette claire allusion à la « perestroïka » a été faite par Jean Paul II alors qu'il recevait cinq évêques de Lithuanie. « Il est donc naturel d'espérer, comme il est nécessaire de demander, a-t-il ajouté, que ne soient pas déçues les attentes des frères et soeurs qui, en Lithuanie comme dans d'autres régions, professent avec sincérité leur propre foi religieuse ». Le pape, qui s'adressait à eux en latin, a rappelé « le profond désarroi de l'Église en Lithuanie » en ce qui concerne la possibilité de s'organiser « en conformité avec les exigences du droit canonique ».

■ *Détention au Tibet*

PÉKIN (AFP) — Deux cent personnes sont toujours détenues à la suite de la sanglante émeute survenue à Lhassa, le 5 mars dernier, a déclaré hier à Pékin M. Roy Stapleton, sous-secrétaire d'État adjoint américain pour l'Asie, citant les autorités tibétaines. M. Stapleton, qui a effectué la semaine dernière une visite de quatre jours au Tibet, a précisé, au cours d'une réunion de presse, en se référant aux indications fournies par ses interlocuteurs, que parmi ces personnes figurent soixante moines du temple de Ganden et « quelques » moines appartenant à deux autres temples de Lhassa, Sera et Drepung. L'émeute du 5 mars a fait entre cinq et huit morts, rappelle-t-on.

■ *Heysel: report du procès*

BRUXELLES (AFP) — La 48e chambre du tribunal correctionnel de Bruxelles a décidé hier matin le report au 17 octobre prochain du procès des 29 inculpés dans le drame du stade du Heysel, à Bruxelles (39 morts et près de 500 blessés le 29 mai 1985). Les 29 neuf inculpés sont 26 supporters britanniques — soupçonnés d'être à l'origine des violentes émeutes dans les tribunes du stade du Heysel, au soir de la finale de la coupe d'Europe des clubs champions entre Liverpool et la Juventus de Turin — deux officiers de gendarmerie belges et l'ex-sécrétaire général de l'Union belge de football, M. Albert Roosens. Seuls les trois derniers inculpés étaient présents à l'audience, les 26 Britanniques étant représentés par une quarantaine d'avocats.

■ *Réunion des rebelles*

ISLAMABAD (Reuter) — Les résistants afghans basés au Pakistan ont tenu hier la « première réunion du gouvernement provisoire », tentant, selon les diplomates, d'unifier leur alliance composée de sept partis. Selon les diplomates, la rédaction du communiqué rendu public après la réunion des dirigeants de l'unité islamique des Moudjahidin afghans, hostiles au gouvernement pro-soviétique de Kaboul, laisse penser qu'il ne s'agit pas de la proclamation officielle d'un gouvernement provisoire, tout en suggérant qu'une telle proclamation est proche. L'alliance avait déjà proposé, au début de l'année, la création d'un gouvernement de transition dirigé par Ahmad Chah, ingénieur formé aux États-Unis, qui aurait été composé principalement de résistants et de réfugiés avec seulement 25 % des postes réservés aux « autres musulmans d'Afghanistan ». L'unité islamique a rejeté l'invitation du président Najibullah de former une coalition de réconciliation nationale.

L'ACTUALITE INTERNATIONALE

Chine

Mao déboulonné

PEKIN (AFP) — Les deux immenses statues de Mao Tsé-Toung de l'université de Pékin ont été démolies au cours du week-end, symbole de la poursuite de la démaoisation de la Chine populaire, notent les analystes.

Pour s'entourer de plus de discrétion, les démolisseurs ont travaillé pendant la nuit, ne laissant plus que les socles de ces statues qui mesuraient plus de dix mètres de haut, construites pendant la Révolution culturelle, au plus fort du culte de la personnalité.

« Oui, nous les avons enlevées. Parce qu'elles ont été construites pendant les années de la révolution culturelle (1966-76) et sont vieilles et fissurées. De plus, ce ne sont pas des oeuvres d'art », a déclaré au téléphone M. Zhou Muxuan, porte-parole des autorités de l'université.

D'autres statues similaires du grand timonier, le bras levé et pointé devant lui, montrant la voie à son peuple, ont été détruites à la fin de l'an dernier à l'université de Qinghua et l'École normale de Pékin, tandis que d'autres campus déclarent avoir l'intention de faire de même.

Mao Tsé-Toung s'était forgé un immense culte de la personnalité pendant la Révolution culturelle, quand tous les médias étaient à sa dévotion.

Autre symbole de la démaoisation en cours : des slogans souhaitant « dix mille ans au marxisme-léninisme et à la pensée Mao Tsé-Toung », peints en caractères immenses sur deux panneaux géants à une intersection au centre de Pékin ont disparu à la mi-avril. Il ont été remplacés par des slogans plus neutres appelant à « l'édification économique de la Chine socialiste ».

Tous les lieux publics avaient leur statue ou leur portrait de Mao Tsé-Toung pendant la Révolution culturelle. La plupart des portraits ont disparu dans les années qui ont suivi sa mort en 1976.

Dans le cadre de cette première vague de démaoisation limitée, quantité de statues de Mao avaient été réduites en poussière dans les villes chinoises et il n'en reste plus aujourd'hui que quelques-unes.

Tunis demande une réunion de l'ONU

Israël aurait bien donné l'ordre de tuer Abou Jihad

JÉRUSALEM (AFP-Reuter) — Israël aurait donné l'ordre de tuer le dirigeant palestinien Abou Jihad, assassiné samedi à Tunis, ont affirmé hier des sources israéliennes bien informées, confirmées par la Tunisie qui affirme être en mesure de prouver l'implication d'Israël dans l'assassinat du numéro deux de l'OLP.

Pendant ce temps, le drapeau noir du deuil flottait hier sur toutes les villes des territoires occupés, où la violence n'a pas cessé.

En début d'après-midi, hier, des « sources israéliennes bien informées » faisaient savoir qu'« Israel a donné l'ordre de tuer Khalil al-Wazir (...) L'opération a été menée par le Mossad (les services spéciaux israéliens), des plongeurs de combat et un commando d'élite de l'armée ».

Pour sa part, la Tunisie a informé hier les ambassadeurs des pays membres permanents du Conseil de sécurité de l'ONU de sa décision de porter plainte contre Israël après qu'une commission d'enquête tunisienne eut prouvé l'implication d'Israël dans l'assassinat d'Abou Jihad.

Le ministre tunisien des Affaires étrangères, M. Mahmoud Mestiri, a reçu les ambassadeurs des États-Unis, de Grande-Bretagne, de Chine, de France et de l'Union soviétique pour « attirer leur attention sur la gravité de l'acte terroriste commis par Israël contre l'intégrité territoriale et la souveraineté de la Tunisie », selon l'agence tunisienne de presse TAP.

Selon TAP, « un avion militaire israélien du type Boeing 707 portant l'inscription 4-977 volait, au moment de l'exécution de l'opéraion, à proximité de l'espace aérien tunisien ».

Bourré de matériel électronique sophistiqué, l'avion aurait brouillé les communications téléphoniques dans le quartier où habitait Khalil Al-Wazir, tout en restant dans un couloir aérien international à environ 55 kilomètres de la Tunisie, afin de ne pas s'exposer à l'intervention de l'armée de l'air tunisienne.

L'enquête aurait aussi montré, selon l'agence, « que le groupe terroriste armé qui a assassiné samedi dernier le leader palestinien disposait d'un appui technoilogique sophistiqué qui faisait sortir cette opération du cadre des actes terroristes habituels pour l'inscrire dans celui du terrorisme que seuls des États sont en mesure de pratiquer ».

À Jérusalem, le ministre israélien du Commerce et de l'Industrie, Ariel Sharon, l'un des faucons du gouvernement, s'est félicité du meurtre du commandant militaire de l'Organisation de libération de la Palestine, et il a ajouté qu'il soutenait la politique d'élimination des autres chefs de la lutte armée.

« Peu de gens avaient autant de sang juif et non-juif sur les mains », a-t-il déclaré lors d'un voyage dans le nord d'Israël. « Je crois qu'indubitablement justice a été rendue pour beaucoup de ceux qui ont été assassinés, juifs ou arabes, sur la terre d'Israël ».

La dépouille du dirigeant palestinien Abou Jihad, doit arriver ce matin à Damas, et les funérailles auront lieu demain, a-t-on appris hier soir de source palestinienne bien informée dans la capitale syrienne.

Le gouvernement américain a condamné de son côté l'assassinat d'Abou Jihad, le qualifiant d'« assassinat politique ». M. Charles Redman, porte-parole du département d'État, a affirmé que les États-Unis ne disposaient toutefois d'aucune information sur les auteurs de cet acte.

« Les États-Unis condamnent cet acte d'assassinat politique. La violence n'est pas la solution aux problèmes du Proche-Orient », a déclaré le porte-parole. Il a ajouté que le gouvernement américain n'était en rien mêlé à cet assassinat.

L'ambassadeur de France à Tunis a transmis à l'OLP la « consternation du gouvernement français à la suite de l'assassinat d'Abou Djihad » a-t-on appris à Tunis de source diplomatique française.

Pendant ce temps, une agitation sporadique s'est poursuivie, hier, dans les territoires occupés. Selon l'armée israélienne deux manifestants palestiniens ont été tués par balle à Gaza. Selon des sources palestiniennes, une femme de 26 ans a été abattue d'une balle dans la poitrine, portant à 161 le nombre de décès par balles depuis le début du soulèvement, le 8 décembre, selon les sources palestiniennes.

Cet affrontement aurait fait un second mort par balles, selon d'autres informations non confirmées jusqu'à présent.

Outre la floraison de drapeaux noirs, la grève générale de trois jours, décrétée dès la mort du martyr, samedi, par le grand mufti de Jérusalem, Cheikh Saadeddine al-Alami, et les intenses mesures de précautions prises par l'armée israélienne, ont encore alourdi l'atmosphère de deuil.

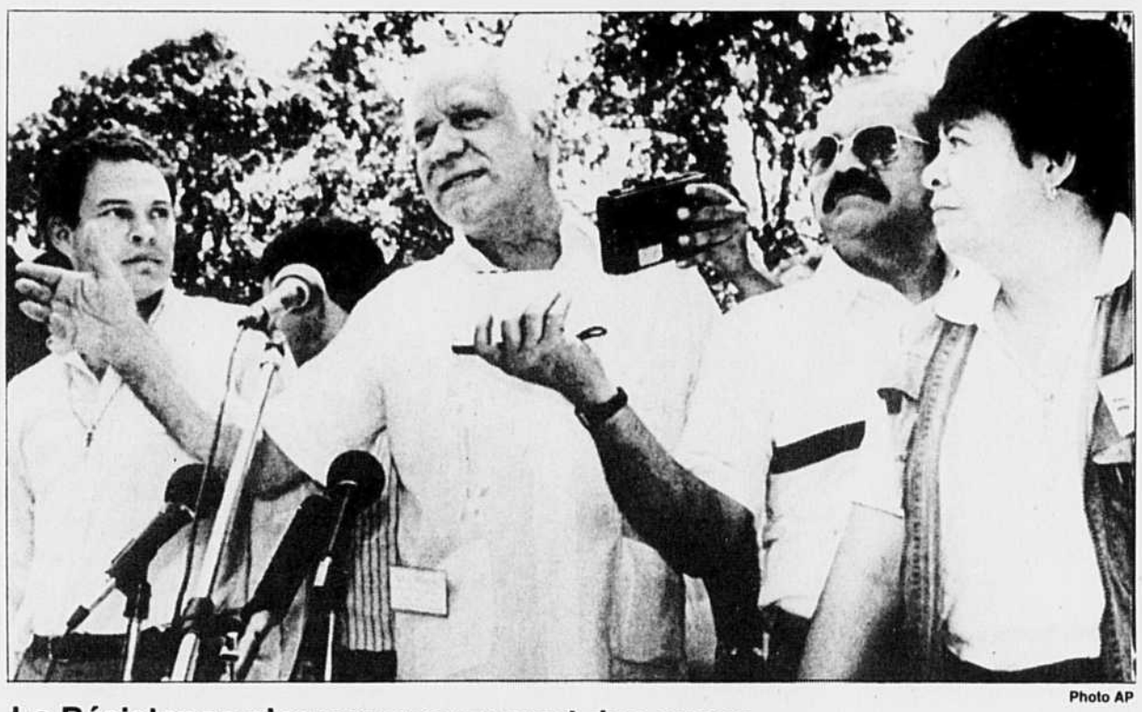


Photo AP

La Résistance nicaraguayenne veut des armes

La Résistance nicaragayenne (RN) a demandé hier que ses troupes puissent « recevoir des munitions et remplacer l'équipement détruit ou endommagé » depuis le début de la trêve de 60 jours décrétée le 1er avril dernier entre la Contra et le gouvernement sandiniste. Sur la photo, le leader contra, Adolfo Calero, au centre, discute avec les journalistes, dimanche, après une séance de négociations avec les sandinistes.

Danemark

Élections anticipées?

COPENHAGUE (AFP) — Le chef du gouvernement danois, M. Poul Schlueter, sera amené dans les prochains jours à annoncer des élections législatives anticipées, a estimé, hier, M. Bernt Johan Collet, ministre de la Défense (conservateur), au cours d'une conférence de presse à Copenhague.

Ce scrutin éventuel, dont les dates du 10, 17 ou 24 mai ont été avancées, est provoqué par la résolution adoptée jeudi dernier par l'opposition de gauche au Parlement interdisant l'entrée de bateaux de guerre étrangers (y compris ceux de l'OTAN) dotés d'armes nucléaires dans les eaux territoriales et les ports du royaume.

Selon cette motion, tous les capitaines de bâtiment désirant accoster dans un port du Danemark recevront une lettre précisant la politique traditionnellement hostile de ce pays au déploiement d'armes nucléaires sur sont territoire en temps de paix.

« C'est une politique vieille de 30 ans et que nous ne faisons que préciser, sans plus », a répété à maintes reprises, le président du Parti social-démocrate, M. Svend Auken, auteur de la résolution.

« Les réactions, notamment britannique et américaine, qui nous sont parvenues à ce sujet sont très préoccupantes », a déclaré à l'AFP, M. Collet, ajoutant que « cette résolution marquait une brèche sérieuse dans la stratégie de l'OTAN et remettait dangereusement en cause l'adhésion du Danemark à l'Alliance atlantique et l'arrivée des renforts alliés en cas de crise au Danemark ».

Cinquante-sept bâtiments de guerre devraient mouiller dans 16 ports danois dans les quatre prochains mois.

La péninsule danoise a une position stratégique indéniable puisqu'elle commande l'accès à la mer Baltique, débouche sur la mer du Nord et fait face à la Norvège, l'autre allié scandinave de l'OTAN.

Les États-Unis ont réagi les premiers, affirmant, à travers leur ambassadeur, M. Terence Todman, à Copenhague, que la politique américaine était « bien connue », consistant ne jamais « confirmer ni nier la présence de matériel nucléaire à bord de ses bâtiments ». « Ce manque de confiance dans un allié de poids pourrait conduire, selon l'ambassadeur, à une rupture de la coopération de défense avec les États-Unis, comme ce fut le cas avec la Nouvelle-Zélande.

Mis en minorité 23 fois sur le plan de la politique de sécurité depuis son accession au pouvoir en 1982, le premier ministre conservateur, M. Schlueter semble cette fois-ci décidé à ne pas se maintenir à tout prix à son poste.

Dernière semaine électorale avant le premier tour en France

PARIS (AFP) — Les candidats à l'élection présidentielle française ont entamé hier leur dernière semaine de campagne électorale, avant le premier tour de scrutin qui se déroulera le dimanche 24 avril, sur un rythme sensiblement plus calme qu'au cours des jours précédents.

Meetings et discours électoraux tirent à leur fin et les neuf prétendants à la présidence de la République, dont le président socialiste François Mitterrand, le premier ministre conservateur Jacques Chirac et le leader de la droite libérale Raymond Barre, ne prévoient plus qu'une ou deux apparitions publiques avant la clôture de la campagne, vendredi à minuit.

Seule exception, le candidat communiste (PCF) André Lajoinie qui participera chaque jour à un meeting, le plus souvent en présence du secrétaire-général de son parti, Georges Marchais. Le PCF est crédité par les sondages de 5 à 6 pour cent des voix et, selon les analystes politiques, il n'aura pas trop de ces réunions pour augmenter son score potentiel.

Tous les candidats seront néanmoins tous les jours présents à la télévision ou sur les radios d'État, dans le cadre de la campagne officielle qui impartit à chacun un temps égal d'intervention.

Les candidats seront aussi invités sur les radios publiques et privées à exposer une dernière fois leurs projets et leurs programmes. Le coup d'envoi de cette ultime série a été donné par le leader du Front national (extrême-droite) Jean-Marie Le Pen.

M. Le Pen, auquel les sondages ne donnent aucune chance de figurer au second tour, le 8 mai, malgré les progrès incontestables réalisés par son parti, s'est posé d'emblée en position d'arbitre. Il a affirmé que pour ce second tour durant lequel s'affronteront les deux candidats parvenus en tête le 24 avril : « Il y aura dans les nuances du discours que je tiendrai (le 1er mai à Paris) les éléments qui peuvent permettre la victoire de l'un ou de l'autre ».

Si l'on en croit les sondages, les prétendants qui resteront en lice seraient MM. Mitterrand et Chirac. Il paraît peu probable que l'un ou l'autre sollicite l'appui du Front national qui fait campagne sur des thèmes xénophobes et souvent racistes.

Fasken Martineau Walker
Avocats canadiens

Toronto
Montréal
Mississauga
Québec
Londres

Fasken Martineau Walker annonce l'ouverture à Londres de son cabinet européen.

L'étude a établi ce cabinet européen en réponse à l'augmentation des activités commerciales internationales de ses clients canadiens et européens.

Avocats résidents à Londres
Roger D. Wilson, c.r. (Barreau de l'Ontario)
Marc Nadon (Barreau du Québec)
Marc M. Lacourcière (Barreau de l'Ontario)

Fifth Floor
10 Arthur St.
London, EC4R 9AY
England

Tél.
(01) 929-2894
Fax.
(01) 929-3634

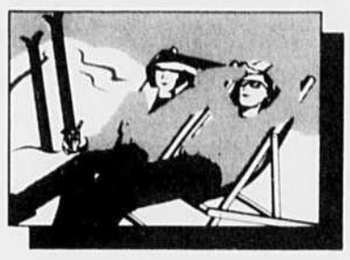
AU CONCORDE, LA FÊTE BAT SON PRIX DURANT LES WEEK-ENDS DU PRINTEMPS

49,50$

*Par personne, par nuit, en occupation double

Sur les Champs-Élysées de Québec

Du ski? Oui! Oui!



Tout près de Québec, au Mont Sainte-Anne, la neige est au rendez-vous pour le ski de printemps. C'est un rendez-vous à ne pas manquer. Et l'hôtel Loews Le Concorde de Québec vous lance un invitation chaleureuse à être au rendez-vous. Les week-ends du 16, 17, 23, 24, 29 et 30 avril et 1er mai, le centre du Mont Sainte-Anne vous offre même de combiner le golf et le ski.

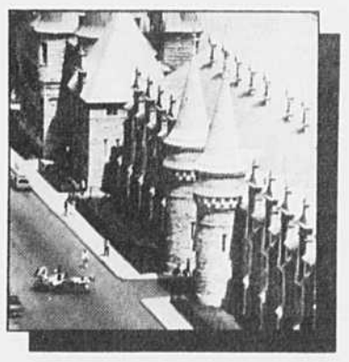
Le tarif de 49,50$ par personne inclut l'hebergement, le stationnement, votre billet de ski et l'acces gratuit a notre Club-Sante. Incroyable mais vrai!

Le bec sucré ...

Québec. Ville de fête, ville d'ambiance, ville de délices. Et au Loews Le Concorde, ce mois-ci, le brunch est à l'honneur ... avec tous ses délices.
C'est le moment de savourer les crêpes au beurre d'érable et tous les bons plats préparés avec tant de soin pour le Brunch de L'Astral.

Le tarif de 49,50$ par personne inclut l'hebergement, le stationnement, le brunch a notre restaurant rotatif l'Astral et l'acces gratuit a notre Clubs-Sante.

La grande visite



C'est le bon temps de visiter Québec ... de redécouvrir Québec. Et l'hôtel Loews Le Concorde est au milieu du Québec historique, gourmand et amoureux ...

Le tarif de 49,50$ par personne inclut l'hebergement, le stationnement, votre promenade en calèche dans Le Vieux Quebec et l'acces gratuit à notre Clubs-Sante.

Vous avez le choix de forfaits. Vous avez le choix des dates : 16, 17, 22, 23, 24, 29, 30 avril et 1er mai. Alors, n'attendez pas que cette offre fonde comme neige au soleil.
L'occasion est belle. Communiquez avec nous dès maintenant en composant, sans frais, directement au Concorde : 1 800 463-5256.

**Par personne, par nuit, en occupation double. Ce tarif est en vigueur les vendredis, samedis ou dimanches jusqu'au 1er mai 1988.*

LOEWS Le Concorde
L'HÔTEL SUR GRANDE ALLÉE
Vive la vie! Vive la Compagnie!

1225, Place Montcalm, Québec (Québec) Canada, G1R 4W6.

Du nouveau dans les services bancaires à la Banque de Montréal

Deux ans de recherches auprès des clients nous ont permis de mettre au point de nouveaux programmes de services bancaires. Ces programmes seront offerts à compter du 1er juin 1988.

De nouvelles options à la hauteur de vos besoins bancaires

Ces nouveaux programmes offrent une gamme enrichie d'options qui sauront répondre aux besoins variés de tous les groupes de clients.

Aux personnes âgées et aux jeunes, nous offrons la possibilité d'éliminer les frais liés aux transactions courantes. Aux clients dont les besoins bancaires sont limités, nous proposons des comptes à peu de frais. Et ce n'est pas tout! Nous offrons également des possibilités d'économiser aux clients qui font de la Banque de Montréal leur principale institution financière.

Voyons plus en détail les caractéristiques de ces divers programmes.

Un Programme privilège d'âge amélioré

Si vous avez 60 ans ou plus, vous serez exempté des frais liés aux transactions courantes et des frais mensuels de tenue de compte sur *tous* vos comptes de dépôt personnels en dollars canadiens ou américains. De plus, le *Programme privilège d'âge* offre un ensemble de services bancaires sans frais.

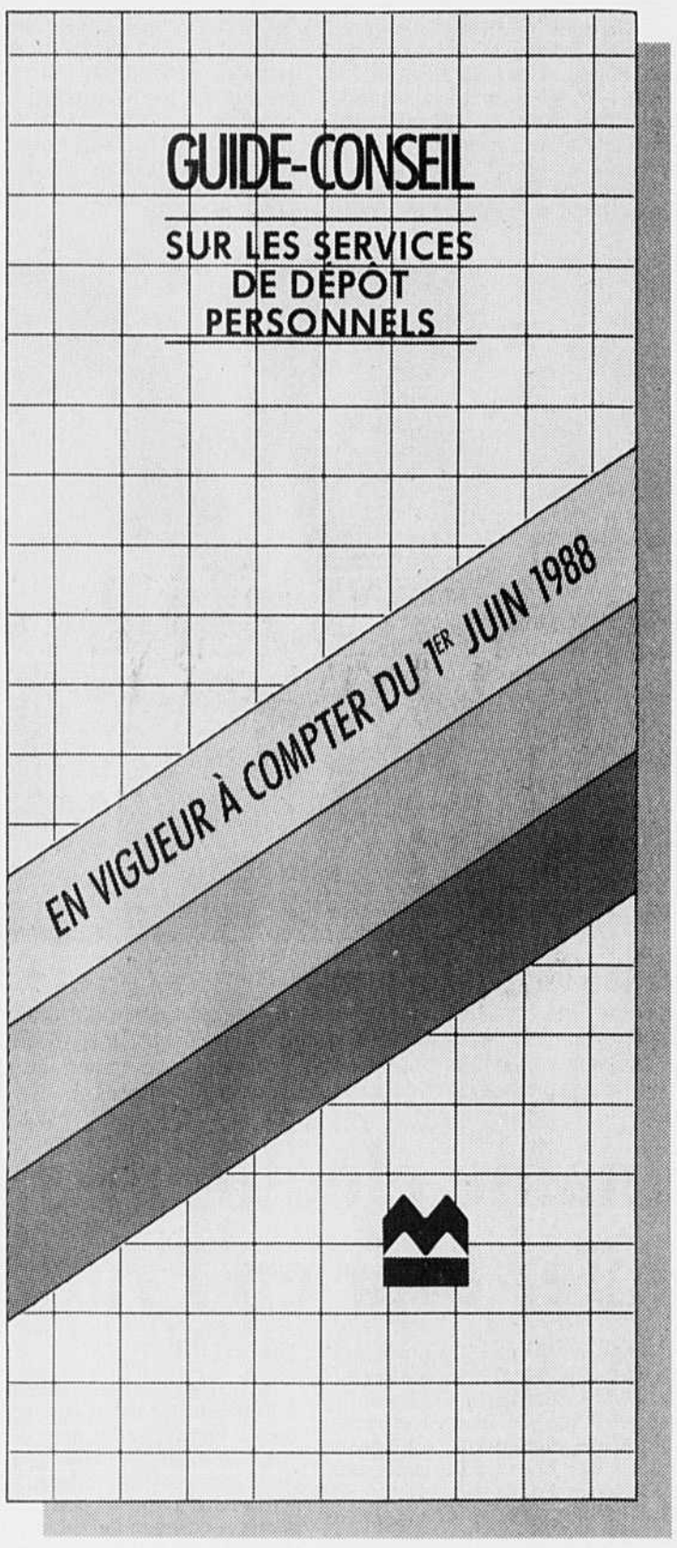
Un nouveau Programme jeunesse

Si vous avez moins de 19 ans, vous serez exempté des frais liés aux transactions courantes et des frais mensuels de tenue de compte sur *tous* vos comptes de dépôt personnels en dollars canadiens. Le *Programme jeunesse* s'applique également aux comptes en fidéicommis ouverts pour des enfants par leurs parents ou leurs tuteurs.

Frais réduits sur deux nouveaux comptes pratiques

Le nouveau *compte d'épargne pratique* de la Banque de Montréal rapporte un taux d'intérêt modeste, mais il ne comporte aucuns frais mensuels de tenue de compte. Les frais de retrait et de virement ne sont que de 25 cents, ce qui représente une réduction de 50% sur les frais habituels.

Un nouveau *compte de chèques pratique* s'adresse aux clients qui émettent un nombre restreint de chèques. Il s'agit d'un compte de chèques véritable donnant droit à l'émission d'un relevé mensuel, au retour des chèques et à un maximum de 10 transactions mensuelles, moyennant des frais fixes de $3.50 par mois. Voilà l'occasion d'économiser jusqu'à 30% sur les frais habituels !



Si vous voulez en savoir davantage sur la façon dont la Banque de Montréal est à la hauteur de vos besoins bancaires, rendez-vous dès aujourd'hui à n'importe laquelle de nos succursales et demandez le Guide-conseil sur les services de dépôt personnels. Ou écrivez à l'adresse suivante :

Guide-conseil sur les services de dépôt personnels
Banque de Montréal
129, rue Saint-Jacques
Service du marketing
Montréal (Québec)
H2Y 3S8

Les programmes Maxi-Service : le début d'une ère nouvelle dans le secteur bancaire canadien

Le 1er juin, la Banque de Montréal lancera le programme *Maxi-Service*MC et le programme *Maxi-Service or*MC. Ces deux nouveaux programmes offrent une gamme complète de services bancaires, moyennant des frais mensuels fixes. Plus vous utilisez les services de la Banque, plus ces programmes sont avantageux pour vous.

Le programme *Maxi-Service* répond à la plupart des besoins bancaires courants. Vous pouvez effectuer un nombre illimité de transactions sur deux comptes en dollars canadiens, et vous avez accès à plus de 20 autres services.

Le programme *Maxi-Service or* vous propose un éventail encore plus vaste de services bancaires. Il vous permet d'effectuer un nombre illimité de transactions sur tous les comptes de votre choix, qu'ils soient en dollars canadiens ou américains, et vous donne accès à plus de 30 autres services bancaires.

De plus, les programmes *Maxi-Service* et *Maxi-Service or* vous offrent la possibilité d'éliminer les frais fixes mensuels, si vous conservez le solde mensuel prescrit. C'est notre façon de vous dire MERCI d'avoir choisi la Banque de Montréal.

Une politique de frais sans surprise

Nos recherches nous ont indiqué que vous voulez savoir à quoi vous en tenir au sujet des frais bancaires et de leur évolution. Nous sommes bien d'accord avec vous. La Banque de Montréal s'engage à ne pas modifier ses frais plus d'une fois par année. À l'avenir, tout changement de frais sera annoncé dans notre *Guide-conseil sur les services de dépôt personnels*, qui sera disponible en succursale 60 jours avant l'entrée en vigueur du changement.

Disponible dès maintenant pour plus de détails : notre Guide-conseil

Ce guide pratique indique clairement comment tirer le meilleur parti de vos affaires bancaires. Il vous suggère diverses façons de réduire ou même d'éliminer les frais par article. Il vous présente notre nouvel éventail de programmes de services bancaires afin que vous puissiez choisir celui qui répond le mieux à vos besoins.

Le *Guide-conseil sur les services de dépôt personnels* vous aide à choisir le compte de dépôt personnel qui vous convient le mieux et vous indique comment l'intégrer à l'un de nos programmes de services bancaires.

Banque de Montréal

EN BREF

■ *Humilié pour son âge*

OTTAWA (PC) — Un tribunal indépendant des droits de la personne a accordé une indemnité de $ 17,568.48 à un homme de 56 ans, hier, parce qu'une société de camionnage a refusé de l'embaucher comme régulateur à cause de son âge. M. Jean-Louis Pelletier, de Sudbury, en Ontario, recevra $ 15,068.48 en salaires perdus et $ 2,500 pour humiliation de la part de la compagnie Brazeau Transport. La Commission canadienne des droits de la personne avait ordonné à la compagnie, qui a interjeté appel, de verser quatre ans de salaire à M. Pelletier. Ce dernier, qui avait passé l'examen médical, s'était fait dire qu'il était trop vieux pour être admissible au plan d'assurance-groupe de la compagnie.

■ *Appareil-miracle d'Hydro-Québec*

TROIS-RIVIÈRES (PC) — Un appareil, développé par l'Institut de recherche d'Hydro-Québec, se retrouvera très bientôt dans tous les grands laboratoires de recherche au monde. Ayant pour nom dosimètre, cet instrument est conçu pour capter la densité des champs magnétiques, électriques et électromagnétiques entourant la vie de tous les jours. Le dosimètre québécois, le plus perfectionné au monde jusqu'à aujourd'hui, est d'autant plus important que des études faites en 1979, par une épidémiologiste américaine, Nancy Wertheimer, ont démontré que, dans la région de Denver (Colorado), les enfants vivant près des installations électriques étaient plus susceptibles d'être atteints de leucémie. De ces études, il se dégage qu'il y aurait certaines corrélations entre les champs magnétiques élevés et la leucémie. Découlant de ce fait, le dosimètre hydro-québécois s'avère un instrument majeur. Il a fallu deux ans à l'équipe de l'Institut de recherche d'Hydro-Québec de Varennes pour peaufiner son dosimètre.

■ *À Sainte-Justine la logique des chiffres*

Les employés de l'hôpital Sainte-Justine contestent la fermeture d'une des cinq unités de neuro-chirurgie de l'établissements, comportant 22 lits. Ils occupent le département depuis une semaine. L'unité a été fermée il y a quatre mois et après avoir envisagé sa réouverture, la direction de l'hôpital a décidé de filer au moins jusqu'en octobre. Après, « on verra », dit le directeur général, M. Richard Lécuyer. Les 26 infirmières et employés généraux de l'unité ont souligné hier qu'au cours des derniers mois, entre 18 et 20 lits auraient été occupés si l'unité avait été ouverte. Le médecin du département a aussi protesté mais rien n'y a fait. M. Lécuyer balaie les plaintes avec la froide logique des chiffres : « Nous nous en allions vers un déficit de $ 41 million. Nous avons un plan de contraintes. Nous avons pu réutiliser $ 250,000 en fermant l'unité ». Cet été, 91 lits seront fermés.

■ *Gobeil attendra*

Le président du Conseil du Trésor, M. Paul Gobeil, attendra « la réponse finale des syndiqués, la vraie réponse » avant de commenter la réaction des syndicats à son offre de reporter d'un an la négociation des secteurs public et para-public. C'est ce qu'il a fait savoir hier, après que la CSN et la CEQ eurent recommandé à leurs membres de rejeter l'offre de Québec. Le gouvernement québécois a offert à ses employés de hausser leurs salaires de 4 % en 1989 et, pour le reste, de ne pas toucher à la convention collective avant un an. La proposition a donné lieu à de vifs débats au sein des centrales pour finalement aboutir à une suggestion de rejet que les syndiqués discuteront d'ici la mi-mai. La CSN et la CEQ ont déclaré que certaines conditions de travail exigeaient des correctifs rapides. Les membres de la FTQ votent aussi sur la suggestion du gouvernement mais avec une recommandation d'acceptation de leurs dirigeants.

■ *Acupuncteurs boudeurs*

Les 285 acupuncteurs regroupés au sein de la CSN — la moitié des acupuncteurs du Québec — bouderont les examens de la Corporation des médecins, prévus le 4 mai prochain. Réunis dimanche en assemblée générale, les syndiqués se sont entendus pour demander de revoir les exigences de leur profession pour y mettre au point une formation universitaire, soit un baccalauréat en acupuncture, d'après les principes de la médecine traditionnelle chinoise. Des examens seraient nécessaires pour pratiquer mais une nouvelle corporation regroupant les acupuncteurs en serait responsable, et non pas la Corporation des médecins comme c'est le cas actuellement. Le syndicat des acupuncteurs, qui vient de joindre la CSN, s'explique mal le refus du gouvernement de reconnaître cette branche de la médecine, « vieille de 5,000 ans et reconnue par l'Organisation mondiale de la santé ».

Air Canada: les syndicats lancent une lutte à finir

GUY TAILLEFER

OTTAWA (PC) — Une coalition syndicale, représentant 70 % des employés d'Air Canada, a lancé hier contre la décision d'Ottawa de privatiser la société d'État une attaque tous azimuts qu'elle espère voir culminer dans la défaite du gouvernement Mulroney aux prochaines élections.

Les représentants de la coalition de trois syndicats ont dénoncé la « fourberie » du gouvernement conservateur, qu'ils ont accusé d'avoir « trahi » les travailleurs de la société aérienne.

Dans une lettre envoyée hier au premier ministre Brian Mulroney, ils affirment « trouver particulièrement abjecte la fourberie avec laquelle votre gouvernement a tenté de masquer vos intentions précises et semer la confusion » au sein de la population.

La coalition regroupe l'Association internationale des machinistes et des travailleurs de l'aéroastronautique (AIM), les Travailleurs et Travailleuses du transport, affiliés aux Travailleurs canadiens de l'automobile (TCA), et la division du transport aérien du Syndicat canadien de la fonction publique (SCFP).

Il n'y a aucune raison économique valable de privatiser une société financièrement rentable, ont-ils écrit au premier ministre, et il est « ridicule » de prétendre que c'est à la population que la société d'État sera vendue. « Les Canadiens et les Canadiennes en sont déjà propriétaires », soulignent-ils à M. Mulroney.

M. Val Udvarhely, qui représente 3,500 agents de bord regroupés au sein du SCFP, a fait valoir que la privatisation d'Air Canada réserverait à ses employés un sort identique à celui réservé aux employés de la société britannique British Airways et de l'entreprise québécoise Quebecair.

Le tiers des employés de British Airways ont perdu leur emploi et les autres ont subi des coupures de salaires après que le gouvernement du premier ministre Margaret Thatcher eut dénationalisé le transporteur, a affirmé M. Udvarhely.

Chez Quebecair, 370 emplois ont été perdus lorsque l'entreprise a été cédée par le gouvernement québécois à des intérêts privés, a poursuivi le syndicaliste.

Selon M. Vincent Blais, président du district 148 de l'AIM, la privatisation accentuera à coup sûr la concentration des activités de l'entreprise à Toronto, au détriment notamment du centre technique de l'aéroport montréalais de Dorval, où travaillent 3,000 personnes.

Photo AP

Coupable ! Une sentence de 400 pages contre Demjanjuk

John Yvan Demjanjuk, accusé d'avoir été un des bourreaux du camp d'extermination nazi de Treblinka, a été reconnu coupable hier soir par le tribunal de district de Jérusalem de « crimes de guerre, crimes contre le peuple juif et crimes contre l'Humanité ». La sentence doit être connue lundi prochain. Aux termes de la loi israélienne, deux sentences seulement sont possibles : la pendaison ou la détention à perpétuité. La lecture des 400 pages d'attendus du verdict par le président du tribunal, le juge Dov Levine, avait débuté hier matin, en l'absence de l'accusé qui a dû par la suite être porté dans le tribunal. Sa famille a affirmé qu'il avait subi une blessure au dos. Tout le procès s'est déroulé autour d'une pièce à conviction essentielle de l'accusation, le « document de Trawniki », dont la défense a constamment nié l'authenticité. Ce carnet d'identité, daté de 1942 et délivré au camp d'entraînement des auxiliaires des SS de Trawniki, porte la signature et la photo de Demjanjuk. Ex-citoyen soviétique d'origine ukrainienne, John Demjanjuk a pour sa part clamé son innocence, après que le jugement eut été rendu hier. « Je suis quelqu'un de bien. Je suis innocent. Je ferai appel et je suis sûr que je gagnerai, a-t-il déclaré.

Mettez-vous au volant de la 300 E, bouclez votre ceinture et cherchez une route dégagée. Voyez si vous êtes d'accord avec *Road & Track* pour dire qu'avec ses 177 cv et un aérodynamisme rare sur une automobile de série, «elle donne l'impression de voler»—de 0 à 100 km/h en 8,5 secondes, par exemple.

LES 185 KM/H EN SOUPLESSE

Vous n'aurez pas la chance de découvrir, comme l'a fait la revue anglaise *Car*, que même lorsqu'elle fonce en souplesse à 185 km/h, «le froissement de l'air est pour ainsi dire imperceptible, le moteur ronronne harmonieusement et le bruit de la route est des plus discrets». Mais vous pourrez comparer ce que vous ressentez avec le jugement de *Road & Track*, selon lequel, sur le plan de la puissance, du silence et de la souplesse de fonctionnement, «ce moteur trois litres à simple arbre à cames en tête peut être classé comme le meilleur six-cylindres qui soit—en ligne ou en V».

Négociez quelques virages serrés et vous comprenez tout de suite pourquoi la revue *Car* décrit la suspension arrière multibras de la 300 E comme «la suspension en acier la plus sophistiquée ayant jamais équipé un véhicule de série». Un bref parcours sur terrain accidenté devrait donner encore plus de poids à la définition de *Car and Driver*: «sur routes défoncées, le comportement du véhicule relève de la magie».

UNE VALEUR INCOMPARABLE

Il est bien évident qu'un simple essai routier ne peut vous faire découvrir tous les avantages à long terme qui accompagnent la possession d'une Mercedes-Benz. Les propriétaires de ces voitures sont peut-être les plus choyés du monde. Parce qu'ils bénéficient d'un réseau d'entretien et de pièces de rechange à l'échelle nationale; d'une garantie de 4 ans ou 80 000 km sur les voitures neuves; d'un service de dépannage d'urgence, en dehors des heures ouvrables, dans les régions métropolitaines de Montréal, de Toronto et de Vancouver; et d'une valeur à la revente sans égale au sein de l'industrie.

LE VERDICT

À l'heure du jugement, comparez votre verdict avec celui de *Road & Track*, à savoir: «que la 300 E est le genre de voiture dont les performances dépassent celles de ses concurrentes directes, qu'elle a des accélérations et une tenue de route rivalisant avec celles de voitures sport ou GT fort chères, et fait montre en plus d'une durabilité et d'une fiabilité exemplaires». Ou peut-être, jugerez-vous la conduite de la 300 E simplement comme *Car and Driver* l'a fait: «une expérience enrichissante dans pratiquement tous les sens du mot».

Il est concevable que vous tombiez amoureux de la 300 E pour des raisons que les experts n'ont pas encore découvertes. Impossible de le savoir tant que vous n'en avez pas pris le volant. Le concessionnaire Mercedes-Benz autorisé se fera un plaisir de vous la faire essayer.

Construites comme aucune autre voiture au monde

FAIS CE QUE DOIS

Fondé par Henri Bourassa le 10 janvier 1910

Directeur: Benoit Lauzière

Rédacteur en chef: Paul-André Comeau

Rédacteurs en chef adjoints: Jean Francoeur, Albert Juneau, Paule Beaugrand-Champagne

Directeur de l'information: Jacques Chabot

Directeurs adjoints: Guy Deshaies, Pierre Godin

Directeur des services administratifs. Gabriel Hudon

PÊCHEURS D'ÉLECTIONS

À UNE SEMAINE du premier tour des élections présidentielles en France, le litige entre Paris et Ottawa au sujet de la pêche dans le golfe Saint-Laurent et au large de Terre-Neuve prend rang de problème national. Dans une campagne qui manquait de piquant, l'arrestation de 21 citoyens français des Îles Saint-Pierre et Miquelon, dont des parlementaires, constitue un prétexte à hausser le ton et à faire preuve de détermination. Malgré la logique électorale, il importe de revenir à plus de réalisme, de part et d'autre de l'Atlantique.

Le gouvernement canadien a-t-il délibérément pris le parti de la fermeté sous couvert de respect intégral de la justice et de ses procédures habituelles ? Ottawa a-t-il accepté d'engager, toujours sous l'angle juridique, une épreuve de force avec les autorités françaises ? Ces questions, on les a vraisemblablement soulevées avant de donner ordre à la garde-côtière d'arraisonner un chalutier battant pavillon français, vendredi dernier. Ces questions sous-tendent une logique implacable qui va bien au delà des seules péripéties électorales. Tâchons d'y voir clair.

À Saint-Pierre-et-Miquelon, avec ou sans connivences parisiennes, la démarche était simple, simpliste même. En embarquant à bord de « La Croix de Lorraine » marins et parlementaires, on s'engageait tout simplement dans une provocation osée, mais classique. Le Canada allait-il arrêter et mettre sous les verrous un Sénateur, un député à l'Assemblée nationale et des membres du gouvernement local de Saint-Pierre-et-Miquelon ? Il s'agissait de profiter de la fièvre électorale en France pour activer un dossier qui traîne en longueur et n'a pas constitué une priorité évidente de la diplomatie française.

Le Canada a renoncé à utiliser une tactique, tout aussi classique dans les circonstances, qui aurait consisté à remorquer vers les eaux territoriales de Saint-Pierre-et-Miquelon l'embarcation en question. Ottawa a visiblement donné dans la provocation imaginée par les Saint-Pierrais. Comment rendre compte de cette décision qui a provoqué la colère de Paris et la mise en place de mesures de représailles dont les touristes canadiens ont fait les frais ?

Naïveté surprenante, comme se plaisent à le souligner certains commentateurs français ou, au contraire, manifestation d'une détermination politique qui, elle aussi, n'est pas dénuée de mobiles électoraux ? L'imminence d'un scrutin fédéral a peut-être pesé dans la décision arrêtée à Ottawa : pareille fermeté ne peut qu'être rentable aux yeux des électeurs de Terre-Neuve qui avaient jeté les hauts cris au moment de la conclusion d'un accord provisoire à l'hiver 86.

En France, du Président au Premier ministre, la perche a été saisie au vol. Protestation, discours enflammés et finalement rappel de l'ambassadeur à Ottawa. La démarche constitue en soi un avertissement sérieux au gouvernement canadien. Elle équivaut à tracer la frontière au delà de laquelle les relations diplomatiques céderont la place à l'épreuve de force. C'est maintenant la question que l'on doit se poser à Ottawa : veut-on vraiment s'engager dans un affrontement avec Paris au sujet des tonnes de poisson réclamées par les pêcheurs de Saint-Pierre dans un premier temps, de la France métropolitaine dans un second temps ? En d'autres termes, quelle serait l'attitude d'Ottawa si une frégate française accompagnait désormais toute nouvelle aventure d'un chalutier de Saint-Pierre dans les eaux « dites » canadiennes ?

Au moment d'écrire ces lignes, la rencontre entre les négociateurs français et canadiens prévue jeudi tient toujours. Ottawa et Paris doivent mettre entre parenthèses leurs visées électoralistes pour revenir à des positions plus sereines. Le juge terre-neuvien a eu la sagesse de fixer au début novembre la comparution de 21 personnes arrêtées la semaine dernière et détenues près de 48 heures. Avec un peu de chance, les élections fédérales seront elles aussi chose du passé et l'on pourra imaginer une solution élégante pour se dégager de ce faux pas.

De même, Ottawa devrait profiter de la présence à Paris de l'ancien ambassadeur, M. Lucien Bouchard, pour proposer une solution provisoire de nature à apaiser les Saint-Pierrais. Il y aurait lieu de concéder à ces pêcheurs, mais à ceux-là seulement, un tonnage de captures supérieur à ce qui avait été offert et considéré comme insuffisant. Sans concession quant au fond du problème, une telle attitude pourrait alléger un climat trouble. Il ne peut en être autremnent lorsque des pêcheurs d'élections prennent la relève des hommes de la mer.

— PAUL-ANDRÉ COMEAU

L'élimination des chefs de l'OLP

LE MEURTRE d'un chef militaire de l'OLP à Tunis s'inscrit dans un programme d'élimination physique des dirigeants de l'Organisation de libération de la Palestine. Khalil el-Wazir n'est pas le premier dirigeant de l'OLP à périr ainsi dans une opération fort bien planifiée. Le recours à ces assassinats sélectifs repose sur le postulat qu'une fois l'OLP décapitée, les Palestiniens, désorientés, en viendront à accepter le joug israélien.

Des militaires israéliens n'ont pu s'empêcher de se vanter de ce coup d'éclat de leurs forces spéciales (que bien peu d'États en effet ont les moyens de concevoir et surtout de réaliser). Le crime, qui se voulait un acte de guerre, n'aura pas mis de temps cependant à se retourner contre ses auteurs, à la face du monde.

La mort spectaculaire et brutale d'Abou Jihad a suscité une des plus grandes vagues de soulèvement dans les territoires occupés. Plusieurs pays ont condamné, en terme parfois très durs, ce terrorisme d'État. Et surtout, la mort du bras droit de Yasser Arafat aura, par les réactions qu'elle suscite, resserré les rangs des Palestiniens et montré qu'ils ne font qu'un avec l'OLP.

Certes, Israël n'a pas le monopole des assassinats politiques. D'autres gouvernements ne reculent pas devant une telle méthode. Ce meurtre « inopportun » aura cependant ruiné la réputation « anti-terroriste » d'Israël. Il en restait peu, à vrai dire, après les bombardements de camps de réfugiés, le pillonnage de Beyrouth lors de l'invasion du Liban, et le raid sur le quartier-général de l'OLP à Tunis, où on vint près de tuer Arafat lui-même.

L'opération récente montre que la force, non l'ouverture, reste la vraie politique du gouvernement israélien, malgré le discours officiel, en Israël et à l'étranger, sur la volonté de négocier avec des Arabes « modérés ». La vérité, c'est qu'il n'y a presque plus de modérés dans le gouvernement Shamir-Peres, et que les deux peuples, israélien et palestinien, s'enfoncent dans une impasse de plus en plus tragique.

Cette crise, essentiellement, ne provient pas du « terrorisme » arabe et des moyens « discutables » de lui donner la réplique. Elle découle de l'occupation elle-même, de la répression de plus en plus brutale qui continue, et de la logique meurtrière dans laquelle l'armée israélienne et le gouvernement sont engagés.

Pour en finir avec le soulèvement, quelles autres « mesures » Israël va-t-il être amené à prendre ?

Ariel Sharon, « héros » de la guerre au Liban, n'a rien réglé même après y avoir détruit toute une société de réfugiés. Or, ce successeur potentiel de Shamir parle encore de guerre, d'élimination des chefs de l'OLP, et aussi d'expulsion des Palestiniens. Son seul tort est de parler ouvertement, et de n'avoir pas peur des conséquences auxquelles mène la politique du gouvernement actuel. Ces conséquences portent un nom : tueries et déportations massives.

M. Joe Clark peut préparer son prochain « discours », mais le Canada risque d'arriver trop tard.

— JEAN-CLAUDE LECLERC

L'héritier parasite

Guy BROUILLET

▲ Contrepoint

LE CONSEIL des Affaires sociales et de la famille vient de suggérer l'augmentation des allocations familiales ainsi qu'une « allocation de bienvenue » à la mère pour chaque nouveau-né. Il note une chute de natalité, au Québec, de l'ordre de 13 % entre 1980 et 1986 et pense qu'une politique de natalité qui porterait sur le troisième enfant, selon le programme du Parti libéral, raterait son objectif. Même un premier enfant ne serait plus désiré. Il risque de ne pas être accepté si une distraction le met en route. À moins que l'argent . . . Mais, c'est bien plus qu'une question d'argent.

Sous l'angle économique, l'enfant est une dépense. Radio-Canada, à son Magazine économique du samedi 9 avril, a cité des études qui ont tenté d'apprécier le coût de cette pénalité. Les chiffres tournent autour de $ 110,000 pour une période de 18 ans et montent jusqu'à $ 140,000 si on ajoute les frais de garde. Si on voulait, dans une perspective égalitaire, effacer cette pénalité et permettre au couple de conserver un niveau de vie constant, il faudrait, affirmait une des invités, un supplément de $ 7,000 par an.

D'un point de vue social, on est en train de se convaincre que l'immigration peut compenser la dénatalité; on se persuade aussi, sans trop de mal, qu'il y a tant de choses cent fois plus intéressantes que perdre son temps auprès d'un bébé.

Psychosexuellement, s'accrédite l'idée que la paternité et la maternité sont un choix parmi d'autres, tout aussi valables. « La maternité est un choix, l'avortement est un droit », disaient les pancartes qu'on a promenées devant le Parlement. La maternité sur le même plan qu'un choix de carrière, médecin ou avocat, voilà qui est révélateur.

Philosophiquement, tout se passe comme si la vulgate existentialiste triomphait dans les mentalités. L'autre, l'enfant, est l'ennemi du projet de liberté, de la réalisation personnelle. Le féminisme, quoi qu'il dise, n'a pas réussi à intégrer la maternité. Quand il demande des parderies ou d'autres services pour les mères, c'est parce que les femmes ont des enfants et non pour qu'elles en aient. Même la métaphysique fournit des prétextes au refus de l'enfant. Quelle inconscience, dira-t-on, de donner la vie dans un monde absurde, ravagé par la pollution et la violence, termitière en risque de pulvérisation nucléaire !

Le plus grave est ailleurs, dans cette constatation que fait une jeune femme dans son projet de se rendre à ce troisième enfant que demandent les démographes. En regardant devant elle, elle comprend qu'elle a de bonnes chances de se retrouver seule pour en prendre soin. Peut-être les jeunes seront-ils plus intelligents et plus sérieux que leurs aînés.

De bien d'autres manières, il est suggéré aux jeunes gens de ne pas avoir d'enfant. Mais il n'est pas besoin de continuer. Mieux vaut se demander s'il est possible de renverser un courant aussi puissant et d'éveiller ou de réanimer le désir d'enfant.

Parce que l'enfant est la plus importante ressource naturelle et parce qu'il est injuste de faire porter à une catgorie de citoyens le fardeau de la production de cette ressource, les mesures d'assistance économique sont absolument nécessaires. De l'argent, il y en a peu et tout un chacun en réclame. L'État devra donc faire des arbitrages et aller au plus urgent, malgré les protestations. Pour une société comme la nôtre, l'investissement dans l'enfant est à tous les points de vue le meilleur des investissements. On ne saurait être trop généreux. Souhaitons aussi que l'argent aille réellement aux familles et ne se perde pas dans les structures bureaucratiques.

L'argument économique a des limites évidentes. Ce sont en effet les riches des pays riches qui ne font pas d'enfants. La formule manque de nuances mais chacun connaît autour de lui des dizaines de personnes qui refusent l'enfant pour des raisons autres que monétaires. L'argent n'achètera jamais la gratuité, le désintéressement, la volonté et la joie de perdre son temps pour qu'un enfant puisse recevoir cette confiance de base qui lui donne un bon départ dans la vie.

Ce sont donc des convictions qu'il faut répandre dans la cité en même temps que des dollars, laissant braire ceux qui se scandaliseraient d'un retour à la morale ou du bruit d'argent autour des berceaux.

On doit vouloir des enfants parce qu'il est naturel que la vie donne la vie, parce que l'enfant est une bénédiction, parce qu'il est le destin normal d'un homme et d'une femme et l'expression d'un amour sérieux et responsable; parce qu'il signe la maturité sexuelle et affective en obligeant à sortir de soi et à faire confiance en l'avenir et aux autres; parce qu'une société de vieux devient frileuse et racornie; par fidélité à sa lignée et aux ancêtres, pour répondre à un désir d'immortalité.

Les anciens Chinois ont un beau proverbe : « Si ton fils n'est pas meilleur que toi, tu as gâché ta vie ». Voilà le beau visage de la fécondité responsable. L'enfant enoblit les parents et sauve l'avenir. On est bien loin de la mentalité de l'héritier qui refuse de continuer et se contente de parasiter le passé.

LETTRES AU DEVOIR

■ Le droit de vivre dans la dignité

LE 16 AVRIL de nombreux groupes de personnes assistées sociales venues de toute la province, ont exprimé à Québec leur attente d'une réforme de la sécurité du revenu qui garantisse le droit pour toute personne de subvenir à ses besoins élémentaires et à ceux de sa famille; c'est-à-dire le droit de vivre dans la dignité.

À cette occasion la branche canadienne du mouvement international A.T.D. Quart Monde tient à rappeler l'importance de tenir compte de l'expérience et de la pensée des plus démunis dans toute réforme les concernant.

Les personnes et familles qui cumulent des précarités de ressources, logement, santé, formation savent qu'elles ont besoin d'un revenu minimum supérieur au niveau de survie actuellement envisagé.

Un revenu décent est nécessaire pour que les mesures de formation et d'accès à l'emploi envisagées puissent être suivies d'effet.

Les plus démunies ont besoin aussi d'une véritable politique d'ensemble impliquant les responsables de la formation, du logement, de la santé et de la culture. Elles savent que les Droits de la personne reconnus pour tous ne leur sont pas encore accessibles à cause de leur pauvreté.

Le Mouvement A.T.D. Quart Monde reçoit positivement la décision de poursuivre jusqu'à l'automne la réflexion sur la réforme de la politique de sécurité du revenu.

— BERNADETTE LANG
DIDIER ROBERT
Montréal, le 16 avril.

■ Les singes d'Ottawa

PLUS DE 1,100 singes, gardés en captivité par Santé et Bien-Être Canada, sont soumis à des conditions inhumaines, dans le but d'approvisionner les laboratoires d'Ottawa.

Si ces mêmes animaux, reconnus pour leur intelligence exceptionnelle, étaient soumis à des conditions semblables dans un zoo, le public en serait profondément choqué.

Ces couples de singes et leurs petits sont confinés dans des cages minuscules réservées, en temps normal, à une seule bête. Certains d'entre eux s'y retrouvent seuls et meurent d'ennui.

Ces singes, capturés aux Phillipines, seront enfermés dans ces cages jusqu'à la fin de leur vie, soit dix ans ou plus, sans jamais revoir le soleil ni respirer l'air pur. N'ayant aucune chance de faire quelque exercice que ce soit, ils montrent des signes d'atrophie musculaire; certains s'arrachent les poils de désespoir.

Le bâtiment qui abrite ces singes n'a pas été conçu dans ce but et n'offre pas l'espace adéquat; des jeunes singes se sont vus transférés ailleurs où ils sont morts de stress.

Des journalistes ayant émis le désir de visiter les lieux se sont vus refuser l'accès au bâtiment sous prétexte que de nouveaux tests, durant plus de trois mois, sont en cours.

Ainsi donc, le public qui subventionne le Centre n'a aucune chance de savoir ce qui s'y passe.

— ROBERT LACHAPELLE
Fédération des sociétés canadiennes d'assistance aux animaux
Nepean, Ont., le 8 avril.

■ Allocation natalité

MOI qui me faisais une joie honnête de recevoir mon $ 8.94 par mois du gouvernement du Québec, quelle ne fut pas ma surprise de constater à la ligne 119 de mon rapport d'impôt provincial qu'on m'en réclamait la *totalité* en 1987. C'est ainsi qu'on songeait à me remercier pour m'être attaqué au coeur de l'épineux problème de la dénatalité québécoise.

Ce qu'on m'avait donné d'une main au nom de l'universalité des programmes sociaux, on le reprenait de l'autre comme, semble-t-il, on le faisait pour 90 % des ménages québécois.

La solution qui me paraissait la plus sensée était de prendre le téléphone et de demander de rayer mon nom de la liste d'envoi afin de faire économiser au trésor québécois les frais de poste, de papeterie et de manipulation.

Au service des Allocations familiales du Québec (qui sans doute a honte d'exister dans de telles conditions puisqu'il est administré sournoisement par la Régie des rentes), un employé m'a répondu qu'il n'avait pas le pouvoir de suspendre mes allocations : l'éligibilité était du ressort fédéral !

Si je tenais à faire suspendre mes allocations provinciales, je pouvais demander qu'on suspende mes allocations fédérales !

Je me suis retourné vers mon député provincial pour savoir s'il était au courant d'une situation aussi risible. Son attachée a répondu de façon positive sans trémolo dans la voix. Preuve que les décisions risibles ne pouvaient être prises que par des gestionnaires . . .

Déterminé à lutter contre cette absurdité, à la réception de mes prochains chèques, je les retournerai dans leur enveloppe non décachetée, m'évitant ainsi d'avoir à le refaire au moment de mon impôt pour 1988.

J'invite les autres contribuables concernés à retourner eux aussi le généreux prêt sans intérêt de $ 8.94 ou $ 20.86 du gouvernement provincial. Plus le nombre de chèques retournés sera élevé, plus le gouvernement réalisera rapidement sa légèreté

Si le gouvernement veut être conséquent et décide de supprimer à la source les allocations aux ménages qui n'y ont pas droit de toute façon, il pourra sabrer à 90 % dans les fonctionnaires de ce secteur.

— YVES LEBEL
Sherbrooke, le 12 avril.

■ Généralisation

Lettre à Phaneuf

CONCERNANT votre caricature du 31 mars, c'était sans doute votre intention d'associer nos misères contemporaines à la passion du Christ, mais vous avez mal discerné l'effet qu'elle produirait.

Sous le titre : « Les territoires occupés », vous vous êtes exprimé d'une façon très équivoque en situant Jésus, portant la croix, attaqué par des guerriers israéliens les armes à la main.

Il n'était pas difficile d'y voir, surtout la veille du Vendredi saint, une autre grossière accusation, prononcée aujourd'hui encore, hélas ! contre les Juifs dans le cas de la mort de Jésus.

Ce qui a été commis durant sa passion, toute personne le moindrement avertie se garderait de l'imputer soit à tous les Juifs vivant alors, soit aux Juifs ou Israéliens de notre temps.

Les spécialistes qui généralisent ne sont pas toujours très avertis, ni très amusants sur tous les sujets.

— JEAN BRUNELLE
prêtre
Hull, le 9 avril.

■ Maraudeuse

Lettre à Mme Monique Simard, vice-présidente de la CSN

LE 30 MARS, lors de la conférence de presse où vous réagissiez à la proposition du gouvernement de prolonger les conventions collectives dans le secteur public, vous avez déclaré : que la CSN était la seule centrale à avoir conclu une lettre d'entente pour négocier la relativité salariale des emplois à prédominance féminine.

Nous vous faisons remarquer que dans notre convention collective FTQ, nous avons une lettre semblable qui spécifie que notre comité serait formé dans les 30 jours suivant la signature de la convention. Si nous avons bonne mémoire, dans votre lettre d'entente le comité débutera ses travaux six mois avant la fin de la convention, soit en juin prochain.

Alors, si vous faites bien les calculs, notre comité siège depuis mai 1987 alors que le vôtre n'a même pas commencé ses travaux avec le gouvernement.

Nous trouvons inadmissible que vous fassiez de telles déclarations et qu'en plus vous vous serviez de ce point pour faire votre campagne de maraudage.

Quand vous accusez le gouvernement d'ingérence durant la période de changement d'allégeance, c'est à se demander si cette ingérence ne fait pas votre affaire ?

— Dominique MALBOEUF
technicienne de laboratoire
— Gilles MURPHY
technicien en loisirs (SCFP)
Montréal, le 6 avril.

LE DEVOIR

LE DEVOIR est publié par l'Imprimerie Populaire Limitée, société à responsabilité limitée, dont le siège social est situé au numéro 211, rue du Saint-Sacrement, Montréal, H2Y 1X1. Il est composé et imprimé par Imprimerie Dumont, Division du Groupe Quebecor Inc., dont les ateliers sont situés au 7743, rue Bourdeau, LaSalle. L'Agence Presse Canadienne est autorisée à employer et à diffuser les informations publiées dans LE DEVOIR. LE DEVOIR est distribué par Messageries Dynamiques, division du Groupe Quebecor Inc., située au 775, boul. Lebeau, St-Laurent.

LIVRAISON À DOMICILE
QUOTIDIENNEMENT PAR PORTEUR:
= $3.25 par semaine
le samedi seulement = $1.00
Pour information:
à Montréal: 332-3891
à Québec: (418) 687-2021

Livraison par porteur:
Édition quotidienne = 149$ par année
81$ 6 mois
42$ 3 mois

Livraison par la poste:
Édition quotidienne = 155$ par année
au Canada 85$ 6 mois
45$ 3 mois

Pour information (514) 844-3361
Courrier de deuxième classe: enregistrement numéro 0858. Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec.

DES IDÉES, DES ÉVÉNEMENTS

Les dilemmes de la réforme de l'aide sociale

1) « L'ajustement des barèmes à certains seuils de pauvreté peut engendrer des coûts très élevés »

BERNARD FORTIN

Extraits du mémoire présenté par le directeur du Groupe de recherche en politique économique (département d'économique de l'Université Laval) à la Commission parlementaire chargée d'étudier le projet de réforme de l'aide sociale

Une manifestation réclamant la parité pour les moins de 30 ans.

TOUT PROJET de réforme de la sécurité du revenu est confronté à des choix très douloureux, car il doit arbitrer entre des objectifs éminemment souhaitables mais souvent conflictuels. Par nature, de telles réformes soulèvent la controverse car les pondérations accordées aux objectifs varient selon les individus et les groupes de pression. En conséquence, ces derniers auront tendance à privilégier les objectifs auxquels ils accordent plus de poids, en ignorant ou en minimisant les impacts négatifs de leurs propositions de réforme sur les autres objectifs.

Une politisation excessive des débats me paraît malsaine pour la démocratie, dans la mesure où certains groupes de pression ont plus de pouvoir que d'autres pour orienter l'information transmise aux médias et influencer la nature même des choix politiques.

Les objectifs de la sécurité du revenu

Sans prétendre à l'exhaustivité, on peut identifier six enjeux fondamentaux de toute politique de sécurité du revenu.

1) Le caractère adéquat de l'aide financière : l'objectif premier de la sécurité du revenu, du moins dans sa dimension assistance sociale, est de soutenir de façon adéquate le revenu des personnes les plus démunies de la société.

2) L'équité des barèmes selon les caractéristiques des bénéficiaires : le traitement devrait tenir compte des besoins différenciés des prestataires selon leur situation particulière (aptitude au travail, structure familiale, traitement des actifs, ...).

3) La capacité du programme à réagir rapidement aux changements de revenu : les prestations doivent être disponibles de façon assez rapide pour aider adéquatement les personnes qui ont à subir des réductions imprévues de revenu.

4) Les effets non désirés des prestations et de leur financement sur les comportements : Il est important de réduire les effets pervers du programme sur les comportements individuels tels que l'incitation au travail, la structure familiale, la migration, la formation de la main-d'oeuvre, le travail au noir, etc.

5) Responsabilité des personnes : les programmes de sécurité du revenu devraient encourager les personnes aptes au travail à se prendre en main financièrement, à réduire leur taux de dépendance à l'aide sociale et à s'adapter à leur environnement économique. À mon avis, il existe une vaste majorité de personnes au Québec qui acceptent également cet objectif. Alors que l'objectif précédent met l'accent sur l'efficience économique, celui-ci a trait à la dimension éthique des enjeux.

6) Simplicité et coûts administratifs : les dispositions des programmes devraient être aussi simples et aussi faciles à administrer que possible.

La situation actuelle porte flanc à de nombreuses critiques qui reflètent en partie les conflits existant entre ces objectifs. Je tenterai de montrer comment la réforme proposée vise à modifier le programme de façon à mieux atteindre certains de ces objectifs mais parfois au détriment de certains autres.

1) Le caractère adéquat de l'aide financière

On reproche souvent au programme d'aide sociale d'offrir une structure de prestations inadéquate en comparaison de certains seuils de pauvreté. Je ne veux pas ici me lancer dans un débat quant au choix du niveau désirable des prestations. Les remarques suivantes semblent toutefois s'imposer :

a) Le choix de la structure des barèmes ne peut être déterminé objectivement car il dépend de jugements de valeur et pose des problèmes de mesure difficiles à surmonter. Ceci se manifeste d'ailleurs par l'existence au Canada de plusieurs organismes définissant des seuils de pauvreté de façon très différente, ce qui conduit à des appréciations souvent très variables des taux de pauvreté. Ainsi, selon le Conseil canadien de développement social, 24.7 % des familles se trouvaient en-deça du seuil de pauvreté en 1979, tandis que pour la même année, 13.1 % des familles vivaient sous le seuil de faible revenu établi par Statistique Canada. En somme, la définition de la pauvreté est loin de faire l'unanimité.

b) L'ajustement des barèmes à certains seuils de pauvreté peut engendrer des coûts très élevés pour la société. Par exemple, si l'on fixe le niveau du barème à 50 % du revenu moyen par habitant et qu'on suppose que le gouvernement finance ce barème et ses dépenses générales (ces dernières comptant pour environ 15 % des revenus des particuliers) à l'aide d'un impôt proportionnel, le taux d'impôt devrait être d'environ 65 %. Un tel taux serait difficilement acceptable politiquement. De plus, il serait susceptible d'affecter la compétitivité de l'économie québécoise, de réduire l'emploi et l'épargne et d'encourager le travail au noir.

Ainsi, selon nos estimations, chaque dollar additionnel prélevé à l'aide du Système fiscal et redistribué par une hausse des barèmes de l'aide sociale, coûterait non pas $ 1 mais entre $ 1.20 et $ 1.60, en raison de ses effets pervers sur la production totale. Traduit en termes d'emploi, chaque hausse d'une unité de pourcentage des taux marginaux d'impôt sur le revenu des particuliers engendre à long terme (5 ans environ) une baisse d'environ 10,000 à 15,000 emplois au Québec.

Ceci s'explique en partie du fait que ces taux sont déjà relativement élevés au Québec. De plus, notre économie est fortement exposée à la concurrence étrangère. Or, à chaque fois que les taux s'accroissent, il en résulte une hausse des coûts de la main-d'oeuvre, dans la mesure où les travailleurs exigent des salaires bruts plus élevés pour compenser la réduction de leur revenu net d'impôt. En conséquence, la production et l'emploi s'ajustent à la baisse puisqu'il est souvent difficile de faire porter au consommateur le fardeau de la taxe par une hausse des prix, en raison de la concurrence étrangère très vive qui se manifeste dans plusieurs secteurs de notre économie.

Qu'on me comprenne bien, je ne dis pas que l'on doive s'opposer à une hausse des barèmes, j'affirme simplement que cet objectif entre en conflit avec d'autres objectifs et en particulier avec celui de minimiser les effets dynamiques des programmes sur les comportements des individus et des entreprises.

2) L'équité des barèmes selon les caractéristiques

Il est désirable que la structure des barèmes reflète la structure des besoins des différents bénéficiaires. Le problème, certes, est d'identifier ces besoins différenciés sans que les coûts administratifs soient prohibitifs. Ainsi, certains individus vivent une situation de pauvreté transitoire alors que d'autres sont des pauvres permanents. Le degré d'aptitude au travail peut aussi varier selon les bénéficiaires.

À mon avis, la réforme constitue un pas en avant vers une plus grande équité des barèmes selon les caractéristiques pour les raisons suivantes :

1) abolition de la distinction fondée sur l'âge des personnes;

2) distinction dans les barèmes (après 9 mois) entre les bénéficiaires aptes au travail qui refusent de participer aux mesures d'employabilité et ceux qui acceptent d'y participer;

3) distinction plus adéquate dans les barèmes des bénéficiaires aptes et inaptes au travail.

Dans ce dernier cas, il serait souhaitable que l'on porte une attention particulière à la définition de la non-employabilité servant à accorder au prestataire le barème offert par le programme de Soutien financier. Dès qu'il existe un écart de barèmes appréciable entre aptes et inaptes, ceci peut engendrer de sérieuses incitations à la fraude, en particulier lorsque ce statut n'est pas contrôlé très rigoureusement par des experts du gouvernement.

Je fais ici référence au cas mis en évidence dans le livre blanc sur la fiscalité où l'on constate que le taux d'inaptitude au travail était de plus de 50 % pour les personnes seules, à l'aide sociale de 29 ans et chutait à 30 % pour les personnes seules de 32 ans. La raison s'explique en grande partie par la présence d'un écart de presque du simple au triple entre les barèmes des aptes et inaptes âgés de moins de 30 ans, écart qui disparaît au-delà de 30 ans.

La mise sur pied de comités médicaux ou multidisciplinaires choisis par le gouvernement peut cependant engendrer une hausse importante des coûts dont on doit tenir compte dans le choix du contrôle administratif.

À suivre

Les élections présidentielles en France

De la cohabitation à la convergence

LIBRE OPINION

CHARLES HALARY et JEAN CARETTE

Les auteurs sont sociologues

LES ÉLECTIONS présidentielles françaises du 24 avril et du 8 mai seront probablement les moins passionnées que l'on ait connues depuis l'instauration de la Ve République par Charles de Gaulle. Aux déchirures idéologiques qui ont secoué la France depuis la Révolution de 1789 aux périodes de guerre et de douloureuse reconstruction a succédé une période d'équilibre politique qui permettra à la France de s'intégrer avec dynamisme dans le grand ensemble européen à l'horizon de 1992. Certains intellectuels, habitués aux déclamations péremptoires en sont tout marris. L'ère des raisonnements manichéens, propice aux analyses les plus frustes, est terminée. Nous en sommes très heureux.

En effet, la découverte de la complexité du monde et de la société engendre un nouvel esprit d'écoute et de tolérance qui fait pièce aux ronflements des propagandes émises de tous les bords. Aucun monolisthisme de la pensée ne peut plus espérer convaincre. La France métropolitaine a rejeté aux extrêmes les intolérances de gauche et de droite. La question qui se pose lors de ces élections présidentielles est donc de facture assez modeste et pourtant ô combien vitale : souhaitons-nous que ce pays s'enracine avec pondération dans cette voie de libre expression des individus et d'arbitrage des antagonismes ou bien préférons-nous revenir aux batailles rangées où le choix d'un camp s'accompagne de fanatisme sans nuance ? Suivrons-nous l'intelligente modération et les audacieuses prudences de François Mitterrand, au lieu d'écouter les vociférations haineuses et racistes de Jean-Marie Le Pen où les effets d'éloquence agitée du candidat RPR ?

L'art du consensus

Les capacités de rassembler, de s'ouvrir aux opinions adverses, d'élaborer des ententes librement négociées sont des qualités nécessaires pour les dirigeants d'un pays de 56 millions d'habitants qui est responsable du sort d'un million et demi de personnes dans des départements et territoires qui lui restent d'un empire colonial défunt et qui dispose d'un nombre sensiblement équivalent de ressortissants, ayant émigré dans le monde entier et dont plus de 100,000 résident au Canada (90 % au Québec) en conservant leur droit de vote.

Dans les démocraties, la majeure partie du personnel politique, issu d'élections libres, pratique plus ou moins habilement cet art du consensus. Raymond Barre et Jacques Chirac, frères ennemis de la droite française ont ainsi essayé, depuis leurs fiefs respectifs de Lyon et de Paris, de recueillir l'adhésion la plus large. Cependant, autant à l'échelle de la France entière que de celle-ci replacée en Europe et dans le monde, la stature personnelle de François Mitterrand a réintroduit la société française dans une dialectique internationale que seul Charles de Gaulle, avant lui et souvent contre lui, avait perçue et maniée avec un style inimitable.

La droite française est en retard d'une modernisation. Sa tâche de l'heure n'est pas la gestion d'un pays mais la construction d'un grand parti conservateur qui unifierait ses diverses composantes. Après une union de la gauche qui a eu au moins le mérite de marginaliser un Parti communiste à bout d'intolérance, une union de la droite aurait peut-être l'avantage de clarifier le débat politique et de ne pas condamner un centre cher à Valéry Giscard d'Estaing à jouer les forces d'appoint des majorités parlementaires.

L'importance de cette évolution n'est pas négligeable, en particulier pour les membres d'une communauté francophone et pluri-ethnique à Montréal. Dans les années du septennat de François Mitterrand, les relations entre la France et le Québec, au sein du Canada, sont passées des discours, des expérimentations, des échanges ponctuels à des projets d'envergure qui font construire de grandes papeteries par des Québécois en France et de grandes alumineries par des Français au Québec. Une communauté d'émigrants français, le plus souvent hostile à la gauche, identifiée aux lourdeurs bureaucratiques, a bien fini par se rendre à l'évidence : la modernisation démocratique de l'économie française, dans un cadre européen, avait bien pris le relai d'opérations de prestige sans lendemain ou d'une passivité frileuse des détenteurs de bas de laine.

Les puissances de l'argent

En 1986, les élections législatives ont stoppé cet élan nouveau. L'effort extraordinaire qui avait été mené pendant cinq ans pour faire renaître la science et la technologie, les arts et la culture a été presque anéanti. Les puissances d'argent ont été mobilisées de manière aveugle pour faire revenir la France à des pratiques de castes, de clan et de bandes qui ont disparu du reste de l'Europe et qui seraient inimaginables au Québec et dans le reste du Canada. Après avoir soustrait les grandes fortunes à l'impôt, le gouvernement de Jacques Chirac a distribué postes, prébendes et subventions aux copains et coquins qui finançaient son parti. Hélas, ces pratiques contribuent à discréditer des moeurs politiques dans une société qui peut prétendre par son histoire et sa créativité à un meilleur sort.

La suppression de la peine de mort, un meilleur accès des femmes à des postes de responsabilité, la recherche de solutions globales à la pauvreté dans le tiers-monde, la formation d'un pôle technologique européen, l'extension du suffrage universel aux ressortissants français émigrés, l'ouverture des médias aux initiatives les plus diverses, la rénovation culturelle de Paris et la réhabilitation de ses banlieues, la fin de l'antique querelle entre l'école laïque et l'enseignement religieux, la recherche de l'intégration des immigrants à une société plurielle sont quelques-unes parmi les multiples voies qui ont été ouvertes, par-delà les clivages de partis, à partir de 1981. Le retour, sans projet culturel dynamique, des puissances d'argent, au pouvoir législatif en 1986 a souvent vidé de leur substance des initiatives généreuses.

Voter François Mitterrand

D'autres, comme la réforme universitaire ou le revenu minimum garanti, ont été bloquées. Pire encore, des conflits que l'on croyait presque réglés ont resurgi avec violence en Nouvelle-Calédonie et en Polynésie, où les émules locaux du RPR continuent à se comporter en néo-colonialistes dialoguant par gendarmes interposés. Au contraire, avec François Mitterrand, la gauche française est devenue responsable de l'avenir d'une société toute entière, en cherchant à promouvoir les solidarités humaines face à l'indifférence des nantis.

Le printemps qui s'annonce en France n'est plus celui des folies de la jeunesse, entonné par les étudiants de 1968, il propose plutôt un mûrissement qui affecte toute une génération. En octobre 1987, le krach boursier de Wall Street a réveillé ces valeurs humaines traditionnelles qui préfèrent le savoir de la vie au pouvoir de l'argent ou à la puissance du statut. Les féodalités financières, au confluent des hiérarques de l'État et de la bourgeoisie d'argent, n'ont guère séduit. Ni les intellectuels, ni les artistes ne s'y sont ralliés.

Il est donc temps que l'économique, le social et le politique redéfinissent leur zone d'action propre. Ce n'est pas par la culture de l'argent, facteur de malaise social, que cette évolution pourra se faire mais par l'ouverture aux échanges et aux dialogues qui permettent les synergies et l'efficacité des actions entreprises. À la cohabitation figée par Jacques Chirac succédera la convergence productive avec les nouvelles forces sociales qui feront la victoire de François Mitterrand au scrutin du 8 mai 1988.

Voter François Mitterrand dès le premier tour, c'est selon nous, assurer la victoire du bon sens et de la générosité sur la bêtise et le mépris, mais aussi celle de l'unité nécessaire sur les factions profiteuses et les extrémismes dangereux. Renouveler notre confiance au seul candidat capable de fédérer les énergies et les efforts de tous face aux échéances à venir, mais aussi pour tous les citoyens français et parmi eux les dizaines de milliers qui résident au Québec.

L'INFORMATEUR
AVEC PIERRE PASCAU

Demain, entrevue exclusive avec
Pierre et Ginette Bruneau,
les parents de Charles.

CKAC 73
LA SUPERSTATION

Libre comme l'air
Association Pulmonaire du Québec

Les États-Unis attaquent dans le Golfe

WASHINGTON (AFP, AP) — Le président Ronald Reagan a déclaré, hier, qu'il avait ordonné l'attaque d'objectifs iraniens dans le Golfe pour punir Téhéran de sa mauvaise conduite.

Deux frégates gravement endommagées, une vedette rapide coulée et trois embarcations légères mises hors de combat : tel est le bilan des affrontements qui se sont déroulés hier dans le Golfe entre Américains et Iraniens est lourd pour la marine iranienne.

Côté américain, le secrétaire à la Défense Frank Carlucci a indiqué qu'un hélicoptère de combat bi-place de type Cobra, basé sur le croiseur Wainwright était porté manquant, contact radio perdu, et que des recherches avaient été entreprises.

L'Iran a riposté en attaquant une plate-forme exploitée par une compagnie américaine, un remorqueur américain, le *Willi Tide*, et un pétrolier britannique affrété par une compagnie américaine, le *York Marine*.

Le gouvernement iranien a déclaré que les forces armées des États-Unis étaient désormais « entrées en guerre » contre l'Iran et a appelé « les volontaires, et tous ceux qui ont déjà servi sur le front à se présenter au plus tôt au centre d'enrôlement ».

Les affrontements ont commencé par l'attaque et la destruction par des unités américaines de deux plateformes pétrolières, à Sirri et Sassan, utilisées par les Iraniens à des fins militaires, selon Washington. L'opération avait été décidée après qu'une frégate lance-missiles, la *Samuel B. Roberts* eut été endommagée la semaine dernière par une mine iranienne qui avait fait dix blessés parmi les membres d'équipage.

Adoptant alors une attitude qualifiée de « téméraire » par M. Carlucci, deux frégates iraniennes, la *Sahand* puis, un peu plus d'une heure plus tard la *Sabalan* tentaient de s'en prendre aux appareils d'assaut A-6 Intruder basés sur le porte-avions *Enterprise* et qui les survolaient.

La *Sahand* devait être mise hors de combat par une bombe guidée par laser lancée par un Intruder, et la *Sabalan* connaissait le même sort, atteint par un missile air-mer Harpoon.

Une vedette de fabrication française de type Combattante II, la *Joshan*, qui avait attaqué le croiseur *Wainwright* et la frégate *Simpson*, a de son côté été coulée par les tirs de ces deux bâtiments, et trois embarcations légères utilisées par les Iraniens dans leurs attaques contre le trafic marchand ont également été détruites ou mises hors de combat.

Avec la mise hors de combat de la *Sabalan* et de la *Sahan*, fabriquées en Grande-Bretagne, l'Iran a perdu deux de ses quatre navires de guerre les plus modernes.

L'Iran a accusé également les forces américaines d'avoir prêté main-forte dimanche soir aux troupes irakiennes participant à l'offensive Ramadan déclenchée la veille afin de tenter de libérer la péninsule de Fao. Une portion stratégique de cette péninsule, seul débouché maritime direct de l'Irak sur le Golfe, est occupée par l'Iran depuis février 1986.

C'est la première fois depuis le début de la guerre irako-iranienne, il y a sept ans et demi, que l'Iran doit combattre simultanément l'Irak sur le front et la marine américaine dans le Golfe.

Tout a commencé hier matin. Six bâtiments de guerre américains ont attaqué deux plates-formes pétrolières utilisées par l'Iran, selon Washington, comme postes de commandement et de surveillance radar dans le sud du Golfe pour ses attaques contre les pétroliers. Pour la Maison-Blanche, il s'agissait d'une réponse mesurée au mouillage de mines par l'Iran dans les eaux internationales, à la suite de l'incident du *Samuel B. Roberts*, une frégate américaine sérieusement endommagée par un mine dans le centre du Golfe jeudi dernier et dont 10 marins ont été blessés, certains brûlés au deuxième degré.

La marine américaine avait mené une action de représailles similaires le 19 octobre en détruisant pratiquement la plate-forme iranienne de Rostam. Il s'agissait alors d'une réponse « mesurée et prudente » au tir d'un missile iranien trois jours auparavant sur un pétrolier koweitien, repavillonné aux États-Unis en juillet dernier pour être protégé contre d'éventuelles attaques iraniennes.

Lundi, la riposte de l'Iran ne s'est pas faite attendre. Peu après l'attaque américaine, un navire de guerre a tiré sur une plate-forme du champ pétrolifère de Moubarak qui appartient à l'émirat de Charjah mais qu'exploite une compagnie américaine, mettant le feu à son réservoire principal.

Presque au même moment, des vedettes iraniennes mettaient le feu au pétrolier britannique *York Marine*, affrété par la compagnie Petroship Partners de New York, et attaquaient un remorqueur américain.

L'attaque américaine a duré au moins deux heures et demie contre les plates-formes iraniennes.

Lors de cette attaque, qui a entraîné un raffermissement des cours du pétrole au-dessus des $ 17 le baril sur le marché international, un navire de guerre lance-missiles iranien, le *Joshand*, s'est dirigé vers les bâtiments de guerre américains.

Selon Washington, le navire s'est approché de ces bâtiments avec « des intentions apparemment belliqueuses » puis, au cours de l'engagement naval, a tiré un missile qui a raté sa cible avant d'être coulé.

Quelques heures plus tard, une frégate iranienne de type SAAM a tiré des missiles sur des chasseurs-bombardiers partis du porte-avion américain *Enterprise*. Trois des appareils américains ont lancé immédiatement des bombes guidées par laser sur la frégate qui a été « gravement endommagée ».

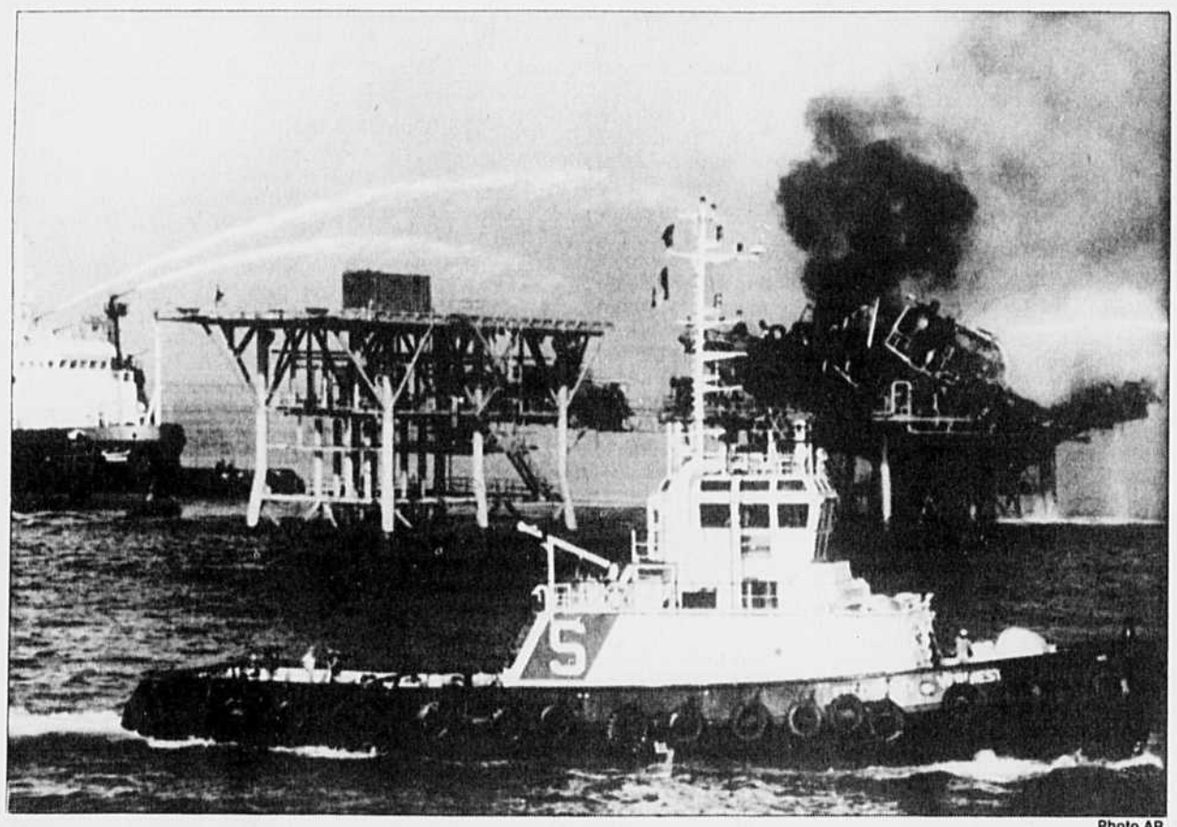


Photo AP

Des navires-citernes iraniens combattent l'incendie d'une plate-forme pétrolière après l'attaque américaine.

Jean-V. DUFRESNE

▲ Montréal

Lorsque le français menace le français

JE soupçonne que si le gros ourson péquiste ne rôdait pas autour de la bergerie libérale, et nos comédiens affamés autour de l'assiette au beurre, le ministère des Affaires culturelles et l'Union des artistes ne défendraient pas la loi 109 sur le cinéma avec un empressement aussi peu commun. Ou, en tous cas, ils s'arrêteraient aux conséquences profondes de cette législation sur l'avenir du français au Québec.

Je parle ici du doublage en français des films américains dans nos cinémas, encore que toute forme de doublage, dans quelque langue que ce soit, hormis un documentaire sur les maladies vénériennes ou les pluies acides, repose sur une conception pernicieuse du cinéma, et de la culture en général.

Doubler un film, c'est vouloir faire sonner une guimbarde comme un Stradivarius. C'est aussi anti-culturel que reproduire un pastel de Degas au Xérox. C'est, pour nous, au Québec, vouloir perpétuer la culture abâtardisante de la traduction. Et le proverbe italien l'a dit : *Traduttore traduttori*, traduire c'est trahir. Pas trahir la culture française, trahir la culture tout court.

Et au cinéma, c'est pire encore, parce que la traduction, alors, trahit flatteusement. Le cinéma, c'est un grand art, on en convient, mais c'est aussi la forme la plus achevée du marketing. Et la traduction en français des films américains donne aux Québécois, mais aux Montréalais surtout, qui comptent parmi les plus grands consommateurs de films au monde, l'illusion de vivre plus près de la culture française, alors que le doublage ne fait que l'appauvrir davantage. Et appauvrir en même temps le cinéma lui-même, ce qui paraît être la dernière préoccupation du ministère, de l'Union des Artistes et des sociétés vouées à la propagation de la bienséance patriotarde.

À bien y penser, il n'existe pas de films doublés. Il n'existe que les voix doublées d'un film. Et c'est pourquoi les plus grands chefs-d'oeuvre du cinéma furent réalisés à l'époque du muet.

À ne pas connaître une langue, je préfère quant à moi l'entendre que d'avoir à écouter les voix qui déjà confondent dans une même bouillabaisse culturelle les scénarios navrants de nos téléromans touche-pipi et les *storyboards* de Clorets, Cotonnelle ou de la soupe Habitant. Ou les voix de speakerines parisiennes qui sonnent toutes comme des imitations parfumées de Catherine Deneuve. Ça vous en fout, ça, pour doubler une « punkette » abrutie de Los Angeles.

Vous imaginez Jouvet, Brasseur, Magnani, Noiret, doublés en anglais ? Alors, moi, je n'imagine pas non plus Guinness, Brando ou Katherine Hepburn en français. Et je n'imagine pas non plus qu'on puisse l'imaginer, lorsqu'il est si agréable de les écouter dans leur langue maternelle, et si nécessaire aussi d'apprendre l'anglais lorsqu'on est montréalais et qu'on ne compte que 2 % de francophones dans toute l'Amérique. Ce qui est incidemment l'exacte proportion des francophones en Saskatchewan, prenez bonne note mon cher Boubou.

Car voilà où se situe le vrai débat de la loi 109, outre la menace qu'elle fait peser sur le prestige de Montréal comme centre de cinéma international, ainsi que le signalait avec beaucoup d'à propos notre camarade Lysiane Gagnon, dans *La Presse* de samedi dernier.

Minoritaires en Amérique, nous le sommes parce que c'est le prix à payer pour vouloir nous épanouir dans notre langue. Ce ne sont pas les 250 millions d'anglophones qui sont responsables de ça. Alors, il faudra bien se brancher une fois pour toutes. Minoritaires, nous n'avons qu'une alternative : assimiler la culture dominante, qui parle anglais, ou nous laisser assimiler par elle, et dans ce cas c'est facile, on n'a qu'à se laisser aller, en se réfugiant derrière l'illusoire sécurité de barricades législatives.

Mais assimiler, c'est autre chose, et c'est possible, mais ça suppose au départ que les minoritaires que nous sommes doivent au moins posséder la maîtrise de la langue qui véhicule la culture dominante, pour y choisir librement, et en connaissance de cause, ce qui viendra enrichir notre culture à nous. Le reste, c'est de la traduction, et c'est bon pour les maladies vénériennes et les pluies acides.

Ce n'est pas l'anglais qui menace le français, c'est le mauvais français. Ce n'est pas l'anglais qui nous a fait enfourcher le « joual », c'est l'ignorance de la langue anglaise qui nous a fait prendre pour des mots français des mots qui étaient anglais. Mais il était bien difficile, n'est-ce pas, de distinguer une langue d'une autre, puisque nous n'en connaissions qu'une seule, et encore, à moitié.

Or, ce n'est pas le doublage en français, laissez-moi vous dire, qui va améliorer la qualité de la langue française au Canada, et il y a quelque chose d'inquiétant, pour ne pas dire inconséquent, à voir nos artistes de la scène et de la télévision enfourcher aussi frivolement le cheval de bataille de la loi 109, eux qui n'ont cessé depuis trente ans de s'approprier le mérite et les succès de la Révolution tranquille.

Qu'ils veuillent augmenter leurs revenus, j'en conviens, ils ne vivent pas très gras, encore qu'ils se partagent, surtout par la télévision d'État, une part avantageuse des subventions canadiennes consacrées à la culture. À moins que Madame Bacon, comme d'autres ministres avant elle, ne veuille à nouveau récupérer les artistes à des fins politiques, mais alors, qu'elle confie le dossier aux Affaires sociales, ce serait au moins plus cohérent.

Et moins hypocrite. Car au moment où on prétend vouloir améliorer la situation de l'industrie cinématographique au Québec, le gouvernement confie le destin ultime de ses politiques culturelles au grand argentier de Provigo.

On a confondu avec la culture des petits pois.

SUITES DE LA PREMIÈRE PAGE

◆ La France

frontation avec Ottawa. Le porte-parole français s'est montré plus conciliant, le Canada étant « un pays ami ».

Revenu spécialement d'Edmonton, M. Clark a pour sa part maintenu qu'il ne s'agissait pas d'une crise grave et que les négociations concernant la méthode de règlement du différend entre les deux pays reprendraient comme prévu jeudi à Paris.

À son avis, les relations entre les deux pays restent bonnes et il considère l'incident clos. « Le moyen de résoudre ce désaccord, c'est de continuer les négociations qui touchent la zone de pêche », a-t-il indiqué aux Communes.

De plus, il a précisé que le secrétaire d'État Lucien Bouchard, ex-ambassadeur du Canada à Paris, rencontrera cette semaine le ministre français des Affaires extérieures, M. Jean-Bernard Raymond, et le président François Mitterrand avant de quitter définitivement son poste.

L'opposition tant libérale que néo-démocrate ne partageait pas les vues du ministre. Pour les deux partis, il s'agit d'une détérioration sans précédent des relations entre Paris et Ottawa.

Tandis que M. Clark parlait d'épisodes isolés et que Paris baissait le ton, la presse française, alertée par les images d'une équipe de télévision présente sur le bateau, donnait pour la première une certaine importance à la querelle entre le Canada et la France, avec en toile de fond la campagne présidentielle qui bat son plein actuellement en France.

Le parti pris des médias français a suscité une vague d'appels de protestation à l'ambassade du Canada à Paris.

Selon le correspondant de la Presse canadienne, les milieux diplomatiques parisiens reconnaissent que les autorités françaises ont exploité l'opération de provocation montée par les gens de Saint-Pierre. L'effet serait toutefois négatif sur la perception du Canada dans le public français, minant une partie du long travail effectué par Lucien Bouchard.

◆ Ryan

d'études traitant de la détérioration marquée de la langue écrite chez les élèves, dans toutes les sociétés industrialisées. Au Québec, la qualité de l'apprentissage du français laisse grandement à désirer, et de nombreuses expériences démontrent la pauvreté déplorable du français écrit chez les finissants du cours secondaire.

M. Ryan propose donc un plan d'action qui fait d'abord confiance aux premiers intéressés et dont les principales caractéristiques sont les suivantes :

■ chaque établissement scolaire, public et privé, chaque commission scolaire, est invité à se doter d'un plan d'action;

■ l'accent est mis sur les initiatives visant à renforcer la qualité du français écrit; ainsi, instituées depuis deux ans, les épreuves ministérielles de français sont maintenues, et des épreuves additionnelles seront proposées;

■ les programmes de français implantés au cours des années récentes ont été jugés excellents, note le ministre, et ils sont maintenus. Mais des ajustements importants sont apportés en ce qui touche la langue comme objet de connaissance ou, si l'on préfère, l'étude de la structure et des règles fondamentales de la langue;

■ les instruments didactiques et le matériel de soutien nécessaires — grammaire, dictionnaire, manuel de base, livres de lecture — seront mis à la disposition des élèves;

■ les commissions scolaires devront se porter garantes de la qualité du travail accompli dans leurs écoles, chacune mettant en oeuvre les mesures de soutien et d'encadrement nécessaires à la réalisation du plan d'action;

■ quant à l'action du ministère, elle sera de l'ordre de l'inspiration et du soutien, multipliant les initiatives d'évaluation et injectant des crédits additionnels de près de $ 10 millions pour l'achat de matériel de base et la promotion de l'action à la base;

■ ce plan s'étalera sur plusieurs années, dit M. Ryan, et les ajustements nécessaires seront apportés en cours de route. Il faut rendre plus systématique l'enseignement de la grammaire et de la syntaxe. Diverses stratégies pédagogiques, dont la dictée, peuvent y contribuer.

À moyen terme, le ministre veut hausser les seuils de compétence linguistique exigés des futurs enseignants.

M. Ryan dit que les effets de ce plan ne peuvent être instantanés et que les progrès ne s'accompliront que patiemment et graduellement. Mais l'entreprise échouera si l'on tente d'en faire porter le poids uniquement aux responsables de l'apprentissage du français. C'est toute l'école, tout le milieu scolaire, voire toute la communauté québécoise, qui doit s'engager dans cette entreprise de santé nationale.

Le ministre ne veut pas multiplier les contraintes, d'autant que la bonne volonté des intéressés est immense et manifeste.

◆ Attention

plus d'ailleurs qu'ils ne seront cléments envers les braves qui circulent sur les autoroutes.

Quant à ceux qui pensent échapper aux concerts de klaxon du centre-ville en se casquant sous un baladeur, ils seront passibles d'amendes de $ 30 à $ 60.

Si le Service de police de la CUM entreprend cette campagne de sensibilisation, c'est que, des 10,098 accidents avec blessés enregistrés en 1987 sur le territoire de la Communauté urbaine de Montréal, 1,848 impliquaient des cyclistes. Et de ce nombre, 408 sont survenus au cours du seul mois de mai 1987.

Étonnamment, les actions policières seront surtout dirigées vers les cyclistes de plus de 18 ans, plutôt que vers les enfants et les adolescents. Plus de 1,000 des 1,848 accidents avec blessés à Montréal impliquaient des cyclistes adultes.

À compter du 2 mai, donc, la présence policière auprès des cyclistes sera accrue dans les 24 districts. Les policiers appliqueront le Code de la sécurité routière de la façon suivante : aux enfants de moins de 14 ans qui dérogent aux règles, ils remettront un avis verbal et enverront une lettre aux parents. Aux adolescents de 14 à 18 ans, ils remettront un billet d'avertissement. Aux adultes de 18 ans et plus, ils imposeront une contravention avec amende ou un avis de 48 heures aux propriétaires de bicyclettes non conformes aux normes.

Un porte-parole de l'organisme Vélo-Québec, M. François Soucisse, ne croit pas que la surveillance accrue des policers pendant un mois ne règle l'épineux problème de la sécurité des cyclistes. « Nous avons nettement plus confiance aux campagnes d'information et de sensibilisation qui s'échelonnent sur de longues périodes », a-t-il dit.

◆ Ghanéens

Stern, président du Comité consultatif sur le statut de réfugiés, l'organisme fédéral qui détient le pouvoir d'accorder ou de refuser ce statut si convoité.

À Ottawa, on accorde peu de crédit à la thèse de l'oppression d'une tribu par une autre. « Peut-être y a-t-il harcèlement et discrimination, convient M. Stern. Mais ce n'est pas de la persécution ». Et pour obtenir le statut de réfugié, conformément à la convention de Genève, il faut être victime de persécution.

Les défenseurs des Ghanéens contestent évidemment les décisions d'Ottawa.

Certains, comme Me Marc Denhez, affirment que les nouveaux arrivants ont été mal conseillés. Au lieu de dire qu'ils étaient persécutés pour leurs « opinions politiques », ils auraient plutôt dû dire pour leur appartenance à un certain groupe social.

Me Denhez et son client, M. Robert Osei, affirment en effet que M. Osei, d'ethnie Achanti, a dû fuir le Ghâna parce que la tribu Éwé, à laquelle appartient le chef d'État, persécute les Achantis.

Une cause àce sujet doit prochainement être entendue en Cour suprême.

Les bureaux canadiens d'Amnistie internationale se disent incapables d'affirmer que l'une ou l'autre des nombreuses tribus du Ghâna fait actuellement l'objet de persécution. Ils ne peuvent pas non plus dire que ce n'est pas le cas.

À Montréal, le révérend Hovsepian, nie l'existence de telles rivalités tribales. À son église, dit-il, prient aussi bien des Éwés que des Achantis. « Ces gens fuient un régime brutal qui s'attaque à tous ceux qui le critiquent », affirme-t-il.

En deux ans de présence en territoire québécois, les Ghanéens n'ont pas réussi à se donner de porte-parole commun.

Concerned Ghaneans of Quebec, un organisme existant depuis 1982, majoritairement formé de membres de la tribu Éwé, n'a pas la confiance des Achantis.

Un comité provisoire, formé il y a plus d'une semaine, tente actuellement de créer l'Association des Ghanéens du Québec, organisatrice de la manifestation d'hier.

◆ Une remontée

Si Jesse Jackson causait une surprise de taille en l'emportant ce soir, il n'en aura pas moins été le politicien dont on a le plus parlé au cours des dernières semaines. Il est au coeur de la campagne dans l'État de New York et on votera pour lui ou contre lui. Quand ils parlent des élections, la première question qui vient aux lèvres des New-Yorkais est : « Pensez-vous que Jackson peut gagner ? ».

La foule du *Westside* en était convaincue et attendra Jackson pendant plus de trois heures pendant lesquelles se succéderont sur la scène politiciens, syndicalistes, chanteurs rock, danseurs et même une troupe de musiciens africains.

Chacun vient expliquer pourquoi il appuie Jackson, toujours pour la même raison : « Il était là quand nous avions besoin de lui, lance la présidente du syndicat des agents de bord de TWA. Quand nous avons été forcés de débrayer à cause d'une fusion forcée par des gens qui ne pensaient qu'aux profits, un seul candidat est venu avec nous sur les lignes de piquetage : Jesse Jackson. Gore et Dukakis ont beau dire qu'ils sont pour les travailleurs, on ne les a jamais vus sur une ligne de piquetage ».

« Aujourd'hui, Gore, Dukakis, même le président Reagan veulent être des lieutenants dans la guerre contre la drogue. Mais nous savons tous qui est le général dans cette guerre », affirme un conseiller municipal du Bronx.

« Il est le seul à être venu marcher avec nous pour réclamer l'augmentation des budgets pour la lutte contre le sida. Nous étions sur les marches du Capitole, Gore n'aurait eu qu'à descendre de son bureau, mais il avait bien trop peur de se montrer », affirme le président des « Gays et Lesbiennes de New York pour Jackson ».

Après trois heures de discours et de chansons c'est au président des Teamsters de l'État de New York, Barry Finestein, que revient l'honneur de présenter Jackson, qui est en retard de près d'une heure et est encore retardé par un embouteillage.

Finestein est l'un des rares leaders d'origine juive à appuyer officiellement Jesse Jackson, que son appui à un État palestinien indépendant et certaines déclarations jugées antisémites en 1984 ont éloigné de la grande majorité de la communauté juive qui compte le quart des électeurs démocrates de New York.

Mais, pour Finestein, Jesse jackson est la seule chance de redonner aux travailleurs une voix au sein du Parti démocrate. « Il y a quatre ans, la plupart des travailleurs syndiqués ont quitté le Parti démocrate parce qu'ils n'avaient pas l'impression qu'il écoutait son message. Cette année, pour la première fois depuis John Kennedy en 1960, nous avons un candidat en qui nous pouvons compter, un candidat qui réussit à soulever notre enthousiasme », affirme-t-il.

Après trois heures de ce happening, la caravane de voitures de police, des autobus des médias et de la voiture du candidat arrive enfin provoquant une nouvelle explosion de *Win, Jesse, Win » qui ne cessera que lorsque Jackson aura remercié plusieurs fois la foule.*

Un discours de Jesse Jackson a tout du sermon du pasteur baptiste agrémenté des jeux de mots du meilleur comédien. Mais le message est clair. « Il nous faut ré-investir dans l'Amérique. Investir dans les gens. Il en coûte $ 900 pour donner à une femme enceinte tous les soins prénataux nécessaires, il en coûtera $ 1,000 par jour pour un enfant malade à l'hôpital. Il faudra une bourse de $ 7,000 pour envoyer un jeune à l'université. Il en coûtera $ 21,000 pour le faire passer un an dans une prison fédérale ».

Puis c'est la tirade contre Ronald Reagan et sept ans de « Reaganmortis ». Pendant le premier mandat du président Reagan, affirme-t-il, General Electric a fait des profits de $ 10 milliards et n'a pas payé un sou d'impôts tout en prenant le temps de fermer certaines de ses usines.

« Il faut faire cesser la Reagonomie, et c'est le temps d'un peu de Jackson Action. Pas gérer la Reaganomie, y mettre fin », lance-t-il aux applaudissements de la foule.

Il y a quatre ans, Jackson parlait de construire la « Rainbow Coalition », la coalition de l'arc-en-ciel où il y aurait une place pour les Blancs, les Noirs, les Jaunes et tous les autres.

Cette année, Jackson parle de la courtepointe où chacun apporte son bout de tissu. « Ensemble, nous pouvons gagner, séparés, nous ne pouvons que nous plaindre. Nous sommes l'arc-en-ciel, nous sommes la courtepointe et il y a de la place pour chacun de nous. Pour les deux millions et demi de New-Yorkais qui travaillent mais n'ont aucune forme d'assurance-maladie. Pour ceux qui sont en chaise roulante, comme Franklin Roosevelt, qui ne pouvait pas marcher mais qui a remis le pays sur ses pieds. J'aime mieux un Roosevelt en chaise roulante qu'un Reagan à cheval », s'écrie Jackson sans même reprendre son souffle alors que les locataires au dixième étage de l'édifice en face de la scène agitent une courtepointe depuis leur fenêtre.

Pour finir, Jackson fait répéter la foule. Moitié récitation de catéchisme, moitié répétition de théâtre, il lance : « Nous le peuple allons gagner » ; « Nous le peuple, allons gagner », lui réplique la foule.

« Arrêtons la drogue, sauvons la famille, préservons les emplois », lance-t-il à la foule qui lui retourne les répliques.

Puis, dans un nouvelle explosion de « Win, Jesse, Win », le candidat quitte l'estrade pour se rendre à une autre assemblée, puis au concert des « musiciens de jazz pour Jesse ». Hier, dernièr jour de campagne, Jackson a tenu pas moins de quatre assemblées du genre dans divers quartiers de New York en plus de faire deux discours devant des groupes qui l'avaient invité et de visiter un welfare hotel, l'un de ces vieux hôtels mal entretenus qui sert de refuge aux assistés sociaux.

C'est là qu'il répétera la nécessité d'aller voter aujourd'hui à des citoyens qui, traditionnellement, ont boudé les urnes.

Les médias locaux affirment qu'un faible taux de participation aiderait Jackson aux dépens de Dukakis dont les supporteurs sont moins convaincus que ceux de Jackson.

Évidemment, Jackson n'a pas que des amis. Mais pour la première fois dans cette campagne, un politicien s'est permis de le critiquer très publiquement et très durement au cours du week-end.

Le maire de New York, Ed Koch, qui appuie le sénateur Gore et qui avait déjà déclaré qu'un « juif qui vote pour Jackson est un fou », affirmait dimanche que « Jesse Jackson est incapable de dire la vérité lorsqu'il est dans une situation de stress ».

La famille du pasteur King n'a d'ailleurs jamais voulu contredire Jackson officiellement, mais Mme King a toujours refusé d'appuyer la campagne de M. Jackson.

Au troisième congrès québécois du théâtre

Les comédiens joueront de la procédure

THEATRE

ROBERT LÉVESQUE

On imagine peu les gens de théâtre s'encarcanner dans le code Morin, et se livrer corps et âmes aux procédures d'assemblée, mais il faut ce qu'il faut, et le week-end prochain, à l'Université du Québec à Montréal (UQAM), vous verrez des Louisette Dussault proposer des amendements, des Gilbert Turp les appuyer, un Normand Chouinard pensif demander des éclaircissements, et une Janine Sutto, excédée, poser la question préalable !

En effet, du 22 au 24 avril, le Conseil québécois du théâtre (CQT) tient son troisième congrès depuis sa fondation en 1981. On entend peu parler du Conseil, dont le rôle se situe entre l'organisme de surveillance et le groupe de pression, pour tout ce qui touche le sort collectif des gens de théâtre et son importance est souvent inversement proportionnelle à sa visibilité.

Présidé par la comédienne Catherine Bégin (dont le poste est soumis à une élection dimanche, comme les 14 sièges du conseil d'administration), le CQT a mené plusieurs actions, dont une de réflexion sur les lieux théâtraux et une de familiarisation auprès des directions des médias, toutes actions visant à mieux faire connaître les besoins de ceux qui font du théâtre leur métier autant que leur art.

Ce week-end, parmi les sujets sur la table, on devrait faire l'unanimité sur certaines questions majeures, dont la tenue d'« Etats généraux sur la formation théâtrale », la création d'un comité consultatif permanent composé d'experts qui aura pour mission d'étudier tout projet de construction de salles de théâtre nouvelles ou de modifications de celles déjà existantes (on pense au Monument National !), l'urgence de trouver un toit à la Maison-Théâtre pour l'enfance et la jeunesse, etc. Et, bien sûr, le dégel des subventions.

Jeanine Sutto.

Louisette Dussault.

On délibèrera en ateliers et en plénière, dans les salles Marie-Gérin-Lajoie et Alfred-Laliberté, à l'UQAM.

★

Les saisons du Trident et du TPQ. Une création de Marie Laberge, un Marivaux dirigé par Jacques Lessard (le co-directeur du Repère avec Robert Lepage), le couple Marie Tifo et Pierre Curzi dans une pièce américaine : la saison 88-89 du Trident promet des beaux rendez-vous.

Tifo et Curzi joueront, dès le 13 septembre, *Cendres*, de David Ruskin (une traduction de Roland Lepage), une pièce sur un couple qui n'arrive pas à avoir un enfant. À La Licorne, il y a quelques années, Frédérique Collin avait fait un retour à la scène avec cette pièce. C'est Guillermo de Andréa, le directeur artistique du Trident, qui en signe la mise en scène.

Marie Laberge mettra en scène *Aurélie, ma soeur*, une pièce qu'elle a écrite pour la comédienne Denise Gagnon. La première aura lieu le premier novembre. De Andréa créera à Québec le 10 janvier son *Roméo et Juliette*, avant que ce Shakespeare ne prenne l'affiche du TNM en avril 89. Marc Béland est pressenti pour Roméo; quant à Juliette, ce sera Geneviève Rioux.

Le comédien Jean-Jacqui Boutet mettra en scène un boulevard de Bernard Slade, *Chapeau !*, dès le 21 février, et Jacques Lessard dirigera *Le Jeu de l'amour et du hasard* de Marivaux à compter du 11 avril.

Au Théâtre Populaire du Québec, la saison comprendra surtout la grande reprise du *Vrai Monde ?*, de Michel Tremblay, dans la mise en scène de la création. Mais, contrairement aux cinq semaines de représentations prévues au Théâtre Outremont dès le 6 septembre, et produites par des indépendants (Gestion Image et Son), la série de représentations offertes plus tard par le TPQ présentera un *Vrai Monde ?* amputé de ses grands éléments. Au TPQ, la pièce de Tremblay ne comprendra plus Raymond Bouchard, Gilles Renaud et Angèle Coutu. Seule Rita Lafontaine en sera.

Normand Lévesque prendra la relève de Raymond Bouchard (à l'Outremont aussi), Raymond Legault remplacera Gilles Renaud, et on ne sait qui remplacera Angèle Coutu. Pour le reste de la saison, le TPQ offre *La Locanderia* de Goldoni, mise en scène d'Albert Millaire (avec Raymond Cloutier, Élisabeth Lesieur, Suzanne Garceau), et *Pack of Lies* (*Paquet de menteries*, a-t-on traduit), de Hugh Whitemore, avec Nicole Leblanc et Gilles Pelletier.

★

Jeanne Moreau à Roland-Brunelle. C'est à la salle Roland-Brunelle du cégep de Joliette (environ 800 sièges) que la comédienne Jeanne Moreau donnera, au Québec, quatre représentations du *Récit de la servante Zerline*, ce monologue d'une domestique qui n'est pas sans rappeler le *Journal d'une femme de chambre* qu'elle a tourné en 1963 pour Luis Bunüel.

Avec ce texte d'Hermann Broch, qu'elle joue depuis deux ans en Europe, Jeanne Moreau effectue un grand retour à la scène. On se rappelle que c'est d'abord au théâtre, à la Comédie-Française dès sa sortie du Conservatoire, puis au Théâtre National Populaire de Jean Vilar (elle était du *Cid* avec Gérard Philipe), que Jeanne Moreau s'est fait connaître. Qu'elle vienne jouer près de Montréal en juillet (du 19 au 22), quoique dans une salle ingrate, c'est un cadeau inespéré. On peut déjà réserver au numéro de téléphone (514) 759-7636.

★

Un Oulipien à l'UQAM. D'abord, il ne faut pas rater les représentations (qui se terminent dimanche) de *L'Oulipo Show* à la salle Fred-Barry. Le Théâtre Ubu donne dans le génial avec son quatuor qui joue les *Exercices de style* de Queneau. Aujourd'hui à 14 h, un des tenants de la pensée oulipienne (pour *Ouvroir de littérature potentielle*), Paul Braffort, donne une conférence sur la littérature et l'informatique. Au local A-1824 du pavillon Hubert-Aquin de l'UQAM.

Festival du film lesbien et gai

Une diffusion bientôt annuelle

Photo Archives

Peter S. (à gauche) en compagnie de Michael Aue (à droite), le réalisateur de *I'm Still Alive ! A Person With Aids tells his Story*, présenté dans le cadre de *Image et nation lesbiennes et gais*, vendredi le 29 avril à 21 h (salle ONF du Complexe Guy-Favreau).

DANIEL CARRIÈRE
Collaboration spéciale

Devant la débauche inconsidérée d'images du Festival des films du monde et les soubresauts vaguement parallèles du Festival du nouveau cinéma, « Diffusions gaies et lesbiennes du Québec » présente, du 19 au 30 avril, à la Cinémathèque québécoise et à la salle de l'ONF du Complexe Guy-Favreau, un festival thématique qui, si modeste soit-il, constitue l'exemple d'une démarche particulièrement rigoureuse.

« Même aujourd'hui, explique René Lavoie, le coordonnateur du festival, politiquement, les gais et les lesbiennes n'ont pas tant d'acquis que ça. Il y a encore une place pour une forme, peut-être révisée, de militance, ou d'analyse politique. »

Le sida et les médias regroupe 14 vidéos qui défendent une position alternative à ce qui a été présenté par les médias.

À grand renfort de témoignages héroïques et émouvants, de documentaires intimistes ou didactiques et de vidéogrammes remarquables, tant par leur signification historique que leur pertinence sociale, cette section suscite beaucoup d'intérêt.

Les femmes aussi font de la vidéo, des oeuvres en provenance de New York, témoignent de la préoccupation des organisateurs de laisser les femmes occuper une place de choix dans la programmation de *Image et nation*. La section des films en est un meilleur exemple.

Enfin, la rétrospective Marc Paradis donne l'occasion aux émules de ce vidéaste montréalais de visionner cinq de ses oeuvres-pivots, avec une première mondiale en prime. Seront présentés, lundi le 25 avril à 21 h, *La chambre blanche*, un film du regretté Jean-François Garsi, pour lequel Paradis a assumé le rôle d'assistant à la réalisation, *Le voyage de l'ogre*, un vidéogramme de 1981, sa première oeuvre indépendante, qui fut aussi son introduction dans le monde de la vidéographie internationale et son tryptique sur la vie amoureuse entre hommes, *L'incident Jones*, Délivrez-nous du mal et *Lettre à un amant* (en première mondiale). Ce tryptique représente quatre ans de travail dénotant un sens aigu de la continuité, et fait le point sur la séduction, le désordre amoureux et la rupture.

Côté cinéma, on nous livre une collection de films plutôt hétéroclites, puisant librement dans le déjà vu et l'avant-garde.

Hommage à Michel Tremblay scénariste ne surprendra personne, sinon ceux qui ne s'attendaient plus à revoir, par exemple, *Parlez-nous d'amour*, de Jean-Claude Lord ou *Françoise Durocher, waitress*, de André Brassard.

Quelques films de Jaime Humberto Hemosillo, que l'on connaît surtout pour *Dona Herlinda and her Son* (inclus dans la programmation), viennent compléter une sélection de films espagnols, peut-être la plus intrigante trouvaille du festival.

Signalons finalement quelques bijoux : *Les amitiés particulières*, de Jean Delannoy, *Times Square*, un film sans prétention, mais surprenant, du début des années 80, et *Race d'ep, un siècle d'images de l'homosexualité*, de Lionel Soukaz, pour qui voudrait comparer les discours de libération, avec dix ans d'intervalle.

Depuis 1980, c'est la quatrième fois seulement que Montréal est l'hôte d'un festival de cinéma homosexuel.

« Nous voulons briser, précise René Lavoie, cette chaîne d'événements sporadiques et essayer de créer un événement annuel ... qui peut varier beaucoup dans sa forme. »

Il est à souhaiter que « Diffusion gaies et lesbiennes », un organisme voué à la diffusion du cinéma, de la vidéo et des arts visuels à thématique gaie et lesbienne, ainsi qu'à la mise en place d'un service de documentation, ait le souffle pour mener ses projets à bon port.

Studio de musique ancienne de Montréal

□ Une lecture tout au plus passable

JEAN PHILIPPE BEAUDIN

★ **Studio de Musique ancienne de Montréal** placé sous la direction artistique de Christopher Jackson. Solistes : Susie LeBlanc, soprano; Danièle Forget, soprano; Ivy Lerner-Franck, alto; Richard Duguay, ténor; Michel Ducharme, baryton. Programme : *La Resurrezione*, oratorio sacré en deux parties de Georg Friedrich Haendel, composé en 1708 sur un livret de Carlo Sigismondo Capece. Église Notre-Dame-du-Très-Saint-Sacrement, dimanche 17 avril, 20 h.

Pour le dernier concert de sa saison, le Studio de Musique ancienne de Montréal présentait une première, l'oratorio sacré *La Resurrezione* de Haendel.

C'était en effet la première fois que cette page était donnée au Canada. On s'attendait à une interprétation haute en couleurs et en émotions : nous n'avons eu droit qu'à une lecture passable de la partition d'où sont ressortis quelques moments de faible intensité. Que s'est-il passé ?

Danièle Forget.

Signalons d'abord que, bien qu'il soit le premier oratorio sacré du célèbre compositeur, *La Resurrezione* doit beaucoup plus à l'*opera seria* qu'au genre que Haendel allait porter à son degré de perfection, 35 ans plus tard, avec le *Messie*. En 1708, lors de la création de l'oeuvre, Haendel vivait à Rome, où, féru d'opéra italien, il cherchait à affirmer son génie au théâtre. *La Resurrezione* est une ouvrage dramatique qui s'adresse d'abord et avant tout à des chanteurs qu'accompagne un orchestre aux coloris subtils et recherchés.

En choisissant (budget oblige ...) de réduire l'effectif musical à une vingtaine de musiciens (la version originale fait appel à 40 interprètes), le directeur artistique, Christopher Jackson, a malheureusement desservi l'oeuvre : il la privait en effet d'une bonne partie de sa force expressive. Une direction impeccable aurait compensé cette faiblesse. Ce ne fut, hélas, pas le cas : on a pu le constater dès les premières mesures.

Tout est parti de travers alors que les instrumentistes ont eu du mal à s'accorder sur les rythmes et les tempi; cela a eu pour effet de nuire considérablement à l'air de bravoure initial : avec ses multiples vocalises et ses phrasés richement ornés, ce coup d'envoi haendélien est pourtant assez spectaculaire. Tel que nous l'avons entendu dimanche, il ne passait pas la rampe. Aucun musicien, par la suite, ne s'est vraiment remis de ce départ raté.

Des cinq solistes, on retiendra surtout la soprano Danièle Forget qui a rendu l'air *Per me già di morire* ... (*De mourir pour moi* ...) avec toute la douceur et l'intériorité qui convient à ce morceau, « le coeur passionnel de tout l'oratorio ».

Soulignons également l'interprétation remarquable du ténor Richard Duguay, le seul musicien de la distribution à avoir su trouver le ton juste pour cette oeuvre mi-sacrée mi-profane.

On s'explique mal cette piètre performance du SMAM. Espérons que la campagne de levée de fonds, qui est présentement en cours, remportera un vif succès. Il ne sera alors plus question de couper dans l'effectif instrumental des oeuvres programmées ou de réduire le nombre d'heures de répétitions. Cette institution montréalaise pourra sans doute ainsi retrouver le prestige et l'autorité qu'on lui connaît et que viennent malencontreusement miner des exécutions comme celle de dimanche.

$ 50 millions pour le MBA

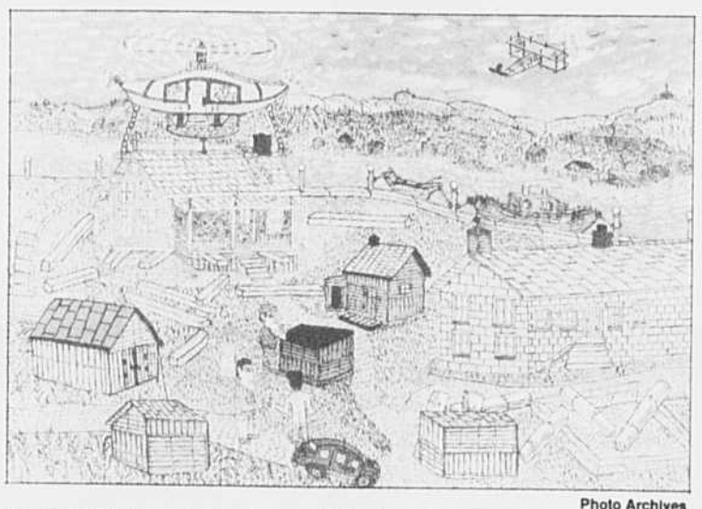


Photo Archives

Arthur Villeneuve a également fait don à l'UQAC d'une toile évaluée à $ 70,000 dont les droits de reproduction serviront à créer une bourse en art.

(PC) — Les gouvernements provincial et fédéral ont confirmé par écrit, lundi, des subventions de $ 50 millions pour les travaux qui vont doubler la surface d'exposition du Musée des Beaux-Arts de Montréal.

Les ministres Lise Bacon de Québec et Flora MacDonald d'Ottawa ont signé l'engagement des gouvernements de participer pour $ 25 millions chacun. Les travaux doivent débuter en février (ou mars) 1989 et le futur pavillon, en face du musée actuel, rue Sherbrooke, serait prêt 24 mois plus tard. L'architecte au dossier est nul autre que Moshe Safdie.

Bernard Lamarre, président de Lavalin et administrateur du musée, a indiqué que l'institution allait réunir au moins $ 14 millions elle-même pour réaliser l'agrandissement. Sur un objectif à moyen terme de $ 25 millions, $15 millions seraient déjà assurés.

Paul Desmarais, président de Power Corporation et chef de file des mécènes, a promis un « montant substantiel ». Il a aussi exhorté les gens d'affaires francophones à donner autant que leurs collègues anglophones.

Le présent projet de $ 64 millions intègrera un immeuble à bureaux de l'autre côté de la rue.

La maquette dévoilée lundi révèle que le futur corps de bâtiment va privilégier le verre. L'architecte Moishe Safdie a prévu une large verrière à 45 degrés, donnant sur la rue Sherbrooke.

L'Orchestre des jeunes du Québec

□ S'il n'existait pas, il faudrait l'inventer

CAROL BERGERON

★ ***Concert gala*** de l'Orchestre des Jeunes du Québec. Sous la direction musicale de Michel Tabachnik: Mozart, ouverture de *Cosi fan tutte*; Schubert, *Liebesbotschaft, Berthas lied in der nacht, Der Musinsohn* avec Maureen Forrester (contralto) et Louis Lortie (piano); Bach, duo de la *Cantate* 78; Delibes, duo *Dôme épais* de Lakmé; Häendel, duo de *Rodelinda* Maureen Forrester et Rosemarie Landry (soprano); Brahms, *Danses hongroises* no.1 5 et 17, *Ouverture festival académique* op.80; Saint-Saens, *Le Carnaval des animaux*, avec Louis Lortie et Hélène Mercier (piano). Dimanche 17 avril, à la salle Wilfrid-Pelletier.

À peine dix ans et devant l'excellence des résultats obtenus, personne n'oserait remettre en cause le bien fondé de cette heureuse et originale initiative du ministère des Affaires culturelles du Québec. Pour tous nos jeunes qui aspirent à la carrière de musicien d'orchestre, l'Orchestre des Jeunes du Québec (OJQ) est devenu une étape essentielle qui les prépare, au sortir de leurs études instrumentales proprement dites, à accéder au monde de plus en plus compétitif du travail.

Environ 40 % des 400 instrumentistes qui sont passés par l'OJQ travaillent maintenant à plein temps ou comme surnuméraires pour des orchestres professionnels, ici et ailleurs dans le monde. En regard de nos trois grandes formations québécoises (les orchestres symphoniques de Montréal, de Québec et le Métropolitain), 48 y ont trouvé un travail permanent tandis que 60 autres y sont surnuméraires. Enfin, depuis 1977, l'OJQ a donné 250 concerts dans 40 villes du Québec et produit un disque pour les Entreprises Radio-Canada.

Afin de marquer d'une manière particulière le dixième anniversaire de sa fondation, l'OJQ, sous la baguette de son directeur artistique Michel Tabachnik, donnait un concert pot-pourri du genre que les Américains adorent présenter. Il suffit d'un orchestre et de quelques vedettes qui se font entendre dans un répertoire de pièces brillantes et courtes. Comme ces soirées servent également de prétexte à des levées de fonds, on se dit sans doute qu'il ne faut pas taxer davantage le public. Mais, puisque les artistes donnent généralement leurs cachets, sans doute vaut-il mieux ne pas faire la fine oreille.

Cela dit, volant presque des coulisses au pupitre et du pupitre aux coulisses, Michel Tabachnik semblait en aussi grande forme que les jeunes qu'il dirigeait. Même si c'est donner dans le cliché que de parler d'enthousiasme, on peut affirmer sans réserve que tous les musiciens, le chef y compris, semblaient heureux de participer à ce concert gala.

On a pu remarquer, dans les pièces de Brahms, quelques faiblesses dans l'équilibre sonore de l'orchestre, mais l'acoustique de la salle Wilfrid-Pelletier en est seule la cause. Dans ces oeuvres, le cuivres sonnaient toujours plus fort que les cordes.

Avant de se produire avec l'orchestre, Maureen Forrester et Louis Lortie ont interprété trois *lieder* de Schubert dont le dernier donnait toute la mesure du plaisir que ces deux grands artistes éprouvaient de jouer pour un public gagné d'avance.

Quant à Rosemarie Landry et Hélène Mercier, leur prestation donnait sans doute plus à voir qu'à entendre: leurs toilettes s'apparentaient en effet davantage à la garde-robe d'apparat de « Barbie » qu'à une tenue de concert ...

Le soprano acadien formait un duo avec Maureen Forrester et leurs timbres se mariaient joliment. Au-delà et notamment en regard de la diction, il valait mieux ne pas être trop exigeant.

En cage avec les animaux de Saint-Saens, Louis Lortie et Hélène Mercier se sont payés quelques morceaux de franche virtuosité.

La petite fête terminée, je suppose que l'OJQ est aujourd'hui de retour au travail pour préparer soigneusement le prochain concert du 24 avril. Consacré à Beethoven, Tchaïkovsky et Xénakis, et dirigé par Tabachnik, ce programme donnera une bien meilleure idée du sérieux de ce qui s'accomplit au sein de cet orchestre de formation.

LA TÉLÉ CE SOIR

★ ***Afghanistan.*** Émission spéciale de *Nord-Sud*, un reportage de Raymonde Provencher sur la résistance afghane vue à travers deux femmes. Radio-Québec 20 h 30.

★ ***Les capricieux.*** Un téléfilm de Michel Deville avec Nicole Garcia et Jean-Pierre Marielle, comédie d'amour et d'action se situant à la fin du XVIIIe. Radio-Québec 21 h.

★ ***Corps sans âme.*** Un vieux film d'Antonioni (1953), l'histoire d'une comédienne qui n'arrive jamais à obtenir de grands rôles. Radio-Canada 23 h 20.

CULTURE ET SOCIÉTÉ

CINÉMA

ASTRE I: (327-5001) — ***Bad Dreams*** sem. 7 h, 8 h 45
ASTRE II: — ***Biloxi Blues*** sem. 7 h, 9 h.
ASTRE III: — ***7th sign*** sem. 7 h 15, 9 h 10
ASTRE IV: — ***Johnny Be Good*** sem. 7 h, 8 h 45

BERRI I: (288-2115) — ***Broadcast News*** 1 h 30, 4 h 15, 7 h, 9 h 35
BERRI II: — ***Éclair de lune*** 1 h, 3 h 15, 5 h 30, 7 h 45, 10 h.
BERRI III: ***Noyade interdite*** 1 h, 3 h 10, 5 h 20, 7 h 25, 9 h 30
BERRI IV: — ***Le maître de la Camora*** 1 h 20, 4 h 40, 8 h.
BERRI V: — ***Momo*** 1 h, 3 h 10, 5 h 20, 7 h 30, 9 h 45

BOGART 1: (844-9470)— ***Manchurian Candidate*** 7 h, 9 h 25
BOGART 2: ***Good Morning Vietnam*** 7 h 10, 9 h 30
BOGART 3: ***Moonstruck*** 7 h 30, 9 h 30

BONAVENTURE I: (861-2725) —***Bad Dreams*** sem. 7 h 15, 9 h 15
BONAVENTURE II: — ***Wall Street*** sem. 7 h, 9 h 30.

BROSSARD I: (465-5906) — ***Les forces du mal*** sem. 7 h 10, 9 h 15
BROSSARD II: (465-5906) — ***Broadcast News*** sem. 7 h, 9 h 40
BROSSARD III: ***La vie est un long fleuve tranquille*** sem. 7 h 25, 9 h 25

CARREFOUR LAVAL 1: (688-3684)— ***Bad Dreams*** sem. 7 h 15, 9 h 25
CARREFOUR LAVAL 2: ***Biloxi Blues*** sem. 7 h 20, 9 h 30
CARREFOUR LAVAL 3: ***La vie est un long fleuve tranquille*** sem. 7 h 10, 9 h 20
CARREFOUR LAVAL 4: ***Johnny Be Good*** sem. 7 h 05— ***18 Again*** tous les jours 9 h 15
CARREFOUR LAVAL 5: ***Frantic*** sem. 7 h 05, 9 h 30

CARREFOUR LAVAL 6: ***Colors*** sem. 7 h 10, 9 h 40
CHÂTEAUGUAY 1: (698-0141)—***Danse lascive*** lun. au jeu. 7 h 15, 9 h 15
CHÂTEAUGUAY 2: ***The Last Emperor*** lun. au jeu. 8 h.

CINÉMA DE MONTRÉAL 1: (521-7870) — ***Piles non comprises*** 1 h, 3 h 05, 5 h 10, 7 h 15, 9 h 20
CINÉMA DE MONTRÉAL 2: — ***Toquée*** 12 h 30, 2 h 40, 4 h 50, 7 h, 9 h 10

CINÉMA ÉGYPTIEN 1: 1455 Peel, Mtl— ***The Unbearable Lightness of Beign*** 1 h, 4 h 30, 8 h.
CINÉMA ÉGYPTIEN 2: Mtl— ***Broadcast News*** 1 h, 4 h, 7 h, 9 h 40
CINÉMA ÉGYPTIEN 3: Mtl— ***Anna*** 1 h, 3 h, 5 h, 7 h 10, 9 h 15

CINÉMA OMEGA 1: — ***Emprise des ténèbres*** sem. 9 h 35— ***Jos Friday*** sem. 7 h 30
CINÉMA OMEGA 2: — ***3 hommes et un bébé*** sem. 9 h 15— ***Une chance pas croyable*** sem. 7 h 30

CINÉMA POINTE-CLAIRE 1: 6361 Trans-Canada— ***Johnny Be Good*** sem. 7 h — ***18 Again*** tous les jours 9 h.
CINÉMA POINTE-CLAIRE 2: ***Milagro Beanfield War*** sem. 7 h 30, 9 h 50
CINÉMA POINTE-CLAIRE 3: ***Bad Dreams*** sem. 7 h 15, 9 h 15
CINÉMA POINTE-CLAIRE 4: ***Colors*** sem. 7 h 20, 9 h 45
CINÉMA POINTE-CLAIRE 5: ***Biloxi Blues*** sem. 7 h 15, 9 h 20
CINÉMA POINTE-CLAIRE 6: ***Broadcast News*** sem. 7 h, 9 h 40

CINÉMATHÈQUE QUÉBÉCOISE: (842-9768)— ***Les amitiés particulières*** 18 h 35— ***Olivia*** 20 h 35

CINÉPLEX I: (849-4518) — ***Matewan*** 1 h, 4 h, 7 h, 9 h 30
CINÉPLEX II: — ***18 Again*** 1 h 05, 3 h 05, 5 h 05, 7 h 05, 9 h 05
CINÉPLEX III: — ***The Dead*** 1 h 10, 3 h 10, 5 h 10, 7 h 10, 9 h 10
CINÉPLEX IV: — ***Johnny Be Good*** 1 h 15, 3 h 15, 5 h 15, 7 h 15, 9 h 15
CINÉPLEX V: — ***Les ailes du désir*** 1 h 15, 4 h 15, 7 h, 9 h 25
CINÉPLEX VI: — ***Passion Béatrice*** 1 h 10, 4 h 10, 7 h, 9 h 30
CINÉPLEX VII: — ***Un zoo la nuit*** 1 h , 4 h, 7 h, 9 h 20
CINÉPLEX VIII: — ***Frantic*** 1 h 15, 4 h 15, 7 h, 9 h 25
CINÉPLEX IX: — ***Flag*** 1 h 05, 3 h 10, 5 h 15, 7 h 20, 9 h 25

COMPLEXE DESJARDINS I: (288-3141)— ***La vie dissolue de Gérard Floque*** 12 h 55, 3 h 05, 5 h, 7 h, 9 h.
COMPLEXE DESJARDINS II: — ***La vie est un long fleuve tranquille*** 1 h 20, 3 h 20, 5 h 15, 7 h 15, 9 h 15
COMPLEXE DESJARDINS III: — ***Au revoir les enfants*** 1 h, 3 h 10, 5 h 20, 7 h 30, 9 h 40
COMPLEXE DESJARDINS IV: — ***Lunette d'or*** 12 h 45, 3 h, 5 h 10, 7 h 20, 9 h 30

COMPLEXE GUY-FAVREAU/ O.N.F.: 200 ouest Boul. Dorchester, Mtl (283-8229)— ***Taxi Voyage au bout de la route*** 20 h. (19 au 24 avril)

CONSERVATOIRE D'ART CINÉMATOGRAPHIQUE: (848-3878)—

CRÉMAZIE: (388-4210) — ***Frantic*** sem. 7 h 15, 9 h 30

DAUPHIN I: (721-6060) — ***Le dernier empereur*** mar. 1 h, 4 h, 8 h. lun. mer. jeu. 8 h.
DAUPHIN II: ***Un zoo la nuit*** mar. 2 h, 4 h 15, 7 h 15, 9 h 30 lun. mer. jeu. 7 h 15, 9 h 30

CINÉMA DÉCARIE 1: (341-3190) — ***The Last Emperor*** lun. au jeu. 8 h.
CINÉMA DÉCARIE 2: ***Biloxi Blues*** sem. 7 h 15, 9 h 30

DORVAL I: (631-8587) — ***Return To Snowy River part 2*** 7 h 15, 9 h 30
DORVAL II: ***Stand and Deliver*** tous les jours 7 h, 9 h 20
DORVAL III: ***Good Morning Vietnam*** ven. à mar. 7 h 10, 9 h 30, mer. 9 h 30, jeu. 7 h 10, 9 h 30
DORVAL IV: — ***Seventh sign*** 7 h 20, 9 h 20

FAIRVIEW I: (697-8095) — ***Bright Lights, Big City*** tous les jours 7 h, 9 h 10
FAIRVIEW II: — ***Beetlejuice*** 7 h 15, 9 h 25

FAUBOURG STE-CATHERINE 1: (932-2230)— ***Biloxi Blues*** 12 h 50, 3 h, 5 h 10, 7 h 25, 9 h 40
FAUBOURG STE-CATHERINE 2: — ***18 Again*** 12 h 45, 2 h 50, 5 h, 7 h 10, 9 h 15
FAUBOURG STE-CATHERINE 3: — ***Milagro Beanfield War*** 12 h 05, 2 h 20, 4 h 40, 7 h, 9 h 25
FAUBOURG STE-CATHERINE 4: — ***Au revoir les enfants*** tous les jours 1 h, 3 h 10, 5 h 15, 7 h 20, 9 h 30

GREENFIELD I: (671-6129) — ***Beetlejuice*** 7 h 10, 9 h 25
GREENFIELD 2: — ***Mon père c'est moi*** tous les jours 7 h, 9 h 15
GREENFIELD 3: — ***Seventh Sign*** tous les jours 7 h 20, 9 h 30

IMPÉRIAL: (288-7102) — ***Return To Snowy River part 2*** 12 h 30, 2 h 45, 5 h, 7 h 15, 9 h 30

JEAN-TALON: (725-7000) — ***Wall Street*** sem. 7 h 10, 9 h 25

KENT I: (489-9707) — ***Moonstruck*** tous les jours 7 h 15, 9 h 25
KENT II: ***Running Man*** 7 h, 9 h 20

LAVAL I: (688-7776) — ***Beetlejuice*** 7 h 15, 9 h 25
LAVAL II:— ***Mon père c'est moi*** tous les jours 7 h, 9 h 15
LAVAL III: — ***D.O.A.*** 7 h 15, 9 h 30
LAVAL IV:— ***Fatal Attraction*** 7 h 35, 9 h 50
LAVAL V:— ***Police Academy 5*** 7 h 05, 9 h 15

LAVAL 2000 1: (687-5207)— ***Broadcast News*** sem. 7 h, 9 h 35
LAVAL 2000 2: ***Les forces du mal*** sem. 7 h 15, 9 h 15

LOEW'S I: (861-7437) — ***Good Morning Vietnam*** 12 h, 2 h 20, 4 h 40, 7 h 05, 9 h 25
LOEW'S II:— ***D.O.A.*** 12 h 30, 2 h 40, 4 h 50, 7 h, 9 h 15
LOEW'S III:— ***Bright Lights Big City*** 12 h 30, 2 h 50, 5 h, 7 h 10, 9 h 35
LOEW'S IV:— ***Masquerade*** 1 h 10, 3 h 10, 5 h 10, 7 h 20, 9 h 30
LOEW'S V:— ***Moonstruck*** 12 h 15, 2 h 30, 4 h 45, 7 h 05, 9 h 15

LE MILIEU: Montréal (277-5711)—

OUIMETOSCOPE: (525-8600) — Salle 1: ***Heaven*** 19 h 15.— ***Fitzcarraldo*** 21 h— Salle 2: ***Lola une femme allemande*** 19 h— ***La Bamba*** 21 h 15— Salle 3: ***Institut Leon Tolstoi***

PALACE I: (866-6991) — ***Beetlejuice*** 12 h 45, 3 h, 5 h 15, 7 h 35, 9 h 45
PALACE II:— ***Seventh Sign*** 12 h 15, 2 h 30, 4 h 45, 7 h, 9 h 15
PALACE III:— ***A New Life*** 12 h, 2 h 20, 4 h 40, 7 h, 9 h 20
PALACE IV:— ***Police Academy 5*** ven. à mer. 1 h, 3 h 10, 5 h 20, 7 h 30, 9 h 40 jeu. 1 h, 3 h 10, 5 h 20, 9 h 40
PALACE V:— ***Fatal attraction*** ven. à mer. 7 h 20, 9 h 40, jeu. 9 h 40— ***Fox and the Hound*** 12 h, 1 h 50, 3 h 40, 5 h 30
PALACE VI:— ***Stand and Deliver*** 12 h 10, 2 h 30, 4 h 50, 7 h 10, 9 h 30

PARADIS I: (354-3110)— ***Suspect dangeureux*** sem. 7 h.— ***Le jeu du défi*** sem. 9 h 30
PARADIS II:— ***La vie est un long fleuve tranquille*** sem. 7 h, 8 h 45
PARADIS III:— ***Danse lascive*** sem. 7 h 30, 9 h 30

PARISIEN I: — ***Mon père c'est moi*** tous les jours 12 h 45, 2 h 55, 5 h 05, 7 h 15, 9 h 25
PARISIEN II:— ***Rox et Rouky*** 12 h 30, 2 h 45, 5 h.— ***Liaison fatale*** tous les jours 6 h 45, 9 h 05
PARISIEN III:— ***Les surprises de la vie*** 12 h 15, 2 h 30, 4 h 45, 7 h, 9 h 15
PARISIEN IV:— ***Suspect*** tous les jours 12 h, 2 h 20, 4 h 45, 7 h 10, 9 h 35
PARISIEN V:— ***La beauté du péché*** 1 h 20, 3 h 25, 5 h 30, 7 h 35, 9 h 40

PLACE ALEXIS NIHON I: (935-4246) — ***Colors*** tous les jours 12 h, 2 h 20, 4 h 45, 7 h 15, 9 h 45
PLACE ALEXIS NIHON II:— ***Bad Dreams*** 1 h, 3 h, 5 h, 7 h , 9 h
PLACE ALEXIS NIHON III:— ***Stage Fright*** 1 h 15, 3 h 30, 5 h 45, 7 h 35, 9 h 30

PLACE DU CANADA: (861-4549) — ***The Last Emperor*** lun. au jeu. 8 h.

PLACE LONGUEUIL 1: (679-7451) — ***Frantic*** sem. 7 h 10, 9 h 30
PLACE LONGUEUIL 2: — ***Wall Street*** sem. 7 h 05, 9 h 30

SAINT-DENIS II: (849-4211) — ***Les forces du mal*** 12 h 40, 2 h 45, 4 h 50, 7 h, 9 h 15
SAINT-DENIS III:— ***L'empire du soleil*** 1 h, 4 h, 7 h 10, 10 h 10

UNIVERSITÉ: Mtl— ***Maurice*** 6 h, 9 h.

VERSAILLES I: (353-7880) — ***Return to Snowy River part 2*** 7 h 15, 9 h 30
VERSAILLES II:— ***Frantic*** tous les jours 7 h 10, 9 h 40
VERSAILLES III:— ***D.O.A.*** sem. 7 h 15, 9 h 30
VERSAILLES IV:— ***Liaison fatale*** 7 h 40, 9 h 55
VERSAILLES V:— ***Bright Lights, Big City*** 7 h 20, 9 h 40
VERSAILLES VI:— ***Mon père c'est moi*** tous les jours 7 h 15, 9 h 30

WESTMOUNT: (931-2477) — ***Bright Lights, Big City*** 7 h 15, 9 h 15

YORK: (937-8978)—***Frantic*** 12 h 10, 2 h 45, 5 h, 7 h 25, 9 h 50

SUR SCÈNE

L'AIR DU TEMPS 191 ouest St-Paul Montréal (842-2003)— Jazz du mer. au dim. de 22h. à 02h.30 — François Marcaurelle, du 20 au 24 avril

ATRIUM DE LA MAISON ALCAN: 1188 ouest Sherbrooke, Montréal— Michael Laucke et Jean Drury, guitare espagnole et flûte, le 19 avril, de 12h. à 13h.30

BAIN LAVIOLETTE ACTE 3: 1570 ave de Lorimier, Montréal (524-6133)— « La Belle et la Bête » d'après l'oeuvre de Jean Cocteau, Jean-Maurice Gélinas-Guy Lapierre Création, m. en s. Jean-Maurice Gélinas, du 24 mars au 2 mai, jeu. au lun. 20h., le dim. matinée à 15h.

BAR JAZZ 2080: 2080 rue Clark, Mtl (285-0007)— Jazz les mar. mer. à 21h.30, jeu. ven. et sam. à 22h., le dim. à 21h.30

BAR LES JOYEUX NAUFRAGÉS: 161 est Ontario, Montréal (843-3808)— Jazz les mardis soirs à 22h.— Randy Doherty, le 19 avril

BAR TERRASSE: 1201 ouest Dorchester, Montréal (878-2000)— Raymond Brunet à l'accordéon, du lun. au ven. de 17h. à 19h.30

BIDDLE'S JAZZ AND RIBS: 2060 rue Aylmer, Montréal (842-8656)— Les lundis, sessions d'improvisation à 19h.— Le Quatuor de Johnny Scott et Geoffrey Lapp, en permanence, lun. 19h. à 24h., mar. 20h. à 01h., mer. au ven. 17h. à 22h.— Le Trio de Charlie Biddle, en permanence du mer. au sam. à compter de 22h.

BIDDLE'S JAZZ AND RIBS: (Le Gobelet) 8405 St-Laurent, Montréal (382-2203)— Le Quatuor Dave Turner, du mer. au sam. de 22h. à 01h.— La Cave des Moines: Moines enjoués, comédiens, blagueurs, spectacles insolites, à compter du 7 avril, du jeu. au sam.

LE BIJOU: 300 rue Lemoyne, Vieux-Montréal (288-5508)— Trois tables de blackjack en opération du lun. au ven. de 17h. à la fermeture, et le samedi de 20h. à 03h.— Lucienne Evans, du 16 mars au 28 mai, mer. au sam. à compter de 22h.

BISTRO D'AUTREFOIS: 1229 St-Hubert, Montréal (842-2808)— La Boîte à Lily: À compter de 18h. du mar. au sam. souper en musique avec Marie-Perle Quintin

BISTRO-BAR BLUES CLAIR: 901 est boul. Maisonneuve, Montréal— 5 à 8 les mar. et ven. avec Robert Gélinas, pianiste, et invités

CAFÉ CAMPUS: 3315 chemin Reine-Marie, Montréal (735-1259)— Live: Washington Squares, le 20 avril

CAFÉ DE LA PLACE: PDA, Montréal (842-2112)— Monique Leyrac dans « Paris-Berlin 1925-1939 » du 16 mars au 7 mai, mar. au sam. à 20h.

CAFÉ THÉLÈME: 311 est Ontario, Montréal (845-7932)— Straight Ahead Jazz Quartet, les 22-23 avril à 21h.30

CAFÉ TIMÉNÈS: 4857 ave du Parc, Montréal (272-1734)— 5 à 8 tous les jours— Cinéma du mardi: Festival Dustin Hoffman: Midnight Cowboy, le 19 avril à 21h.

LA CAGE AUX SPORTS: 6321 Trans-Canada, Pointe-Claire (694-4915)— Ateliers d'art, gratuit pour les enfants, du mar. au dim. de 17h.30 à 20h.30

LA CAGE AUX SPORTS: 5380 Boul. Taschereau, Brossard (676-4404)— Ateliers d'art, gratuit pour les enfants, mar. au dim. de 17h.30 à 20h.30

CÉGEP MAISONNEUVE: 3800 est Sherbrooke, Montréal— Conférence et lancement du livre « La face cachée de Medjugorje » oeuvre écrite par le père Ivo Sivric et Louis Bélanger, le 19 avril à 19h.30

CÉGEP ÉDOUARD-MONTPETIT: 150 de Gentilly, Longueuil (655-0440)— Le Théâtre Lyrique de Boucherville présente Opérette Chanson Gitane, les 22-23-29-30 avril et 6-7 mai

LA CHACONNE: 342 est Ontario, Montréal (598-8214)— « Erik Satie, un buveur d'absence » collage et m. en s. Michel Forgues, du 12 avril au 1er mai à 20h.30

CHAPELLE LOYOLA: 7141 ouest Sherbrooke, Montréal— L'Ensemble de musique ancienne de l'université Concordia, dir. Hendrik Bouman, oeuvres de Telemann, Couperin, Bach et autres, le 19 avril à 20h.

CLUB DE BACKGAMMON DE MONTRÉAL: 4381 St-Denis, Montréal (845-9896)— Tournoi le dim.— Ligue de backgammon, sem. 16h. à 03h., week-end, 14h. à 03h.

CLUB G.M.: 22 rue St-Paul, Vieux Montréal (861-8143)— Live Jazz du lun. au ven. de 17h. à 21h.— Happy hours de 17h. à 21h.

FAMOUS PLAYERS
5,00$ Les JOURS de SEMAINE
lundi au jeudi
Maurice G
UNIVERSITÉ
858 STE CATHERINE E. 849 0041
6:00-9:00

CLUB MILES: 1200 Bishop (861-4656)— Tous les soirs l'Ensemble Elder Léger, à 17h.30

ESPACE EXILIO: 2050 Dandurand, local 211, Montréal (270-8664)— « Promethee enchainé » selon Alberto Kurapel, du 11 mars au 30 avril, les ven. et sam. à 20h.30

ESPACE GO: 5066 rue Clark, Montréal (271-5381)— « La Tempête » de William Shakespeare, production du Théâtre Expérimental des Femmes, en prolongation jusqu'au 1er mai, mar. au sam. 20h., dim. 14h.

ESPACE LIBRE: 1945 Fullum, Montréal (521-4191)— Omnibus présente 3 drames historiques de W. Shakespeare, m. en s. Jean Asselin— « Richard 11 » 27 avril, 4-11 mai à 20h.— « Henri 1V » 28 avril et 5-12 mai à 20h.— « Henri V » 19 au 23 avril, 29 avril, 6-13 mai à 20h.— Cycle de trois spectacles en une seule journée: « Richard 11 » à 14h., « Henri 1V » à 17h., « Henri V » à 20h. les 24-30 avril, les 1-7-14 mai à 20h.

LE GRAND HÔTEL: 777 Université, Montréal (879-1370)— Chez Antoine: les pianistes Christiane Côté et Roland Devèze du lun. au ven. 17h. à 01h., le sam. de 20h. à 01h.— Bar tour de ville: Le Trio Starlite, du mer. au dim. de 21h. à 02h.

HABITAT ST-CAMILLE: 11,025 Alfred, Montréal-Nord (387-3729)— Le Centre Mariebourg présente un concert bénéfice avec André Gagnon et ses musiciens, le 19 avril à 20h.

HÔTEL MERIDIEN: 4 complexe Desjardins, Mtl (285-1450)— Bar du Foyer: Deux pianistes sont en vedette, Tibor Ceasar, du lun. au ven. de 17h. à 20h.— François Comeau, du mar. au sam. de 20h. à 24h.

HÔTEL QUATRE SAISONS: 1050 ouest Sherbrooke, Montréal— Piano-Bar: L'Apéro avec Gilles Jourdain, lun. au ven. 17h. à 01h.

HÔTEL REINE ELIZABETH: 900 ouest Dorchester, Montréal (861-3511)— Café Baroque Arthur: « Folies folies » du can can au charleston, production La Belle Epoque Inc. mer. jeu. ven. dim. 20h.30, sam. 20h. et 22h.30

LA CROISETTE: 1201 o. Dorchester (878-2000)— Jacques Ouellette, pianiste, du dim. au ven. 18h. à 23h.

LA FOLIE DU LARGE: 1021 rue Bleury, Montréal (397-1222)— Festival National du Livre 88, du 16 au 23 avril, animatrice Janou Saint-Denis, le 19 mars Poésie Hispano-Américaine avec Yvonne Truque, Salvador Torres, Alberto Kurapel, Alfredo Lavergne et Nelly Davis Vallejos, le 19 avril à 21h.

L'ENTRE-TEMPS: 1201 ouest Dorchester, Montréal (878-2000)— Linda Benoy and the Hit, avril, du mer. au sam. de 21h. à 03h.

LE POINT DE VUE: 1201 ouest Dorchester (878-2000)— Suzanne Berthiaume, harpiste, du lun. au dim.

LE PORTAGE: Hotel Bonaventure, 1 Place Bonaventure, Montréal (878-2332)— Spectacle de Sonya Ball, chanteuse, du 12 au 23 avril, du mar. au sam. à compter de 21h.30

L'IMPROMPTU: 1201 O. Dorchester (878-2000)— Gérard Lambert, pianiste-animateur, du lun. au sam. de 21h. à 02h.

MAISON DES ARTS DE LAVAL: 1395 ouest boul. de la Concorde, Laval (662-4442)— Le Théâtre d'Art Lyrique de Laval présente « La Belle Hélène » de Jacques Offenbach, solistes et choeur sous la dir. de Gilbert Patenaude, les 19-20-23-24 avril

MAISON DE LA CULTURE CÔTE-DES-NEIGES: 5290 chemin Côte-des-Neiges, Montréal (872-6889)— Pierre Petel, chansons, le 19 avril à 20h.30

MAISON-THÉÂTRE: 255 est Ontario, Montréal (288-7211)— Le Green Thumb Theatre présente « Night Light » de John Lazarus, le 19 avril à 10h. et 13h.30, le 20 avril 13h.30 et 19h., le 21 avril à 10h., le 23 avril 15h., le 24 avril 13h. et 15h.

PLANÉTARIUM DOW: 1000 St-Jacques, Montréal (872-4530)— « La vie dans l'univers de Darwin » du 31 mars au 19 juin— Spectacles français: lun. 20h.30, mar. au ven. 13h.30, 20h.30, sam. 14h.15, 16h.30, 20h.30, dim. 13h., 15h.30, 16h.30, 20h.30— Spectacles anglais: lun. 19h.30, mar. au ven. 12h.30, 19h.30, sam. 13h., 15h.30, 19h.30, dim. 14h.15, 19h.30

RESTAURANT LES FILLES DU ROY: 415 Bonsecours, Vieux-Montréal (849-3535)— Les jeu. sam. et dim. soirs, musiciens de folklore québécois, balades du 19e siècle— Les Soirées du Roy: Opérette et gastronomie, avec Micheline Camirand, soprano, Berthier Denys, ténor, Gilles Latour, baryton, Jacques Saint-Jean, pianiste, réservations recommandées, tous les ven. à 19h. jusqu'au 24 juin

RESTAURANT LES SERRES: 300 rue Lemoyne, Vieux Montréal (288-5508)— Cuisine française, du lun. au ven. midi et soir, le sam. le soir seulement — 2 musiciens ambulants en soirée (violoniste et accordéoniste) du mer. au sam. en soirée

RESTAURANT ZHIVAGO: 419 St-Pierre, Vieux Montréal (284-0333)— Restaurant-dancing romantique, mar. au sam. de 18h. à 3h.— Le Groupe Bekar, 2 musiciens et une chanteuse, du mer. au sam. de 19h.30 à 23h.

RISING SUN: 286 ouest Ste-Catherine, Montréal (861-0657)— Festival de reggae: Reggae Jam-Down Session avec Jab-Jab, le 19 avril à 22h.

SALLE FRED-BARRY: 4353 est Ste-Catherine, Montréal (253-8974)— Le Théâtre Ubu présente « Oulipo Show » du 7 au 24 avril à 20h.30

SALLE CLAUDE-CHAMPAGNE: 220 Vincent d'Indy, Montréal— Concert de l'Orchestre de la Faculté avec participation de la chorale, dir. Jean-François Senart, le 20 avril à 20h.

SALLE WILFRID-PELLETIER: PDA Montréal (842-2112)— Concert Air Canada, soirée de danse, Erich Kunzel, chef d'orchestre, The National Tap Dance Cie of Canada, les 19-20 avril à 20h.— L'Opéra de Montréal présente « Don Giovanni » de Mozart, Mario Bernardi, chef d'orchestre, les 21-23-27-30 avril, et 2 mai, à 20h.

THÉÂTRE ARLEQUIN: 1004 est Ste-Catherine, Montréal (288-4261)— Les Grands Explorateurs présentent « Voilier KIM, expédition en Antarctique » avec Michel Chopard, du 18 au 30 avril: 18 au 20 avril à 20h., 21 au 23 avril à 19h., 24 avril, 13h.30, 16h.30 et 20h., 25 au 27 avril à 20h., 28 au 30 avril 19h. et 21h.30

THÉÂTRE CENTAUR: 453 St-François-Xavier, Montréal— « The Main » de Vittorio Rossi, Harry Standjofski et Frederick Ward, du 5 avril au 22 mai

THÉÂTRE DU NOUVEAU MONDE: 84 ouest Ste-Catherine, Montréal (861-0563)— « Songe d'une nuit d'été » de Shakespeare, m. en s. Robert Lepage, à compter du 12 avril, mar. au ven. 20h., sam. 16h. et 21h.

THÉÂTRE DENISE-PELLETIER: 4353 est Ste-Catherine, Montréal (253-8974)— « Les archanges » de Dario Fo, m. en s. André Montmorency, du 24 mars au 30 avril, les ven. et sam. 20h.30

THÉÂTRE PORT-ROYAL: PDA Montréal (842-2112)— La Compagnie Jean Duceppe présente « Biloxi Blues » autobiographie romancée, m. en s. Gilbert Lepage, du 6 avril au 14 mai, mar. au ven. 20h., sam. 17h. et 21h.

THÉÂTRE DU RIDEAU VERT: 4664 St-Denis, Montréal (844-1793)— « Being at Home with Claude » texte et m. en s. René-Daniel Dubois, du 20 avril au 21 mai, du mar. au ven. 20h., sam. 17h. et 21h., dim. à 15h.

THÉÂTRE ST-DENIS: Montréal— Festival Mondial du Ding et Dong, du 29 mars au 5 juin, à 20h.

THÉÂTRE DE LA VEILLÉE: 1371 est rue Ontario, Montréal (526-6582)— « Les Cahiers Malte Laurids Brigge » de Rainer Maria Rilke, création du Groupe de la Veillée, conçue et dirigée par Téo Spychalski, du 7 au 19 avril, 22 au 24 avril, mar. au dim. 20h.30

UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL: Faculté de musique, 200 Vincent d'Indy, Montréal— Salle B 484: Récital de piano-jazz, classe de Lorraine Desmarais, le 19 avril à 16h.— Concert de musique de chambre, classe de Jacques Verdon, le 19 avril à 20h.

UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À MONTRÉAL: 405 est Ste-Catherine, Montréal— Studio d'Essai Claude-Gauvreau: « Death Speeches » d'après Shakespeare, m. en s. Jean Asselin, 20 au 23 avril à 20h.— Studio-Théâtre Alfred Laliberté: « Le Salon » d'Alain Chaperon, m. en s. Alain Chaperon, 20 au 23 avril à 20h.30, le 22 avril matinée à 14h.30

CAFÉ-GALERIE L'EMBUSCADE: 1571 rue Badeaux, Trois-Rivières— Le Groupe d'Action Picturale P.D.G., du 29 mars au 3 mai

L'ANGLICANE: 33 Wolfe, Lévis— Monique Robitaille, pianiste, le 19 avril à 20h.30

GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC: Québec— « Le temps d'une vie » de Roland Lepage, m. en s. Gilbert Lepage, du 12 avril au 7 mai, mar. au sam. à 20h.

L'IMPLANTHÉÂTRE: 2 est rue Crémazie, Québec (418-529-2183)— Le Théâtre Repère présente « Jacques ou la soumission » et « L'avenir est dans les oeufs » d'Eugène Ionesco, du 25 mars au 23 avril, mar. au sam. 20h.30

THÉÂTRE DE LA BORDÉE: 1091½ rue St-Jean, Québec (418-694-9631)— « Rita, Reynald, Rose et Roger » de Jean-Jacqui Boutet, m. en s. Jack Robitaille, du 5 au 30 avril, mar. au sam. 20h.30

CENTRE NATIONAL DES ARTS: Ottawa— Salle Studio: « La passion de Narcisse Mondoux » de Gratien Gélinas, m. en. s. Yvette Brind'Amour, du 22 avril au 21 mai

À SURVEILLER

Collectes de sang de la Croix-Rouge à Montréal au Centre permanent de la Croix-Rouge (3131 Sherbrooke E.) de 10 h à 20 h; aux Laboratoires Frank-Horner (5485 Ferrier) de 9 h 30 à 15 h.

■

Rencontre avec l'auteur Yves Beauchemin ce soir à 19 h 30 à la Bibliothèque Reginald J.P. Dawson (1967 boul. Graham - Ville Mt-Royal). 342-1892.

■

Le Cercle du Graal propose une soirée de réflexion ayant pour thème : « Les pouvoirs de la pensée » ce soir à 19 h 30 au Cofi Olivar Asselin (8735 Henri-Julien). 687-4779.

■

Conférence de Reine-Marie Bergeron intitulée : « La famille reconstituée » ce soir à 19 h au CLSC du Plateau Mont-Royal (4689 Papineau). 521-7663.

■

Conférence du Dr François Gilbert, endocrinologue, sur la classification du diabète ce soir à 19 h 30 à l'auditorium du Pav. Rosemont (5689 boul. Rosemont). 352-8550.

■

Le Centre sportif du collège Édouard-Montpetit offre, en avril et en mai, des cliniques de perfectionnement en tennis et de massage shiatsu. 651-4720, poste 376.

■

Concertation-Femmes offre une série de 10 rencontres portant sur l'autonomie affective et animées par la psychologue Raymonde Lévesque qui débutent aujourd'hui de 9 h à midi (12137 Bois-de-Boulogne). 336-3733.

■

Soirée d'information portant sur le retour des oiseaux migrateurs ce soir à 19 h 30 au Pavillon d'accueil de la Base de plein air de Longueuil (1895 Adoncour). 646-8269.

■

Conférence de Carole Charron-Gagnon intitulée « Pour une mode adaptée à votre silhouette » ce soir à 19 h 30 à la Bibliothèque municipale de Saint-Léonard (8240 boul. Lacordaire). 328-8585.

■

Cours d'introduction à la pratique de la méditation bouddhique (5 semaines) débutant ce soir à 20 h 30 au Dharmadhatu (5311 ave du Parc, suite 200). 279-9115.

■

Conférence de l'auteur Louis-Martin Tard intitulée : « Comment sont nés et ont fleuri les printemps d'Amérique » ce soir à 19 h 30 à la Bibliothèque de Pointe-Claire (100 Douglas Shand). 849-5259.

■

Rencontre avec l'auteure Francine Ouellette (*Au nom du père et du fils* etc.,), ce soir à 19 h à la Bibliothèque de Ville de St-Eustache (80 boul. Arthur-Sauvé) 472-4440, poste 259.

■

Conférence de la série « du banc au chevet » avec le Dr Serge Gauthier, intitulée : « J'ai oublié votre nom : c'est sans doute à cause de mon Alzheimer » ce soir à 20 h à l'Un. McGill, salle 232 du pav. Leacock. 398-6748.

■

Le Centre Immaculée-Conception organise un voyage en Orient du 12 au 26 août prochain, soirée d'information ce soir à 19 h 30. 527-1256.

■

Le programme APPORT (aide aux parents pour leurs revenus de travail) vous invite à une rencontre d'information aujourd'hui de 14 h à 17 h à la Commission de formation professionnelle (765 Mélançon - St-Jérôme).

■

Le département de science politique de l'Un. de Montréal organise à l'occasion des élections présidentielles françaises, une exposition d'affiches politiques représentant les principaux candidats, du 18 au 22 avril dans le Hall de la Bibliothèque des lettres et des sc. humaines (3100 Jean-Brillant).

■

Déjeuner-causerie de l'Ass. inter. des professionnels de la communication où M. Hubert Sacy prononcera une allocution intitulée : « La communication interne : un préalable indispensable à la communication externe » aujourd'hui à 12 h à l'Hôtel 4-Saisons. 866-2545.

■

Ateliers d'écriture animés par Huguette Beaudoin-Côté le 19 avril et 3 mai à 19 h à la Bibliothèque municipale de Terrebonne (855 Île des Moulins). 471-4042.

■

Groupe de soutien aux parents d'enfants schizophrènes débutant le 26 avril prochain (10 rencontres) au CLSC St-Léonard, salle 307-2 (6025 Jean-Talon E.). 252-1030.

■

Conférence de Paul Brafford (*Alamo/Oulipo*) aujourd'hui à 14 h à l'UQAM, pav. Hubert Aquin, local A-1824; rencontre avec l'auteur ce soir à 20 h 30 à la salle Fred Barry, après la présentation du spectacle. 282-3596.

TÉLÉVISION

2 CBFT
12.00 Première édition
12.15 Les démons du midi
13.15 Au jour le jour
14.15 Cinéma
« Je suis un sentimental » fr. 55 avec Eddie Constantine, Bella Darvi et Paul Frankeur
16.00 Félix et Ciboulette
16.30 Minibus
17.00 D'une série à l'autre
« La cloche tibétaine »
18.00 Montréal ce soir

6 CBMT
12.00 Midday
12.57 Community notes
13.00 All my children
14.00 Coronation street
14.30 King of Kensington
15.00 Guiding light
16.00 Facts of life
16.30 Owl tv 2
17.00 Video Hits
17.30 Three's company

10 CFTM
12.00 Ici Montréal
12.15 Aimer
12.45 A coeur ouvert
13.15 Cinéma d'après-midi
« Le plus secret des agents secrets » amér. 80 avec Don Adams, Andrea Howard et Vittorio Gassman
15.15 Babillard
15.30 Au royaume des animaux
16.00 La croisière s'amuse
17.00 De bonne humeur

12 CFCF
12.00 The Mary Tyler Moore show
12.30 Pulse
13.00 Lifetime
14.00 Another world
15.00 General Hospital
16.00 Cope's corner
16.05 The price is right
17.00 Family ties
17.30 Cheers
18.00 Pulse

17 RADIO-QUÉBEC
12.00 On n'a pas tout vu
12.30 Les vivres du Québec
13.00 Quebec School Telecast
13.30 Le marché aux images
14.00 Vidéoactivité
14.30 Jean Cocteau
15.30 Justice pour tous
16.00 Droit de parole
17.00 Retraite-Action
17.30 Wickie
18.00 Passe-Partout

35 QUATRE SAISONS (câble 5)
12.00 Les Pierrafeu
12.30 Le grand journal
13.00 Marguerite et compagnie
14.00 Les P'tites vues
« Timide et sans complexe » amér. 80 avec Ben Vereen, Jeff Goldblum et Jayne Meadows
16.00 La fourchette d'or
16.30 Téléfun
17.30 Le grand journal

99 TVFQ (Câble)
11.50 Fête comme chez nous
13.15 L'oued
14.00 Préhistoire du cinéma
15.15 Radio-France Internationale
16.30 Kazcado
16.55 Le nageur du Gange
17.20 Le Journal
17.50 La chance aux chansons

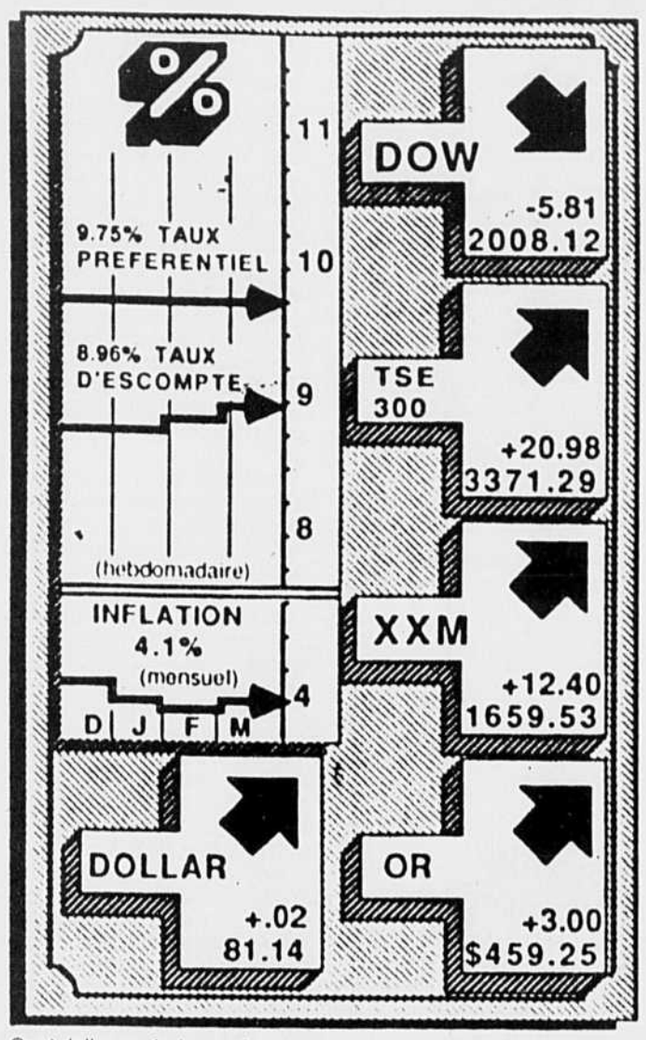
La télévision du mardi soir en un clin d'oeil

	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
2 CBFT (R.-C.) Montréal	Montréal ce soir		À communiquer	La soirée du hockey : *Les Bruins vs les Canadiens*					Le Téléjournal Le Point/Météo/Sport		23h 20/Cinéma : *Corps sans âme* —It. 1953 Avec Lucia Bose et Gino Cervi		
3 WCAX (CBS) Burlington	News (1 h.)		CBS News	Hollywood Squares	Bugs Bunny	Charlie Brown	Movie : *Cased Closed* —É.-U. 1988 Avec Byron Allen, Charles Durning et Erica Gimpel				News	News Special	WKRP in Cincinnati
5 WPTZ (NBC) Plattsburgh	News (1 h.)		Family Ties	Cheers	Matlock		J. J. Starbuck		NBC News Special *Women Behind Bars*		News	News Special	The Tonight Show
6 CBMT (CBC) Montréal	Newswatch		The Wonder Years	Hockey Night in Canada : *Bruins vs Canadiens*					The National 22h 25 : The Journal		Newswatch & Sports	Maude	Movie : *Mandy*
10 CFTM (TVA) Montréal	Ici Montréal	Charivari	Chop Suey	Épopée Rock	Les grands romans : *Le destin d'une femme* (3e) Avec Madolyn Smith et Tom Berenger				Ad Lib		Les nouvelles TVA Ici Montréal / Franc parler		Cinéma : *7 secondes en enfer*
12 CFCF (CTV) Montréal	Pulse		Entertainment Tonight	The Last Frontier	Matlock		Moonlighting		Mount Royal		CTV News 23h20 : Pulse		Movie : *Oh Heavenly Dog*
17 CIVM (R.-Q.) Montréal	Passe-partout	Téléservice	19h 15 : L'indice	Cinq pour un	Questions d'argent	Nord-sud	Cinéma : *Les capricieux* —Fr. 1984 Avec Nicole Garcia, Jean-Pierre Marielle et R. Fontana				L'indice	23h 15 : Téléservice	
22 WVNY (ABC) Burlington	News	ABC News	Wheel of Fortune	A Current Affair	Who's the Boss ?	The Wonder Years	Moonlighting		Thirtysomething		News	Nightline	
24 CICO (TVO) Ontario	Polka Dot Door	Today's special	Ballet Shoes	Education Week Special	National Geographic		Freud		Men in Transition		The Hanes Report	Question Period-Provincial	
33 VERMONT ETV (PBS)	The MacNeil-Lehrer Newshour		Nightly Business Hour	Crossroads	Nova		Frontline		Voices & Visions		Movie : *Too Hot to Handle* —É.-U. 1938 Avec Clark Gable et Myrna Loy		
35 QUATRE SAISONS Montréal	Action réaction	La Maison Deschênes	Comptant Content	Jasmin Centre-Ville Anim. : Michel Jasmin		Bizarre, Bizarre	Le grand journal	Hockey TQS, éliminatoires : *Les Oilers vs les Flames* (En direct de Calgary)					
99 TVFQ (télévision française)	Annuaire électronique	Des chiffres et des lettres	18h 50 : Fête comme chez vous			L'électricité	Mardi cinéma		22h 10 : Le journal	Radio-France-Internationale			

LA VIE ÉCONOMIQUE

Montréal, mardi 19 avril 1988

EN UN COUP D'OEIL



Or et dollar en devise américaine

VIE DES ENTREPRISES

■ *Pirelli remet ça avec Amstrong*

Un mois exactement après son OPA manquée sur Firestone, acquise par le japonais Bridgestone, le manufacturier italien de pneus Pirelli vient de réussir à prendre pied sur le marché américain en achetant en totalité Armstrong Tire Corporation. Pirelli avait annoncé, en renonçant le 18 mars dernier à son OPA sur Firestone, qu'il conservait un grand intérêt pour le marché américain. Le groupe italien a annoncé hier à Milan, dans un communiqué conjoint avec l'américaine Armteck Corporation, l'achat de la totalité des actions d'Armstrong Tire Company pour $ 190 millions US. Pirelli a demandé la suspension des transactions sur ses propres actions aujourd'hui à la Bourse de Milan. Attisé par de nouvelles rumeurs, le titre Pirelli a flambé hier à Milan, avec une hausse de plus de 10.16 %. Près de 5,619,000 actions ont été échangées au cours de la séance. Depuis le début de la fièvre sur le titre, le 11 avril dernier, quelque 19 millions d'actions, soit près de 5 % du capital, ont changé de mains.

■ *Résultats décevants de Sears*

Sears, Roebuck and Co., première chaîne de grands magasins aux États-Unis, a connu une baisse de 37 % de ses bénéfices nets, qui ont atteint $ 179.5 millions US, lors du premier trimestre de 1988 par rapport à la période correspondante l'an dernier. Ce mauvais résultat a surtout été attribué à un recul important des bénéfices de ses activités d'assurance et de vente au détail. En revanche, le chiffre d'affaires de la chaîne a progressé de 16 % pour s'élever à $ 12.16 milliards US pendant la période, ce qui est un niveau record pour un premier trimestre, a souligné la direction de la chaîne dans un communiqué. Allstate Insurance Group, filiale d'assurance de Sears, a vu ses bénéfices chuter de 25.7 %, pour s'établir à $ 183.2 millions US, lors du trimestre par rapport à la période comparable en 1987, a également précisé le communiqué.

■ *Hubbard repousse une OPA*

Les actionnaires majoritaires des Teinturiers Hubbard ont rejeté une offre d'achat pour leurs actions au prix de $ 3. La banque d'affaires Shroeder ont offert la semaine dernière d'acheter toutes les actions de la compagnie. Les actionnaires ont indiqué à l'offrant qu'ils étaient prêts à vendre leurs actions pour le même prix que celui de l'émission initiale, soit $ 5 l'action. Cette contre-offre fut refusée et toutes négociations entre les parties sont terminées, a indiqué dans un communiqué la compagnie. Le cours de l'action des Teinturiers Hubbard atteignait la semaine dernière $ 1.95.

■ *Canadair primé*

Pour la ciquième année consécutive, Canadair mérite le prix d'excellence décerné par la division des avions commerciaux de la société Boing de Seattle, qui remet ce prix à ses sous-traitants qui satisfont ou excèdent ses normes en termes d'exécution de travaux, de respect des calendriers établis et de prix concurrentiels. Selon un communiqué émis par Canadair, moins de 1 % des 3,000 sous-traitants de Boing reçoit ce prix. Seuls deux autres sous-traitants associés au programme 767 ont reçu ce prix plus de cinq fois et il s'agit en l'occurence de deux entreprises aéronautiques japonaises.

— Robert Dutrisac

MONDE DE LA FINANCE

■ *Sodarcan achète*

La filiale de Sodarcan, Dale-Parizeau a acquis une participation majoritaire dans les Agences d'assurance Benoit et Borg, de Toronto. Ces agences sont spécialisées dans la vente directe de produits d'assurance et de services financiers en vertu d'ententes avec des banques, compagnies d'assurance, compagnies pétrolières et cartes de crédit. Selon un communiqué, « cette acquisition permettra à Dale-Parizeau de rejoindre un nombre considérable de consommateurs leur proposant un éventail très étendu de produits d'assurance partout au Canada. Cette diversification dans les modes de distribution chez Dale-Parizeau s'inscrit dans l'esprit du décloisonnement des intermédiaires financiers ».

■ *L'Irlande au N. Hampshire*

La Bank of Ireland propose d'acquérir la première banque de l'Etat du New Hampshire, la First NH Banks Inc, dont les actifs s'élèvent à $ 2.5 milliards de dollars, pour $ 370 millions. L'opération, qui doit encore être approuvée par les actionnaires des deux sociétés, est rendue possible par une modification de la réglementation en vigueur au New Hampshire sur les OPA dans le secteur bancaire.

— Serge Truffaut

REPÈRES ÉCONOMIQUES

■ *Américains pessimistes*

Les Américains, à une écrasante majorité, sont opposés aux investissements étrangers aux États-Unis et sont plutôt pessimistes par ailleurs concernant les perpectives économiques de leur pays, selon un sondage réalisé pour l'hebdomadaire *US News and World Report* rendu public hier. Pour 84 % des Américains, la progression des investissements étrangers dans l'immobilier n'est pas bonne pour les États-Unis. Quatre-vingt-deux pour cent d'entre eux estiment également qu'il faudrait établir des restrictions à l'acquisition par des étrangers de compagnies américaines produisant du matériel sensible ou de haute technologie.

— AFP

Après Val d'Or, les Coopérants veulent mettre la main sur la SEE de Rimouski

MICHEL VAN DE WALLE
Presse canadienne

La Financière Entraide-Coopérants se lance cette fois à l'assaut de la Société d'entraide économique de Rimouski en offrant de payer $ 6 chacune toutes les actions en circulation. Cette offre publique d'achat survient quelques jours à peine après que la Financière ait remporté la bataille qui l'opposait au Trust Général pour l'acquisition d'une autre Société d'entraide, celle de Val d'Or.

La Financière a annoncé hier le dépôt de son offre d'achat au comptant qui, si elle est totalement réalisée, lui coûtera environ $ 6.7 millions, en incluant les dépenses reliées à l'opération.

L'offre de la Financière est conditionnelle au dépôt d'au moins 90 % des 1,071,000 actions en circulation. Si cette condition est remplie, la Financière achètera toutes les actions qui n'auront pas été déposées, se prévalant ainsi des dispositions légales habituelles. L'offre de la Financière Entraide-Coopérants a été expédiée hier par courrier aux actionnaires et elle expirera le 12 mai. Le Conseil d'administration de la SEE de Rimouski doit se prononcer sur l'offre dans les sept jours ouvrables.

« L'objectif de cette offre d'achat est de ramener dans la famille un petit frère qui n'avait pas adhéré à la fusion en 1985 », a déclaré hier le président et chef de la direction de la Financière Entraide-Coopérants, Claude Pichette. On se rappellera qu'à cette époque, la large majorité des caisses d'entraide économique, après avoir traversé de graves remous financiers, avaient décidé de fusionner. Une poignée d'entre elles cependant, dont celles de Rimouski et Val d'Or, avaient décidé de faire route seules.

M. Pichette signale qu'une prise de contrôle de la SEE de Rimouski permettrait de consolider la présence de la Financière Entraide-Coopérants dans la région du Bas Saint-Laurent et de la Gaspésie. Présentement, la Financière a des succursales à Montmagny et à Matane.

De son côté, le directeur général de la SEE de Rimouski, Rémi Vaillancourt, se disait « très heureux d'être courtisé ainsi » mais laissait au conseil d'administration le soin de décider de l'attitude à prendre. Il a ajouté que l'offre de la Financière n'est pas une totale surprise et qu'« on s'y attendait ».

La SEE de Rimouski est entre les mains de 5,200 actionnaires. Son actif est de $ 26 millions, ce qui en ferait l'une des plus grosses sociétés d'entraide économique du réseau de la Financière Entraide-Coopérants si l'OPA réussissait. Rappelons que la Financière est un holding qui chapeaute les activités des sociétés d'entraide économique fusionnées ainsi que du groupe d'assurances Les Coopérants.

À propos du prix de $ 6 offert par la Financière, M. Pichette le juge raisonnable compte tenu de ce que la valeur au livre des actions de la SEE. M. Vaillancourt a pour sa part précisé qu'au 29 février dernier, en tenant compte du dividende de 50 cents qui sera versé le 30 avril, la valeur au livre des actions de la SEE de Rimouski était de $ 5.55. Les bénéfices de la dernière année se sont élevés à $ 514,000.

Même s'il ne peut prédire l'avenir, M. Pichette souhaite ne pas assister avec la SEE de Rimouski à une répétition des événements qui ont entouré l'acquisition de la SEE de Val d'Or. Celle-ci a fait l'objet d'une enchère entre la Financière et le Trust Général qui, finalement, déclarait forfait la semaine dernière lorsque la Financière annonça qu'elle portait à $ 9.50 le prix qu'elle offrait pour les actions. Leur valeur comptable est évaluée à $ 6.70 et M. Pichette reconnaissait hier que « c'était (payer) très cher ». Mais ajouta-t-il, la Financière, tout comme le Trust Général d'ailleurs, étaient absents de l'Abitibi-Témiscamingue et voyaient tous deux là un moyen rapide de s'implanter dans la région. La transaction de Val d'Or coûtera finalement environ $ 5 millions à la Financière.

Frais bancaires : les consommateurs exigent de connaître les règles du jeu

SERGE TRUFFAUT

Tout en demandant l'abolition d'un nombre non négligeable de frais administratifs, le Service d'aide au consommateur exige des autorités fédérales qu'elles s'appliquent à obliger les banques à communiquer avec plus de clarté et de diligence la liste exhaustive et la nature de la ribambelle de frais administratifs que ces institutions financières vont puiser dans les poches des consommateurs.

Traçant un portrait d'ensemble, le Service a constaté que « la plupart des consommateurs canadiens ont un faible niveau de connaissance des frais inhérents aux services qu'ils utilisent. La confusion règne dans tous les secteurs de produits, qu'il y ait présence ou absence de frais ».

Le manque de clarté dans les politiques concernant les sommes perçues pour ces divers services a produit, en corollaire, un tel fouillis, que pour un nombre équivalent d'opérations une banque va empocher $ 107 là où une autre va charger $ 248.

Selon les auteurs de ce rapport, qui, bien évidemment, se démarque notablement de ceux que les banquiers ont présenté, le noeud du dossier « frais administratifs » réside dans l'article 201 de la Loi sur les banques. Par cet article, « on exige une entente expresse entre le client et l'institution financière pour que celle-ci puisse percevoir ses frais de service ».

Or, d'après l'expérience du Service d'aide, « Les banques peuvent détourner trop facilement cette entente expresse en faisant signer au client une véritable renonciation à ses droits ». À telle enseigne que malgré l'article 201, le consommateur est « dans l'impossibilité d'évaluer le coût des services qu'il utilise ».

Aussi, dans un mémoire présenté au Comité permanent des finances, cet organisme de défense des intérêts des consommateurs, basé À Shawinigan, a déposé pas moins de huit propositions afin de pallier autant de carences constatées en matière de communication :

■ que les frais de service soient affichés en succursale;

■ que ces affiches soient aussi posées près des guichets automatiques;

■ que les dépliants soient accessibles dans toutes les succursales;

Les consommateurs ont un faible niveau de connaissance des frais inhérents aux services qu'ils utilisent.

■ qu'une copie du dépliant soit remise à chaque ouverture de compte;

■ qu'annuellement une copie du dépliant soit envoyée par la poste à chaque client, avec les modifications en relief, que le détail des frais soit indiqué dans le livret ou sur le relevé;

■ qu'une période de trente jours soit alloué au client pour contester la perception des frais;

■ que si la perception non justifiée des frais cause un préjudice au client, l'institution financière rembourse les frais et les dommages encourus;

■ que la réglementation s'applique aux frais présents et futurs.

De plus, le Service d'aide au consommateur a profité de son exposé devant les membres du Comité permanent des finances pour demander l'élimination pure et simple d'une dizaine de frais. Parmi ceux-ci, on remarquera ceux qui ont trait à la fermeture d'un compte, à l'inactivité d'un compte ou ceux qui sont liés aux transactions effectuées par l'intermédiaire d'un réseau partagé de guichets automatiques.

S'appuyant sur le rapport du Comité permanent des finances, qui a constaté qu'au cours des cinq dernières années le taux de croissance composé du revenu tiré des frais d'administration a largement excédé l'indice des prix à la consommation au cours de cette période, le Service d'aide a proposé la diminution des frais identifiés comme abusifs.

Parmi ces derniers, on retiendra ceux exigés pour les transactions effectuées à un guichet automatique; ceux perçus pour des retraits effectués sur des comptes d'épargne, et ceux exigés pour la remise d'un état de compte.

Suite à un nombre grandissant de plaintes émanant des consommateurs à l'égard des frais et de l'absence de moyens adéquats pour modifier la situation, Mme Madeleine Plamondon, directrice du Service d'aide au consommateur, a souligné, « qu'il faudrait établir un mécanisme de recours dans chaque institution financière ».

À défaut de mesures prises en ce sens par les institutions financières, Mme Plamondon a estimé que « le mécanisme de recours proposé puisse agir sur toutes les institutions financières et qu'il soit mis sur pied par le gouvernement fédéral ».

La Semaine des cadres, c'est parti !

SYLVAIN BLANCHARD

La semaine du cadre d'entreprise débute officiellement ce matin à Montréal, et demain à Québec, sous le thème « Le cadre, acteur du changement ».

Quelques activités se déroulent, depuis hier, à l'intérieur d'un certain nombre d'entreprises du Québec, mais c'est véritablement aujourd'hui que le monde des affaires se réunit pour discuter de la contribution des cadres au succès des entreprises, et des moyens qui peuvent être mis à leur disposition pour améliorer leur travail.

L'événement est organisé pour la quatrième année consécutive par le Centre des dirigeants d'entreprise. Trois journées d'activités sont prévues à Montréal (mardi, mercredi et vendredi) et une à Québec (mercredi).

Dans la métropole, le tout débute ce matin à l'hôtel Quatre Saisons par un déjeuner-causerie qui rassemblera une soixantaine de présidents et de vice-présidents d'entreprises québécoises. Ils discuteront du rôle du cadre lors de changements organisationnels.

Le conférencier invité est M. Pierre Dupuis, président de la division Matériaux de construction, chez Domtar. Son exposé sera court, pour inciter les invités à discuter en petit groupe. À chacune des tables, on retrouvera d'ailleurs un animateur qui verra à orienter les échanges dans la bonne direction. Il s'agit de MM. Gérald Tremblay, PDG de la Société de dévelopement industriel, Roger Hébert, vice-président de Johnson & Johnson, Yvan Buissières, président de Provigo Distribution, Jean-René Halde, président et chef de la direction de Culinar et Rémi Marcoux, président du conseil et chef de la direction du groupe Transcontinental GTC. La rencontre a lieu au Salon Printemps du Quatre Saisons, entre 8h. et 9h.30.

Demain, mercredi, cette fois au Reine Élizabeth, deux « cascadeurs », MM. Alain Lemaire et Norman Boisvert, respectivement vice-président et directeur de la planification et du développement chez Cascades, prononceront une conférence sur l'évolution de la culture d'entreprise, tant en France qu'au Québec. L'événement se tiendra au Salon Marquette de l'Hôtel, à 11h.30.

Dans la vieille capitale, dès 8h.45, à l'Auberge des Gouverneurs de Ste-Foy, MM. Jacques Daoust, premier vice-président de la Banque Nationale, Roger Néron, président du conseil d'administration du groupe CFC, Julien Ringuette, président de RMA & Associés, François Lessard, président de la compagnie du même nom, et Pierre Jadoul, vice-président (exploitation du réseau) chez Bell Canada, se retrouveront pour discuter de la préparation au changement organisationnel et des pouvoirs des cadres.

Deux jours plus tard, cette fois à Montréal, seront présentés au Reine Élizabeth quatre ateliers thématiques. Le premier portera sur le cadre et sa contribution à l'innovation, le deuxième sur ses pouvoirs, le troisième sur l'élargissement de son rôle et le quatrième sur la gestion de sa carrière.

Tous ces ateliers auront lieu entre 9h.30 et 11h.45 et seront repris entre 13h.30 et 15h.45 pour permettre aux participants d'assister au plus grand nombre de conférences possibles.

Le premier atelier a lieu à la Galerie 2. Le conférencier invité sera M. Gilder Sleeve, conseiller en management chez CFC. Il parlera notamment de l'implication et de la mobilisation des cadres lors des grandes manoeuvres de l'entreprise.

L'atelier numéro 2 sera donné conjointement par M. Jean-Pierre Beaulieu, président de J.P. Beaulieu, Conseil en gestion, et Émile Carrière, président de Carrière et Associé, à la Galerie 3. Ils entretiendront leur auditoire du pouvoir d'expertise, d'influence et de décision des cadres.

L'atelier numéro 3 se tiendra, lui, au Salon MacKenzie. Il sera présenté par M. Jean Levert, directeur du recrutement et du développement du personnel chez Alcan. Il sera question de l'impact de la réduction du nombre de niveaux hiérarchiques.

Enfin, l'atelier 4, qui portera sur la gestion de carrière des cadres, sera donné par M. Guy Dauphinais, consultant chez Lanthier et Dauphinais. Le tout se terminera à 16h.30 par le bilan de M. Gérald Lefebvre, président de R.D.O. Inc.

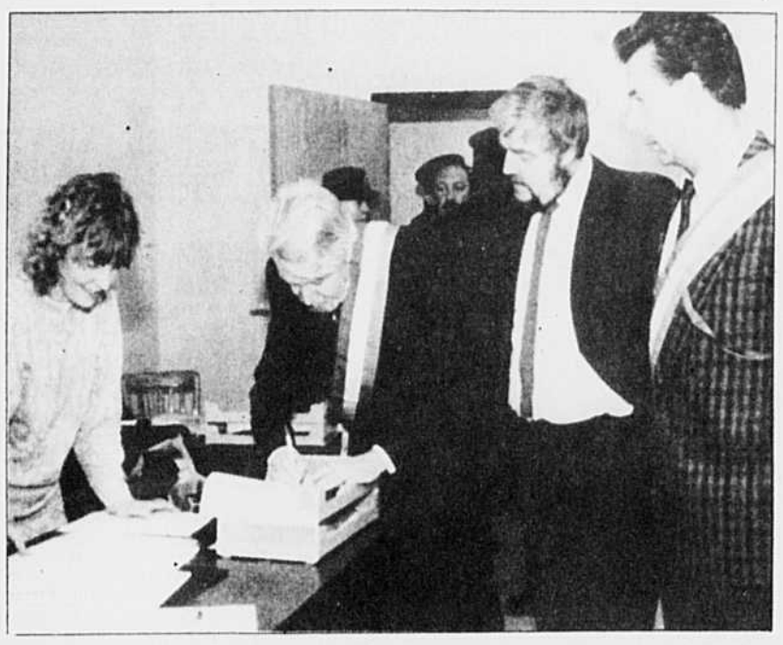
Tous les participants seront ensuite invités vers 19 heures au Grand Salon du Reine Élizabeth pour assister à la remise des *Prismes*, ces trophées qui, depuis trois ans, sont décernés pour souligner la contribution exceptionnelle d'un cadre au succès d'une entreprise. 46 cadres sont en compétition cette année.

Le concours en honorera seize : 8 qui oeuvrent au sein d'une entreprise de plus de 200 employés et 8 autres qui sont à l'emploi d'une société comptant moins de 200 personnes à leur service.

En plus des trois trophées *Prisme*, dont le premier prix est doté d'une bourse de $ 500, cinq plaques honorifiques seront décernées dans chacune des catégories.

Toutes les entreprises du Québec avaient l'opportunité de soumettre la candidature d'un de leurs cadres aux organisateurs de ce concours. Une quarantaine l'ont fait.

LA VIE ÉCONOMIQUE



Le maire de Saint-Pierre, Albert Pen, signe les documents de sa libération, à Saint-Jean Terre-Neuve, en compagnie du député des îles et du président du gouvernement local.

La guerre du golfe Saint-Laurent

ÉCO-MONDE

JEAN-PIERRE LEGAULT

Qui l'eut crû ! Le Canada a sa propre guerre du Golfe. Le contentieux des pêches entre la France et le Canada a pris de proportions inattendues. Les coups de harpon dans l'eau se sont faits nombreux. Le frétillement diplomatique atteint maintenant des proportions que les deux parties auraient bien aimé éviter.

Ouvrons grandes les branchies, prenons une bonne lampée d'eau et plongeons dans le dossier.

Deux questions sont à la base du litige : les quotas et le territoire. Liés et interdépendants, ces dossiers ne sauront cependant trouver de règlement commun. Les deux aspects du problème commandent des solutions différentes.

L'interprétation à faire de l'entente de 1972 sur les pêcheries fait problème. En vertu de cet accord, la flotte française pouvait venir s'approvisionner dans le Golfe du Saint-Laurent. Une des dispositions prévoyait cependant qu'à compter de 1988, la flotte métropolitaine (chalutiers de plus de 50 mètres) devait se retirer de ses eaux et que seuls 10 chalutiers enregistrés à Saint-Pierre-et-Miquelon pourraient continuer à tendre leurs filets dans le Golfe en toute quiétude.

Mais voilà. Depuis la signature de l'accord, seulement trois navires enregistrés aux Îles voguaient sur les eaux canadiennes. Les autres venaient tous de la métropole. À l'expiration de l'entente, la France a réclamé, considérant ses quotas précédents, un total de prise de 30,000 tonnes, soit 3,000 tonnes par navires, demande qui pourrait être considérée raisonnable tenant compte des prises par navire à ce jour. Après refus et moultes négociations, l'appétit français a été ramené à 12,000 tonnes.

Le refus du Canada trouve aisément justification : la morue, toute ressource renouvenable soit-elle, a abaissé son taux de natalité (une question que les Québécois connaissent bien) et les bancs se dépeuplent. Les prises sont moins nombreuses.

Ottawa a ramené les quotas globaux de 60,000 tonnes en 1986, à 48,000 tonnes l'an dernier, et estime que les Français (ceux de la métrople s'entend) doivent aussi contribuer à la remise en état des bancs.

Le territoire, ou plus simplement la zone de 200 milles, constitue le second, mais non le moindre, aspect du litige. Depuis 1977, le Canada se prévaut des dispositions internationales pour considérer comme sienne une zone de 200 milles de ses côtes. Par un malencontreux sort du destin, les Saint-Pierrais habitent justement dans cette zone. Eux aussi réclament la même distance et dans ce cas, c'est Terre-Neuve qui en souffrirait.

La région 3PS (dont une bonne partie est si avidemment convoitée par Paris) s'est vu attribuer un quota total d'environ 40,000 tonnes de poissons par année. Le Canada y soutire environ 33,000 tonnes et serait prêt à concéder 6,8000 tonnes à la flotte française. Ce que la partie française refuse énergiquement, allant jusqu'à y pêcher 28,000 tonnes de poisson. De là une bonne partie du tollé de protestations en provenance de la côte est.

Le contentieux qui perdure quant à la zone des 200 milles fait dire au gouvernement canadien que les français pratiquent une « pêche illégale », ce que refutent avec véhémence Paris.

Pris entre deux feux, les Saint-Pierrais, jusqu'à récemment, s'affairaient à développer leurs propres demandes qui auraient pu s'harmoniser avec les exigences canadiennes. Mais, souligne M. Gilles Thériault, consultant en pêcherie, on assiste depuis peu à un recul de leur part. Ils se sont faits discrets. En mars, le gouvernement français, en cette année électorale, portait le grand coup et déclarait les îles zone sinistrée, augmentant l'angoisse qui étreint les habitants des deux îles pris entre leur intérêt pour la mer et l'appel de la métropole et ses sous.

Quel règlement autre que judiciaire peut-on maintenant envisager ? Aucun. Mais là aussi les parties ne s'entendent pas. Entre 200 et douze milles, l'écart est grand. Il appert que seule une cour internationale pourra régler le contentieux, à moins que le Canada, expert en la matière, ne parvienne entre temps à sédentariser « sa » morue.

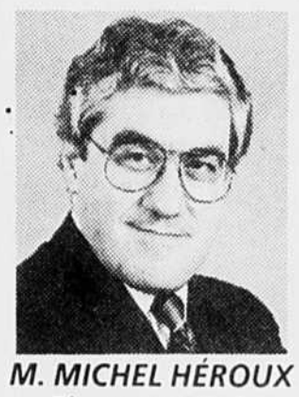
Le Canada a déjà connu un contentieux du même type avec les États-Unis et est fort d'une expérience qui s'est avérée positive quant au plan d'eau séparant la Nouvelle-Écosse et les États-Unis.

Ottawa est prêt à ouvrir la zone 2J3K1 à Paris et tente de s'entendre sur les quotas pour une durée de trois ans, le temps qu'une cour se prononce. Entre temps, morues, plies et merluches continueront leur ronde sans fin, jetant à l'occasion un coup d'oeil vers le haut, à la recherche d'appâts de bonne qualité.

NOMINATIONS

Le Réseau de télévision TVA inc. annonce l'élection des administrateurs suivants à son Conseil d'administration:

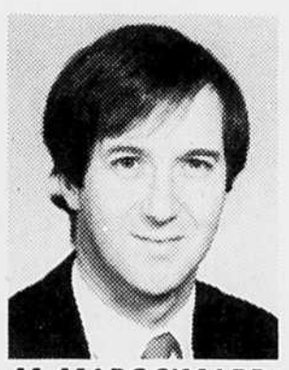
M. GILLES LAUZON
(Vice-président finances de Télé-Métropole) Président du Conseil et président.



M. MICHEL HÉROUX
Directeur général.

M. BERNARD FABI
(Vice-président exécutif, Réseau Pathonic)
Administrateur.

M. GILLES POULIN
(Président directeur général de Radio-Nord)
Administrateur.



M. MARC SIMARD
(Président directeur général de Télé-Interrives)
Administrateur.

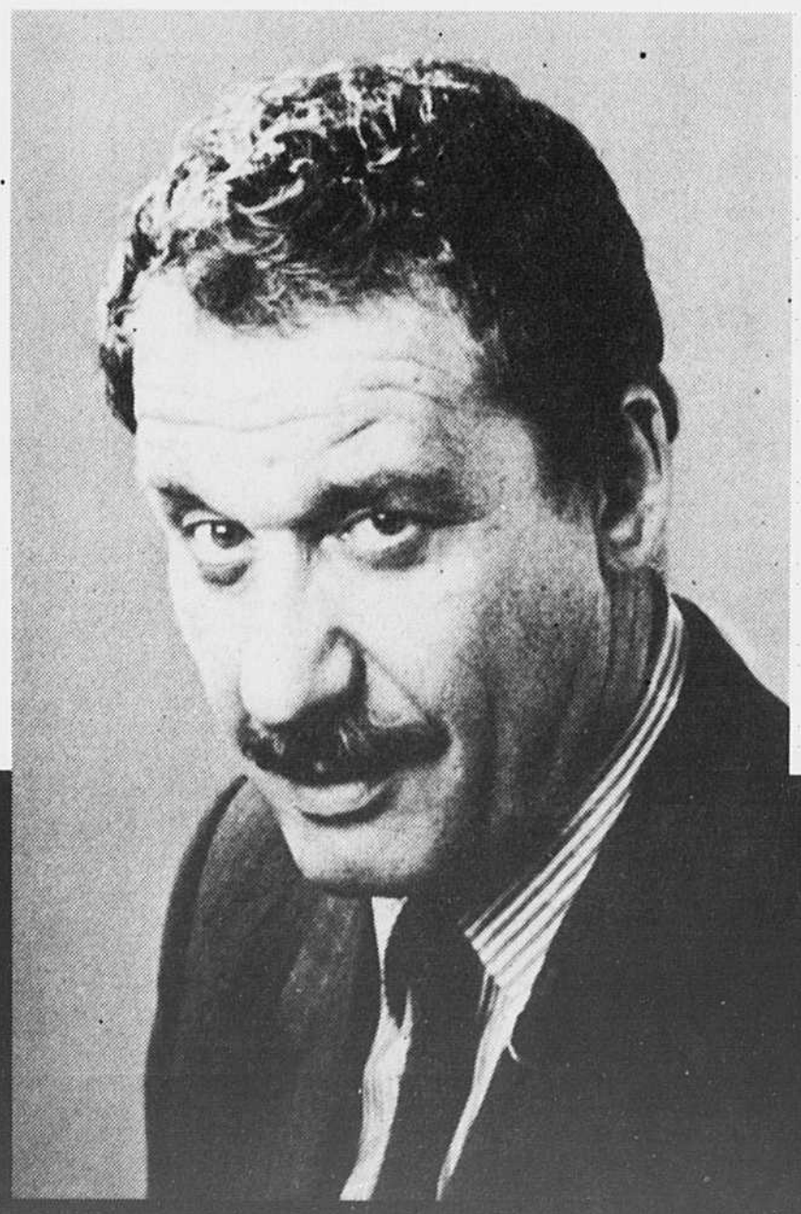
M. PIERRE HARVEY
(Président directeur général de la télévision de la Baie des Chaleurs)
Administrateur.

•Le Réseau de télévision TVA inc. est un réseau privé francophone de télévision diffusant une programmation d'information, d'affaires publiques et de sport à l'antenne des dix stations de télévision suivantes au Québec: CFTM-10 à Montréal, CFCM-4 à Québec, CJPM-6 à Chicoutimi, CFER-11 à Rimouski, CHAU-5 à Carleton, CHLT-7 à Sherbrooke, CHEM-8 à Trois-Rivières, CIMT-9 à Rivière-du-Loup, CHOT-40 à Ottawa / Hull, et CFEM-13 à Rouyn-Noranda.

TVA

Touche-à-tout
avec Suzanne Lévesque

PAOLO CONTE se raconte



Demain
dès 9h25.

CKAC 73
LA SUPERSTATION

LA VIE ÉCONOMIQUE

Chez Loto-Québec, le rêve devient de plus en plus gros

JEAN-PIERRE NICAISE
Collaboration spéciale

Sans doute retiendra-t-on de cette fin de siècle le phénomène, mondial, de la loto. Non, on ne philosophera pas! Alors, comme on le sait, la Super s'en est allée, place au Spécial 88, une loterie conventionnelle jumelée à un jeu instantané dont le tirage sera fait en direct le 1 juillet prochain au réseau TVA.

A remarquer que cette loterie inter-provinciale, un million de billets étant mis en vente au Québec au prix unitaire de $ 20, ne sera pas offerte en Ontario. Définie comme un «produit haut de gamme» par Loto-Québec, le billet comporte un numéro de sept chiffres qui donne droit à un tirage dont le gros lot est de $ 5 millions, plus sept tirages différents pour un gros lot de $ 1 million. Sans oublier quelque 16 lots de $ 100,000, 216 de $ 5,000 et environ 220,000 de $ 20 à $ 500, pure consolation. Plus 5 Mercedès et 5 Porsche.

Chances de gagner? Une sur trois millions pour le lot de $ 5 millions, une sur 200,000 environ pour les lots de $ 100,000 à une sur seize pour le petit billet de $ 20. Ajoutons que si l'on peut gagner au tirage, il faut aussi gratter, avec une chance sur 200,000 de tirer l'un des trente lots de $ 10,000, les autres lots allant du billet gratuit à un beau $ 1,000. Pour mémoire, rappelons que les chances de remporter le tirage du 6/49 sont, d'environ, une sur quatorze millions.

Rappelons aussi que $ 5 millions, en billets de $ 100, tiennent sans problème dans une mallette. Ce qui n'est pas pour arrêter les publicitaires. L'agence Léveillé Vickers et Benson qui vient de tourner le commercial de cette loterie s'étant servie pas moins d'un camion remorque pour transporter le gros lot! Sans oublier un hélicoptère et quelques motos. Plus c'est gros, plus c'est idiot. Une réalisation de Cinélande, en ondes le 25 avril. Les billets, pour leur part, le sont depuis hier.

STRATÉGIES

CHSN veut de l'animation

La chaîne de télé-achat Canadian Home Shopping Network (CHSN), distribuée par le câble, vient de demander au CRTC l'autorisation d'utiliser des vues animées pour présenter ses produits.

Selon M. John Goldberg, président de CHSN, il s'agit d'être plus vivant, de montrer aux besoins les animateurs-vendeurs, voire des mannequins, sans pour autant, plaide M. Goldberg, diffuser de véritables commerciaux.

Pour l'instant, le CRTC n'autorise que la diffusion de photos-fixes, tant pour la vente d'articles que pour les services. Eventuellement, précise M. Goldberg, les animateurs installés à Toronto pourraient déménager à Montréal.

Avec des ventes anticipées de $ 40 millions cette année, CHSN, établie en février 87, compte aujourd'hui 150,000 clients.

« Beauté classique » demandée!

Qui n'est pas un lac, une forêt, ou la vue de votre cour, mais bien «une femme contemporaine de 30 ans ou plus, dynamique et très active dans son milieu, qui connaît l'importance de l'exercice physique, du repos et d'un bon nettoyage quotidien, qui n'assèche pas la peau».

Un concours national donc, avec pour la gagnante: une garde-robe d'Edie John, et un voyage de luxe (sic) de deux jours à Toronto. Plus $ 1,000 à remettre (obligatoirement) à un organisme communautaire.

Moi, j'aime bien les concours typiquement anglophone comme celui du savon Dove. Ainsi, pour participer, il suffit de décrire en cinquante mots maximum les activités de «la beauté classique dans son milieu et les soins qu'elle apporte à sa peau». Penser à joindre une photo et un emballage ou fac-similé d'une savonette Dove.

400 candidates ont postulé l'année dernière. Maigre pour un concours national. «La beauté classique du Canada» se lave peu. Les organisateurs espèrent un enthousiasme plus hygiènique cette année. Clôture le 31 juillet. Et que ça mousse!

La finale Dubonnet-Design

Restons dans les concours, celui de Dubonnet-Design en est à sa deuxième année. Il s'agit d'un concours national de design de mode, en deux volets: étudiants et professionnels, lequel a été très bien reçu, et par le public: 2,300 personnes à la soirée de gala à l'automne dernier, et par les designers.

Cette année, Dubonnet a choisi Toronto comme ville hôte de la finale, Montréal et Vancouver se partageant les demi-finales. Une stratégie plus nationale donc que l'an dernier, les concurrents devant, cette année, présenter des modèles pour une collection printemps-été 1989.

On peut obtenir les formulaires de participation en téléphonant au (514) 288-8290.

Oscars des produits nouveaux

C'est le 5 mai prochain que se tiendra le gala du 3ème concours des Oscars SSA des produits nouveaux à l'hôtel Bonaventure, une manifestation organisée par l'Association des détaillants en alimentation du Québec.

Ces oscars sont destinés à reconnaître les entreprises innovatrices, à encourager leur développement et à promouvoir l'innovation. innovatrices sont en pleine croissance.

Un nouvel outil de marketing

Compusearch, une firme torontoise spécialisée en analyse de marché vient de lancer un nouveau service d'information basé sur les véhicules neuf, voitures et camions, tant en ce qui a trait à la vente, qu'à la fabrication, à l'importation ou à la location.

Selon Compusearch, $ 500,000 ont été investis dans cette nouvelle banque de données accesible par ordinateur ou par le biais de rapports mensuels.

La firme torontoise peut donc ainsi offrir à ses clients des renseignements basés sur les immatriculations en tenant compte des aspects socio-économiques, démographiques et géographiques, ce qui devrait permettre, dans le cadre de stratégies de marketing, à déterminer si la publicité du fabricant atteint le public visé, si les véhicules sont destinés aux bons segments de marché ou encore de vérifier les stocks de pièces détachées.

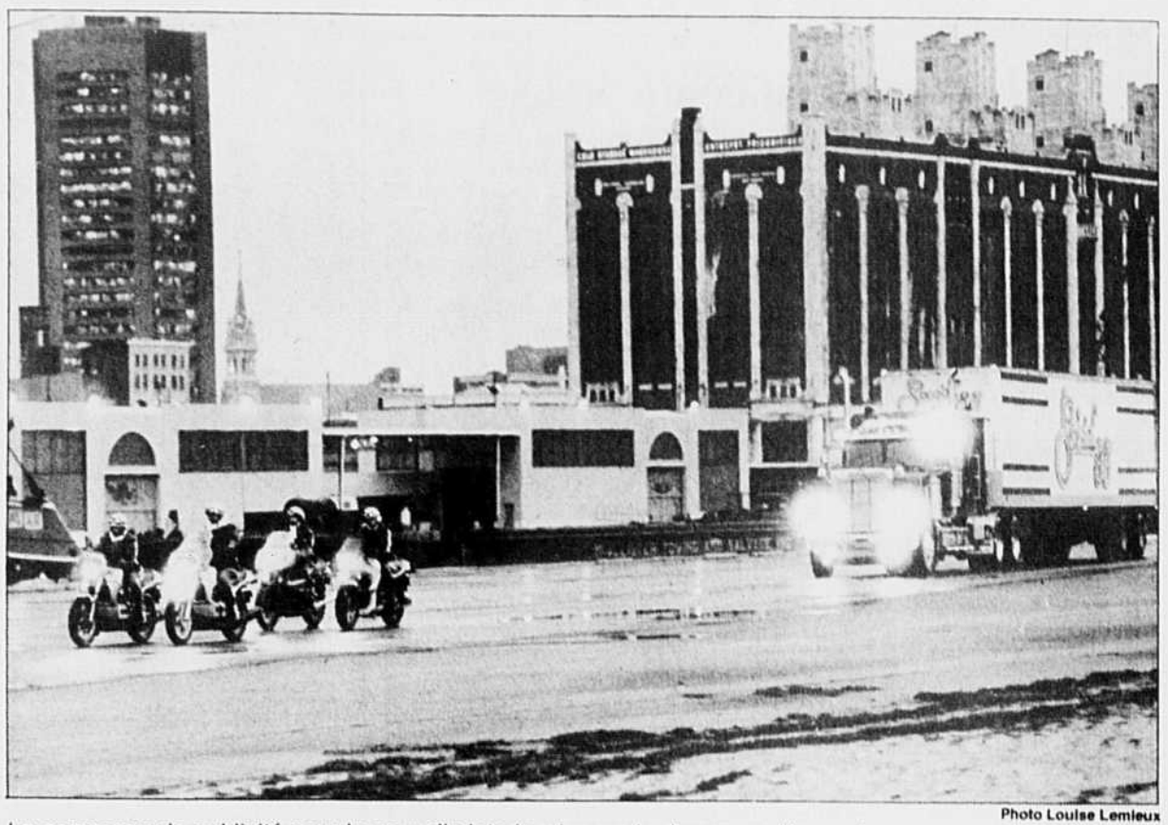


Photo Louise Lemieux

La campagne de publicité pour la nouvelle loterie mise sur la demesure. Un camion remorque pour transporter $ 5 millions, sans oublier un hélicoptère et quelques motos. . . pour bien insister sur l'ampleur du gros lot.

Provigo s'occupe de vos calories

CLAUDE TURCOTTE

Partant du fait que la bonne forme est devenue l'une des premières préoccupations des consommateurs en Amérique du Nord, Provigo se lance dans une campagne d'information et de motivation en faveur de meilleures habitudes alimentaires. Provigo veut évidement faire manger les gens, mais il veut aussi les faire marcher... pour maintenir ou garder la forme.

On a pensé à tous les détails de cette campagne dite « acti-menu » qui a un aspect marketing important et qui s'étendra sur une période de sept semaines. On la lance au moment où tout le monde s'apprête à sortir dehors pour profiter d'un temps plus clément. Dès cette semaine, tous les consommateurs du Québec et du Nouveau-Brunswick desservis par Provigo et qui reçoivent « La circulaire », c'est-à-dire le bulletin publicitaire de Provigo, trouveront sept pages additionnelles d'informations consacrées à une alimentaiton saine, à l'activité physique et à des recettes simples pour mieux équilibrer les menus à la maison, au supermarché ou au restaurant. Par exemple, Provigo déconseille à ses clients de manger des poutines régulièrement. Une seule poutine contient 650 calories. « En manger deux fois par semaine, c'est peut-être 20 livres ou 9 kg de plus à la fin de l'année », rappelle-t-on.

Présenté hier par M. Guy Lessard, vice-président exécutif des supermarchés Provigo, ce programme, préparé par des médecins en collaboration avec une équipe multidisciplinaire, reçoit la reconnaissance et l'appui de la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec et de la Corporation professionnelle des diététistes du Québec. M. Lessard a soutenu que « c'est la première fois qu'une grande chaîne de distribution de produits alimentaires s'implique de la sorte dans un programme destiné à améliorer notre style de vie ».

Les représentants des organisations professionnelles, qui ont assisté au lancement, ont souligné également cette première d'un maillage ou d'une harmonisation entre l'industrie alimentaire et le monde de la santé. Le programme présenté par Provigo s'adresse à la masse et non pas à cette catégorie de citoyens qui est déjà ultra sensibilisée à la bonne forme et à l'importance de l'activité physique. Pour éviter de blesser des susceptibilités, on ne pose pas dans « La Circulaire » la question: êtes-vous gros »? On demande plutôt: « êtes-vous dodu ou dodue »?

Provigo ne veut pas pousser ses clients à pratiquer des sports violents ou très rapides. Il recommande « un sport vieux comme le monde: la marche ». Les conseillers médicaux de Provigo font valoir que la course à pied peut être un excellent exercice pour certains, mais à la majorité ils suggèrent de « marcher chaque fois que vous en avez l'occasion et de monter les escaliers que vous avez la chance de rencontrer » et pourquoi pas aussi ne pas participer à la marche internationale de Montréal qui aura lieu le 29 mai prochain et dont Provigo est l'un des commanditaires.

Enfin, Provigo n'entend adopter une attitude dogmatique et forcer ses clients à manger maigre. Les magasins Provigo continueront d'offrir tous les produits déjà sur leurs tablettes, sans égard à leur contenu en calories.

groupement des assureurs automobiles

M. Jean Bouchard

M. Jean Bouchard a été réélu président du conseil d'administration du Groupement des assureurs automobiles (GAA) lors de la 10ième assemblée générale annuelle des membres de l'organisme.

M. Bouchard est président du Conseil et chef de la direction de la Laurentienne Générale, Compagnie d'Assurance Inc.

Le Groupement des assureurs automobiles réunit tous les assureurs privés autorisés à pratiquer l'assurance automobile au Québec.

Restaurant
Butch Bouchard
Depuis 40 ans
LA CÔTE DE BOEUF AU JUS
est notre spécialité

La filet mignonmanie reprend
FILET MIGNON
(servi de 5 façons)
Repas Complet 14.95

Table d'hôte le midi
à compter de 5,95$
et le soir à compter de 12,95$
Salons privés disponibles
Soirées à l'opérette les samedis et dimanches avec DENIS LAVERGNE et ses invités
881, boul. de Maisonneuve est
Rés.: 527-1221
Métro Berri-de-Montigny
Sortie couloir Dupuis

L'IMPRIMERIE POPULAIRE LIMITÉE

AVIS DE CONVOCATION

À L'ASSEMBLÉE ANNUELLE DES ACTIONNAIRES

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que l'assemblée annuelle des actionnaires de L'IMPRIMERIE POPULAIRE LIMITÉE se tiendra dans le Salon du Parc I de l'hôtel Ramada Renaissance du Parc, 3625, avenue du Parc, Montréal (Québec), le mercredi 11 mai 1988, à 20h00, heure locale.

Chaque actionnaire a déjà reçu ou recevra les documents prescrits par la loi. Toute personne habilitée à assister à ladite assemblée mais qui en sera empêchée peut désigner une personne pour la représenter. À cet effet, l'actionnaire doit faire parvenir sa procuration dans les plus brefs délais à M. Gabriel Hudon, secrétaire intérimaire du Conseil d'administration, à: l'Imprimerie Populaire Ltée a/s: Le trésorier, 211, rue St-Sacrement Montréal, Qc H2Y 1X1. Si les documents prescrits par la loi ne parvienne pas à un actionnaire, celui-ci est invité à communiquer avant la tenue de ladite assemblée annuelle des actionnaires avec le secrétaire intérimaire au 844-3361.

PAR ORDRE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Beltmans
(CANADA) LIMITÉE

CLASSE A NON VOTANTES
Dividende No 114

Avis est donné par la présente, qu'un dividende trimestriel en espèces de 13¢ par action a été déclaré sur les actions de classe A non votantes de la société; lequel dividende est payable le 29 avril 1988, aux actionnaires inscrits à la clôture des affaires le 22 avril 1988.

ORDINAIRES
Dividende NO 155

Avis est donné par la présente, qu'un dividende trimestriel en espèces de 13¢ par action a été déclaré sur les actions ordinaires de la société; lequel dividende est payable le 29 avril 1988, aux actionnaires inscrits à la clôture des affaires le 22 avril 1988.

Par ordre du Consell
Allan Salomon
Secrétaire
Montréal, le 12 avril 1988

POUR UNE SAINE GESTION DE LA HAUSSE DES COÛTS DE RETRAITE

Dans la foulée de la double réforme de la fiscalité et des régimes de retraite, les milieux d'affaires canadiens sont confrontés à une multitude de questions complexes sur le placement et l'administration de leurs caisses de retraite.

Où trouver réponse à ces questions ? En vous inscrivant au colloque qui se tiendra à l'hôtel Delta de Montréal le 26 avril.

Venez rencontrer en personne les responsables des régimes, les experts en investissements (dont, entre autres, Stephen Jarislowsky de Jarislowsky, Fraser et Compagnie Ltée) et les consultants en avantages sociaux les plus réputés au pays. Lors de plénières et d'ateliers, ces experts vous exposeront comment ils envisagent les questions suivantes :

- *Les pressions croissantes exercées sur les régimes à prestations déterminées.*
- *La question de l'indexation.*
- *L'équation de risque redéfinie.*
- *L'intégration de la politique de retraite et de la stratégie de rémunération.*

Pour plus de détails:

Jacques Perrault
Montréal : (514) 931-0151
Extérieur de Montréal : 1-800-363-6224

Russell Chapman
(514) 499-6766

Parrainé conjointement par benefits canada STANDARD LIFE

Gala annuel de l'Ordre du Mérite

21e remise de l'Ordre du Mérite
des Diplômés
de l'Université de Montréal
à

Monsieur J.V. Raymond Cyr
Polytechnique 1958
Président des Entreprises Bell Canada

Le vendredi 29 avril 1988
à 19:00
dans la salle de bal
de l'hôtel Le Quatre Saisons
1050, rue Sherbrooke ouest
à Montréal

Au programme
19:00
Cocktail
20:00
Remise de l'Ordre du Mérite
20:30 à 2:00
Dîner dansant

Le Gala annuel de l'Ordre du Mérite aura lieu sous la présidence d'honneur de monsieur Guy Saint-Pierre, président et chef de la direction des Minotenes Ogilvie, en présence du recteur de l'Université de Montréal, monsieur Gilles G. Cloutier.

Pour réservation
veuillez communiquer
avec le secrétariat
de l'Association
au (514) 343-6230

Prix du billet
125$
Table 8 ou 10 personnes
Tenue de ville

Université de Montréal
Les Diplômés

L'ACTUALITÉ BOURSIÈRE

Montréal, mardi 19 avril 1988

MONTRÉAL

Évolution en dents de scie

MONTREAL (PC) — La tendance était irrégulière, hier à la Bourse de Montréal, et les valeurs minières se sont fortement appréciées. L'indice général a terminé la journée en hausse de 12.40 points à 1659.53. En tout 4,604,869 actions ont changé de main au lieu de 5,491,693 vendredi.

Le compartiment des minières a fait un bond de 46.10 à 1646.91 et celui des pétrolières a pris une avance de 19.66 à 1573.98. Par contre, le secteur des forestières s'est replié de 9.59 à 2994.18.

Macmillan-Bloedel, inchangé à $19 s'est traité à 132,805 exemplaires. Mill City Gold a monté de 20 cents à 60 cents et 102,939 actions ont circulé dans le marché. Inco a gagné $2 3-8 à $35 3-8, CGC 3-4 à $13 3-8, Alcan 1-2 à $35 et Ogivar 6 cents à $2.29. BCE a cédé 1-8 à $38 3-4 et Laidlaw B 1-8 à $20 1-4.

Sur 598 titres mis en jeu 231 étaient gagnants, 206 perdants et 161 inchangés.

XXM	VALEURS INDUSTRIELLES	BANCAIRE	PRODUITS FORESTIERS
12,40	1555,01	1372,08	9,59
1659,53	1,58	2,68	2994,18

SERVICES PUBLICS	MINES ET MÉTAUX	INDICE RÉA R.C.M.P.	VARIATION DES TITRES
4,85	46,10	1297,52	231
1493,87	1646,91	7,00	161
			206

TORONTO

Le dollar nuit aux forestières

TORONTO (PC) — Le marché s'est raffermi hier à la Bourse de Toronto et l'indice composé a clôturé la séance avec un gain de 20.98 à 3371.29. Le volume des échanges s'est dégonflé à 27.69 millions d'actions contre 36.14 millions vendredi.

Le secteur des ressources a grimpé, aidé par la hausse du prix des métaux, en particulier du nickel. Seule l'industrie forestière a viré à la baisse, entraînée par les pertes que lui causent la force du dollar canadien.

Dans les industrielles, Inco a gagné 2 3-4 à $35 3-4; Alcan 3-8 à $35; Canadien Pacifique 1-8 à $23 7-8; Ipsco 1-8 à $16 1-4 et Dome Petroleum trois cents à $1.32. Laidlaw B a perdu 1-4 à $20 1-8; Toronto Dominion Bank 1-8 à $28 7-8; BCE Inc. 1-8 à $38 3-4; Inspiration Resources 3-4 à $8 3-8 et Zytec Systems 11 cents à 55 cents. Dans les mines, Royex Gold a gagné 1-8 à $5 7-8; Placer Dome 3-8 à $16 1-2 et T and H Resources 19 cents à $2.28. Canadian Arrow a cédé 10 cents à 50 cents et La Fosse 17 cents à 90 cents. Dans les pétroles, Intensity Resources gagne cinq cents à $1; Bow Valley Industries 1-8 à $15 5-8 et Ulster Petroleum 17 cents à $2.65. Canterra Energy abandonne 10 cents à $3.10 et Coho Resources A 15 cents à $3.90.

TSE 300	VALEURS INDUSTRIELLES	PRODUITS DE CONSOMMATION	COMMUNICATIONS
20,98	2035,88	7,67	6589,32
3371,29	7,23	4005,78	42,36

HAUTE TECHNOLOGIE	AURIFÈRES	PETROLE ET GAZ	VARIATION DES TITRES
740,76	124,58	53,50	415
0,67	6804,24	4050,58	380
			378

NEW YORK

Demande sélective en fin de séance

NEW YORK (AFP) — Une demande sélective de dernière heure a contenu les déclins initiaux lundi à Wall Street, sur un marché calme. L'indice Dow Jones des valeurs industrielles a fluctué de part et d'autre de la barre des 2,000 pour clôturer à 2,008.12 en baisse de 5.80 points. Quelque 144 millions d'actions ont été échangées. Hausses et baisses se sont à peu près équilibrées: 771 contre 765; 460 titres ont été inchangés.

Selon les analystes, les investisseurs ont continué à réagir négativement à l'aggravation du déficit commercial américain en février et à la hausse des prix de gros en mars, suggérant une reprise de l'inflation susceptible d'inciter la Réserve fédérale à resserrer le crédit. Une nouvelle hausse des taux d'intérêt sur le marché du crédit, où le rendement des bons du Trésor à 30 ans a dépassé 9 pc, ainsi que la hausse des cours du pétrole, attribuée aux hostilités dans le Golfe, ont accentué la crainte d'un réveil de l'inflation. Ce dernier facteur a en revanche soutenu les titres des compagnies pétrolières.

Du Pont a gagné 2 1-4 à 84 3-8; Woolworth 2 3-8 à 55 et Royal Dutch 1 7-8 à 123 7-8. Merck a perdu 2 à 157 7-8; Johnson and Johnson 1 1-4 à 78 5-8 et Litton 1 1-8 à 81 7-8. ans le secteur des titres canadiens, Alcan a gagné 3-8 à $28 3-8; BCE 1-8 à $31 5-8; Inco 2 1-8 à $29; McIntyre Mines 1-4 à $35 1-4; Ranger Oil 1-4 à $6; Seagram 1-4 à $52 3-4; TransCanada Pipelines 1-4 à $12 1-4 et Westcoast Transmission 1-8 à $14 1-4.

DOW JONES INDUSTRIEL	DOW JONES 65 TITRES	DOW JONES TRANSPORT	SERVICES PUBLICS
2008,12	746,95	2,84	168,56
5,81	0,94	836,17	0,60

S ET P 500	S ET P 400	NYSE	VARIATION DES TITRES
259,21	302,05	146,77	771
0,56	0,63	0,23	460
			765

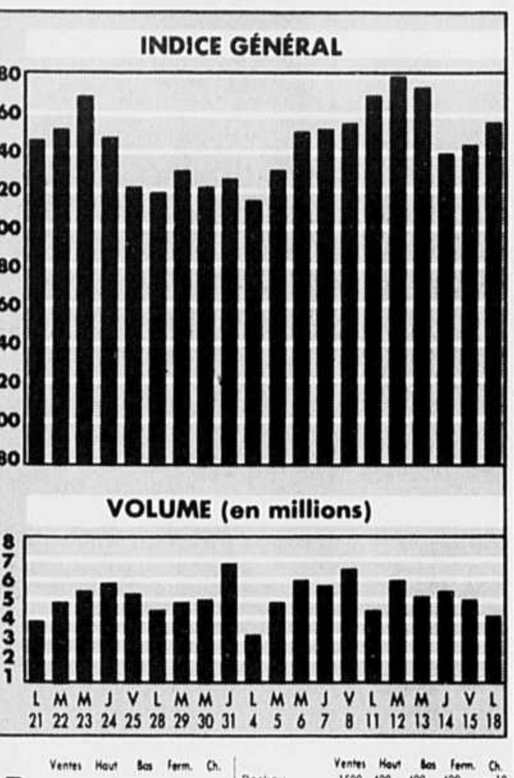
DEVISES

Voici les taux des devises étrangères tels que fournis hier matin par la Banque Nationale. Les cotes sont en monnaie canadienne et varient d'une banque à l'autre.

Afrique du Sud	Rand	0.5775	Hong Kong	Dollar	0.1577
Afrique franco	Franc CFA	0.004366	Inde	Roupie	0.0944
Allemagne-Ouest	Mark	0.7411	Israël	Sheqels	0.7947
Antilles Angl.	Dollar	0.4569	Italie	Lire	0.000999
Australie	Dollar	0.9242	Jamaïque	Dollar	0.2261
Autriche	Schilling	0.11180	Japon	Yen	0.009913
Bahamas	Dollar	1.2310	Liban	Livre	0.00330
Belgique	Franc	0.03542	Mexique	Peso	0.000544
Danemark	Couronne	0.1927	Norvège	Couronne	0.2001
Espagne	Peseta	0.011180	Nouv.-Zélande	Dollar	0.8106
États-Unis	Dollar	1.2310	Portugal	Escudo	0.009059
Finlande	Mark	0.3095	Royaume-Uni	Sterling	2.3334
France	Franc	0.2183	Suède	Couronne	0.2105
Grèce	Drachme	0.009236	Suisse	Franc	0.8975
Hollande	Florin	0.6608	Vénézuela	Bolivar	0.04188

LE DOLLAR CANADIEN	L'OR À LONDRES	L'ARGENT AU CANADA	L'OR AU CANADA
0,02	3,00	0,028	3,00
81,14	459,25	8,026	564,00

MONTRÉAL



	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
A B					
ACSI	800	133	133	133	— 2
ADS	800	135	135	135	
AMCA Int	2804	$5⅞	5¾	5¾	
AMCA8.84	1000	$24½	24½	24½	+ ¼
Amca9.5	1200	$21⅝	21¼	21⅝	+ ⅜
Abti Prce	1400	$22⅜	22⅛	22⅛	+ ⅛
Abitibi.Wt	2500	375	370	370	+ 10
Agnico E	500	$20	20	20	+ ⅞
Agrivest	2000	95	90	95	+ 15
fAgromx	1500	105	105	105	— 5
Akers	31000	30	26	26	— 2
Alta.energ	9603	$19	18¾	18⅞	+ ⅛
Alt.E.7.75	300	$29¾	29⅝	29⅝	— ⅛
Alta N Gs	100	$13¾	13¾	13¾	— ¼
Alcan Alu	126710	$35⅛	34⅞	35	+ ½
Algo.A	500	$7⅞	7⅞	7⅞	
Algo.W	1200	60	60	60	+ 15
Algoma 8	5200	$23⅞	23⅞	23⅞	— ⅜
Algma2.00	1000	$22¼	22	22¼	+ ¼
Alim.CT	500	225	225	225	
Alim.ct.w	z250	10	10	10	
Alubec	1000	240	230	230	— 19
Am.Barric	6160	$26⅝	26½	26½	+ ¼
A.Barr.wt	2000	$8½	8½	8½	+ ¼
A.br.gld.w	1000	230	215	230	+ 30
Amisco	1000	275	275	275	+ 5
Artopex	3500	$6⅞	6¾	6⅞	
Asamera	1000	$11	11	11	+ ¼
Asa Min	400	$5¾	5¾	5¾	— ⅛
Asbestos	1800	$8¾	8½	8¾	+ ¼
fAstral A	681	$8	8	8	
fAtco I	1014	$9⅞	9¾	9¾	— ¼
Atco II	200	$10	10	10	+ ¼
Auberges	1780	325	315	325	+ 10
Auto.Point	1025	164	160	164	+ 3
Avcorp	9250	380	370	370	
B Corp.A	3900	$30⅛	30½	30½	
BC Forest	65881	$20¼	19⅞	20	
BC Phone	800	$28	28	28	
BCE Inc.	52574	$38⅞	38⅝	38¾	— ⅛
BCE 2.05p	100	$38½	38½	38½	
BCE Mbl	24745	$18	18	18	
BCED	36300	390	370	390	
BCED.Wt	7150	110	109	109	— 1
BCED9.5	200	$10⅝	10⅝	10⅝	
Bgr.pm.A	1200	$10⅞	10⅞	10⅞	+ ⅛
BP Can	27100	$22¼	21¾	22	+ ¼
Bank NS	29854	$13	12¾	12¾	+ ⅛
Baue Cont	800	320	320	320	+ 10
Ba.Laur	2000	$12	11⅞	11⅞	— ¼
BaLau2.62	2350	$27½	27	27	— ½
Baue Nat	33871	$10⅛	10⅛	10¼	
Ba Royale	34788	$28⅛	28	28¼	— ½
Ba Rv Wt	36100	4	4	4	— 1
BaRy 1.45	550	$17½	17⅜	17⅜	— ½
BaRy 2.75	700	$28¾	28¾	28¾	— ½
Baue Mtl	24817	$26⅝	26⅛	26⅝	+ ⅛
BMO Wts	23750	50	48	48	— 2
BMO $2.50	z67	$26⅛	26⅛	26⅛	
BMO Sr3	1500	$25¾	25¾	25¾	
Bastien	700	120	100	100	— 25
Beaugrte	2000	140	140	140	
Belmoral	4000	219	216	216	— 1
Berkey	1500	400	400	400	— 10
Bestar	1550	205	205	205	— 5
Biltrite	100	480	480	480	— 20
Biltrite.Wt	1000	7	7	7	— 3
Biochem	8400	$8⅞	8½	8¾	+ ⅛
Biomira	200	495	495	495	+ 25
Biorex	1000	55	55	55	— 5
Biotech	1140	260	250	260	+ 5
Bocenor	250	200	200	200	— 15
BF Royal	3400	205	200	205	+ 5
Bomb A	3394	$9⅝	9½	9⅝	— ⅛
fBomb B	91204	$9¾	9⅝	9⅝	
Bomb.Sr1	500	$22⅜	22⅜	22⅜	
Bomb.w.B	3000	$16½	16⅜	16½	
Bomem	750	260	260	260	
Bow Val	1167	$15⅝	15½	15⅝	+ ⅛
Bow.p.2.12	500	455	440	455	+ 15
fB.Brick.A	100	$8¼	8¼	8¼	— ⅜
BrasdPrB	300	$40⅛	40⅛	40⅛	+ ⅛
Brascan.A	1225	$25¾	25½	25⅝	+ ⅛
Brcan 8.50	200	$24⅞	24⅞	24⅞	— ⅛
Bruncor	8000	$17⅞	17¾	17⅞	+ ⅛
Brunswick	1200	$11¼	11¼	11¼	— ¼
C D					
CIL	z25	$46⅜	46⅜	46⅜	— ⅛
CAE Ind	15655	$7¾	7½	7½	— ¼
CB Pak	4500	$22⅛	21¾	21⅞	— ⅜
fCCL.In.B	900	$7½	7¼	7¼	— ⅜
CDC Life	2883	$30¾	30½	30⅝	+ ⅛
fCFCF.Inc	2975	$19¼	19	19	— ¼
CGC Inc.	43200	$13⅜	13	13⅜	+ ¾
Cabano	320	355	340	355	+ 5
Cambior	13700	$16⅛	15¾	16	+ ⅛
Cambio.w	24075	$6¾	6⅝	6¾	+ ⅛
Cambridg	450	$27¼	27⅛	27¼	
Camp Res	1000	205	205	205	+ 5
Camp.R.w	1314	5	5	5	— 4
Cmpbel.Sp	400	$20¼	20¼	20¼	+ ¼
fCampeau	4000	$21⅜	21⅛	21⅛	— ⅜
Camp.sr.C	2200	$22⅝	22¼	22½	+ ¼
Camp.p.D	1450	$20¾	20½	20¾	+ ¼
C Imp Bk	11081	$21⅝	21⅜	21½	
CIBC wB	9600	135	130	135	— 5
fC Tire A	25840	$16	15¾	16	+ ⅛
fC Utilit.A	2800	$19⅞	19⅝	19⅝	— ⅛
CP Ltee	39591	$23⅞	23⅝	23⅞	+ ⅛
fCmnac.A	13827	$8⅜	8¼	8¼	— ⅛
Canamax	3500	$7¾	7⅝	7¾	+ ⅛
Cancn.w.A	2000	35	35	35	+ 5
Canterra	21580	320	305	310	— 10
fCantrexA	5600	365	345	345	— 5
CantrexW	4000	29	27	27	+ 1
fCoraOp.A	300	$11⅜	11⅜	11⅜	
Cascades	47610	$6⅝	6½	6½	
Celanese	300	$23¾	23¾	23¾	+ ¾
C.Capital	300	$12	12	12	
fC.Cap A	2500	$9¾	9¾	9¾	
Champlai	1000	165	165	165	
Charan	13150	400	390	400	
fChateau	2500	365	360	360	— 15
Cheni	1300	$5	5	5	
Chrysler	112	$29¼	29¼	29¼	— 1¼
fCimStL.a	5450	$12½	12¼	12½	
Circa Crft	400	495	495	495	— 5
fCo—Steel	481	$15	15	15	
fCogeco	2978	$6¾	6¾	6¾	— ¼
CohoRs.A	25800	400	385	390	— 25
Cominco	7215	$20	19¾	20	+ ⅜
Comi.Sr.H	500	$11⅝	11⅝	11⅝	+ ⅛
Cancom	560	$11⅞	11⅞	11⅞	— ⅜
Cmp Inv	2000	210	210	210	— 2
Comptime	600	40	40	40	
Comterm	12075	44	41	43	
CBath. A	4300	$17	16¾	17	+ ⅛
C Bath B	z54	$17	16⅝	16⅝	— 1⅜
Consoltex	1810	$17¾	17¾	17¾	— ¼
Cons Gas	1200	$24⅜	24¼	24⅜	+ ⅜
C gas13.50	1000	$28½	28½	28½	
fCPCI.A	1275	225	225	225	
CPCI.B	675	230	225	230	+ 5
Corby A	1500	$19½	19¼	19½	+ ¼
fCor.Mark	1000	305	290	305	+ 35
Cott	300	$5	5	5	
fCrain RL	600	$6¾	6¾	6¾	
fCIDesi.A	1300	480	480	480	— 5
C.life.2.28	6000	$25½	25½	25½	
fCrownx.A	6800	$6⅛	6	6⅛	— ⅛
fCrownx	1000	$12⅝	12½	12½	
Crwn.wt.b	1300	$12⅞	12⅞	12⅞	+ ⅛
Crwn.Pr.1	3000	$23⅜	23⅛	23¼	+ ¼
fDMR.grA	650	425	425	425	— 15
Datagrm	5580	390	390	390	
Datamark	4300	450	445	445	— 15
Denison.A	65000	$5⅝	5⅝	5⅝	— ⅛
fDenisn.B	1000	$5½	5½	5½	
Denison.w	7500	13	12	12	— 1
Denis 9.75	z50	$23⅜	23⅜	23⅜	— ⅛
Dera.Lg	5200	52	50	51	— 4
Diabrasiv	2687	160	160	160	
Dionne	1250	325	325	325	
Dofasco	27200	$28⅞	28⅝	28⅞	+ ½
Dofasc2.60	100	$35	35	35	— ¼
Domco.lte	3350	$5½	5⅜	5½	
Dome Pet	4335	132	129	132	+ 3
Domicil	6800	70	62	62	— 8
Domtex	7221	$16½	16⅛	16½	+ ¼
Domtex.rt	45704	50	44	50	— 1
Domtar	31644	$14¼	13⅝	13⅞	— ⅜
Domtr.sB	900	$23⅛	23	23	
Dorel	2500	300	275	275	— 35
DuPont A	1000	$29⅞	29⅝	29⅝	— ¼
fDylex.Ltd	2350	$10⅛	10	10⅛	+ ⅛
E F					
Echo Bay	8440	$26½	26	26⅜	+ ⅜
Elder7.75	2650	$24⅞	24¾	24⅞	+ ⅛
EnerplusB	2600	$11¼	11⅛	11¼	+ ⅛
EnerplusA	500	$11¼	11¼	11¼	— ¾
EqDenis.A	3000	205	200	205	+ 5
fEqDen.B	850	180	180	180	
Eq.D.wtB	500	10	10	10	
FCA Inter	3350	$10½	10¼	10½	
FPI Ltd	1800	$14½	14¼	14¼	— ¼
Falcon.W	24000	355	310	355	+ 35
Falcnbrdg	15000	$23⅞	22⅝	23⅞	+ 1⅜
F.armt.6.5	1000	61	61	61	+ 6
fFid.QueA	2950	460	460	460	
Fd.Que.sl	400	$22¾	22¾	22¾	+ ⅛
Finan E.C	3876	205	200	200	— 5
FCtyTco	z1	$6	6	6	+ ⅛
FCtyTcoW	1000	43	43	43	+ 8
F.Europ.w	10600	20	20	20	
fFdCr.Que	3720	$5¾	5⅝	5⅝	
ForesbecA	3000	198	195	195	+ 5
Forex	1000	135	135	135	
Fortis Inc	1663	$19¾	19⅝	19¾	— ⅛
fFourSeas	300	$17½	17½	17½	— ½
G H					
GTC.trans	15873	$6¾	6½	6½	— ⅛
Galactic	10000	$7⅝	7⅜	7⅝	+ ⅜
fGaz SrD	400	$22½	22½	22½	+ ¼
fGeofrioB	700	215	210	215	
GeofrionW	2000	25	25	25	— 4
fGldcrp.A	1800	$8	8	8	
Goodfellw	400	385	385	385	— 10
Goyette	1100	230	230	230	
Goyette.w	z550	30	30	30	— 5
G.W.lifeco	1050	$13	13	13	— ⅛
Grilli	900	$5¾	5⅝	5⅝	— ⅛
Gr.L.1.875	500	$23⅞	23⅞	23⅞	
fGr.laur.b	25070	$9¼	9	9	
G.Plas.Md	6000	280	280	280	
Guardcor	5550	$6¾	6⅝	6⅝	+ ⅛
Gdcor.wt	2350	75	70	70	
Guard. T.	500	425	425	425	+ 5
Guard.p.B	1175	$8⅝	8¼	8⅜	+ ⅛
GuilvA	1000	$5¼	5	5	— ⅜
Guilv.W.a	7500	35	30	30	— 15
Gulf Res	25200	$19⅝	19¼	19¼	+ ¼
Hawker	500	$22¾	22¾	22¾	+ ⅜
Hees.Int	2300	$23⅜	23⅛	23⅜	+ ⅛
Hees.wt	1000	$12⅛	12⅛	12⅛	— ⅛
Hemlo	32800	$16¼	16	16	+ ⅛
Heroux	4500	$9	8⅞	9	+ ¼
Hollin Inc	300	$10⅜	10⅜	10⅜	
H.Brook	1600	$6	6	6	— ⅛
H.Brook.w	2000	275	275	275	+ 15
Hubbard	35550	240	200	205	+ 10
H Bay pA	100	$19⅛	19⅛	19⅛	— ⅛
Hypocrat	14555	90	85	90	+ 5
I J					
fGrIdeal.a	3125	$7⅛	7	7	
Ideal Mtl	2935	300	300	300	
Imasco.ltd	9137	$27¾	27⅛	27⅝	
Imasco7.3	400	$24⅝	24⅝	24⅝	— ⅛
Imp Oil A	4505	$62½	61½	62½	+ 1
Inco Ltd	130156	$35¾	32⅞	35⅜	+ 2⅜
IFX 2000	5400	260	255	260	+ 5
Innopac	1100	$9⅞	9⅞	9⅞	+ ⅛
Innotech	3300	330	320	330	+ 25
Int.Data	100	169	169	169	+ 29
Intercan	2000	$5⅝	5⅝	5⅝	— ⅛
IBM	z24	$140¼	139½	140	
Inter Pipe	300	$47	47	47	+ ⅜
Inverness	2500	$5	490	5	+ ¼
Irwin Toy	z10	$6	6	6	+ ½
Island Tel	500	$16¼	16¼	16¼	
fIvaco A	600	$13¾	13¾	13¾	
Ivaco.sr1	450	$22	22	22	+ ¼
Ivaco.sr2	1300	$22¼	22	22	
Ivaco.sr3	150	$23¾	23¾	23¾	— ⅜
Jannock	3500	$22	21⅞	22	+ ½
fJean.Ct.A	2000	$8¼	8¼	8¼	— ¼
Jordan.A	9952	60	60	60	
K L					
Kaufel.A	4500	$10⅛	10	10⅛	+ ⅛
Kaufel.B	2425	$9⅝	9½	9½	
fKaufl.wB	6125	95	91	95	
fLGS.A	1600	143	136	140	— 3
LSI Log	1500	280	275	280	
fLaVrdy a	2500	80	80	80	
Labatt	14372	$23¼	23	23⅛	+ ⅛
Lac Min	1900	$14⅝	14½	14½	+ ⅛
Lacroix	2050	110	105	110	+ 10
Ladubr.A	z40	90	90	90	
LfrgCan.p	z10	$20½	20½	20½	+ ½
LafargeCo	3684	$20⅝	20¼	20⅝	+ ⅝
Laidlaw A	4325	$23⅜	23¼	23⅜	
fLaidlw B	52500	$20⅜	20⅛	20¼	— ⅛
Lambert	600	185	185	185	+ 10
LamSa.inc	2350	155	146	146	— 9
LasmoCan	2000	410	410	410	— 15
fLasond.a	900	390	390	390	— 15
fLasnd.Wt	z500	22	22	22	
Lvitec	1400	175	170	170	— 5
Lvitec.Wt	2950	11	11	11	
Leader M.	1500	70	70	70	
Lepine—cl	1500	85	80	80	— 5
LBL.inc	1000	115	115	115	
LBL.inc.w	z750	9	9	9	— 1
fLevesq.a	8041	455	440	455	— 5
Loblaw	2400	$10⅛	10⅛	10⅛	— ½
Loewen	1000	$6	5⅞	6	+ ⅛
Log.G.Inf	500	215	215	215	— 5
Logistec.A	100	$10⅜	10⅜	10⅜	+ ⅛
Logis.Clb	2300	$8⅜	8⅜	8⅜	
Lonvest	2350	$18⅜	18¼	18¼	
Louvem	22100	158	156	158	+ 3
LouvmWt3	5000	17	16	17	+ 2
M N					
M Corp	9450	$12	11¾	11¾	— ¾
MaBaie	1000	340	340	340	
McM Bldl	132805	$19	18⅞	19	
McMil sr8	400	$24	24	24	
Mclean X	2844	$23½	23¼	23¼	— ⅜
fMclean Y	300	$21½	21½	21½	— ½
Macyro	11600	440	420	425	— 15
Madleine	1000	$5	5	5	
MntbaP.p	500	$25⅞	25⅞	25⅞	
Marconi C	400	$17	16⅞	17	+ ⅛
Marit Ef	1500	$12	12	12	— ¼
fMarit Tel	567	$15⅝	15½	15½	— ⅛
MarStelA	113	$5¼	5¼	5¼	— ⅛
Matco	7400	200	192	192	+ 1
Mavtech	2500	320	310	320	
McNeil M	2850	250	250	250	
Memotec	4294	$14⅜	14¼	14¼	— ⅛
Memot.Wt	700	$20⅛	19⅞	20⅛	— ⅛
fMetroR.A	10100	$6¼	6⅛	6¼	+ ⅛
Mtp Mtl	1250	210	210	210	+ 20
M.Tempus	3750	90	90	90	
fMiron.A	3950	$8	7⅞	8	
Miron.Wt	11000	55	53	55	+ 2
Mitchell B	2000	$24	24	24	+ ⅞
Mitel.Corp	2600	340	335	335	
Mitel 2.00	200	$18⅛	18⅛	18⅛	— ⅛
fMolson A	1803	$23⅜	23	23⅜	+ ⅜
MTrustco	4337	$14½	14⅜	14½	+ ⅛
Mtsco.p.6	600	$23	23	23	+ ¼
Moore	17375	$31⅛	30½	30⅞	— ⅛
Morgan F	z58	$8¾	8¾	8¾	— ¼
Morg.$1.75	1600	$16⅛	16⅛	16⅛	
Mbanc.p.a	1400	$16⅛	16⅛	16⅛	+ ⅛
Multidv.B	2000	35	35	35	+ 4
Muscocho	29135	370	365	370	+ 10
fMux.labA	10200	170	165	165	+ 10
Nautilus	1200	60	60	60	— 1
Nautilus.w	z150	4	4	4	— 2
Neti.Tech	2000	60	60	60	— 2
NB Tel p	200	$17¾	17¾	17¾	— ¾
NfldL 5.50	250	$5¾	5¾	5¾	+ ⅛
NewTel	1929	$17⅞	17⅝	17¾	— ⅛
NfldT 8.85	200	$20	20	20	— ⅛
Noramco	6300	$5⅛	5	5⅛	+ ½
Noram.w	1500	95	95	95	+ 5
Nor.Forst	3100	$16½	15¾	16	— ¾
Noranda	36417	$23⅞	23¼	23½	+ ¼
Noran pb	1200	$28⅞	28¾	28⅞	+ ⅛
Noran.7.75	700	$30⅜	30⅜	30⅜	+ ⅜
Norcen.En	440	$20	20	20	
fNorcn.A	880	$18	17¾	17¾	
Norcn.8.12	100	$25¼	25¼	25¼	
fNormckA	2675	355	350	355	— 5
NormickB	700	435	435	435	
Nor Tel	25753	$22½	22⅛	22⅛	— ¼
Northgate	1050	$7⅝	7⅝	7⅝	+ ⅛
Nortgte.wt	2000	241	241	241	+ 6
Nova Albt	38700	$11⅝	11⅜	11⅝	+ ⅛
Nova9.125	1100	$25½	25⅜	25⅜	— ⅜
Novatron	7000	280	275	280	+ 10
Noverco	14205	$11⅜	11⅛	11¼	+ ⅛
O P					
OE INC	1000	$12	11¾	11¾	— ¼
fOcelot B	1000	$10½	10½	10½	— ¼
Ogivar	122250	233	225	229	+ 6
Olco.A	9090	355	350	350	+ 25
Olco.W	6350	30	29	30	
fOnexCorp	1000	$10½	10½	10½	
fONP	700	$5⅝	5⅝	5⅝	+ ⅛
fOsha A	2400	$22¼	22	22	— ¼
Pantoram	1100	175	170	175	— 5
Pathonic.a	2565	$5⅛	5	5⅛	— ⅛
P.Martin	300	340	340	340	
Peerless	600	$6⅞	6⅞	6⅞	
Perkins.P	3475	$8	8	8	— ⅛
fPerry.B	2600	135	130	130	— 10
Pla.Dome	42475	$16½	16¼	16½	+ ⅞
Pla.D.wt.d	19800	138	132	138	+ 10
Pla.D.wt.p	16800	$5¼	5	5¼	+ ⅜
Plastibec	2700	206	206	206	— 9
Polysar	19425	$17⅞	17½	17⅞	+ ⅛
fPowr Cr	14298	$13¾	13½	13⅝	
Power.Fin	3500	$16½	16¼	16½	
Premier.a	200	$6¼	6⅛	6¼	
Pr.Choix.a	2200	$6	5½	5½	— ½
Prooptic	1500	130	130	130	
Promatek	2050	170	160	160	— 5
Provigo	27238	$10¼	10⅛	10⅛	+ ⅛
Q R					
Que Tel	3321	$13⅞	13⅝	13¾	
QuebecoA	1562	$17⅛	17	17⅛	+ ⅛
fQuebecoB	3278	$15⅛	15	15⅛	+ ⅛
Queenston	500	197	197	197	+ 2
Ry.Fin.A	800	$23⅜	23⅜	23⅜	— ⅛
fRadio.A	3600	$5⅛	5⅛	5⅛	
Redpath	5144	$11⅜	11⅜	11⅜	
fReitmn A	200	$17½	17½	17½	— ¼
fRepap	3200	$13½	13¼	13⅜	— ¼
Ro—na.p.1	1850	$10¼	10¼	10¼	+ ⅛
Ro—na.p.2	800	$10½	10½	10½	+ ¼
Robin Intr	450	175	175	175	— 10
Roctest	3700	130	130	130	
fRogerC.B	300	$33⅞	33⅞	33⅞	+ ⅜
fRollnd A	2000	$10⅝	10⅝	10⅝	+ ⅜
Rothman	200	$39½	39½	39½	
Royal.Lpg	778	$9¼	9¼	9¼	
fRyTrco.A	3186	$16¾	16½	16¾	+ ⅛
Rovex.gld	2800	$6	5⅞	5⅞	— ⅛
RovexWtA	700	210	210	210	+ 5
S T					
SHL Syst	z85	$18⅜	18⅜	18⅜	— ¾
fSNC	3300	$7⅜	7	7	— ¼
fSt.Sauv.a	2800	190	190	190	— 5
SaniGest	1850	200	200	200	
SaniGes.w	500	20	20	20	
Sani Mo.u	2000	120	120	120	— 5
Sanivan	600	217	217	217	— 3
Saskoil	3550	$9¾	9¾	9¾	+ ¼
SasOil.7.25	4200	$10½	10¼	10⅜	
Saturn.D	32000	270	245	265	+ 25
Saturn.wt	17825	20	11	19	+ 5
Sceptre	1600	480	465	480	+ 20
Scept 7p	200	$17⅞	17⅞	17⅞	+ ¼
Scot.paper	1700	$18⅛	18	18⅛	+ ⅜
fScott Hos	100	$11⅞	11⅞	11⅞	+ ⅛
Seagram	41713	$65⅜	64¼	65⅜	+ ⅜
Sears Can	2850	$11⅝	11⅝	11⅝	+ ⅛
Sensormat	1700	225	225	225	— 5
S.T.I.	2200	90	90	90	— 8
Shell Can	1745	$40½	40¼	40½	+ ¼
Shermag	1025	310	300	305	+ 5
Shirmax	2300	110	102	110	+ 5
Sico	1175	$11¾	11⅝	11⅝	— ⅛
Sigma Mn	z152	$15¼	15¼	15¼	
S—Beaud.	5400	270	240	270	+ 20
S.Lemaire	450	110	110	110	+ 10
fSocanavA	4890	480	475	480	
SocanavW	z928	90	90	90	
fSodrcanA	1600	320	315	315	— 5
Sodisco	1200	$7⅛	7⅛	7⅛	
Soficorp	4500	135	130	130	
Southam	2300	$21½	21½	21½	
fSpar Aer	227	$17	17	17	
Sportcn.A	750	243	240	240	— 10
fSportcn.B	1750	215	200	215	— 10
fSteinb A	4950	$40½	40	40⅜	
Stelco A	6100	$23½	23¼	23½	— ⅛
Stel 1.94	600	$23¾	23¾	23¾	
SumnerSp	500	270	270	270	— 10
Synergs.A	500	$5¼	5¼	5¼	
Systerm	1000	75	75	75	— 5
TCG Gr.	1500	300	300	300	— 10
TCC Bev	12250	$7	6¾	7	+ ⅜
Taurus.A	3200	415	405	405	— 10
Techmire	2200	85	80	85	+ 5
fTeck B	6900	$16⅛	15¾	16	+ ¼
Teck.Wb	9500	$6⅜	6¼	6¼	+ ⅛
Tecrad	3000	265	250	265	
Tee.com	7800	215	200	215	+ 10
fTel Mt B	100	$17	17	17	
fTmedia.A	400	$6	6	6	
Tembec.A	12990	$8⅜	8	8	— ⅜
fTrNoir.a	1000	70	70	70	+ 5
Texaco	13375	$35½	34¾	35½	+ ¾
Thomsn A	20900	$28½	28	28	— ½
Tor.dm.bk	32114	$29⅛	28⅞	28⅞	— ⅛
fTorstr B	2400	$27	26¾	26¾	+ ¼
Total Pete	400	$22¼	22	22¼	+ ¼
Total	300	130	130	130	
Totec	6650	176	170	170	— 10
Trs mount	900	$14⅛	14⅛	14⅛	
TrAlta	8900	$14	13⅞	13⅞	
TrCan Pl	23828	$15⅛	14¾	15	+ ⅛
TrCan.w	7800	98	93	98	+ 8
GrTransat	3000	160	160	160	
fTransit	2500	335	325	325	— 20
Trilon Fin	2412	$17½	17⅜	17½	+ ⅛
Trimac	2900	350	345	345	— 5
Trit.Cda.R	500	224	220	224	+ 9
Triton	3200	85	70	70	— 15
fTrizec A	300	$30½	30½	30½	+ ⅜
Trizec B	800	$32½	32½	32½	+ ¼
Trizec.sr4	z50	$23⅛	23⅛	23⅛	
Trust Gen	2602	$8½	8½	8½	+ ⅛
TrGen.pA	1700	$21⅝	21⅝	21⅝	+ ⅛
U V					
fUAP.In.A	1825	$13½	13⅜	13⅜	— ⅛
Ultrmar	993	$6½	6¼	6¼	
fUnican.B	1000	$9	9	9	— ⅛
fUnicorp.a	1100	$6⅝	6⅝	6⅝	
fUniges B	28875	370	360	370	+ 5
UnigesprB	650	$9	9	9	— ⅛
Un Carbid	900	$19	19	19	+ ¾
Val Royal	2050	$7⅝	7⅝	7⅝	
V.Hout.w	5125	34	34	34	+ 6
Varity Co.	4400	430	425	425	— 10
fVelcrolnd	165	$20	20	20	+ 2¼
Venmar	2100	140	140	140	+ 5
fVideotron	6915	$9⅞	9⅝	9¾	— ¼
fVisiontr.a	3000	43	41	41	— 7
Vitlforge	1000	125	125	125	— 3
Volcano	3500	230	225	230	+ 5
W X					
fWaterbrd	4401	$13¼	13⅛	13⅛	— ⅛
Wcst Trn	700	$17⅝	17½	17⅝	+ ¼
Westmin	500	$10⅝	10⅝	10⅝	+ ⅜
Westm.sr1	367	$20¼	20	20¼	+ ½
Weston	9120	$35	34¾	34¾	
Wise Wt.a	1600	7	7	7	+ 2
fWise.A	600	200	200	200	— 10
Total Sales:			3,275,312		
Partially Paid Shares					
B Corp r	8300	$8¾	8½	8½	— ⅜
Bcshare.r	900	$6¾	6¾	6¾	
Total Sales:			9,200		
5					
Trust Units					
BIG.Fnd.u	600	$8	8	8	— ¼
EnpFnd.B	2700	$11½	11⅜	11½	+ ⅛
EnpFnd.C	700	$10½	10½	10½	+ ⅛
F.Europ.u	200	$6½	6⅜	6½	+ ⅛
Un Carb.u	700	$26⅛	26⅛	26⅛	— ⅜
Total Sales:			4,900		
Junior					
Aur Res	1733	$6	6	6	— ⅛
Abcourt.b	3040	65	65	65	
Abcou.p.A	1400	350	345	350	+ 5
Ab.Met	231674	28	26	28	+ 1½
Abitibi.R	12018	12	11	11	— 1
Amberast	3000	12	12	12	
Arbor	4400	56	53	56	+ 4
Armistc	5744	75	70	75	+ 5
Audrey	9740	310	300	310	+ 5
Augmitto	1000	112	112	112	+ 2
Augvva	8000	18	18	18	— 3
Aumine	5400	395	380	390	+ 10
Aumisk.A	1000	38	38	38	
Aunore	2100	90	88	88	+ 1
Bakertalc	3000	30	30	30	— 5
Barexor	3000	32	32	32	— 3
Bateman	1500	17	17	17	+ 2
Beaufield	5300	70	70	70	+ 5
Bresea	3500	72	61	65	— 7
Brasnr.E	7000	16	14	14	— 2
Bruneau	2800	22	22	22	— 2
Cache.Or	11436	14	13½	14	+ ½
Cache Ex	2000	75	75	75	+ 5
Constat	z810	7	7	7	
Cartier.R	2000	7	6	7	+ 1
D'Or Val	z841	90	85	90	+ 5
Denn'Or	7000	24	24	24	+ 2
Dumagmi	700	$13⅝	13¼	13⅝	+ ⅛
Dumont	21000	33½	33	33½	— ½
DynCo	2000	61	61	61	— 9
EasternM	7200	17	17	17	
Essor	5500	50	50	50	+ 2
Farboro	11500	13	12	12	— 1
Forbex	15500	40	38	38	— 2
Freewest	1000	90	90	90	
G.Briar	5000	15	15	15	
Gdn Day	6800	33	32	32	— 3
Gdn.D.wb	25000	3½	3	3½	+ ½
Gln.Grp	5300	43	40	43	— 1
G Knight	200	$8¼	8¼	8¼	
G.Knigt.W	1150	121	115	115	— 10
Gdn.Pond	2500	55	52	52	— 3
G.Rock	4000	19	19	19	+ 1
Gdn.Rule	7366	300	300	300	— 5
Gold Tigr	6000	12	12	12	— 1
Gdn.Tria	1100	21	21	21	
Gordex	3850	150	145	150	+ 10
Gr Coast	2000	10	10	10	— 2
Greenstn	5700	445	425	425	— 15
JAG.Min	10000	21	21	21	+ 1
Jilbey	7500	150	140	150	
Kewa.Gld	3300	117	117	117	— 8
Kimex	3000	36	36	36	
LaFoss	17000	105	95	95	— 15
La Sarre	3000	19	19	19	
Louphior	1000	23	23	23	— 2
LyonLake	20000	110	110	110	
MSV cl.A	102814	335	315	330	+ 20
MSV.WtB	4000	2	2	2	+ 1
Maufort	36800	57	50	50	— 7
Mazarin	6000	25	23	23	— 1
Messeg	5000	44	43	43	— 3
Mill City	102939	60	37	60	+ 20
Mimska.a	30850	265	250	265	+ 15
Minaki	45200	89	70	81	+ 13
M.DuNd	3500	22	22	22	
MonDor	18634	12	11	11	— 1
NAR.met	7021	60	60	60	
Nva.Caco	3067	160	160	160	
Novamin	1038	270	270	270	+ 5
Oasis	11500	37	35	35	— 2
Ojibway	10000	19½	19	19½	+ 2½
Onyx Res	6000	12	12	12	— ½
Orex exp	4500	135	130	135	
Oz	5000	20	20	20	
Parquet	95520	31	29	31	+ 1
Perron	13700	107	101	103	— 1
Que.Coblt	3000	28	28	28	— 2
Radisson	23000	47	45	47	+ 5
Rambo	10000	60	59	59	+ 2
Robex	5000	55	51	51	— 9
Rogi	15700	30	27½	27½	— 2½
Rouyn.Rs	2800	390	385	385	
Sphinx.A	19900	420	350	415	+ 60
Spirit Lk	11550	395	380	395	+ 10
St.Genev	16663	199	194	196	+ 1
Stabell	21696	33	30	31	— 1
Standard	4000	30	30	30	+ 2
Stratm.A	5000	72	70	70	— 2
Tandem	5000	48	48	48	+ 5
Tyler	665	40	40	40	
Val D'Or	1500	70	70	70	— 2
Vassan	14180	21	19	21	
Vaug.A	13100	55	50	50	
Veinor	3000	65	55	55	— 10
Vior	z400	90	90	90	
Wstrn.Qc	1000	140	140	140	
Wrightbr	49418	75	73	73	+ 1
Yorb.CIA	2000	55	55	55	+ 4
Total Sales:			1,315,257		
Total Market:			4,604,669		

INTERNATIONAL DIVISION US$

French companies			1987	
Stock	Bid	Ask	High	Low
Lyon.eaux	0	0	0	0
United Kingdom				
BET.plc.U	420	450	485	400
BET Ads	200	$20½	20½	20½ — ⅛
Hawley G	255	270	267	260
Others				
pLatonia	$52	53	48⅞	48

Precious Metal Certificates

Certificates	Oz	High	Low	Close
Grdn slvr	5000	6.45	6.45	6.45

FONDS COMMUNS DE PLACEMENTS

MEMBERS	
AGF Group	
Amer Grth	7.28
Cdn Gs Enr	8.45
Cdn SecGth	9.06
Cdn Trustd	4.66
Corp Inv	11.91
Crp Inv Stk	7.02
gExcel Am E	4.37
gExcel Cd Bd	5.26
gExcel Cd Eq	4.79
gExcel M	6.78-5.00
Global	10.33
GreenL Cdn	5.80
uGreenL US	5.05
Grth Eqty	9.72
HiTech	13.15
Japan	6.60
nMMF	7.94-10.00
Optn Eqty	3.68
Pfd Inc	9.89
Special	4.66
AIC Advantage	
Advntage	10.16
All-Canadian	
Compound	14.86
Dividend	10.75
Natural Res	5.21
Revenue Gth	3.42
Univest	5.66
Allied Captl Mgmt	
vnCanadian	4.65
vnDividend	4.72
vnIncome	5.78
vnInternt'l Cd	4.66
vnuInternt'l	3.78
vnMMF	8.05-5.00
A.M.D.	
Am Bl Chip	9.07
Cd Bl Chip	10.27
Dividend	9.38
Fix Inc	9.70
MMF	8.03-10.00
uMMF U	5.92-1.00
Resc Can	11.89
T-Bill	8.14-10.00
Associate Inv	
nAssoc Inv	6.90
Bolton Tremblay	
Bond Mtg	5.01
Cda Cum	14.22
Cdn Bal	5.08
Discovery	5.26
Intern'tl	6.83
Mny Fd	8.26-1.00
Pfd Income	10.47
Pld. Rsces	11.12
Taurus	4.53
BPI Capital	
vBPI EAFE	8.45
Burns Fry	
vnBF Bond	10.19
vnBF Cdn	11.52
vnBF Fund	11.07
Calvin Bullock	
American	7.21
CIF	6.58
Dividend	9.75
Growth	2.15
Income	7.73
Canada Trust	
vnCTNAF	26.36
vnEquity	53.47
vnIncome	9.71
Central Trust	
vnCd Growth	10.44
vnGov Bond	10.33
vnIncome	10.33
vnSelect	10.36
Century	
DJ	8.63
uDJ-U.S.	6.63
CGF Group	
vFund 4000	4.72
vInternatn'l	7.94
vVenture Fnd	3.69
Chou Assoc Mgt	
vAssociates	22.01
vRRSP	11.09
CIBC Funds	
vnBalanced	10.58
vnFix Inc	9.96
vnGlobal	10.00
vnMortgage	10.85
Confed Group	
Dolph Eqty	7.90
vDolph Mtge	5.13
CT Inv Counsel	
vnE-S T	8.41-10.01
Ev Bal	9.91
vEv Int'l	10.41
Ev Spec Eq	10.97
Everest Bn	10.12
Cundill Group	
vSecurity	14.45
vValue	11.96
Desjardins Group	
vnActions	16.51
vnEquilibre	9.69
vnHypo	4.44
vnIntern'tl	13.43
vnOblig	4.56
Dynamic Group	
vAll Dyn IV	3.73
vAll Dyn V	3.61
D Income	5.32
D.Div	5.11
vDy Global	5.05
uDyAm US	6.11
DynAmCn	7.52
DynCdn Fd	12.81
DynPrecMet	1.23
MMF	7.27-10.00
Mgd P'folio	5.75
vPrvtz	10.37
Elliott Page	
nE-P Mo	8.27-1.00
Ethical Gwth	
vEthical Gwt	5.65
Fidelity Int'l	
vCap Bal	10.45
vCap Buildr	10.78
vCap Conser	10.02
vIntP'folio	9.81
First CdnM	
vnFirst CdM	11.39
First City Funds	
Growth	4.70
Income	4.71
vReal	5.94
Fonds MFQ.	
vActions	8.97
vEquilibre	8.81
vObligations	9.70
Fonds SNF	
vEquilibree	9.18
vQuebecoise	8.07
vRevenu	10.04
Future Fund Shar	
nFood Fund	6.09
nGolden Fund	7.64
nLife Fund	5.41
nSilver Fund	4.42
nTechno Fun	3.97
nValue Fund	5.22
GT Mgmt	
GT Global	5.30
Galcor Group	
vMortgage	9.95
vRealty Gwt	11.10
Global Strategy	
Amercas Fd	8.91
vnC$Mny	7.54-1.00
Europe Fd	8.36
Far East F	10.86
vGlobal S Cp	16.88
Global S Fd	14.05
RRSP	9.06
gRRSP Acc	9.98
vnuUS M	4.54-1.00
vWld Mny	9.64
Guaranty Trust G	
vnInv Equity	5.91
vnInv. Incom	4.57
vnMortgage	10.51
vProp Fund	92.49
Guardian Group	
Canadian	5.22
Enterprise	1.05
vFiscon Fd	10.26
Grth Fund	17.26
North Amer	4.40
Pac. Rim.	17.43
xPfd.Div	7.79-9.29
nS Mny	8.04-10.00
Strat Inc	10.14
uUS MM	6.22-9.64
World Eqty	4.02
Gdn Mort Shut	
G Mort Shut	9.12
Heartland Group	
vBond	10.48
vEquity	9.02
vGrowth	7.92
Hume Gr.	
vnHume Bon	10.19
vnHume Equ	10.14
vnHume Fun	10.17
vnHume RR	11.12
Integra Cap	
Balanced	10.31
Investors Group	
vBond	4.28
vCdn Equity	5.84
vDividend	8.81
vGlobal	5.20
vGrowth	7.53
vIntern'tl	9.60
vJapan	16.88
vnMMF	7.84-1.00
vMtge	5.00
vMutual	8.00
vProv Stk	9.50
vReal Prop	5.28
vRetiremnt	23.79
vSumma	4.72
J. Heward Group	
JH Amer Cd	6.62
uJH Amer Us	5.38
JH FdLtd	8.02
Laurentian	
V MMF	8.03-10.00
Viking Cdn	15.31
Viking Com	13.57
Viking Div	7.37
Viking Gth	16.37
Viking Inc	4.09
Viking Int	17.89
Lotus Fund	
vnLotus Fun	11.03
MER Group	
vEquity	13.27
vGrowth	7.91
vnMMF	3.96-10.00
Metropolitan Gr.	
vBond	2.83
vCdn Mutl	5.59
vCollective	14.18
vGrowth	6.13
vProtection	10.13
vSpeci.	6.39
vVenture	8.36
MOF Group	
vDOF-1	1.95
vMult. Opp. F	2.63
Montreal Trust Gr	
vnDividend	9.31
vnEquity	24.78
vnIncome	8.36
vnInternatl	22.29
vnMMF	8.20-10.00
vnMtge	10.10
vnRSP Eq.	20.99
vnRSP Inc	18.02
vnRSP	8.20-10.00
vnRSP Mtge	10.11
Mony Funds	
Mony Gold	9.88
Morgan Funds	
Dividend	5.44
Growth	12.17
Income	11.60
Resource	7.84
Worldwide	13.20
Mutual Group	
Amerifund	10.92
CIF	8.48
Diversifd 25	11.89
Diversifd 40	12.50
Diversifd 55	12.55
Dividend	10.00
Equifund	12.99
nMMF	7.32-1.00
MYW Inv Funds	
nCdn Balanc	9.08
nCdn Growth	8.82
nDIF	8.39-10.03
nN Am Grth	7.39
Natrusco	
xnNatrusco	7.09
Noram	
vCdn Conv S	10.30
vConv Sec	12.48
Northern Group	
Cdn Equ	5.20
Int MM	5.11
US Equ	5.19
One Decisnfd	
One Decisn	10.43
Ont. Teachers Gr.	
vnAggressiv	11.08
vnBalanced	10.91
vnDiversifd	10.56
vnFixVa	8.02-10.00
vnMtge	11.49
Optiml Cdn	
vOptiml Cdn	6.56
Prudential Group	
Diversifd	5.17
Dividend	5.09
Growth	7.26
Income	5.17
nMMF	8.27-10.00
Natural Res.	5.28
Prec. Metals	5.15
Ptnm Hlth Sci	
vPtnm Hlth	12.68
Robin Budden Gr.	
vnCapital Fd	6.83
vnIncome Fd	5.75
Realgrowth Fds	
vA.Trend (US	5.19
vActive Inc.	9.65
vCdn Equity	14.58
vMMF	7.82-10.10
Ren Can B	
vRen Can B	4.89
Royal Trust Gr.	
vnAdv. Bal.	9.88
vnAdv. Gwth.	9.94
vnAdv. Inc.	9.57
vnAmerican	20.55
vnBond	9.10
vnCanadian	31.93
vnEnergy	7.82
vnGlobal Inv.	8.24
vGovt Bond I	8.75
vnJapanese	22.08
vnMMF	7.79-10.00
vnMortgage	10.58
vnPreferred	9.55
Roycom Group	
vPagbrk Rl A	9.20
vPagbrk Rl B	9.50
RoyFund Group	
nBal	5.17
nBond Fnd	5.14
nEquity	20.45
nMMF	7.45-10.00
Saxon Group	
nBalanced	8.77
nSmall Cap	9.49
nStock	8.54
nWorld Gwth	10.48
Sceptre Funds	
vnBalanced	11.76
vnBond	11.06
vnEquity	11.54
vnInt'l	10.28
vnMMF	7.90-10.00
Scotia Funds	
Income	9.69
Stock Bond	9.56
Sentinel	
Am Eq Cdn	8.22
uAm Eq US	6.67
Cda Bond	9.46
Cda Equity	9.80
Global	8.70
nMMF	8.04-10.00
Soficorp	
vCroissance	7.64
vDividendes	9.39
vEquilibre	9.06
vRevenu	9.95
Spectrum	
gCash	7.61-1.00
gCdn Equity	9.51
gDiversified	9.86
gDividend	9.64
gInterest	9.85
gIntl Equity	8.26
nSaving	7.77-1.00
Sterling Mtge	
vnSterling Mt	5.04
TD GrnL Mtge	
vnTD GrnL	10.53
Templeton Grp	
nT-Bill	6.43-1.00
vTemp Cdn	5.61
vTemp Gr C	16.98
vuTemp Gr	13.77
Tradex	
vnTradex	7.32
Trimark Group	
Income Gth	5.13
Interest	8.21-10.00
Trimark	10.56
Trimark Cd	10.43
Trust General	
vnAction Am	13.90
vnAction Ca	24.37
vnEquilibre	9.36
vnHypo	10.71
vnMar Mon	10.35
vnOblig	9.63
Trust La Laur.	
vnAction	9.39
vnOblig.	10.05
20-20 Group Fin	
vCdn ConvDe	8.64
vCdn ConvPf	8.94
SS World	9.72
Sunset	11.92
United Group	
Accum	9.74
Accum R.	10.88
American	5.40
MMF C	8.36-10.00
uMMF U	6.83-5.00
Mortgage	5.13
Security	4.25
Venture	7.62
Venture Ret	11.56
UnivAve Gth	
vUnivAve Gt	10.12
Waltaine Funds	
vnBalanced	10.21
nConv. Pfd.	8.94
nInstant	8.15-10.04
nPfd. Inc.	9.09
Walwyn Group	
vgBond	10.07
vgCd Equity	9.68
vgInternti C	10.08
vguInternti U	8.17
vgMMF	10.00
vgOption	9.11
vgPreferd	10.18
vgVenture	10.47
NON MEMBERS	
Altamira	
vnAltamira	6.33
C-Anoes	
vnC-Anoes	9.86
Can Nat Res	
vCan Nat Res	5.07
Canwst RSP	
vnCanwest r	82.80
Capital Gwth	
vCapital Gwt	8.03
Capstone Group	
nCS Mgt	8.84-10.00
nInternt'l C$	4.52
nuInternt'l U	3.67
nInvestment	5.82
Co-op Trust Group	
vnGrowth	13.02
vnIncome	9.51
CSA Mgmt Gr.	
Goldfund	5.98
Goldtrust	6.28
Dixon, Krog Gr.	
nDK All Seas	3.21
nDK Amn	18.30
nDK Ent.	11.87
Domequity	
vnDomequity	8.86
Gyro Equity	
vnGyro Equi	12.47
Hall Bond	
vHall Bond	10.43
Harvard	
Harvard	5.70
Industrial Gr.	
CS Mgt	7.72-10.00
Ind Future	5.20
Indust Am	7.40
Indust Div	11.18
Indust Eq	21.14
Indust Global	6.26
Indust Gwth	15.05
gIndust Hor	5.49
Indust Inc	10.01
Indust Pens	6.19
Mack Eq	2.51
Mack Mtge	1.17
Mar Equity	
vnMar Equity	5.41
Marlboro	
vMarlboro	7.53
Md Mgmt Fd	
vnCMAIF	28.62
vnMD Grth	16.45
vnPerp G.	1.66
vnPerp G. II	7.89
NW Group	
vCanadian	7.79
vEquity	9.12
NW Trust Eq	
vnNW Trust	19.90
Pacific Group	
Growth	6.15
Ret Bal.	4.45
US Growth	3.90
PHN Group	
vnBond	8.78
vnCanadian	17.97
vnDiv Inc	13.81
vnMMF	7.90-10.00
vnPooled	36.45
vnRRSP	52.40
vnU.S. Fund	22.01
vVintage Fd	11.38
PMF Mgt. Ltd.	
nPension	4.52
nXanadu Fd	3.77
Pret et Revenu G	
vnAmerican	23.40
vnCanadian	9.11
vnFonds H	5.26
vnRetraite	20.16
Principal-US Gr.	
vuEquity	5.57
vuWorld Inc	4.39
Sagit Group	
Cam. Bal.	6.37
Cam. Gth	6.70
Cam. Res.	2.83
Tns. Can. Eq	7.31
Trans B	77.19
Trans C	12.88
Synchrovest	
vSynchrovest	6.86
Talvest Funds	
American	4.87
Bond	10.17
Diversfd	5.70
Growth	9.00
Income	10.60
MMF	7.82-10.00
Universal Group	
American	9.46
Equity	11.22
Global	5.14
Income	5.21
Pacific	9.06
Resource	7.58
Sect Ame	5.48
Sect Cdn	5.63

DIVIDENDES

Kelly Douglas and Co., classe A: 22.5 cents; 31 mai, 6 mai.

Moffat Communications, ord.: 10.5 cents; 31 mai, 6 mai.

OPTIONS TRANS-CANADA TRANSIGÉES

Five Most Active TCO Option Classes	Volume	Op Int
Inco Ltd	1858	12862
Northern Tel	1509	6502
Cda 9.5 Oct 01	1323	9805
Bow Valley Ind	1015	2721
Laidlaw B	965	30895

Series		Bid	Ask	Last	Vol	Op Int
Agnico-Eagle C. 20 Opt Vol 51						
My $20		100	125	100	18	58
Ag $17½		360	385	370	25	25
$17½	P	80	85	110	5	152
$20		220	245	220	3	16
Alberta Energy C. 18⅞ Opt Vol 15						
Jn $17½		175	185	180	5	167
$20		30	55	55	10	91
Alcan Aluminum C. 35 Opt Vol 644						
My $27½	P	1	25	10	5	157
$30	P	10	35	25	5	477
$32½		305	330	325	145	2381
$32½	P	35	60	65	30	828
$35		150	175	140	149	4699
$35	P	130	155	160	37	844
$37½		55	60	55	93	3303
$37½	P	285	310	350	12	234
$40	P	475	$5⅛	$5	10	120
Jn $32½		345	370	320	30	30
$32½	P	70	95	115	30	30
$35		205	230	175	15	10
Ag $35		310	335	300	11	454
$35	P	240	265	270	10	335
$37½		210	225	180	21	1258
Nv $35		410	435	400	10	187
$37½		300	325	270	25	123
$40		205	230	205	6	120
Amer Barrick C. 26⅜ Opt Vol 196						
My $25		210	235	200	4	111
$25	P	45	70	50	2	149
$27½		90	110	90	139	400
Jn $27½		125	150	125	19	19
Jy $30		80	105	105	5	551
Oc $22½	P	85	110	100	10	219
$25	P	170	195	200	4	126
$27½		290	315	285	10	110
$30		180	200	175	3	74
BCE Inc. C. 38¾ Opt Vol 83						
My $40	P	125	150	125	10	1028
Ag $40		50	70	65	4	789
Nv $37½		225	250	225	2	70
$40		90	110	90	67	447
Bk Nova Scotia C. 12⅞ Opt Vol 83						
Jn $12½		90	95	95	25	670
Dc $12½		140	165	150	20	191
$15		35	60	45	38	48
Bk Of Montreal C. 26⅜ Opt Vol 193						
Jy $25		165	190	160	5	1236
$25	P	40	50	40	5	1067
$26	P	65	90	70	12	119
$27		55	60	60	70	747
$28		30	40	35	30	1543
$29	P	290	315	310	10	20
Oc $27		95	110	100	16	166
$28		60	70	70	25	125
$28	P	210	235	225	20	40
Bombardier B C. 9⅝ Opt Vol 562						
Ja $9		195	205	200	160	160
$10		140	150	130	247	247
Jy $8		220	225	200	5	280
$9	P	20	45	45	5	35
$10		60	65	60	120	1761
Oc $9		165	170	165	10	607
$10		100	105	105	15	561
Bow Valley Ind. C. 15⅝ Opt Vol 1015						
Ja $17½		90	115	100	5	5
Jy $15		130	150	135	1000	1232
$17½		30	50	50	10	1040
Brascan Class A C. 25⅝ Opt Vol 170						
Ja $27½		230	255	215	70	70
Jy $25	P	115	135	120	6	159
$27½		90	95	85	24	238
Oc $25		285	295	295	70	15
Cambior Inc. C. 16 Opt Vol 160						
My $15		145	170	150	50	596
$15	P	35	55	40	20	177
$17½		40	55	50	20	698
Ag $15		235	260	250	50	173
$17½		125	150	130	11	476
Nv $12½		460	475	465	2	10
$15	P	130	155	155	7	63
Campeau C. 21⅜ Opt Vol 72						
Jy $15		$6½	$6¾	$6½	15	35
$22½	P	180	205	185	10	24
$25		80	90	80	47	249
Canadian Pacific C. 23⅞ Opt Vol 737						
My $22		215	230	190	40	997
$23		130	145	130	253	5480
$23	P	25	40	35	80	659
$24		75	80	70	125	1421
$25		35	50	35	35	5977
$25	P	125	150	140	10	350
Ag $23		200	220	195	10	157
$24		155	180	170	5	154
$25		110	130	115	133	940
$25	P	175	200	180	30	254
Nv $25		165	185	175	16	132
Cascades Inc. C. 6½ Opt Vol 58						
Jn $8	P	135	150	135	8	69
Sp $7		45	55	50	44	466
Dc $7		75	95	75	6	60
Cdn Imp'l Bank C. 21⅝ Opt Vol 58						
Sp $20	P	30	55	50	58	45
Cdn Tire Corp C. 16 Opt Vol 42						
My $15		100	115	115	5	116
Jn $15	P	30	55	35	17	82
Sp $15	P	65	90	65	10	20
Dc $16		155	180	155	10	181
Cineplex C. 12 Opt Vol 15						
Jn $11	P	25	50	25	5	5
Sp $14	P	215	250	250	10	150
Cominco Ltd C. 20 Opt Vol 303						
Jn $12½		$7¾	$8¼	$7¼	10	216
$15		$5¼	$5¾	475	100	1532
$17½		300	325	300	58	1176
$20		110	135	125	25	451
$22½		45	70	50	50	180
$22½	P	300	325	325	15	25
Sp $17½		360	385	310	25	378
$20		190	215	160	5	377
Dc $20		235	260	205	15	152
Dofasco Inc C. 28⅞ Opt Vol 9						
Sp $30	P	200	225	230	4	38
Dc $30		210	235	215	5	7
Domtar Inc C. 13⅞ Opt Vol 94						
My $12½		140	165	200	10	52
$15		40	50	45	1	488
$15	P	130	155	140	18	129
$20	P	$5⅞	$6⅜	$6⅜	10	2
Ag $10		390	415	405	10	82
$12½		200	215	215	10	65
$12½	P	55	70	55	10	111
$15		90	110	100	25	490
Echo Bay Mines C. 26½ Opt Vol 129						
Jy $25		280	305	275	16	534
$25	P	105	130	135	30	206
$27½		150	165	160	60	422
$30		70	90	80	10	178
$32½		40	65	50	10	50
$32½	P	$6	$6½	$6¼	3	11
Falconbridge C. 23⅞ Opt Vol 742						
My $20		410	435	395	115	4187
$22½		200	225	200	175	5209
$22½	P	40	65	90	3	1098
$25		75	80	75	242	5437
$25	P	155	175	180	10	347
Ag $20		485	$5⅛	400	10	1309
$22½		310	335	255	60	364
$22½	P	100	125	120	10	266
$25		185	200	180	73	773
$25	P	225	250	270	20	320
Nv $20		$5½	$5⅞	$5⅝	2	66
$22½		385	410	320	1	89
$22½	P	150	175	170	1	45
$25		265	290	210	20	647
Galactic Res. C. 7⅛ Opt Vol 155						
Jn $7½		65	70	70	33	571
Sp $7½		120	135	115	102	719
$7½	P	100	125	75	10	178
$10		45	50	50	10	358
Gulf Can. Res. C. 19¼ Opt Vol 10						
Ag $20		145	170	145	10	50
Hees Int'l C. 23½ Opt Vol 80						
My $20		370	390	380	15	295
$22½		155	175	150	16	663
$25		25	35	30	30	89
Ag $20		425	445	425	15	25
$25		100	115	100	1	43
Nv $25		165	180	160	3	32
Hemlogold C. 16 Opt Vol 30						
Jy $17½		80	90	95	10	629
$20		30	45	35	15	139
Oc $17½		115	135	115	5	56
Imasco Ltd C. 27⅝ Opt Vol 95						
Jy $27½		145	155	110	22	721
$27½	P	90	100	100	2	431
$30		40	55	55	6	295
$32½		15	40	25	60	130
$32½	P	475	$5	$5⅛	5	9
Imperial Oil A C. 62⅞ Opt Vol 25						
My $65		100	125	115	10	65
Ag $55	P	100	125	125	1	51
$60		$5⅝	$6⅛	$5⅝	10	74
$60	P	265	275	295	3	46
$62½		415	460	405	1	301
Inco Ltd C. 35¾ Opt Vol 1858						
My $25		10⅜	11⅛	10¾	10	174
$27½		$8¼	$8¾	$7⅞	39	1996
$27½	P	1	15	10	216	816
$30		$5¾	$6⅛	$5¾	139	1568
$30	P	20	25	20	320	1750
$32½		375	400	360	122	860
$32½	P	60	70	70	466	763
$35		200	225	225	236	493
$35	P	150	175	160	105	125
Jn $32½	P	125	150	175	5	5
Ag $25		10¾	11¼	10⅛	5	42
$30	P	90	115	100	30	296
$32½		460	485	420	45	568
$32½	P	190	215	250	16	87
$35		350	375	325	52	90
Nv $27½		$9½	$9⅞	$9¼	3	60
$30		$8	$8⅜	$7½	5	157
$30	P	190	215	250	10	121
$32½		$6⅛	$6½	$6	3	521
$35		450	475	435	30	20
Intl Corona Res C. 10 Opt Vol 93						
My $10		35	50	45	25	325
Ag $8½		170	190	190	18	213
$10		85	105	105	25	225
Nv $8		240	265	270	20	297
$10		150	165	150	5	154
Jannock C. 22 Opt Vol 40						
Jn $22½		115	140	110	30	344
Dc $19		485	$5⅛	465	10	50
Lac Minerals C. 14½ Opt Vol 590						
Jn $12		265	295	305	72	837
$13		165	190	190	254	1129
$13	P	40	65	50	15	200
$14		130	150	150	71	1071
$14	P	75	95	80	10	191
$15		95	105	105	20	1649
$15	P	130	155	135	3	201
Sp $12		345	370	360	3	168
$14		220	230	230	30	423
$14	P	135	160	150	10	31
$15		175	195	185	15	714
Dc $13		355	380	380	5	60
$15		250	260	250	82	149
Laidlaw B C. 20¼ Opt Vol 965						
Jn $15		$5½	$5¾	$5½	20	413
$17		390	415	300	20	884
$18		305	330	305	10	2446
$19		265	290	250	45	2190
$19	P	80	105	90	35	302
$20		210	235	235	93	4059
$20	P	140	165	150	25	668
$21		165	175	175	310	3452
$21	P	195	220	195	10	516
$22		115	120	105	122	4936
$22	P	250	270	250	10	509
Sp $16		$5	$5¼	495	15	346
$17		415	440	425	105	1914
$18		365	385	365	10	980
$19		310	340	320	40	1296
$19	P	110	135	115	10	104
$20		275	300	270	35	1005
$20	P	170	195	180	20	116
$21		190	215	190	20	498
Dc $20	P	200	225	210	10	77
Mac Blodel C. 19 Opt Vol 62						
Jy $20		65	75	75	37	1743
Oc $20		125	135	135	25	64
Mitel Corp C. 3.35 Opt Vol 10						
Jn $5		5	8	5	10	1196
Moore Corp Ltd C. 30⅞ Opt Vol 13						
Nv $32½		170	195	170	13	112
National Bank C. 10¼ Opt Vol 20						
Ag $10	P	35	50	45	10	100
Nv $10		100	125	100	5	143
$11		55	60	55	5	176
Noranda Inc. C. 23½ Opt Vol 244						
My $22½		140	165	140	10	1959
$25		50	55	50	60	4667
$30	P	$6⅜	$6⅞	$6⅜	100	30
Ag $22½		260	265	265	60	1598
$25		155	160	130	4	1356
Nv $25		190	200	170	10	98
Northern Tel C. 22⅛ Opt Vol 1509						
My $20		235	265	270	12	15
$22½		70	80	75	990	936
$22½	P	80	100	90	40	554
$25		10	20	15	218	2397
$25	P	280	315	275	10	362
Jn $22½		100	115	100	7	7
Jy $20		280	305	300	12	41
$22½		125	150	135	36	337
$22½	P	125	150	135	35	275
$25		45	55	55	48	1005
$25	P	290	320	300	65	332
Oc $22½	P	165	190	165	15	51
$25		105	125	115	21	81
Nova Alta Corp C. 11⅜ Opt Vol 185						
My $10		155	160	140	60	2445
$12		15	25	25	20	1857
Ag $10		180	185	185	20	5477
$11		105	120	120	30	2253
$12		55	65	60	25	1793
Nv $11		145	155	155	10	2394
$12		75	80	80	20	3328
Noverco Inc. C. 11¼ Opt Vol 5						
Ag $12	P	75	100	75	5	-
Numac Oil Gas C. 9½ Opt Vol 5						
Nv $9		125	150	150	5	5
PWA Corp C. 19 Opt Vol 68						
Jy $18	P	45	70	50	20	50
$19		110	135	110	13	58
$20		75	100	65	20	719
Oc $20		130	140	140	15	28
Pagurian A C. 9⅜ Opt Vol 100						
Jn $12½	P	315	340	325	50	190
Sp $12½	P	315	340	315	50	50
Placer Dome C. 16½ Opt Vol 540						
My $15		170	195	175	114	289
$17½		25	35	30	213	699
Jn $15		180	190	185	108	6555
$17½		45	55	45	36	5201
$17½	P	130	155	145	19	425
Jy $17½		60	80	70	15	15
Sp $15		225	245	240	5	2038
$17½		105	125	115	30	1316
Power Corp Cda. C. 13⅝ Opt Vol 100						
My $14		45	50	40	20	4064
$15		10	15	15	17	1009
$15	P	135	160	150	16	133
$16		1	10	5	20	109
Ag $14		90	100	90	3	287
Nv $15	P	175	200	175	24	21
Power Financial C. 16½ Opt Vol 1						
My $15		160	185	160	1	79
Quebecor Inc. C. 17⅛ Opt Vol 1						
Ag $18		115	130	115	1	19
Ranger Oil Cda C. 7⅜ Opt Vol 73						
Jy $7		85	90	85	20	2666
$8		35	45	35	23	612
Oc $7		115	125	110	20	621
$8		65	75	70	10	352
Royal Bk Cda C. 28¼ Opt Vol 138						
My $27½		105	125	115	10	365
Jy $30		35	50	35	113	1466
$30	P	175	195	185	5	54
Oc $30		80	85	85	10	908
Seagram Co C. 65⅛ Opt Vol 262						
My $60		$5⅝	$6⅛	$5⅞	20	13
$65		220	230	200	48	621
$65	P	180	200	190	39	152
$70		55	75	50	55	917
Jy $60		$6⅞	$7⅜	$7¼	1	40
$60	P	100	125	140	13	72
$65	P	290	315	290	10	244
$70		190	210	195	62	564
$75		50	75	75	5	511
Oc $75		200	215	190	9	61
Sears Canada C. 11⅝ Opt Vol 10						
Nv $12		100	115	105	10	100
Shell Canada A C. 41 Opt Vol 92						
My $35		$5¾	$6¼	$5¾	20	41
$40		200	240	210	14	204
$42½		90	115	105	10	179
$42½	P	225	260	225	6	40
Jn $40	P	165	190	175	10	10
Ag $37½	P	120	145	130	10	52
$40	P	200	250	225	12	22
$45		175	200	175	10	46
Silver US C. 6.35 Opt Vol 80						
Jn $6		50	75	60	60	160
Sp $7		25	30	30	20	73
Spar Aerospace C. 17⅜ Opt Vol 62						
Ja $20		120	145	125	7	7
Jy $17½		95	100	100	21	193
$20		25	45	35	20	20
Oc $15	P	55	75	55	10	30
$17½		160	185	160	4	91
Stelco A C. 23⅜ Opt Vol 25						
My $22½		125	145	145	10	145
Ag $22½		200	225	200	1	122
$25		75	95	85	10	365
Nv $25		145	160	160	4	88
TD Bank C. 28⅞ Opt Vol 15						
Jn $30		40	55	40	5	423
Dc $30		165	190	170	10	82
Texaco C. 35½ Opt Vol 23						
Jn $37½		100	105	100	3	199
Dc $35		410	425	425	20	46
Total Petroleum C. 22 Opt Vol 5						
Ja $22½		250	290	280	5	5
Transcda Pipe C. 15⅛ Opt Vol 13						
Ag $14		105	130	120	3	239
$14	P	15	40	30	10	380
Canadian T-Bills C. 91.23 Opt Vol 28						
Jy $91		28	38	47	28	28
TSE 35 Index C. 177.57 Opt Vol 859						
My $160	P	25	35	50	3	324
$165	P	65	75	65	97	328
$170		$9¼	$9¾	$8¾	1	76
$170	P	120	140	130	185	435
$175		$6¼	$6½	$6¼	35	273
$175	P	320	340	320	241	474
$180		370	390	350	199	627
$180	P	$5¼	$5¾	$5⅜	53	154
Jn $170	P	280	300	300	6	158
$175		$8⅜	$8⅞	$8⅜	5	108
$175	P	460	$5	$5⅛	22	122
$180		$5⅞	$6¾	$5	2	92
$180	P	$7⅜	$7⅞	$7⅜	9	18
Jy $175	P	$5⅝	$6⅛	$7	1	3
Cda 10.25 Feb 04 C. 102⅝ Opt Vol 546						
My $90		$12	$13	12½	170	-
102½		75	100	110	80	110
102½	P	90	110	110	50	50
Jn $100	P	45	55	45	25	65
102½		125	140	160	100	158
102½	P	140	160	160	29	223
107½		15	25	20	16	38
Jy 102½		155	180	170	40	40
Sp $100	P	145	160	160	30	80
102½	P	275	285	275	2	93
$105		125	150	140	4	62
Cda 10.25 Jun 92 C. 102¾ Opt Vol 24						
My $90		12½	13½	1290	20	-
$104		1	15	10	4	684
Cda 9.5 Oct 01 C. 96⅜ Opt Vol 1323						
My $80		16½	17½	1695	100	-
$95		185	210	200	38	20
$95	P	30	50	35	21	21
$97½		60	75	75	90	303
$97½	P	140	155	150	84	213
$100		15	20	20	9	669
$100	P	320	345	320	4	358
Jn $95		235	245	255	1	336
$95	P	65	80	75	110	1303
$97½		105	115	110	401	489
$97½	P	180	190	190	32	407
$100		35	45	35	78	813
$100	P	355	370	355	5	275
102½		10	25	20	22	341
$105		1	15	15	1	356
Jy $97½		135	150	155	64	59
$100		60	70	70	20	20
Sp $95		310	325	315	1	171
$95	P	160	175	175	12	508
$100		110	115	110	4	474
102½		50	75	60	24	370
$105		15	35	25	50	376
Dc $95		355	375	365	20	20
$95	P	205	230	215	29	29
$97½		250	275	255	20	58
$97½	P	355	380	365	20	48
$100		145	170	180	3	82
102½		105	120	120	1	10
Cda 9.75 Oct 97 C. 99⅝ Opt Vol 20						
Sp $104	P	$5	$5½	515	20	80

Total contract volume 15833
Total open interest 397373

BENEFICES

Genus Equity Corp., exercice clos le 31 déc.: 1987, $637,000; 1986, $1,884,000 ou deux cents par action.

Core-Mark International Ltd, trimestre clos le 31 mars: 1988, $1,990,555 ou 13 cents par action; 1987, $1,963,000 (perte) ou 18 cents par action (perte).

Polysar Energy and Chemical Corporation, trim. clos 31 mars: 1988, $81.7 millions ou $1.15 par action; 1987, $13.0 millions.

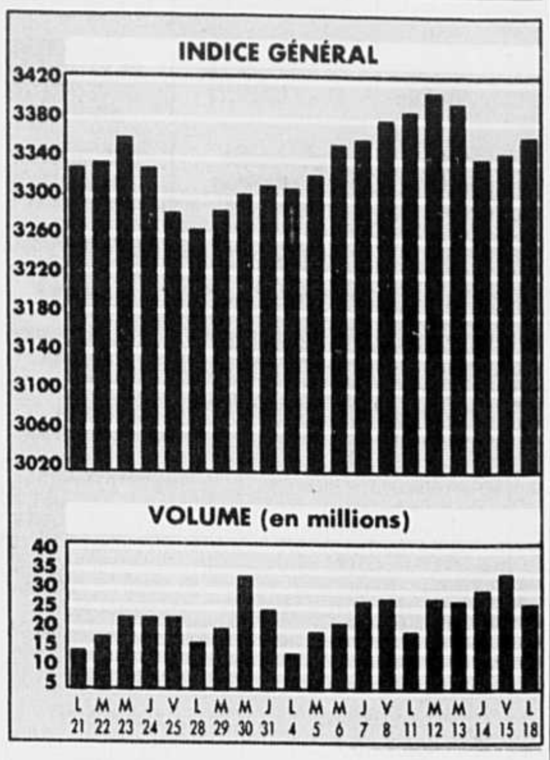
British Columbia Telephone Company, trimestre clos le 31 mars: 1988, $38.4 millions ou 69 cents par action; 1987, $32.0 millions ou 58 cents par action.

The Algoma Steel Corporation Ltd, 1er trimestre: 1988, $14.5 millions ou 70 cents; 1987, $5.8 millions ou 11 cents.

Groupe Jean Coutu (PJC) Inc., neuf mois clos 29 fév.: 1988, $11 millions ou 43 cents par action; 1987, $7.8 millions ou 34 cents par action.

L'ACTUALITE BOURSIERE

TORONTO



A B

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
A.G.F.M	8800	$8¼	8	8¼	+⅛
AHA Auto o	1604	305	305	305	—5
AMCA Int	4122	$5⅞	5¾	5⅞	+⅛
AMCA p	2250	$24⅝	24⅜	24½	+⅛
AMCA 2 p	3475	$22	21⅞	22	+¾
AMCA 3 p	1000	$23⅞	23⅞	23⅞	—⅛
ARC Int	1500	345	345	345	—5
Abbey E o	2000	43	43	43	—4
Aber Res o	1600	195	195	195	—5
Abermin o	1300	90	90	90	
Abermin w	z385	14	14	14	
Abti Prce	4662	$22⅛	22	22¼	+¼
Abitibi w	6200	375	370	370	
Acadia M o	15034	265	252	255	
Acugrph A o	3468	170	170	170	+5
Acklands	407	$15¾	15¾	15¾	—¼
Agnico E	10615	$20	19½	19¾	+½
Agra Ind A	200	$6¾	6¾	6¾	—⅛
Albany o	z300	40	40	40	
Alt Energy	13111	$19⅛	18⅞	18⅞	+⅛
Al Enr 775	1800	$29⅞	29⅜	29⅜	—¼
Alta Nat	400	$13⅞	13⅞	13⅞	+⅛
Alcan	365132	$35¼	34⅞	35	+⅜
Alcan A	1660	$25¾	25⅜	25⅜	
Alcan C p	400	$22	22	22	
Alcan E p	1625	$24⅛	24⅛	24⅛	
Alexis N 1	1800	$24¾	24½	24½	—¼
Algo Gr A f	2100	$8	7¾	8	
Algoma St	2797	$20	19¾	19¾	—¼
Algoma St p	10560	$24¼	23⅞	24¼	+⅛
Algma St B	8000	$22¼	22	22¼	+⅜
Allied Lyns	40550	$9¼	9⅛	9⅛	+⅛
Altex	44300	205	175	185	+10
A Barick	81815	$26⅜	26⅜	26⅝	+¼
A Barik w	3800	$8⅞	8¼	8⅜	+⅛
ABarik A w	77500	240	215	230	+15
Am Leduc	2000	38	35	35	—5
Amir o	1000	230	230	230	
Ancom o	625	90	90	90	
Ancom w	z625	5	5	5	
Ang CT 4½	z50	$27⅞	27⅞	27⅞	
Ang CT 265	100	$30	30	30	—1
Anthes	10800	53	53	53	
Argyll A f	1000	38	38	38	+6
Asamera I	1800	$10⅞	10⅞	10⅞	—⅛
Asmra I 8	700	$24⅝	24⅛	24⅛	—½
Asmra Iw	5500	21	20	21	—4
Asmra Mnl	2200	$5⅞	5¾	5⅞	+⅜
Asbestos	1300	$8½	8¼	8½	
Ascot Inv o	5000	20	20	20	—3
Asoc Porc o	2500	255	250	255	
Astral A f	44000	$8	8	8	
Astral B f	400	$8¼	8¼	8¼	—½
Atco I f	1608	$9⅞	9¾	9⅞	+⅛
Atco II	200	$10⅛	10	10⅛	+⅛
Atl Shop A f	2900	$8¼	8⅛	8¼	+⅛
Atlantis o	38000	105	105	105	—5
Audrey R o	600	310	310	310	+10
Augmitto o	3600	115	110	112	+2
Aur Res o	22312	$6⅛	5⅞	5⅞	—⅛
Avcorp Ind	4200	375	370	375	+5
Avinda o	50000	26	25	25	—4
BCE Inc	115651	$38⅝	38½	38¾	—⅛
BCE I 205	100	$38¾	38¾	38¾	—⅛
BCED	1266875	390	370	390	
BCED 9¾	400	$10⅜	10⅜	10⅜	
BCED 1 p	4340	$25½	25⅜	25½	+⅛
BCED w	43800	113	106	110	—2
BCE Mobl	17900	$18⅛	18	18⅛	+⅛
BCED C I	400	$24	24	24	+⅛
B C Bancor	52600	82	81	81	
BC Banc B	100	$26½	26½	26½	
BC Rail p	21690	$26⅛	26	26	
BC Sugar A	3100	$29	28¾	29	
BC Sugar w	2100	450	440	440	—20
BGR A	10772	$11	10¾	10¾	
BGR 2 w	500	175	175	175	—15
BII Ent	14100	475	475	475	—25
BII Ent w	5100	25	25	25	+1½
BMO II p	800	$20⅜	20¼	20⅜	—⅛
BP Canada	1000	$22⅛	21¾	22⅛	+⅜
BYG o	6000	105	101	101	+1
Bachelor	5500	220	215	215	—5
Bakertalc o	1000	30	30	30	—2
Bancshr p	2700	$20½	20¼	20⅜	
Banister C	900	$9⅜	9¼	9¼	
Bk Alberta	500	$5¾	5¾	5¾	
Bank Mtl	43831	$26⅜	26⅛	26¼	
Bk Mtl 250	1050	$26⅜	26⅛	26⅛	—¼
Bk Mtl 3p	71117	$25¾	25⅝	25⅝	—⅛
Bk Mtl w	65500	49	47	49	—1
Bank N S	183294	$13	12¾	12⅞	+¼
Bk N S 1p	250	$20⅝	20⅝	20⅝	
Bankeno o	750	390	390	390	+10
Barons Oil	2500	283	280	283	+3
Baton	12900	$13	13	13	
Battle MA f	1748	$20⅝	19¾	20⅝	+⅞
Beau CA o	5000	50	50	50	
Beacoup o	5000	125	125	125	
Beaufield o	20462	70	65	70	+6
Beaver R o	700	105	102	102	
Bell 9 p	900	$24½	24⅛	24⅛	—⅜
Belmoral o	31650	220	216	216	—1
Bentall 1 p	400	$25¾	25¾	25¾	
Bettr Bus o	1000	293	293	293	
Beverly o	3000	40	38	38	—2
Biotech	200	260	260	260	+5
Bombdr A	600	$9¾	9½	9½	
Bombdr B f	400	$9¾	9⅝	9⅝	—⅛
Bmbdr 1 p	900	$22½	22½	22½	+⅛
Bombdr B w	3000	$16½	16½	16½	+⅜
Bow Valy	154221	$15⅝	15⅜	15⅝	+⅜
Bow Valy 4	620	$16¼	16¼	16¼	+⅜
B V 2025	200	$32½	32	32½	+½
Bow Vly 205	2450	$24¾	24¼	24⅜	—⅜
Bow Valy w	8549	5	5	5	—2
Bow Vly R	10207	55	50	51	—4
Bow VR p	200	455	455	455	
Bowtex o	900	430	425	425	+15
Brocknel f	o20000	75	75	75	
Bralor 8.75	200	$7⅞	7⅞	7⅞	+⅜
Bramalea	56778	$27⅛	25⅞	27	+1⅛
Brmlea B p	100	$26¼	26¼	26¼	
Brml Pty p	500	$26	26	26	
Brmptn A f	500	$8⅜	8¼	8¼	
Brascad A	5020	$39⅞	39¾	39⅞	
Brascad B	100	$40⅛	40⅛	40⅛	+⅛
Brascan A	48272	$25⅞	25½	25⅞	+⅛
Brkwater o	34400	$5¾	5½	5⅝	
Brenda M	400	$23¼	23¼	23¼	
Brik Brw o	500	140	140	140	
BCFP	1097	$20	19¾	20	
BC Res	10125	90	88	90	
BC Res p	1500	$25⅞	25⅜	25⅜	—⅜
BC Phone	7135	$28⅛	28	28	—¼
BCPh 4.84	100	$14⅝	14⅝	14⅝	
BCP 7.04 p	300	$21½	21½	21½	
BCP 11.24 p	550	$28⅝	28⅜	28⅜	+¼
BrAir ads	175	$38	38	38	—¼
BrTel ads	110	$56½	56½	56½	+¼
Brohm R o	4100	460	455	455	—5
Broulan	3033	135	135	135	
Bruncor	4607	$17⅞	17⅝	17¾	
Bruncor A	350	$24⅞	24⅝	24⅞	+¼
Brunswk	7500	$11½	11¼	11¼	

C D

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
CAE	38156	$7¾	7½	7½	—⅛
CB Pak	1400	$21⅞	21¾	21⅞	—⅜
CCL B f	4095	$7¾	7⅝	7⅝	—¼
CDC Life	90519	$30⅞	30⅜	30¾	
CFCF f	500	$19	19	19	
CGC Inc	96000	$13⅜	13	13⅜	+⅜
CHC Hlcpt	500	305	305	305	
CIL	1100	$46½	46½	46½	
CM Pref p	3200	$13⅜	13¼	13¼	—⅛
CME A o	3500	76	76	76	—4
CML Ind o	1800	160	150	150	—15
CSA A f	800	$5¼	5⅛	5¼	+⅛
CT Financl	966	$20¾	20½	20¾	+⅛
Cableshr A	1000	205	205	205	—5
Cabre	3900	480	470	480	+10
Cad Frv A	3185	$9¾	9⅝	9¾	
Cad Frv 2	550	$10⅝	10⅝	10⅝	—⅛
Calgary 1 p	1300	$25½	25½	25½	
California o	500	145	145	145	+15
Cambior	3840	$16	16	16	—¼
Cambior w	8500	$6⅞	6⅝	6⅝	+⅛
Cambridg	7300	$27½	27¼	27½	+½
Camb 1	5300	$31¼	30⅞	31	+⅜
Camco Inc	3000	$8¾	8¾	8¾	—⅛
Camndx o	5000	40	40	40	—10
Camp Res	z40	205	205	205	
Camp R w	z4	5	5	5	
Camp Soup	150	$20	20	20	
Campeau f	40536	$21¾	21¼	21⅜	—¼
Campeau B	1300	$22½	22½	22½	+¼
Campeau C	700	$22⅝	22⅝	22⅝	—⅛
Campeau D	1500	$20¾	20½	20¾	+¼
Camrecu o	1371	30	30	30	
Canacord o	31490	80	76	80	+2
Con Lease	1100	$7	7	7	
C Nor West	600	$17¾	17¾	17¾	—⅛
CNor Wst C	1200	$27	27	27	
CNor Wst w	1400	157	155	157	+2
C Packrs	3270	$14⅛	14¼	14¼	+⅛
CS Pete f	6192	$7½	6¾	7¼	+⅛
C Trsco C	4125	$19⅝	19½	19½	—⅛
C Trsco G	200	$22¾	22¾	22¾	
C Tung	15776	$6½	6½	6½	
Canadex o	500	90	90	90	
C Arrow o	1000	50	50	50	—10
C Energy	300	300	280	280	—20
CForms A f	3000	320	305	305	—5
C Formst B	2000	325	320	320	—5
C Found pr	200	$12⅝	12⅝	12⅝	—⅛
C Futr Ao	40500	58	55	58	+3
C Home o	1000	$8¼	8	8	
CI Bk Com	173901	$21¾	21⅝	21⅝	+¼
CIBC 5 p	290	$20⅝	20⅝	20⅝	
CIBC 4 p	10000	$80½	80½	80½	
Cibc w B	8000	140	135	140	+5
Cdn Jorex	4100	185	180	185	+5
C Manoir	200	330	330	330	+5
C Marconi	1400	$17	16⅞	17	
Cdn Nat Res	5000	21	21	21	
C Nat 8.50	1000	92	92	92	
C Nth Star	200	450	450	450	—30
C Ocdental	20324	$20¾	20½	20½	+¼
CP Ltd	219263	$24	23⅝	23⅞	+⅛
CPL Cdn p	1500	110	110	110	—15
Cdn Roxy	2400	$9⅛	9	9	—⅛
Cancom o	400	$11⅞	11⅞	11⅞	—⅛
C Spooner	667	31	31	31	—2
Cdn Tire	110	$39⅞	39⅞	39⅞	+⅜
CTire A f	104745	$16⅛	15⅞	16	+⅛
CUtil A f	5516	$20	19⅝	19⅝	
C Util B	800	$20	20	20	—⅛
C Util 7.30	500	$25	25	25	
CUtil 2nd 1	1267	$25¾	25¾	25¾	
CWN 5½ p	100	$13	13	13	
Cnamax o	5187	$7⅞	7⅞	7⅞	+⅜
Canam A f	1000	$8½	8⅜	8⅜	
Canrchon	533	250	250	250	—5
CanCaptl	7988	$5⅛	495	5⅛	+27
Candol D o	4200	42	40	40	—1
Cantor	17800	$25¼	25	25⅛	—⅜
Cantor pr	4000	$24¾	24½	24½	+⅛
Canhorn o	5200	168	160	160	+10
Canron A	z70	$12⅝	12⅝	12⅝	
Canron B f	z7	$12½	12½	12½	
Canrn A w	3000	37½	37½	37½	+1½
Canterra	7975406	320	300	310	—10
Canuc o	13000	21	21	21	—1
Cara	1800	$12	11¾	12	+⅛
Cara A f	4400	$11½	11⅜	11½	+¼
Carlyle o	10000	13	13	13	
Carolian o	18000	130	125	125	
Cartier o	110000	7	6	7	+1
Cascades	550	$6⅝	6⅝	6⅝	
Cassiar	3226	195	190	190	—5
Celanese	1376	$23½	23¼	23½	+¼
Celanes 1 p	400	$24¼	24	24	—¼
Cntrl Cap	21800	$12⅛	12	12⅛	+⅛
Cnt Cap At	6893	$9¾	9⅝	9¾	
Cnt Cap Ap	3400	$24½	24⅜	24½	+¼
Cnt Cap Cp	300	$24	24	24	
CFund A f	4350	$7	6⅞	6⅞	—⅛
Chalengr f	5000	140	140	140	—5
Chancelor o	1250	23	23	23	
Charan	3100	400	400	400	+15
Chateau A f	375	365	360	360	—5
Chauvco A	o12800	$5½	5¼	5½	+¼
Cheni Gld o	5000	$5⅛	5	5⅛	+¼
Cheni Gld w	3900	200	180	200	+11
Chesbar o	3000	115	105	115	+5
Chieftain C	200	$42½	42½	42½	
Chieftan w	200	$12¼	12¼	12¼	+⅛
Chrysler	200	$29½	29½	29½	
CHUM	300	$21½	21½	21½	
CHUM B f	1000	$18½	18½	18½	+¼
Cimaron o	2300	$5⅝	5⅝	5⅝	
Cineplex	7030	$12	11¾	12	+¼
Cinram	200	$5¾	5¾	5¾	
Cinram w	500	$6	6	6	—⅛
Circo Crft	1200	490	490	490	—10
Citadel G o	4500	250	250	250	
Claiborne A	2000	$6¾	6½	6½	—½
Claude R o	3000	410	410	410	+20
Cliff o	1000	110	105	105	+1
Co Steel f	2700	$15	14¾	15	
Cobi Food	23900	145	135	145	+10
Cogeco f	200	$6⅞	6⅞	6⅞	+⅛
Cognos	2500	$8⅝	8⅝	8⅝	+⅛
Coho A	183200	405	380	390	—15
Coin Lake o	5800	192	190	190	—4
Colonial o	3008	93	90	93	+3
Clrtech A of	500	210	210	210	—5
Colray R o	8500	26	26	26	+3
Cominco L	131164	$20	19¾	20	+½
Clt L A	4700	$25⅜	25⅜	25⅜	
Clt L D	2250	$26	25¾	25⅞	+⅛
Comnco H p	8450	$11⅝	11½	11½	—⅛
Comnco I w	1000	$14½	13½	14½	+½
Comnco R	27900	235	225	230	+5
Comnco R w	15700	42	40	40	—2
Cmrcl Fin	1000	455	455	455	—5
Cmrcl OG	z200	80	80	80	
Compu H o	4500	33	33	33	+2
Computlog	17100	$6¼	6	6¼	+¼
Cmp Inov	5150	210	205	210	—2
Comtech	1500	295	295	295	
Conpak S o	46000	80	80	80	—5
Con Bath A	1200	$17	16⅞	17	
Con Bath 6	500	$19½	19⅜	19½	+¼
Cons Bath C	500	$22	22	22	
C Brinco Ao	350	425	415	415	—35
C Carma A	12018	190	185	190	
C Norex	750	$6⅛	6⅛	6⅛	+⅛
Cons Pipe	400	$11¾	11¾	11¾	—⅛
Con Prof o	18300	132	125	130	+5
C TVX o	14900	$8¼	8⅛	8⅛	+⅛
C Talcorp	1200	300	300	300	
Consoltex	1400	$17¾	17¾	17¾	
Cons Gas	2620	$24⅝	24⅛	24⅝	+⅜
Con Gas A	z75	$70½	70¼	70¼	
C Gas 13½	200	$28⅝	28⅝	28⅝	—⅛
C Gas 9¼	600	$26¼	26¼	26¼	+¼
Con Pkg	1200	$22	21⅞	22	+⅛
CTL Bank	5260	325	320	320	+10
CTL Bk II	z80	1260	1260	1260	
CPhrma A f	500	225	225	225	
Contrns A f	800	$8	7⅞	7⅞	—⅛
Contrns A p	200	$22⅝	22⅝	22⅝	—⅜
Conwest A	200	$12½	12¼	12½	
Conwst B f	2100	$12⅝	12⅝	12⅝	+⅜
Co enerco A	3394	$5	490	4	—5
Corby	1460	$19½	19¼	19¼	
Cor Mark f	98600	315	280	305	+37
Cor Mrk A f	5200	$17¼	16⅞	17¼	+1
Core Mrk w	9000	½	½	½	
Corncopa o	9150	395	385	390	—5
Coronet C	11250	410	400	400	
Corp Food	2700	$6¾	6⅝	6¾	—¼
Coscan D	200	$10½	10½	10½	
Coscan w	4000	100	95	100	+10
Coseka R	18000	57	55	57	+5
Counsel	911	$7¼	7¼	7¼	
Counsel w	3050	25	25	25	+5
Coxheth o	11125	139	135	135	
Crain RL f	900	$6⅞	6¾	6⅞	—⅛
Crestbrk	700	$17½	17½	17½	—⅜
CLife I A	4700	$25½	25⅜	25⅜	
Crownx	2500	$12½	12½	12½	—⅛
Crownx A f	31795	$6⅛	6	6⅛	
Crownx 1 p	3700	$23⅜	23	23¼	
Crownx 2 p	1400	$22¾	22⅝	22⅝	+⅛
Crownx 3 p	400	$19½	19½	19½	
Crownx A w	10000	31	31	31	+1
Crownx B w	5370	$12⅞	12¾	12¾	
Czar Res	15350	179	175	179	+9
Dor Val o	11344	92	83	92	+8
Datatech o	3000	61	61	61	—1
Davidson o	1000	115	115	115	+4
Delour o	12000	35	35	35	—1
Denison A	p18747	$5¾	5⅝	5¾	
Denison B f	110267	$5⅝	5¼	5½	+¼
Denison p	4000	$23½	23⅜	23½	
Denison B p	1150	$21⅝	21½	21⅝	—⅛
Derlan	5600	$11	10¾	10⅞	
Develcon	3900	130	130	130	
Devtek f	1200	$9¾	9¾	9¾	
Dexleigh	6304	200	195	200	
Dobrasve o	5000	160	160	160	
Dicknsn A	f27250	$7⅞	7⅝	7⅞	+⅜
Discov W	6300	175	164	164	—6
Dofasco	19825	$29	28¾	28⅞	+⅜
Dofasco 260	2610	$35¼	34⅞	34⅞	—⅛
Doman A	20275	$6⅝	6⅛	6¼	+⅛
Doman B f	3357	$6½	6⅜	6⅜	+¼
Doman 2 p	800	$22½	22	22½	+½
Dome Pete	184398	132	128	132	+3
DPete A p	7250	$7¼	7	7	—⅛
D Expl fo	10000	28	28	28	—2
D Textle	8086	$16½	16⅛	16½	+¼
Domtar	30400	$14¼	13¾	13⅞	—½
Domtar 225	10050	$26¼	26¼	26¼	
Domtar pr	100	$16¾	16¾	16¾	—⅛
Donohue	800	$31	30½	30½	—½
Dore Nbsk	8071	46	40	40	—10
Dumagmi o	2500	$13⅝	13⅝	13⅝	+¼
Dmi w	2000	370	350	370	+20
Dune A o	20000	15	15	15	+2
Du Pont A	44285	$30	29⅝	29⅝	—¼
Duration o	2100	105	100	105	—2
Dylex Ltd	150	$12	12	12	
Dylex A	6881	$10¼	10	10⅛	+⅛
Dynmic A f	1120	$6	5¾	5¾	—¼

E F

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
ERG Res o	5600	400	385	400	+10
Eagle P	1300	$5¼	5¼	5¼	
Eagle P w	600	30	30	30	—5
Eaglet o	15000	45	40	42	+2
Eastmaq o	15100	$5½	5¼	5¼	+¼
Echo Bay	87350	$26½	26⅛	26½	+¾
Echo 1989 w	400	$5⅞	5⅞	5⅞	
Eclipse C	1000	105	105	105	+5
Eco Corp	2300	$6¼	6	6¼	
Ego Res o	14000	104	98	101	—3
Elder A o	23000	14	12	12	
Elders A	9000	$24⅞	24⅞	24⅞	+⅛
Elcthom X	100	$8⅝	8⅝	8⅝	
Elcthm Y f	1250	$8	7⅞	8	+⅛
Elite Ins o	100	$6¼	6¼	6¼	—⅛
Emco	12600	$12½	12¼	12¼	—¼
Empire A f	8000	$12½	12¼	12½	+⅜
Empire 2 p	200	$20¼	20¼	20¼	—¾
Empire 3 p	100	$25⅛	25⅛	25⅛	
Energx o	18000	80	78	78	—2
Enrpls C B	102000	$11¼	11	11¼	
Enrpls C C	560	$10½	10½	10½	—⅛
Enfield	13800	$7⅛	6⅞	7	+⅛
Enfield 1 p	500	$21	21	21	+¼
Ennistel A f	3200	$5½	5½	5½	—⅛
Enscor Inc	2000	180	175	175	—5
Enserv C	200	415	415	415	+15
Env Saf o	500	$5	5	5	
Eplett D	500	230	230	230	+15
Equinox o	900	280	280	280	
Equty Svr	A34650	$5	495	4	+5
Equity Svr p	1950	$18½	18⅜	18⅜	
Etac Sals	300	$13½	13½	13½	—¼
Etac w	1100	400	400	400	
Euro Nev o	12020	$6⅝	6	6⅛	+¼
Euro Nev w	6358	440	405	440	+20
Euro Pete	o16000	40	38	38	—2
Evergren o	5000	7	7	7	—1
Exador o	2670	20	20	20	
Exall o	6332	68	68	68	—2
Excel o	4350	116	115	115	
Excel w	5600	7	7	7	+1
FCA Intl	960	$10½	10¼	10½	
FPI Ltd	112110	$14½	14⅛	14¼	—¼
Fairfax f	1231	$13¼	13	13	
Flcnbrdge	167249	$23⅞	22¼	23⅞	+1¼
Flcnbrdg w	146400	360	315	360	+40
Far West	7500	230	230	230	—15
Farady R	z3	480	480	480	
Fed Ind A	7736	$16½	16⅛	16¼	+⅛
Fed Ind C	1700	$26⅞	26¾	26⅞	
Fed Pion	725	$11	10¾	11	+¼
Fin Truco	6650	$7½	7⅜	7⅜	—⅛
F Trsco 1p	1262	$9⅛	9	9⅛	+⅛
Finning L	9546	$20⅞	20⅝	20⅞	
Firan	2500	230	220	230	
F Austria	8525	$11⅜	11⅛	11⅜	+¼
F Austrl w	38200	39	34	38	+5
FClgry A o	1000	12	12	12	
F City Fin	1200	$17	17	17	
F Cty Tr A	500	$10¾	10¾	10¾	
F Cty Trco	1200	$6	5⅞	6	+⅛
FCty Trco w	z250	40	40	40	
F Marth A f	700	$8⅜	8⅜	8⅜	+¼
F Marthn C	100	$8⅜	8⅜	8⅜	+¼
F Mar	520	231	231	231	+1
FMrcn A f	1750	$9¾	9⅝	9¾	—⅛
F Mrcn w	8570	40	36	40	+8
Flanagan o	62441	405	385	385	+20
Fleet Aero Af	17000	320	310	310	—10
Fleet Aero 1	6800	$6	5¾	5⅞	+⅛
Fleet Aero w	3800	118	115	115	
Flet C Can	4400	$21⅝	21½	21⅝	+⅛
Flet CFin B	3900	$25¼	25⅛	25¼	
Flet CFin B	2800	$25	25	25	
Focus nmc	2200	$25	25	25	
Ford Cnda	z33	$135¼	135¼	135¼	
Fortis Inc	4400	$20	19⅝	19¾	—⅛
FSesn HI f	11605	$18	17¾	17¾	—¼
Franco o	20500	$9	8½	9	+¼
Futurtek o	51000	19	16	19	

G H

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
GB Auto	300	$5¼	5⅛	5⅛	—⅛
GW Util	614	$25⅜	25⅜	25⅜	+⅜
Galctic o	60566	$7⅝	7⅜	7⅝	+½
Galvestn A	f75822	400	375	380	—20
Galvestn B	20750	405	385	390	—10
Gandalf	3000	$9⅛	9	9	—⅛
Geac Comp	1500	160	150	160	
Geddes o	10600	295	292	295	+4
Gemini F	10000	50	50	50	
Gemini T o	6200	265	255	255	+5
Gendis A	1434	$15¼	14¾	15⅛	—¼
GE Canada	z15	$17⅜	17⅜	17⅜	
G Lease	300	$9⅛	9⅛	9⅛	—⅛
Gen Trstco	250	$8⅝	8⅝	8⅝	+⅛
G Trustco p	300	$21¾	21¾	21¾	
Genus Eq o	7000	11	11	11	—1
Geodom o	11000	255	244	255	+15
Geoma	1000	53	53	53	—2
Gesco A f	800	250	250	250	—25
Getty R o	400	$8⅞	8⅞	8⅞	+⅛
Getty w	500	160	160	160	
Giant Bay o	1000	92	92	92	—3
Giant Yk	600	$18¼	18¼	18¼	—⅛
Gibraltar	1100	$9	9	9	—⅛
Glamis	9100	480	470	475	+15
Glamis w	1900	400	400	400	
Glen Adn o	4500	80	75	80	
Global Gov	58376	$10⅜	10¼	10⅜	+⅛
Goldcorp f	9600	$8¼	7⅞	8	—⅛
Gld Knight o	4970	$8⅜	8⅛	8¼	
G Knight w	1140	125	117	125	+5
Gldn Nth o	250	$5⅛	5⅛	5⅛	—⅛
Gldn Rang o	2000	50	50	50	
Gldn Rul o	7367	305	295	295	—10
G Shield o	2200	165	162	165	—5
G Star o	25300	265	260	260	—5
Gldn Ter o	16400	88	85	88	+8
Gldn Ter w	10000	34	32	34	+3
Goldnbel o	9500	230	229	230	
Goldex o	1500	280	275	275	+5
Goldpost o	5500	190	190	190	
Goldast o	857	60	60	60	—2
Goldsil o	3936	152	150	150	—5
Gldteck o	2900	58	57	57	—1
Goldtk B w	1000	10	10	10	
Goodyear	300	$48½	48	48½	+1½
Gordex M	o32600	155	140	150	+5
Grafton A f	1200	$9⅛	9	9⅛	+⅛
Graft G p	300	$34½	34½	34½	—½
Grandma	9000	26	26	26	
Granduc	6400	$5½	5¼	5¼	—¼
Granges	7050	$6½	6⅜	6⅜	—⅛
Gt WLife 770	1900	$25⅛	25	25	
Gt W Lifeco	52250	$13	13	13	
Grn Forest	1000	410	410	410	
Grnstne o	29100	440	425	435	
Greyhnd	540	$23⅝	23	23⅝	+⅞
Growth I	3100	$11⅛	10¾	11	
Growth p	700	$25⅜	25⅜	25⅜	+⅛
Guar Tr p	400	$19	19	19	+⅜
Guar Tr 1	2600	$22⅝	22⅜	22⅜	—⅛
Gty Trsco	14000	$21	21	21	
Gulf Res	83569	$19½	19	19⅛	+¼
Gulf R 1p	9600	430	430	430	
Gulfstrm o	6350	45	43	43	
Gunnar G	o68745	52	48	50	+2
HERO o	2000	52	52	52	—3
HSK Mnrl o	3900	90	90	90	
Haley	5000	$6½	6¼	6½	+¼
H Group A	2000	$5	5	5	
Hmrsn C p	2000	$26	26	26	+¼
Hmrsn C Bp	2000	$26	25⅞	26	
Hamond A f	200	290	290	290	+15
Harris A f	1000	$9⅛	9⅛	9⅛	
Hartco	500	375	375	375	+10
Hawker	1098	$22¾	22½	22¾	+¼
Hayes D	7388	$11	10⅞	11	+⅛
Hayes r o	13973	115	114	115	+30
HCare A of	9200	$5⅜	5¼	5⅜	+⅛
HDS o	4000	305	305	305	—10
Heenan S o	6500	73	73	73	—2
Hees Intl	34991	$23⅜	23⅛	23½	+¼
Hees E p	100	$20¼	20¼	20¼	—⅛
Hees Intl w	9200	$12¾	12⅛	12⅜	+½
Hemlo Gld	66333	$16¼	16	16	
Highwod o	3300	330	320	320	
Hilcrest o	20950	125	112	112	—13
Hollingr I	2400	$10½	10⅜	10⅜	
Hope Brok	4800	$6⅛	5⅞	6⅛	
Hope B w	25600	285	270	275	+5
Horsham f	21306	$5¼	5	5⅛	+⅛
HBay Mn s	1400	$8¾	8½	8¾	
H Bay Co	966	$19¾	19¾	19¾	+¼
HBC A p	2000	$19⅛	19⅛	19⅛	—⅛
HBC Hp	6650	$19⅝	19½	19½	—⅜
Hydra Ex o	5800	100	100	100	—10

I J

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
ICG Ont 270	z50	$33⅜	33⅜	33⅜	
ISG Tec o	71840	160	140	140	—24
ITL Ind	3300	132	130	132	+2
ITL 775 p	1400	375	375	375	
ITT Can 1p	900	$25⅜	25½	25½	—⅛
IU Intl	600	$26¾	26¾	26¾	—¼
Ican o	12000	46	46	46	
Icor o	500	62	62	62	—8
Ideal Gr Af	700	$7⅛	7	7⅛	
Imasco F p	800	$26	26	26	
Imasco L	41555	$27⅞	27⅛	27⅜	
Imsco L Cp	600	$24¾	24¾	24¾	+¼
Imp Metal	67500	103	101	103	—2
Imp Oil A	31886	$62⅞	61½	62⅞	+1⅜
Inco	764810	$35¼	32⅝	35¼	+2¾
Inco 7.85	205	$22⅛	22⅛	22⅛	
Inco 10	5500	$67	66¼	67	+1
Inland Gas	3078	$13	13	13	+¼
Innopac	2075	$10	9¾	9¾	+⅛
Inspiratn	1700	$8⅝	8⅝	8⅝	—¾
Intensity o	224200	100	95	100	+5
Inter Cabl p	400	365	365	365	
Inter-City	7221	$16¼	16	16	—⅛
Inter C C p	3500	$28¾	28¼	28⅜	+⅛
IBM	357	$139½	139½	139½	+1
I Corona	87265	$10⅛	9⅞	10	+¼
I Epitek	z20	150	150	150	
IForest A f	20611	$7⅜	7¼	7⅜	
I Forest 1p	7000	$7⅝	7½	7½	—⅛
Intl Lordr	2938	65	60	65	+5
I Mirtone	1000	77	77	77	—5
IMirton 1 p	1000	31	31	31	
I Pagurian	485111	129	126	127	
I Pathfnd o	500	220	220	220	—5
I Platinm o	300	200	195	200	—5
Intl Pottr	667	120	118	118	
I Pursuit o	20000	85	82	83	+3
I SemiTch o	6200	$5¾	5⅝	5⅝	+⅛
Intl Thom	65658	$14½	14¼	14¼	—⅛
Int Thom 1	100	$25⅛	25⅛	25⅛	+⅛
I Verifac o	9080	65	62	62	—3
Inpr Pipe	2625	$47	46⅜	47	+⅜
Inverness	4500	$5	490	5	+20
Inverns 875	600	$13¼	13⅛	13¼	+⅛
Inv Grp	1100	$16¾	16¾	16¾	—¼
Iona o	5000	155	150	150	—5
Ipsco	202151	$16¼	16⅛	16¼	+⅛
Irwin Toy	120	$6	6	6	+¼
Irwin Toy f	510	450	450	450	
Island Tel	z75	$16	16	16	
Ivaco A f	2071	$14	13¾	13¾	
Ivaco B	500	$14	14	14	—¼
Ivaco D p	100	$24¾	24¾	24¾	—⅛
Ivaco E p	550	$24⅞	24¾	24⅞	—⅛
Ivaco 2nd 1	1850	$22	22	22	
Ivaco 2nd 2	5350	$22¼	22	22¼	+¼
Ivaco 2nd 3	200	$23¾	23¾	23¾	—¼
Ivaco 2nd 4	2000	$32⅞	32¾	32⅞	+⅛
Ivaco w	z240	25	25	25	
JDS Inv	800	$9	8¾	8¾	—⅛
JDS B p	200	$23¾	23¾	23¾	
Jamie o	3750	25	25	25	—1
Jannock	60750	$22	21½	22	+¼
Jannock 8	205	$14½	14½	14½	
Jean Cout f	z50	$8¼	8¼	8¼	
Janpol o	26189	255	225	250	+25
Jordn PA o	17000	60	59	60	
Joss Enr o	1900	$5½	5¼	5½	+⅛
Journey f	2200	$8¾	8⅝	8⅝	—¼
Joutel o f	7000	37	36	36	

K L

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
KRG Mnag	4500	330	325	325	
Kam Kotia	3027	235	227	234	+3
Kaufel G A	1400	$10⅛	10	10⅛	—¼
Kaufel GB f	400	$9½	9½	9½	
Kaufel G w	500	95	95	95	—10
Kelly DA f	100	$38	38	38	—½
Kelsey H	200	$15½	15½	15½	+⅜
Keltic A of	600	$5	5	5	
Kerr Add	205	$21⅞	21½	21½	
K Anacon o	666	45	45	45	—3
Kiena Gld	1000	$15	14⅜	14⅜	—⅛
LSI Logic	6100	280	270	280	
La Fosse o	34040	105	90	90	—17
La Foss w	6000	21	20	20	—1
Labatt	27446	$23¼	22¾	23¼	+⅛
Lac Mnrls	137092	$14⅝	14⅜	14⅝	+⅛
Lacana	21698	$12	11½	11⅞	+¼
Latrg Can p	373	$20	20	20	—1
Latrg Corp	1240	$20¼	20¼	20½	—⅛
Laidlaw A	90201	$23⅜	23¼	23½	—⅛
Laidlw B f	325103	$20⅜	20	20⅛	—¼
Laidlaw F	4850	$61½	61	61⅛	—⅞
Laidlaw G	11300	$26⅜	26¼	26⅜	—⅛
Laidlw B w	288200	280	255	276	—3
L Panask o	500	43	43	43	—2
Landmrk f	7612	70	67	67	—3
Lasmo Can	2200	410	400	400	—25
Laurasia o	24000	24	21	21	—3
Laur Bk	1800	$12	11⅞	11⅞	—⅛
Laur Bk p	200	$27	27	27	—½
Laur Gr B	800	$9¼	9	9¼	+¼
Laur Gr 1	500	$24	23⅞	24	
Lawsn M Af	5750	$14⅞	14¾	14¾	
Leigh Inst	900	$6⅞	6	6⅞	+⅛
Lincourt o	z80	62	62	62	
Lenora o	32500	115	100	100	+10
Leons Frn	100	$21¼	21¼	21¼	—¼
Levsque A f	600	460	440	440	—10
Levon o	5500	345	330	330	—5
Lidco Ind o	31000	30	29	30	
Linamar	300	$8⅝	8⅝	8⅝	
Linear T	1700	$11¼	11¼	11¼	—¼
Loblaw Co	2500	$10⅝	10½	10½	—¼
Lob Co J	10000	$24¾	24¾	24¾	
Loewn Gr	3500	$7	6⅞	7	+⅛
Loewn w	3000	70	70	70	
Lwen Ondi	5300	$6	5⅞	6	+⅛
Lonvest	6085	$18½	18¼	18¼	
Lonvest A	2000	$22	21⅞	21⅞	—¼
Lonvest w	26000	11	10	11	
Lumonics	300	$6⅝	6⅝	6⅝	—⅛
Lytton M o	500	18	18	18	—1

M N

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
MDC A of	3000	75	65	75	
MDI Mobl	15835	$11¼	11	11⅛	
MDS H A	2500	$25¾	25½	25⅝	+⅛
MDS B f	2200	$24¼	24	24⅛	—⅛
MFC o	5640	269	265	269	+14
MICC	400	$13½	13½	13½	—½
MICC A	z40	$24¾	24¾	24¾	
MVP Cap o	5700	114	110	112	—2
MVP C w	4500	43	40	40	—3
Mackenzie	41350	455	440	450	
Mclan H X	18150	$23½	23⅛	23⅛	—¼
Mcln HY f	1100	$21⅞	21½	21½	
Macmilan	66810	$19⅛	18⅞	19	
Mcmiln 8 p	1400	$24	23¾	24	
Mcmiln 10 p	100	$24¾	24¾	24¾	+¼
Madelin o	11740	$5⅛	5	5⅛	+⅛
Magna A f	6768	$12⅝	12⅜	12⅝	+⅛
Maistc El	8300	300	280	280	—15
Manitoba p	2000	$25⅞	25¾	25⅞	+⅛
Mfg Life A	1400	$24⅝	24⅜	24⅝	
M Lf Gard	z55	$33½	32⅞	32⅞	
Mrtme El	1100	$12⅛	12	12⅛	+⅛
Mrtme El p	100	$22½	22½	22½	+½
Mrtme Lf p	1900	$23¼	23	23¼	+¼
Maritime f	6483	$15¼	15½	15½	
Mark Res	4434	$10⅞	10⅜	10⅝	—⅛
Mark Rs w	6800	80	80	80	—5
Mark Wrk f	4800	112	110	112	—2
Mascot G o	27650	$10	9⅞	10	+⅜
Matchan o	1000	24	24	24	—1
Mavtech	600	320	310	320	
McAdam o	1500	145	140	140	—5
McFinley o	1860	350	310	330	—20
Mc Intyre	700	$43	43	43	—½
Memotec	3386	$14⅛	14¼	14¼	—⅛
Meridian	2200	325	325	325	+5
Metal Mng	3500	$11⅛	10⅞	10⅞	—⅛
Mdlnd Dty	100	$8⅛	8⅛	8⅛	
Minrl Res	2600	340	335	335	—5
Minnova	6425	$19⅝	19½	19½	—⅛
Mr Jax	28350	$9⅞	9½	9½	—½
Mitel Corp	24900	340	330	335	+5
Mitel 200 p	1200	$18⅛	18⅛	18⅛	—⅛
Moli o	300	315	315	315	
Moli A w	5500	57	56	56	—3
Molson A f	14610	$23⅜	23	23¼	+⅜
Molson B	1100	$24	24	24	
Monaco	900	450	440	450	
Moneta o	1500	96	96	96	—3
M Trusco	1550	$14½	14⅜	14⅜	—⅛
Moore	91185	$31⅛	30½	30⅞	—⅛
Morden H f	1125	$6½	6½	6½	
Morgn F C	600	$16⅛	16	16⅛	+⅛
Morgan	7000	435	425	435	+10
Morisn	7500	$8	8	8	+⅛
Mltibn F p	800	$16⅛	16	16⅛	+⅛
Mun Fin Af	1050	$8⅝	8⅝	8⅝	
Mun Fin p	900	$10½	10½	10½	—⅛
MF A w	z30	145	145	145	
Murgold o	5000	60	60	60	—7
Muscocho	91144	375	360	365	+10
Musto o	1000	50	50	50	
NSR Res o	2900	48	48	48	
N-W Gr	8795	$6	5¾	6	+¼
Nahanni o	7000	44	44	44	
Nat Bk Con	19941	$10⅛	10⅛	10¼	
Nat Bk 7	1300	$23⅛	23¼	23⅛	+⅛
Nat Bsns	145900	360	330	340	+5
Nat Sea	1200	$14	13¾	13¾	—¼
NSea Equ f	400	$13¾	13¼	13¼	—¼
Nt Vg Trco	4958	$21	20⅝	21	+¼
Nearctic o	1800	55	53	55	+5
Nelson H o	107000	55	55	55	—8
Nelsn H p	1000	80	80	80	—5
Nelson V o	12100	55	45	55	
Neptun R o	500	425	420	425	+15
Nevada o	8900	$5½	5¼	5½	+¼
NGld Scpt o	6000	25	23	25	+1
N Hrdng m	1100	$9⅞	9⅞	9⅞	
N Kelor o	3000	30	30	30	
N Provid o	9500	50	50	50	
N QRagin o	1100	390	385	390	
Newfld M o	18380	320	310	315	—5
Nfl CapA f	2159	$8¾	8½	8¾	+⅛
Nfld Cap B	1000	$9	9	9	+¼
Newhak o	11775	$5⅝	5⅜	5½	+¼
Newscop	z472	62	62	62	
Newtel Ent	1940	$17⅞	17⅝	17¾	—⅛
Noma A f	18500	$14	13¾	14	+¼
Noma B	100	$17	17	17	+½
Nor Acme o	1500	122	120	122	
Noramco o	65519	$5⅜	5	5⅜	+⅜
Noramco w	4100	95	90	95	+8
Noranda F	30375	$16½	16	16	—¾
Noranda I	161561	$23⅜	23¼	23⅜	+⅜
Nornda I B	3130	$28⅞	28¾	28¾	—⅛
Nornda I C	6300	$30½	30⅛	30½	+⅜
Norcen	2007	$20⅛	20	20	
Norcn ord f	4067	$17⅞	17¾	17¾	
Normic A f	1500	365	355	360	—5
Norpet R o	13000	118	116	116	
NC Oils	13572	$20⅜	20⅛	20⅜	+⅜
NCO 6 p	200	$21⅛	21⅛	21⅛	
NCO 7p	200	$24½	24½	24½	
Northair o	3921	170	160	160	—5
NDynsty o	2000	65	65	65	—5
Nor Tel	166654	$22½	22⅛	22⅛	—¼
Northgat	9400	$7¾	7⅝	7¾	+⅛
Nthgat w	20000	245	241	241	+1
Northstr E	8900	305	275	275	—30
Nthmber o	3250	77	75	77	+2
Northway o	13000	70	70	70	
Nthws Drg	200	$6	6	6	—¼
N Beauc o	14000	25	25	25	—1
Nva Coges o	z80	155	155	155	
Nova Cor f	120059	$11⅜	11⅛	11⅜	+¼
Nova F p	200	$25¼	25¼	25¼	+¼
Nova G p	200	$25¼	25¼	25¼	
Nova N p	500	$26⅛	26¾	26¾	
Nova O p	300	$25½	25½	25½	
Novagld o	20322	475	470	470	—10
Noverco	4450	$11⅜	11¼	11⅜	+¼
Nowsco W	70791	$18⅞	18⅝	18⅞	+⅜
NuGro u o	11600	230	200	200	—20
Nucorr o	z208	6	6	6	
Nufort R o	17700	26	23	26	+2
Nuinsco o	2200	240	237	240	
Numac	4300	$9⅝	9½	9½	

O P

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
OE Inc	600	$12	11⅞	11⅞	—⅛
Oakwood	546	490	490	490	
Oakwd A f	2400	430	425	430	
Oakwd A p	200	$9⅛	9⅛	9⅛	—⅛
Okwd B p	100	$11⅜	11⅜	11⅜	
Oakwd D p	z42	475	475	475	
Ocelot A	500	$11¼	11¼	11¼	
Ocelot B f	4959	$10½	10⅜	10½	—⅛
Onex C f	8050	$10½	10½	10½	
ONP f	5200	$5⅝	5¼	5⅜	+¼
Onitap o	2000	40	40	40	—4
Opawica o	500	375	375	375	—5
Opimian o	200	$6¼	6¼	6¼	—½
Orbit	6735	114	106	112	+2
Orofino o	10000	73	66	73	+3
Oshawa A f	3312	$22¼	22	22	—⅜
Oxf Prop	5000	166	163	163	—5
PCL Indust	400	$6½	6½	6½	—¼
PNR A o	z270	65	65	65	
PNR B f	z270	55	55	55	
PPC OG o	16056	269	255	265	+5
PWA Corp	7007	$19	18¾	19	
PWA A p	400	$26¼	26¼	26¼	
Pac Aqua o	6600	65	60	65	+5
Pac NthA f	z83	$22	22	22	
Pac TrOc o	4033	380	375	380	
Pgurin A f	64649	$9⅝	9⅜	9⅜	—¼
Paloma P	150	455	455	455	—5
Pamorex o	2000	75	75	75	
Pan Amr o	10000	145	125	140	+15
PanAtlas o	2062	151	151	151	—1
PanCan P	500	$26⅜	26⅜	26⅜	
Panconti	6795	460	450	460	+30
Parmt FA f	800	160	160	160	—10
Parkland	3100	$8⅛	7⅞	7⅞	—⅛
Parquet o	11000	31	31	31	+1

Suite à la page 18

TABLEAU DE BORD

		Mois précé.		Variation annuelle en %
EMPLOIS, REVENUS				
Gains moyens hebdomadaires ($)	nov.	450.89	451.90	—
Revenu du travail (millions $)	jan.	24,220.7	24,433.2	6.8
Personnes occupées (en millions)	mar.	12.00	11.94	4.29
Chômeurs	mar.	1,181,000	1,126,000	−15.5
INVENTAIRES				
Grands magasins (millions $)	jan.	3,748.9	4,030.7	−0.2
Appartenant aux fabricants (millions $)	jan.	34,845.3	34,252.6	4.4
Nouvelles commandes (millions $)	jan.	21,620.1	21,706.5	10.1
Commandes en carnet (millions $)	jan.	24,687.0	24,346.4	4.6
PRIX				
Prix à la consommation (1981 = 100)	fév.	141.3	140.8	4.1
Indice des prix des maisons neuves (1981 = 100)	fév.	124.9	123.6	10.3
Indice des prix des matières brutes (1981 = 100)	fév.	98.9	101.7	0.5
Matières brutes sauf combustibles	fév.	112.1	114.1	7.2
Prix de vente des produits industriels (1981 = 100)	fév.	125.5	126.3	4.3
			Cumulatif	
BÂTIMENT ET TRAVAUX PUBLICS				
Permis de bâtir (million $)	nov.	1,992.2	28,046.7	22.6
Mises en chantier dans les centres urbains (unités)	jan.	11,687	11,687	−18.0
ÉNERGIE				
Production de charbon (milliers de tonnes métriques)	jan.	6,192.	6,192	27.0
Production d'électricité (TW/h)	jan.	48.9	48.9	4.2
Production de gaz (millions de mètres cubes)	déc.	12,083.2	113,087.1	6.9
Raffinage du pétrole (millions de mètres cubes)	déc.	8.2	90.8	6.8
COMMERCE EXTÉRIEUR				
Exportations, base balance des paiements (Millions $)	jan.	9,955.3	9,955.3	6.5
Importations, base balance des paiements (millions $)	jan.	9,390.5	9,390.5	10.0
PRODUCTION				
Chargements ferroviaires (millions de tonnes)	fév.	22.1	43.9	3.4
Acier (lingots — milliers de tonnes métriques)	jan.	1,272.4	1,272.4	3.5
VENTES				
Ventes des grands magasins (millions $)	jan.	729.6	729.6	−5.4
Livraisons des fabricants (millions $)	jan.	21,279.4	21,279.4	8.7
Ventes de véhicules automobiles neufs (millions $)	fév.	1,730.6	3,224.2	13.9
Ventes au détail (millions $)	jan.	11,313.2	11,313.2	9.7

Les statistiques sont représentées en dollars courants et ne sont pas désaisonnalisées.
Source: *Statistique Canada.*

LE DOLLAR CANADIEN

TORONTO (PC) — Le dollar américain a clôturé hier en baisse de 3-100 et cotait $1.2325 contre la devise canadienne. La livre sterling a monté de 1 16-100 à $2.3418.

Par rapport à la devise US, le dollar canadien a gagné 2-100 à $0.8114 et le sterling 98-100 à $1.9000.

NEW YORK

A B

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
AMR	13	3647	42⅛	40	41¼	+¾
ASA 3		867	46¾	45½	46¼	+1
AbtLab 1.20	16	3959	48⅛	47⅛	47½	—¼
AcmeC .40		56	12⅝	12¼	12¼	
AdaEx 2.93e		106	15½	15¼	15¼	
Advest .12a	7	88	7⅛	7	7⅛	+¼
Alcan s .72	11	4256	28½	27⅞	28⅜	+⅜
AlexAlx 1	15	1940	22½	21¾	22⅜	+¼
AllegCp	8	54	72¼	72	72¼	—½
viAlgInt		333	3¾	3½	3¾	+⅛
AllgPw 3	9	347	36⅞	36⅜	36⅞	—⅛
Allegis	13	1652	80	79⅛	79¼	+¼
AllenG		282	11⅞	11½	11⅞	+¼
AldSgnl 1.80	9	2050	32	31⅜	31⅞	—⅜
Alcoa 1.20	17	1364	43⅜	42	43½	+½
Amax .20	25	5489	20⅞	20	20⅞	+⅜
AmHes .60	11	4075	30¼	29⅜	30	+¼
AmBrnd 2.20	9	1417	43⅛	42¼	43	+¼
ACyan s1.05	16	2688	48⅞	48⅛	48⅛	—½
AEIPw 2.26a	10	1959	26⅝	26⅜	26⅜	—⅛
AmExp .76	20	9804	24⅞	24¼	24½	—¼
AGnCp 1.40	8	4027	30½	30¼	30¼	—½
AHome 3.60	14	1902	79	77¾	78	—1
Amrtch 5.40	10	1114	87	86⅛	86¾	—¼
AMI .72	14	1162	16¾	16⅜	16½	—⅛
AmStd 1.80	19	1907	77	76⅛	77	+¾
AT&T 1.20	14	16045	26¾	26⅜	26⅝	—¼
Ametk s .60	17	317	16⅝	16⅛	16⅛	
Amoco 3.50	15	3789	78⅜	77¾	78⅜	+⅞
AMP 1	20	2331	47¾	46¾	47⅛	—⅜
Amrep	19	11	9¾	9⅝	9¾	+⅛
Anheus .60	16	2196	31¾	31¼	31⅝	+½
Apache .28		191	8⅜	8	8⅛	—⅛
Armco	9	1934	11½	11¼	11½	
ArmWI .90	12	1246	39¾	38⅝	39¼	—¼
Asarco .20e	4	3533	24¼	22⅝	24	+1½
AshlOil 1.80	12	347	69	68¼	68½	—½
AtlRich 4	13	3038	88¾	87½	87½	—¼
AtlasCp	22	17	35	34½	34⅝	+⅛
Avon 2	11	1302	24¼	23⅝	23⅞	—¼
BCE g 2.44		754	31⅝	31¼	31⅝	+⅛
BakrHu .46		2589	18¼	18	18¼	+¼
BkrH pf 3.50		31	50¼	50	50¼	—⅛
Bausch 1	15	928	43¾	42⅝	43½	+½
Baxter .50	19	4585	22¼	21¾	22⅛	—⅛
BelHwl .62	11	22	62⅝	62⅜	62⅝	+¼
BellAtl 4.08	11	2060	66⅛	65½	65⅝	—1
BellSo 2.36	11	3369	38⅝	38⅜	38⅜	—⅛
BenfCp 2	8	556	45⅝	45	45⅝	—⅛
BethStl	14	3885	21	20	21	+1
BlackD .40	15	1383	19¾	19⅛	19⅝	—⅛
BlkHR s .88	19	702	27¼	26½	27	—⅛
Boeing 1.40	15	1678	45⅜	45⅜	45⅜	—⅛
BoiseC s1.20	10	1375	46	45⅝	45⅞	—⅛
Borden 1.28	14	2608	52⅝	50½	52⅛	+1⅛
Bowatr .92	15	535	32½	32¼	32⅜	
BristM s1.68	16	6008	40½	39¾	40⅛	—⅛
BritPt 3.05e	13	1759	63¾	63¼	63⅝	+1⅛
BritPt pp1.94e		4820	18½	18⅛	18¼	+⅛
BritTel 1.77e	13	189	46½	46¼	46½	+⅛
BrwnGp 1.56	14	218	36½	36⅛	36½	—⅛
BrwnFr .48	20	2971	25¼	24⅝	24⅞	
BrlNth 2.20	13	2122	69¼	68⅜	69¼	—¼
Burndy	15	51	14¾	14⅝	14⅝	+⅛

C D

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
CBI In .60	71	27	27¼	27	27	—⅜
CBS 3	17	690	154⅛	153½	154	—⅜
CCX		1010	2⅞	2⅞	2⅞	
CIGNA 2.96	5	1666	43⅞	43½	43⅝	—¼
CNW	16	1208	23¾	22⅝	23½	+⅛
CNW pf 2.12		162	23½	22⅝	23½	+⅞
CPC 1.44	10	1102	46¾	45⅝	46½	
Calfhn .20	51	72	18⅛	17⅞	18	+¼
CamSp s .84	13	771	27	26⅝	26⅝	+¼
CartWI s .54	16	38	39	38½	39	
Caterp .75	12	1993	62⅛	61⅛	62⅛	+⅞
CeMPw 1.48	9	116	16⅝	16	16⅝	+⅛
Champln .80	9	2039	34¾	34	34⅜	—⅛
Chase 2.16		3228	25½	24⅞	25⅛	+⅛
Chase pf5.25		47	49½	49	49	—⅜
Chevrn 2.40	16	5940	48⅛	47½	47⅝	—⅛
ChkFull .24f	13	636	7⅞	7⅜	7⅞	+⅜
ChrisCr .531	41	341	19⅛	18¾	18⅞	—⅛
Chryslr 1	4	5304	24¼	23	23¾	+½
CineOd n	9	487	9¾	9½	9¾	+⅛
Citicrp s1.35		6657	19¼	18⅞	19¼	+⅜
CivEl pf7.40		z2640	69⅛	68⅞	69⅛	—⅛
CivEl pf7.56		z10	71	71	71	+⅜
Clorox s 1.04	13	836	30	29¼	29¼	—⅛
CocaCl 1.20	15	6003	38	37¼	37⅝	—⅛
Coleco		329	3	2⅞	2⅞	
ColgPal 1.48	51	2426	40⅞	39⅞	40⅛	—½
ColGas 3.18	12	687	28⅜	27⅞	28½	+1
CmbEn 1	20	339	31⅜	29¾	31	+½
CmwE 3	5	15656	24⅛	23	23⅞	—⅛
Comsat 1.20		696	29⅜	28⅞	29¼	+⅛
CPsvc s .32	16	1074	22½	22	22¼	—⅛
Compgr .60	22	21	25⅞	25¾	25⅞	+⅛
CompSc	17	443	44	43⅜	43½	—⅞
ConsEd 3.20	10	1776	43⅜	42¾	42⅞	—¼
CnsFrt .90	14	924	26⅞	26½	26¾	+⅛
ConsNG 1.64	16	467	36¼	35⅜	36	—⅛
CntlCp 2.60	10	2530	36½	35¾	36	—½
Contlll .08		1087	3⅛	3⅜	3⅛	+⅛
CtData	42	964	24¾	24¼	24⅝	+⅜
Cooper 1.80	17	1113	59½	59	59⅛	—⅜
Crane s .90	12	551	30	29⅛	29¾	—¼
CrwnCk	13	417	114¼	112⅛	113¾	+1¾
CurtW 1.60	9	29	50¼	49⅞	50¼	—⅛
DataGn		244	24⅛	23⅝	24	+¼
Datapt		292	5¼	5⅛	5⅛	
Deere .50	19	3343	45¼	44¾	44¾	—1⅛
DeltaAr 1.20	10	2936	49⅜	48¼	48¾	—⅜
DensMf 1.28	12	132	27⅛	26¾	27⅛	+¼
DeSoto 1.40	11	74	30½	30⅛	30⅜	
Dexter .80	15	399	26¾	26⅜	26⅝	—⅛
Digital	10	9399	101⅞	100	101	—½
Disney .40	17	2802	56⅛	55⅜	55⅝	—⅜
Divrsln		58	4¼	4¼	4¼	
Domtr s .50		938	11½	11⅛	11¼	—¼
DowCh 2.40	13	4572	83¼	82½	82⅞	—⅜
Dravo	21	820	12⅛	11⅞	12	—¼
Dresr .50	31	1799	34½	33½	34	+⅜
duPont 3.40	11	5042	84⅜	81⅝	84⅛	+2¼
DuqLt 1.20	8	532	14¾	14½	14¾	

E F

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
EGG .60	18	x185	36⅛	35⅜	36⅛	
EKodk s1.80	11	6965	40⅜	40¼	40¼	—¼
ElecAs	43	17	3⅞	3¾	3⅞	+¼
EmrsE s 1	15	2953	30⅜	30	30⅛	—⅜
EmryA		365	6½	6¼	6¼	
Emhrt s .80	12	627	21¾	20⅜	21⅛	—¼
Equifax .76	21	364	30¼	29½	29⅞	—¼
Erbmnt .60		52	23	22½	23	
Ethyl .44	14	834	21¼	21⅛	21⅛	—⅛
Excelsr 1.32		8	15⅜	15¼	15¼	
Exxon s 2	13	20529	43¾	43⅛	43⅝	—¼
FMC	7	828	32¾	31	32½	+1½
FPL Gp 2.12	9	1101	28⅝	28⅛	28¼	—½
Fairchd .20		355	10⅜	9⅞	10⅛	+1
Feders .28	18	372	9	8¾	9	+⅛
Firestn 1.20a	25	204	79½	79⅛	79¼	+⅛
Fluor	23	1187	17⅞	17⅜	17¾	—⅛
FordM s 2	5	7329	46	45	45¾	+½
Foxbro		375	30	29⅞	30	+1
FruhfB		212	3¼	3	3¼	+⅛
Frht pfA2.01f		134	9¼	9⅛	9¼	+⅛

G H

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
GAF .10	17	3486	50¼	49½	50	+⅛
GCA		140	4½	4⅜	4½	+⅛
GEO	18	105	5½	5⅜	5⅜	
GTE 2.52	11	3961	35¼	34⅝	35	+⅜
GTE pf 2		3	31¼	31¼	31¼	+¼
GTE pf 2.48		216	26⅝	26½	26½	+⅛
Gannett s 1	16	3476	33	32⅜	33	
GnDyn 1	5	686	53¾	53	53½	—½
GenEl 1.40	12	16643	40⅜	39½	39½	—⅜
GnHost .28	4	505	10⅛	9¾	9¾	—⅛
GnInst .25	16	2791	31⅞	31	31½	+⅛
GnMills 1.60	14	1533	46¼	45¼	46⅛	—⅛
GMot 5e	7	6516	73	71¾	71⅞	—⅞
GMot pf 3.75		1	44⅜	44⅜	44⅜	—⅛
GM E .68	15	907	41⅛	40⅜	40⅞	—⅛
GPU 1.20	8	x5139	32⅜	32	32⅜	+¼
GenRe s1.20	10	4087	49¼	48½	49	—⅜
GnRefr	4	1	18⅞	18⅞	18⅞	
GnSignl 1.80	21	708	51¼	49⅞	50⅛	+⅞
GenuP s1.04	21	647	39⅛	38⅜	38⅞	+¼
GaPac 1.20	9	2209	39⅜	39⅛	39½	
Gillete s .86	19	11691	42¾	41	42¼	+1
Gdrich 1.72	18	2864	53½	50¾	53	+1½
Goodyr 1.60	5	1763	63⅛	62¼	62⅝	—⅜
Gould		681	11⅛	10⅞	11	+⅛
Grace s 1.40	14	1973	27⅜	26	27¼	+1¼
GtAtPc .50	13	367	35¾	35⅛	35½	
GtWFn s .72	6	6245	13⅝	13	13⅝	
Greyh 1.32	39	1957	30⅜	29⅞	30⅛	—⅛
Grumn 1	23	312	22	21¾	21⅞	—⅛
GlfWst 1.40	14	1628	77¼	75¾	77	+¼
GulfRs	6	14	14⅜	14⅛	14¼	—⅛
Halbtn 1	77	1693	34⅞	34⅛	34⅝	+½
Hanna .40	11	163	27¾	27⅛	27¾	+¼
Hanson .51i	13	3709	12⅛	11⅞	12	
Harris .88	13	548	30⅛	30	30	—¼
HeclaM .05e	35	684	13½	13¼	13⅜	+¼
Heinz 1.24	15	836	42½	41¼	41¾	—1
HeineC .30	12	62	35	34½	34⅞	+¾
Hercuis 1.92	3	1987	49⅝	48⅜	49⅝	+1⅛
Hrshey .62	14	2353	24⅛	23¾	23¾	—½
HewlPk .26	22	2836	62¼	61¼	61⅝	—½
Hilton 1.80	15	88	86½	85⅞	86¼	+¼
Hitachi .60e		1226	114⅛	113	113¾	—3½
Holidy n	5	1319	24⅞	24⅜	24⅝	—½
Hmstk s .20	10	4636	15⅜	14⅞	15¼	+⅜
Honwell 2.10	12	1043	68½	67½	67¾	
HCA .72	12	7674	36	34⅛	35⅝	+1⅜
HousInt 2	9	404	52¾	52	52½	
HouInd 2.96	8	1462	30⅜	30	30⅛	—⅛

I J

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
IC Ind .88	15	3422	33½	32¾	33¼	—⅛
ICN		238	7	6¾	6⅞	
INAIn 1.68a		36	17¼	16¾	16¾	—¼
ITT Cp 1.25	6	4183	45⅞	45¼	45½	—½
INCO .40	27	13739	u29	26½	29	+2⅛
IngerR s1.04	19	718	37⅝	36⅞	37⅜	—¼
InldStl .12e	11	507	32¾	32¼	32¾	
Interco 1.72	12	367	42⅜	42	42¼	+⅜
IBM 4.40	13	13900	114½	113¼	114	—⅜
IntFlav 1.60	17	978	47½	46¾	47	—⅛
IntMin 1	14	2833	42	40⅜	41⅛	—⅜
IntMult 1.18	15	68	31	30⅜	30¾	+⅛
IntPap s1.20	10	4123	42½	41⅜	42⅛	+⅛
IntpbG .68	15	387	33⅛	32⅜	33	
IpcoCp .36	34	36	10⅜	10½	10½	
JohnJn 1.68	16	3176	79⅜	78½	78⅜	—1¼

K L

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
KLM .75e		237	19⅛	18¾	19	+¼
K mrt s 1.16	11	3165	33⅝	33	33⅜	+¼
KoufBH .20	7	80	9⅝	9⅜	9⅝	
Kellogg 1.52	16	1706	51½	50¾	51¼	+¼
KerrMc 1.10	21	1253	37¾	36⅞	37⅛	+½
KimbC s1.60	15	775	56⅛	55	55½	+⅜
Kopers 1.20	148	3760	53¼	52½	53¼	—⅜
Kraft 1.88	16	5241	52⅛	50⅜	51¾	—⅜
LAC s .10		1476	11¾	11⅜	11⅝	+⅛
viLTV	1	4450	3⅜	3¼	3⅜	+⅜
viLTV pf		2	21¾	21¾	21¾	
viLTV pfB		105	6⅞	6¼	6⅞	+½
viLTV pfC		19	17	16¼	17	+¼
viLTV pfD		223	4⅛	4¼	4¼	+⅛
Learnl s .40	16	56	15	14¾	14¾	+¼
LeeEnt .64	18	720	27¾	27⅜	27¾	+¼
Lilly 2.30	18	5229	79½	76¾	79⅛	+1½
Lilly wt		1125	26⅞	25½	26⅞	+⅞
Litton	14	409	83	81¾	81⅞	—1⅛
Lockhd 1.40	6	1600	44¼	43¾	44⅛	+⅛
Loews 1	8	849	69¼	68⅜	69	—⅜
Loral .64	13	190	35½	34⅞	35⅜	+¼
LaLand 1	40	252	32	31½	31⅞	+⅛
LuckyS .60	13	9437	52⅝	51⅝	52⅜	+⅛
Lukens .88	9	64	40⅜	40¼	40⅜	

M N

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
MCA .68	25	3519	47	45⅛	45⅜	+¾
MCorp		276	3	2⅞	3	+⅛
MCor pf 3.50		53	20¼	19½	20	+1¼
Macmil .80	20	555	54½	53½	53⅝	—1⅜
MfrHan 3.28		1307	26	25⅝	26	+¼
viManvl		1674	2½	2¼	2½	+⅛
MrshMc 2.40	12	486	49¼	49	49	
MartM 1.10	10	1418	42⅞	42⅜	42⅝	—⅛
Masco .40	16	2060	26¾	26¼	26⅝	+⅜
MasCp 3.80		32	37⅝	37¼	37½	—⅜
Mattel		554	6¾	6½	6⅝	—⅛
Maxam	2	301	11	11	11	
MayDS 1.28	12	3797	35	34½	34⅞	—⅛
Maytag s.90	12	1144	22⅜	21⅝	22	—⅛
McDld .20	9	23	7⅛	7	7⅛	+⅛
McDnl s .50	13	2949	42⅜	42	42¼	—½
McDnD 2.56	8	376	64½	63⅞	64¼	
McGrH 1.84	16	873	53¾	52½	53⅜	+¾
McInt g	10	20	35¼	34¼	35¼	+¼
Mead s .66	9	2065	37½	36⅞	37¼	—⅛
Mesrx s .28	23	90	33⅛	32	33⅛	+1
Melvill 2.10	13	505	66⅜	65½	66⅛	
Merck 3.84	24	3432	159	157⅜	157¾	—2⅛
MerLyn 1	6	3096	23⅜	22⅞	23	—⅜
MidSUt	4	2101	9½	9¼	9⅜	
MMM s 2.12	14	5531	58¾	58	58¼	—⅜
Mitel	1	748	2⅞	2⅜	2⅞	+⅛
Mobil 2.20	15	9032	46⅞	46½	46⅝	—⅛
Monsan 2.80	14	1276	80⅞	79¾	80½	—¼
MoorM .52a	22	58	39⅜	39⅜	39⅜	
Morgan 1.50	46	3341	32⅛	31⅜	32	
Morton .84	12	726	41⅜	40	40¼	—⅞
Motorla .64	17	5388	47	45⅝	46¾	+¼
NBI		55	6	5¾	5¾	
NCR 1.24	13	3012	61	59½	60¼	
NL Ind .20		1455	7	6½	7	+¼
NL Ind pf		1128	15¼	15⅛	15¼	+⅛
NWA .90	11	1524	40½	39⅞	40	—⅜
NII .25		1779	19	18⅝	18⅝	—⅛
NMedE .64	18	3329	22	21¾	21⅞	+⅛
NtSemi		7731	12½	11⅞	12⅜	
NtSvIn .76	13	722	22⅛	21¾	21⅞	+⅛
Navistr	14	7037	6½	6¼	6¼	—⅛
NwlM s .60a	7	2399	36⅜	36	36¼	+¼
NiaMP 1.20		1035	13⅝	13¼	13½	
NiaMpf 3.90		z10	36½	36½	36½	+¼
NorTel s .24	13	1325	18¼	18	18⅛	
Nthgat g		120	6¼	6⅛	6¼	
NwStW .60	15	96	20¼	19¾	20¼	+⅛
Nynex 4.04	10	2827	64⅛	63⅜	64	+⅜

O P

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
OcciPet 2.50	33	6473	26⅜	26	26⅛	—⅛
OhioEd 1.96	8	1697	18⅝	18¼	18½	—⅛
Olin 1.60	14	1585	48⅞	47⅜	48½	+½
OutbdM .72	11	365	32⅛	31¾	32⅛	
OwenC n	4	1058	18⅞	18⅛	18⅜	—⅜
PPG 1.20	13	1345	40⅛	39⅝	40⅛	—⅛
PacEnt 3.48	11	913	44⅜	d43⅜	44⅜	+⅛
PacGE 1.92	10	4559	15½	15¼	15½	
PacSci .40	18	120	14	13¾	14	+¼
PacTel 1.76	13	5495	28⅛	27⅞	27¾	—½
PanAm		1934	2¾	2⅝	2¾	+⅛
PanEC n 2	12	879	23⅞	23⅜	23½	
ParkDrl		763	4¾	4½	4½	+⅛
Penney 2	12	2067	47⅞	47	47¾	+⅜
Pennzol 2.20	108	1541	75	74½	74½	—½
PeopEn 1.52	10	1057	17⅝	17⅜	17⅜	
PepsiCo .68	15	5732	35	34¼	34⅜	—⅛
Pfizer 2	14	3960	58⅞	57½	58¼	—⅜
PhelpD .60	9	2202	41¼	40⅞	41	+⅛
PhilaEl 2.20	7	4607	17⅞	17¼	17⅜	—⅛
PhilMr 3.60	11	5460	87¼	86⅛	87	—⅛
PhilPet .60	294	5253	18	17⅝	17⅝	
Pilsbry 1.12	49	4120	29¼	28¾	28⅞	+⅛
PitnyBw .92	17	1595	43⅝	43	43½	—⅛
Pittstn		1171	13⅝	13	13⅝	
Polard s .60	16	8429	30⅞	29⅜	30½	+⅜
Portec		80	5¼	4⅞	5	—¼
PortGC 1.96	9	426	21⅞	21¼	21⅜	
Primca s1.60	8	2208	25⅜	24⅜	25¼	+⅜
ProctG 2.80	28	x2720	78⅛	77¼	77⅞	—⅛
PSEG s 2	9	2138	22⅜	22⅜	22⅜	—⅛
PugetP 1.76	9	1019	18⅞	18½	18½	—⅛

Q R

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Qantel	3	329	1⅛	1	1	—⅛
QuakrO 1	17	1645	45½	44¾	45⅜	—⅛
Quantm 2.20	11	1114	89¼	88	89	—1⅛
RJR Nb 1.92	10	6392	50⅜	49⅜	50⅛	—⅜
RalsPur 1.50	13	2470	69	68⅛	68⅜	—½
RangrO	86	1086	6	5⅜	6	+¼
Raythn 2	10	755	66½	66	66¼	—⅜
ReadBt		111	2	1⅞	1⅞	
RiteAid .74	16	2305	38¼	37¼	37¼	—1¼
viRobins		407	25	24⅝	25	+⅛
Rockwl .72	7	3128	18⅜	18	18⅛	—¼
Rorer s	19	1181	32½	31⅜	32⅛	
RoyID 6.32e	11	3198	124	123⅜	123⅜	+1⅜
Ryder .56	13	961	29½	28⅜	29⅛	+⅛
Rymer	12	47	10⅜	10⅜	10⅜	+¼

S T

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
SSMC .20		110	29¼	28½	29¼	+½
Sabine .04		194	23¾	23⅜	23¾	+⅛
Salomn .64	25	4197	21⅞	21⅜	21⅝	+⅜
SDieGs 2.60	10	794	31¾	31¼	31½	—⅛
SJuanB .40e	19	264	7⅛	7⅛	7¼	
SJuanR		69	13⅛	13	13⅛	—⅛
SFeSP s .10	9	1063	15⅞	15⅜	15¾	—⅛
SaraLee 1.20	15	1494	38⅜	37½	38	+⅜
SchrPl s1.20	18	2352	49⅞	49⅜	49½	—⅜
Schlmb 1.20	20	7671	36½	35⅞	36	+⅛
ScottP s	12	2769	36	35⅜	35¾	—1
SeaCnt .25e	11	348	23⅛	22⅜	23⅛	+⅜
Seagrm 1.10	10	1372	53⅛	52⅜	52¾	+¼
Sears 2	8	6616	34⅜	33⅞	34⅜	—½
Shaklee .80	11	188	20	19¾	19⅞	+⅛
ShellT 4.65e	15	844	81¾	81⅜	81¾	+1⅜
Shrwin .64	12	1793	26½	26	26¼	—⅜
Singer	26	36	49⅞	49¾	49⅞	
Smithln	8	814	10⅜	9½	10¼	+⅜
SmkB s 1.84	12	1470	54⅝	54	54⅜	—⅛
SnapOn .76	18	463	38	37⅜	37¾	—¼
SonyCp .29e		1115	44	43⅜	43¼	—1
SCalEd 2.38	9	2137	30⅜	30⅛	30⅜	+⅛
SouthCo 2.14	12	2195	22½	22⅜	22⅜	
SoRy pf 2.60		1	29⅛	29⅛	29⅛	—¼
SwBell s2.48	10	1483	35⅜	35	35¼	—⅛
Squibb s1.60	18	3390	62⅜	60⅜	61	—1⅜
StdPrd s .80	10	29	26¼	25⅞	26¼	+½
StanlWk .88	14	909	29	28½	28¾	+⅛
Steego .09f		81	4¾	4½	4⅝	
StoneC s	11	2740	31	30	30½	—⅜
StorTch	13	7720	1⅜	1⅜	1⅜	
SunCo 3	19	837	60½	59	60	+1¼
SunMn		1540	4⅛	4	4⅛	+⅛
Syntex s 1	15	4545	33⅞	32⅜	33¼	+⅜
TRW s 1.60	11	782	45⅛	44½	44¾	—⅜
Tandy .60	13	4609	42⅛	41⅜	41⅞	—¼
Tndycft	18	33	16⅜	16⅛	16⅜	+⅛
Tektrnx .60		124	26	25⅜	25⅝	—⅜
Teldyn 4	8	79	329¼	327	328¼	—1¾
Telex	10	5	49⅛	49	49	+⅛
Tennco 3.04		1136	43¼	42⅜	42⅞	—⅜
Texaco		11997	48½	47¾	48¼	—⅜
TxInst s .72	17	4412	50⅜	49	49⅞	—1⅛
Textrn s 1	7	1010	25⅛	24½	24½	—⅜
Tigerln	11	1991	14⅞	13⅞	14¼	+⅜
Time 1	21	1990	86½	84¼	86½	—½
Timken 1.20	101	208	79¼	77¾	79	+⅜
Tonka		166	12	11⅜	11⅞	+⅜
TWA		430	29	28⅜	29	+½
TWA pf 2.25		69	17	16⅞	17	
Transm 1.84	6	1857	31¼	29¾	31⅛	—⅜
TranInc 2.28a		8	25	24⅜	25	+⅛
TrnCda g.68		414	12¼	12	12¼	+¼
Transco 1.36		364	27¾	27¼	27½	—¼
Transcn		96	2¾	2½	2¾	
Travler 2.40	8	1403	34⅜	33¾	33⅞	—⅛
TriCon 4.68e		284	21⅛	20¾	21⅛	+¼
Triatn s .12	15	450	27⅞	27¼	27¾	—¼
TritnG s	3	44	14¾	14¾	14¾	
TriEng .10b	13	659	18	17½	17⅞	+⅜

U V

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
UNCInc .01e	15	909	10⅛	9⅞	10⅛	+½
USG 1.12b	10	1262	37⅜	36⅜	37⅜	+1
USX 1.20	67	6970	32¾	32⅛	32¾	+¾
UCarb 1.50	13	3258	22⅞	22⅜	22⅝	—⅜
UnPac 2	13	2480	66½	64¾	66⅜	+1
Unisys s .92	10	4286	33⅜	32⅝	33⅛	+½
Unisy pf3.75		1175	62	61	62	+¼
UnBrnd .60	12	x20	46½	45½	46½	+¾
UtdMM		2020	4⅛	3¾	4⅛	
USWest 3.52	10	957	51⅜	51¼	51⅜	—¼
UnTech 1.40	8	4260	39⅜	38⅛	39⅛	
Unocal 1	24	5655	39	37	37⅛	—1¼
Upjohn .72	17	5554	29¼	28½	28¾	—⅜
Valero	30	532	7⅛	6⅞	7⅛	+⅛
Varco		1104	5⅞	5½	5⅞	+⅛
Varian .26		x311	26⅛	25¾	26⅛	—¼
Varity	16	7219	3½	3⅜	3½	
Vornad	26	39	97½	96¾	97½	+¾

W X

Titre	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Wainoc .10e	5	271	7⅛	6⅞	7	
WalMt s .16	25	4864	28⅞	27½	27⅞	—⅜
Walgrn .60	18	1079	33¾	33⅛	33⅝	+⅛
WarnC .56	17	2203	32½	31⅞	32¼	—¼
WrnC pf3.63		403	60½	59½	60¼	+¼
WarnrL 2.16	17	2225	70⅜	69¼	69⅞	—1
Wendys .24	147	2368	5⅝	5⅜	5⅝	+⅛
WstctT g .80	14	2	14¼	14¼	14¼	+⅛
WUnion		93	3½	3¼	3⅜	
WstgE 1.72	10	2948	52	51¼	51⅝	—¾
Weyerh 1.50	12	1783	38	37⅜	37¾	+⅛
viWhPit	2	1475	15⅛	13⅞	14⅛	—1⅛
viWhPit pf		z3770	34	32½	33	—1
Wilfred .12		238	2	4⅛	4¾	
William 1.40	12	715	29⅞	29⅜	29⅜	+¼
Winnbg .40	23	213	9	8¾	8⅞	
Witco 1.28	13	390	37	36⅜	36¼	—¾
Wlwth s 1.64	14	8837	55⅛	52	55	+2
Xerox 3	10	1567	54⅜	53⅛	54¼	—⅜
Xerox pf4.13		278	49⅛	d48¾	48¾	—½
ZenithE		1835	18½	18	18⅜	—¼
Zurnin s .68	14	33	21¼	21⅛	21⅛	

OPTIONS SUR L'OR

(Prix en devises américaines)

Séries		Vol.	Int. en cours	Haut	Bas	Ferm.
aug	400p	54	1777	1.80	1.80	1.80
Aug	440	10	539	35.50	35.50	35.50
Aug	440p	20	1115	8.00	6.50	8.00
Aug	460	8	1975	21.50	21.50	21.50
Aug	460p	46	698	15.00	13.00	15.00
Aug	480	8	1409	14.50	13.00	14.50
Aug	480p	1	689	22.50	22.50	22.50
Aug	500	1	1157	8.00	8.00	8.00
Aug	540	20	389	3.00	3.00	3.00
May	440	10	1656	23.50	22.00	23.50
May	460	116	2590	9.20	8.00	9.00
May	460p	4	1109	8.50	8.50	8.50
May	480	205	2138	3.20	2.50	2.80
May	480p	1	130	22.50	22.50	22.50
May	520	3	873	.50	.50	.50
Nov	400p	15	185	3.00	3.00	3.00
Nov	420p	35	714	6.50	5.50	6.50
Nov	440	10	558	47.00	46.00	47.00
Nov	440p	40	220	9.20	9.00	9.20
Nov	460	262	544	33.00	30.00	33.00
Nov	460p	1	107	15.10	15.10	15.10
Nov	480	257	296	22.00	20.00	22.00
Nov	500	30	197	15.00	13.00	13.00
Total	market:					1,157

Non transigées

Séries		Int. en cours	Offre	Dem.
aug	400	50	67.00	72.00
Aug	420	82	48.00	53.00
Aug	420p	1692	3.00	4.50
Aug	500p	106	40.00	44.00
Aug	520	983	4.00	5.00
Aug	520p	10	59.00	64.00
Aug	540p	0	79.00	84.00
May	400	33	59.00	64.00
May	400p	554	.30	1.00
May	420	341	40.00	44.00
May	420p	3592	.80	1.50
May	440p	2165	1.50	3.00
May	500	2966	.50	1.00
May	500p	255	40.00	44.00
May	520p	0	59.00	64.00
May	540	610	.10	.60
May	540p	1	79.00	84.00
Nov	400	0	75.00	80.00
Nov	420	4	57.00	62.00
Nov	480p	121	23.00	27.00
Nov	500p	24	40.00	44.00
open		interest:	34,654	

OBLIGATIONS

TORONTO (PC) — La tendance était à la baisse hier dans le marché canadien des obligations.

Le court terme a cédé un quart de point, le moyen trois huitièmes et le long terme cinq huitièmes. Les titres des provinces et des sociétés ont baissé d'un demi-point.

L'argent au jour le jour commandait un intérêt de 8.50 pour cent.

AVIS PUBLICS

Voir aussi en page 18

avis public

Gouvernement du Québec
Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes

Séances publiques de consultation sur le projet fédéral de champ de tir pour avions F-18 au Saguenay / Lac Saint-Jean

Le Comité chargé d'examiner la demande du gouvernement fédéral de transférer l'administration d'un terrain situé dans les cantons de Jogues et de Maltais au Lac Saint-Jean afin d'y aménager un champ de tir pour avions F-18 donne avis que des séances de consultation se tiendront les mardi 3 mai, mercredi 4 mai et, si nécessaire, jeudi 5 mai 1988 à Alma ainsi que les mardi 10 mai, mercredi 11 mai et, si nécessaire, jeudi 12 mai 1988 à Jonquière.

Audition des mémoires et des communications orales
Les personnes intéressées pourront faire connaître leurs points de vue en présentant un mémoire ou en faisant une communication orale.

Ceux et celles qui désirent se faire entendre lors de ces séances de consultation doivent faire parvenir leur mémoire ou enregistrer leur intention de faire une communication orale avant le 27 avril 1988 à l'adresse suivante:

Comité de consultation sur le projet d'un champ de tir
875, Grande-Allée est
Édifice « H » — 2e étage (bureau 2.200)
Québec (Québec) G1R 4Y8
(418) 643-4834

Lieux, dates et horaires de la consultation

Hôtel Universel
1000, boulevard des Cascades
Alma (Québec)
— le mardi 3 mai de 19h00 à 23h00
— le mercredi 4 mai de 14h00 à 17h00
— le mercredi 4 mai de 19h00 à 23h00
et, si nécessaire,
— le jeudi 5 mai de 14h00 à 17h00

Hôtel Roussillon-Saguenay
2675, boulevard du Royaume
Jonquière (Québec)
— le mardi 10 mai de 19h00 à 23h00
— le mercredi 11 mai de 14h00 à 17h00
— le mercredi 11 mai de 19h00 à 23h00
et, si nécessaire,
— le jeudi 12 mai de 14h00 à 17h00

Renseignements supplémentaires
Pour toute demande d'information concernant la consultation et la documentation disponible, on peut s'adresser à:

Monsieur Hubert Troestler, agent d'information
Communication-Québec
3950, boulevard Harvey
Jonquière (Québec) G7X 8L6
(418) 547-3696

La secrétaire du comité
Me Hélène Lemieux

Québec

TORONTO

Suite de la page 17

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Pathnic A f	300	$5⅛	5⅛	5⅛	— ⅛
Pe Ben O	1000	125	120	120	—10
Pegasus	14002	$18⅞	18½	18¾	+ ¼
Pegasus w	75865	109	101	105	+ 7
Pmbrtn A f	5680	$6⅛	6	6	
Penn Wst o	2300	70	70	70	
Penningtn	900	$13½	13½	13½	+ ¼
PJewl A f	29300	$16⅛	15⅞	15¾	— ¼
Peter Mlr o	1000	80	80	80	+10
Petromel o	1000	150	150	150	— 5
Phonix Con	6000	375	365	365	— 5
Phnx Gld o	500	60	60	60	— 5
Pine Point	3850	$19¼	18½	19¼	+ ¾
Pioner M o	13900	$9¾	9⅝	9⅝	
Pipestone o	5000	35	35	35	— 5
Place Res A	1000	83	83	83	— 1
Place Res	r59138	3	3	3	
Placer Dm	227463	$16½	16¼	16½	+ ⅜
Placer D w	61175	139	130	136	+11
Placer G w	3300	230	225	225	+ 5
Placer P w	65400	$5¼	5	5¼	+40
Plexus o	2500	330	325	325	— 5
Poco Pete	56687	$12¾	12¼	12¾	+ ⅜
Poco D p	1650	$17	16¾	16¾	— ⅛
Poco Pet w	9800	440	430	435	+ 5
Polymer	6800	$7⅞	7⅝	7⅝	+ ⅛
Polymer w	1000	128	125	125	
Polysar En	2298401	$17⅞	17⅜	17½	
Polysr 1983	1500	$26¼	26⅛	26¼	+ ⅛
Polysteel o	12000	289	270	280	— 5
Powr Cor f	27500	$13¾	13½	13½	— ⅛
Powr C lp	1900	$46	45⅞	45⅞	— ⅛
Pwr Ex o	6200	64	60	64	+ 4
Powr Fin	13940	$16½	16¼	16½	
Precamb	5276	300	300	300	+ 15
Prefac Ent	900	$6¾	6¾	6¾	
Premdor f	82500	$6¼	6¼	6¼	— ¼
Primex F	1000	350	350	350	+10
Provigo	9600	$10¼	10⅛	10⅛	
Pure Gld o	20862	49	45	48	+ 3

Q R

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Quadra L o	1700	$6¾	6¾	6¾	— ¼
Quartz M o	18300	220	215	215	+10
Que Wst o	10000	10	10	10	— 2
Que Sturg o	2000	315	315	315	
Que Tel	700	$13⅞	13¾	13⅞	+ ⅜
Quebecor A	1500	$17¼	17	17¼	
Quebcor B f	540	$15¼	15	15	— ¼
Q Street	4000	$6½	6¼	6½	+ ¼
Queenstak	12300	89	88	89	+ 3
Quenstn G	15000	199	195	195	— 2
Qintra B o	9000	70	60	70	+10
RBK Nt p	600	$29	29	29	— ⅛
Rom Pet	z92	365	365	365	
Rnchm A f	1162	$7½	7¼	7¼	
Rnchmn p	100	$25¾	25¾	25¾	+ ⅜
Ranger	58120	$7⅜	7¼	7⅜	+ ⅛
Ravrock f	3270	$9¾	9¼	9½	+ ⅛
Rea Gld o	21275	280	275	280	+ 5
Redourm o	2594	30	30	30	+ 6
Redpath	2800	$11⅛	11¼	11⅛	— ⅛
ReedSt 1 5p	1977	$27½	27⅜	27⅜	+ ⅜
Reff Inc	1000	$5½	5½	5½	+ ⅛
Renisanc	62431	$17	16¾	16¾	— ⅛
Repap f	5548	$13½	13¼	13½	
Res Captl	100	$8	8	8	
Res Captl w	750	70	70	70	—10
Revlstk A f	z57	240	240	240	
Revlstk B	294	370	370	370	+10
Revn Prp A	z66	375	375	375	
Revnu B f	1135	320	320	320	
Rileys D	z200	50	50	50	
Rio Algom	2400	$22⅝	22¼	22⅝	+ ⅛
Rio Alto o	1000	150	150	150	
Rio Alto w	6000	30	30	30	
Rockford o	2000	45	45	45	— 4
Roddy o	6100	180	166	180	+14
Rogers B f	2090	$33⅞	33⅝	33⅝	— ¼
Rolland A f	1000	$10¾	10¾	10¾	+ ½
Roman	25350	$12¼	11⅞	12	+ ¼
Rothman	z85	$40	40	40	
Rothm 2p	100	$14⅝	14⅝	14⅝	
Rouyn R o	8400	385	380	385	+ 5
Roxmark o	20000	29	27	29	— 1
Roy L Mrch	1100	480	480	480	+15
Royal Bnk	49152	$28⅜	28⅛	28¼	— ½
Ry Bk 2.75	4700	$29	28¾	28¾	— ¾
Ry Bk 1.45	8700	$17½	17⅜	17⅜	— ½
Ry Bk w	16300	5	4	5	
Ryl Gld o	500	62	62	62	
Ry Lepg L	200	$9⅞	9⅞	9⅞	+ ⅛
Ry Oak o	11000	30	30	30	
RyTrco A	41670	$16¾	16½	16¾	+ ⅛
RyTrco B	100	$16¾	16¾	16¾	+ ¼
RyTrco G p	866	$22¾	22¾	22¾	— ¼
Rovex	299027	$6	5¾	5⅞	+ ⅛
Rovex A	1509	$8⅞	8⅞	8⅞	— ⅛
Rovex w	3900	330	330	330	
Rovex w A	12100	205	200	205	

S T

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
SDC Syd o	z740	25	25	25	
SHL Systm	651	$18½	18⅜	18½	— ⅛
SNC A f	11500	$7¼	7⅛	7⅛	— ⅛
SR Telcom	600	435	430	435	— 5
St Andrw o	5900	370	360	360	— 5
St Clair Af	1000	$5	5	5	
STL CemA f	2500	$12½	12¼	12½	+ ⅛
Samoth C o	3200	155	155	155	— 5
Sandwell A	500	$8	8	8	
Santa M o	3000	20½	20½	20½	
Saskoil	20500	$9⅞	9⅝	9¾	
Saskoil A p	9050	$10½	10⅜	10½	+ ⅛
Savnor Vor	2500	73	73	73	+ 3
Sceptre R	32324	480	465	480	+15
Scptr R 7	665	$18	17¾	18	+ ⅛
Scptr R 8½	300	$17½	17½	17½	
Schneider	z2	$28⅞	28⅞	28⅞	
Shnidr A f	1500	$25½	25½	25½	
Scintilor o	21150	495	485	490	+ 5
Scintrex	100	$5⅞	5⅞	5⅞	
Scot Paper	184	$18	18	18	+ ¼
Scot York	1500	166	166	166	+ 1
Scotts f	2800	$11¾	11¾	11¾	
Scotts C	1200	$13	13	13	+ ⅛
Sebrght E o	400	350	350	350	
Seabrt E w	5714	80	77	77	— 8
Seagram	62190	$65½	64¼	65⅛	+ ⅛
Sears Can	12179	$11⅞	11⅝	11⅝	+ ⅛
Securty H p	650	$7⅞	7½	7⅞	+ ½
Selkirk A f	1200	$19	19	19	
Sensormat	1000	225	225	225	— 5
ShawC B f	13300	$8½	8½	8½	+ ⅛
Show Ind	100	$12	12	12	
Shell Can	15580	$41	40	41	+ ¾
Shltr OG o	2000	16	16	16	—3½
Sherrgold	1000	185	185	185	—15
Sherritt	10364	$6¾	6½	6⅝	+ ¼
Sigma	z30	$15⅛	15⅛	15⅛	
Sikaman o	800	490	490	490	
Silversid o	3500	85	82	85	+ 3
Simco Eri	6500	$8	8	8	— ¼
Skyline o	5000	$10⅛	9¾	10⅛	+ ⅛
Slater A	z50	$6¼	6¼	6¼	
Slater B f	8050	$5½	5½	5½	+ ⅛
Slocan F	4000	$10⅛	10⅛	10⅛	+ ⅛
Socnav A f	2500	480	480	480	
Sogepet o	2500	42	42	42	+ 2
Sonora o	625	$6⅝	6	6⅝	+ ¼
Southam	7802	$21⅝	21½	21⅝	+ ⅛
Spar Aero f	3270	$17½	17	17⅜	+ ⅜
Stan Wst o	2800	400	375	375	+45
Std Etac	11900	$5½	5½	5½	
Std Trstco	1527	$20	20	20	
States Ex o	2000	23	23	23	
Steinbg A f	24900	$40⅝	40	40¼	— ¼
Stnbg 29375	400	$26	26	26	
Stelco A	24720	$23½	23⅛	23⅜	
Stelco C p	1825	$23⅞	23⅜	23¾	
Stelco D p	700	$26	25⅝	25⅝	— ⅜
Stelco E p	900	$26½	26¼	26¼	— ⅛
Stewart lk o	6100	385	365	365	—10
Strhcona	6480	35	35	35	
Strathfld o	44120	$5	450	460	
Strathfld p	300	$8¾	8¾	8¾	+ ¼
Sun Ice Ltd	400	400	400	400	
Sunburst o	z50	13	13	13	
Suncor pr	z40	$23⅞	23⅞	23⅞	
Synex Intl o	2300	150	145	150	+ 2
Syngold o	25600	130	125	125	
TH Res o	158600	240	209	228	+19
TBM NT	4500	450	450	450	
TBM NT p	4850	$25⅛	25¼	25¼	— ⅛
TCC Bev	38950	$7	6⅞	7	+ ⅛
TIETel	500	276	276	276	+ 1
Tap Cp Aof	1020	245	230	230	—35
Taurus A	700	415	405	405	— 5
Teck Cor A	260	$18	18	18	+ ¼
Teck B f	13532	$16⅛	15¾	16⅛	+ ⅜
Teck B w	2800	$6⅛	6⅛	6¼	+ ¼
Tecsyn f	10400	$5⅜	5	5¼	+ ¼
Tee Comm o	4000	210	200	210	+10
TelMet B f	500	$17	17	17	— ⅜
Tel Radio o	28000	125	100	125	+20
Tembec A	720	$8	8	8	— ½
Terra Mn o	14153	90	90	90	
Teratech o	1000	17	17	17	— 1
Tex Can	14115	$35½	34½	35½	+ ½
Thom N A	14400	$28½	27⅞	28	— ½
Thorco o	3000	47	47	47	— 3
Tiber	500	405	405	405	
Time Air	200	$6¼	6¼	6¼	+ ⅛
Timinco	500	320	320	320	
Tiverton o	51000	65	61	61	— 5
Tombil B f	550	200	200	200	+25
Toromont	500	$8¼	8¼	8¼	— ¼
Tor Dm Bk	136220	$29⅛	28¾	28⅞	— ⅛
TD Bk 1.835	z50	$24⅜	24⅜	24⅜	
Tor Sun	630	$22½	22	22	
Torstar B f	34150	$27	26¾	27	+ ⅛
Totl Eriksn	16075	400	360	395	+35
Total Pet	2550	$22¼	22	22	+ ⅛
Total PA p	600	$40	40	40	
Traders 5 p	200	$30½	30½	30½	— ½
Trade 7½ p	500	$44⅛	44	44	
Tr C Glass	300	$10	10	10	
Trans Dom	800	90	90	90	+ 5
Trns Mt	200	$14¼	14¼	14¼	+ ⅛
TrAlt R pB	300	$24½	24½	24½	
TrnAlta U	31835	$14	13⅞	13⅞	— ⅛
TrAlt 12½	500	$26⅜	26⅜	26⅜	
TrAlt 8.40	10000	$26¼	26	26	— ¼
TrAlta 7.10	500	$24⅜	24⅜	24⅜	— ⅛
TrCan PL	121943	$15⅛	14¾	15⅛	+ ¼
TrP 2.80 p	z10	$33⅞	33⅞	33⅞	
TrP 1st E	200	$52	52	52	+ ⅜
TrP 1st I	1000	$49½	49½	49½	— ¼
TrP 1st J	300	$49⅝	49⅝	49⅝	— ⅛
TrP w	12500	98	90	98	+12
Transit Fin	500	$7½	7½	7½	— ⅛
Trpac Res o	5062	17	15	15	— 2
Tree Island	5100	$12	11¾	11¾	— ⅜
Treminco o	6782	122	120	120	— 5
Tri Line	1600	490	460	460	—40
Tridel Ent	1140	$11⅞	11⅝	11⅝	— ⅛
Trident f	1700	$7⅝	7½	7½	— ⅛
Trilium o	100	185	185	185	— 5
Trilogy	1000	100	100	100	— 5
Trilon A	32530	$17¾	17⅜	17¾	+ ¼
Trilon Fin I	1000	$20⅛	20	20⅛	+ ⅜
Trilon A w	4300	$9⅛	9	9	— ¼
Trimac	9159	355	340	350	+10
Trimel C o	5700	290	270	290	+20
Triton Can	15500	224	220	224	+ 4
Triton C 1	2900	$9⅜	9⅜	9⅜	— ¼
Triton I	z400	56	56	56	
Trizec A f	300	$30¼	30¼	30¼	+ ⅛
Trizec B	3786	$32½	32½	32½	+ ½
Trizec 3 p	170	$9⅝	9⅝	9⅝	
Trizec 6 p	100	$22⅜	22⅜	22⅜	
Tudor o	6300	170	165	170	—10
Turbo	13600	60	59	60	

U V

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
UAP A f	500	$13½	13⅜	13⅜	— ⅛
Ulster P o	68615	269	250	265	+17
Ulster P w	2500	110	100	110	+10
Ultmr C 1p	1525	$26⅛	25¾	26⅛	+ ⅜
Ultmar plc	1617	$6⅜	6¼	6¼	
Unican A	5900	$9¾	9¾	9¾	
Unican B f	7000	$9⅛	9	9	— ⅛
Unicorp A f	1341	$6⅝	6½	6⅝	+ ⅛
Unicorp 117	1755	$11⅝	11½	11⅝	
Unigsco B f	7650	365	360	360	
Un Carbid	1070	$18⅞	18⅞	18⅞	+ ¾
U Entprise	7582	$9½	9⅜	9½	+ ⅛
U Cdn Shar	500	$13¾	13¾	13¾	+ ¼
Un Corp	100	$43¾	43¾	43¾	— ¼
U Keno	400	$8⅛	8⅛	8⅛	— ⅜
Un Reef o	75100	95	89	95	
US Prc Mo	13500	109	102	105	
US Steel 1p	1100	$25⅜	25¼	25¼	— ⅛
VS Serv	z2	$16⅛	16⅛	16⅛	
Value Inv	4743	$10⅜	10⅜	10½	
Value p	1200	$25⅜	25¼	25¼	— ⅛
Varity C	26200	430	425	425	—10
Varity A p	100	$29½	29½	29½	— ¾
Varity w	163050	113	105	113	— 2
Vedron o	6800	118	115	118	+ 3
Ventech o	6000	270	265	270	+10
V Hom Af	200	$7⅛	7⅛	7⅛	— ⅜
Vicery R o	2300	$8¾	8⅜	8⅜	
Videotrn f	100	$9¾	9¾	9¾	— ¾
Viner A f	1500	240	230	230	—10
Vior Minr o	2700	90	90	90	+ 5
Vista Mn o	12070	267	255	267	+ 2
Vitran A	300	475	475	475	
Vulcan Pac	31175	330	320	330	+ 5

W X

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
WIC B f	4100	$11	10¾	11	+ ¼
Waddy o	2500	79	75	79	
Wafrbord f	24450	$13¼	13⅛	13⅛	
Wajax A	2900	$12¼	12	12¼	+ ½
Wal Redkp	2800	$7⅜	7⅛	7⅛	
Walwyn	505	495	495	495	— 5
Wrdair A f	22970	$9½	9⅜	9½	— ⅛
Wrdair B	1100	$10⅛	10	10⅛	+ ⅛
Warren o	21500	59	56	56	— 3
Warington	2000	49	49	49	
Weldwod	8066	$18½	18	18½	+ ⅜
Wellore A o	3000	305	305	305	— 5
Wst Frasr	10015	$18½	18	18	— ¼
Westar A p	1000	$7	7	7	— ¼
Wcoast T	4743	$17⅜	17⅜	17⅜	— ⅛
Wcost 8¼ p	1550	$28⅜	28	28⅜	+ ⅜
Westfield	4450	240	240	240	+ 5
Westley o	9875	62	59	59	— 1
Westmin	14380	$11¼	10¼	11⅛	+ ⅞
Westmin p	23650	$20⅜	19¾	20⅜	+ ¾
Westmnt r	2000	26	26	26	
Weston	20315	$35	34¾	34¾	— ¼
Wstn 6pr	z50	$78	78	78	
Wharf	18080	$6¼	6	6	
Wharf w	4700	380	360	360	—20
Wilanour o	7100	390	370	390	+15
Woodwd A	6753	$5¼	5⅛	5¼	
WEaite A f	150	$8⅞	8⅞	8⅞	+ ⅛
WEqu II w	3000	70	70	70	
X Cal o	2500	49	49	49	— 3
XL Food	3000	70	65	70	
Xerox Can	1200	$19½	19	19	— ⅜
Yorbeu A o	6000	50	50	50	
Zytec Sys o	2300	55	55	55	—11
Traded With Acc. Int.					
Oxf Prop d	665	$84¾	84½	84¾	
Scpt R 8deb	670	$98	97½	98	+ 2
Scpt R 7deb	30	$114	114	114	
Thornmk d	1450	$110¾	110⅛	110¾	+ ¾
W Corp deb	30	$90	90	90	— 1
Partially Paid Shares					
B Corp r	21500	$8¾	8⅝	8⅝	— ¼
Bancshr r	1100	$6¾	6¾	6¾	
Br Gas adr	1900	$41½	41	41	+ 1
Brit Pet r	200	$22	22	22	+ 1
Partnership Units					
Lehndorff	500	$5¼	5¼	5¼	
RyLepg C w	2800	30	20	20	—10
Resale Restricted Trust Units					
C Income u	20912	$9	8⅞	9	+ ⅛
Cincm 86 u	27909	$9	8⅞	9	+ ⅛
Cincm 87 u	15175	$9½	9⅜	9⅜	+ ⅛
C Trust un	2800	$8⅞	8¾	8⅞	
Enrpls FB u	2550	$11½	11½	11½	+ ⅛
Enrpls FC u	10175	$10½	10⅜	10½	
FirstPr Tr u	1800	$21⅜	21⅜	21⅜	
Gard Int u	600	$8⅜	8⅜	8⅜	
Rnb Gold U	15200	44	43	44	+ 4
RT Enrgy u	7600	$11¼	11⅛	11¼	— ⅛
RT En Ilu	10600	$10¼	10	10	— ⅛
UCarb Eq u	1400	$26½	26¼	26¼	— ¼
Traded In US Funds					
Asamera I	2000	$8⅞	8⅞	8⅞	— ⅜
Bow Vly 200	300	$24	24	24	
Gulf Res	700	$15⅝	15⅝	15⅝	+ ¼
Osbn Chap o	4000	220	210	210	—10

Société d'énergie de la Baie James

APPEL D'OFFRES NO 1LP-036-1-13

PRISE D'EAU ET AMÉNAGEMENTS CONNEXES À CHISASIBI

Date et heure limites de réception des soumissions:
Le jeudi 19 mai 1988 à 15 h 30

Garantie de soumission: 120 000 $ **Prix du document:** 150 $

Les documents d'appel d'offres peuvent être achetés ou consultés sur place, du lundi au vendredi inclusivement, de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h 30 à l'endroit suivant:

Société d'énergie de la Baie James
SERVICE APPROVISIONNEMENT ET SERVICES
19e étage
800, boul. de Maisonneuve est
Montréal (Québec)
H2L 4M8

Le paiement des documents s'effectue par chèque visé ou mandat fait à l'ordre de la Société d'énergie de la Baie James et n'est pas remboursable.

Une garantie de soumission au montant mentionné ci-haut est requise conformément aux exigences du document d'appel d'offres.

Seules les personnes, sociétés, compagnies ou sociétés en coparticipation ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui ont acheté le document d'appel d'offres de la Société d'énergie de la Baie James peuvent soumissionner. Cette dernière n'est pas tenue d'accepter la plus basse ni aucune des autres soumissions.

Une visite de chantier pour les soumissionnaires est organisée pour le 9 mai 1988. Les demandes de participation à la visite doivent être faites au plus tard le 29 avril 1988. Les modalités concernant la visite apparaissent à la section "A" du document d'appel d'offres.

Pour tout renseignement supplémentaire concernant le document d'appel d'offres, composez le 289-5296.

Pour obtenir le document d'appel d'offres, composez le 289-5938.

Marc Chabot
Chef de service Approvisionnement et Services

AVIS PUBLICS

AVIS EST, par les présentes, donné qu'un Certificat d'intention de dissolution suivant les dispositions de la Loi sur les sociétés commerciales canadiennes a été émis à LA COMPAGNIE AGRICOLE ROSENOIRE LTÉE., le 7 janvier 1988. Prenez avis que si vous avez des réclamations contre la corporation, la preuve d'une telle réclamation doit être produite avec la corporation d'ici deux (2) mois suivant la date de cet avis après laquelle période les biens de la corporation ci-haut mentionnée seront distribués entre les personnes qui y auront droit, ayant rapport avec les réclamations pour lesquelles elle aura reçu avis.

MONTRÉAL, le 6 avril 1988.
GIULIO ZANUSO
Secrétaire.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-02-009449-880

COUR PROVINCIALE

PRÉSENT
Le Protonotaire-Adjoint
SCHENKER OF CANADA LIMITED,
Partie demanderesse
c.
S. & M. TRAINING AID CANADA LTD., d'adresse inconnue,
-et-
TRAINING AID INC. aussi connue sous le nom de « C.D.C. RECREATION INC. »
Partie défenderesse

ASSIGNATION

ORDRE est donné à S. & M. TRAINING AID CANADA LTD. de comparaître au greffe de cette cour situé au 1 est, rue Notre-Dame, Montréal, salle 1.100 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans LE DEVOIR.
Une copie du bref et de la déclaration a été remise au greffe à l'intention de S. & M. TRAINING AID CANADA LTD.
Lieu: Montréal
Date: Le 12 avril 1988.
RONALD CHASSE. P.a.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-02-007315-885

COUR PROVINCIALE

PRÉSENT
PROTONOTAIRE-ADJOINT
LES ENCHÈRES MINI-PRIX LTÉE.,
SAM HOD HOD,
SAMIR AINA,
Partie demanderesse-Requérante
c.
AURORA PRODUCTS CANADA LIMITED,
Partie défenderesse-Intimée

ASSIGNATION

ORDRE EST donné à AURORA PRODUCTS CANADA LIMITED de comparaître au greffe de cette Cour situé au 1 Notre-Dame est, Montréal, salle 1.100 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.
Une copie du Bref d'assignation, déclaration et avis a été remise au greffe à l'intention de AURORA PRODUCTS CANADA LIMITED.
Lieu: Montréal
RONALD CHASSÉ,
Protonotaire-Adjoint.

---

montréal

SERVICE DES TRAVAUX PUBLIC
APPELS D'OFFRES

SOUMISSION: 7293 à 7297
TRAVAUX DE VOIRIE MUNICIPALE

Date d'ouverture des plis	• Le 27 avril 1988
Obtention des documents au	• Module Voirie et circulation 700, rue St-Antoine est, Bureau 1.440 — Tél.: 872-3280
Contre un dépôt de (NON REMBOURSABLE)	• 35,00 $ (chaque soumission simple) 55,00 $ (chaque soumission groupe)
Sous forme de chèque visé à l'ordre du	• Directeur des Finances de la Ville de Montréal

SOUMISSION 7293
RECONSTRUCTION DE PAVAGE ET DE TROTTOIRS, LÀ OÙ REQUIS

GROUPE «28» RUE BERRI, de la rue Gilford au boulevard St-Joseph.
RUE BERRI, de l'avenue du Mont-Royal à la rue de Bienville,
RUE BERRI, de la rue de Bienville à un point au sud de la rue Gilford.
RUE GILFORD, d'un point à l'ouest de la rue Pontiac à la rue St-Hubert.

SOUMISSION 7294
PAVAGE, TROTTOIRS, LÀ OÙ REQUIS, BORDURES, LÀ OÙ REQUIS ET CONDUITS SOUTERRAINS POUR ÉCLAIRAGE

GROUPE «29» 27E AVENUE, de l'avenue Nicolas Leblanc à l'avenue René Descartes
AVENUE JOSEPH FORTIN, côté est, de l'avenue Blaise Pascal à la Place Pierre Maguet.
RUE PIERRE MAGUET, de la place Pierre Maguet à la 27e Avenue.
28E AVENUE, de l'avenue Nicolas Leblanc à l'avenue René Descartes.
AVENUE NICOLAS LEBLANC, de la 27e Avenue à un point à l'est de la 28e Avenue.
Rue BENJAMIN FRANKLIN, de l'Avenue René Descartes à la 27e Avenue.

SOUMISSION 7295
PAVAGE, TROTTOIRS ET CONDUITS SOUTERRAINS POUR ÉCLAIRAGE

GROUPE «30» RUE PIERRE CHASSEUR, deux côtés, de l'avenue Olivier Charbonneau à la 19e Avenue.
AVENUE OLIVIER CHARBONNEAU, côté est, d'un point au sud de l'avenue Blaise Pascal à l'avenue Blaise Pascal.
AVENUE BLAISE PASCAL, deux côtés, de la rue Olivier Charbonneau, à la 19e Avenue.
AVENUE ANDRÉ AMPÈRE, côté nord, de la 15e Avenue à Élie Beauregard.

SOUMISSION 7296

GROUPE «31» BOULEVARD MAURICE DUPLESSIS, côté Nord, de l'avenue Jean-Yves Bigras à la 55e Avenue.
BOULEVARD PERRAS, côté sud, de la 50e Avenue à la 54e Avenue.

SOUMISSION 7297
CONSTRUCTION ET RECONSTRUCTION DE PAVAGE ET DE TROTTOIRS, LÀ OÙ REQUIS.

RUE GUY, de la rue Notre-Dame à un point au nord de la rue Saint-Jacques.

Quel que soit le mode d'expédition que le soumissionnaire choisit d'adopter, toute soumission doit, pour être validement reçue, se trouver physiquement le jour fixé pour son ouverture, entre les mains du secrétaire administratif à son bureau , chambre 415, Hôtel de Ville , 275, rue Notre-Dame Est, Montréal , avant l'heure de midi . Les soumissions seront ouvertes à midi au bureau du greffier de la Ville à la chambre 120.

Hôtel de Ville
Le 19 avril 1988

Le greffier de la Ville
Maurice Brunet

Voir aussi en page 17

---

appel d'offres

Gouvernement du Québec

Ministère des Approvisionnements et Services

Direction générale des Approvisionnements

Projet	Description	Livraison
8125	834 400 récipients forestiers (polyéthylène haute dentisé)	Différents endroits
Clôture de la soumission:	28 avril 1988 à 15h	
8122	Impression de 900 000 brochutes de 16 pages plus couverture	Québec
8123	Parement métallique en feuilles façonnées et accessoires pour 162 bâtiments.	Laprairie, Qc
8124	765 m³ bois de charpente (épinette de l'est)	Laprairie, Qc
8126	2 520 cloisonnettes (écrans d'insonorisation)	Ville Vanier
Clôture des soumissions:	3 mai 1988 à 15h	
8121	Produits de plastique pour laboratoire	Sainte-Foy, Qc
Clôture de la soumission:	4 mai 1988 à 15 h	

Les conditions de ces appels d'offres sont contenues dans des documents disponibles à l'endroit suivant:

Ministère des Approvisionnements et Services,
Direction générale des Approvisionnements,
Bureau des appels d'offres,
150 boul. Saint-Cyrille est, 7e étage, Québec, Qué. G1R 5K4
Tél.: (418) 643-5438

Le ministère sse réserve le droit de refuser toutes les soumissions présentées, même la plus basse.

Toute personne désirant assister à l'ouverture des soumissions doit se présenter à l'adresse susmentionnée, à l'heure et à la date indiquées.

Le directeur général des Approvisionnements,
Jean Claude Careau, Ing.

Bureau du contrôleur des assurances

Appel d'offres — assurance No: 354-88

RISQUE: Assurance fidéjussion et vol
LIMITE DE LA GARANTIE: Formule A — 500 000 $
Autres couvertures — jusqu'à 20 000 $
ORGANISME: Société de radio-télévision du Québec

Sont admis à soumissionner les courtiers d'assurance ayant leur bureau d'affaires dans la province de Québec et détenant un permis en vigueur pour assurances générales.

Une remise de 10 $ (chèque ou mandat-poste) à l'ordre du ministre des Finances est requise, pour obtenir les documents de soumission.

Garantie requise: Inclure un chèque de 100 $ avec la soumission.

Clôture des soumissions: Mercredi, 15h, le 25 mai 1988.

L'heure officielle est celle qui apparaît sur l'horodateur installé au bureau de réception des soumissions.

Les documents nécessaires pour cette soumission pourront être obtenus au Bureau du Contrôleur des assurances, ministère des Approvisionnements et Services, Édifice Place de la Capitale, 150 boul. St-Cyrille est, Québec, G1R 5K4 ou 8e étage en personne et au 6e étage par la poste. Les documents seront disponibles à compter du 20 avril 1988.

Le Contrôleur des assurances
Pierre Blais

La Régie de l'assurance-automobile du Québec

Appel d'offres — assurance no: 355-88

RISQUE: Assurance multirisques sur bâtiment et équipement
LIMITE DE LA GARANTIE: 55 515 064 $

APPEL D'OFFRES — ASSURANCE NO: 356-88

RISQUE: Assurance de la responsabilité civile — formule générale
LIMITE DE LA GARANTIE: 1 000 000 $

Sont admis à soumissionner les courtiers d'assurances ayant leur bureau d'affaires dans la province de Québec et détenant un permis en vigueur pour assurances générales.

Une remise de 10 $ (chèque ou mandat-poste) à l'ordre du ministre des Finances est requise pour obtenir un ensemble de documents de soumission. Si le courtier désire soumissionner pour les deux appels d'offres, il doit transmettre un montant de 20 $. Ce montant n'est pas remboursable.

Garantie requise: Un chèque de 100 $ avec chaque soumission. Si le courtier soumissionne pour les deux appels d'offres, i l doit inclure un chèque de 100 $ avec chaque appel d'offres, c'est-à-dire un mondant total de 200 $. Il est bien important qu'un chèque de 100 $ soit inclus avec chaque soumission individuelle dans son enveloppe respective.

Clôture des soumissions: Mercredi, 15h, le 25 mai 1988.

L'heure officielle est celle qui apparaît par l'horodateur installé au bureau de réception des soumissions.

Les documents nécessaires pour ces soumissions pourront être obtenus au Bureau du Contrôleur des assurances, Service des Achats du Gouvernement, Édifice Place de la Capitale, 150 boul. St-Cyrille est, Québec, G1R 5K4 au 8e étage en personne et au 6e étage par la poste. Les documents seront disponibles à compter du 20 avril 1988.

Le Contrôleur des assurances
Pierre Blais

Québec

---

appel d'offres

Gouvernement du Québec
Ministère de l'Énergie et des Ressources

Le ministre se réserve le droit de refuser toutes les soumissions présentées, même la plus basse.

Région de l'Outaouais (07)

Projet no.: 732-88-271

Projet d'entretien chimique terrestre de plantation. Août 88 — août 89; l'entretien chimique terrestre de 1 500 hectares est réparti sur deux (2) ans soit:

LIEU	1988	1989	TOTAL
U.G. 72	200 hectares	100 hectares	300 hectares
U.G. 73-74	500 hectares	700 hectares	1 200 hectares

Le ministère de l'Énergie et des Ressources (région Outaouais-07) invite ceux qui seraient intéressés à soumissionner pour la réalisation de ce projet d'entretien chimique terrestre en août 1988 et 1989, à visiter les divers sites de travaux au début juin. Les intéressés doivent s'inscrire au bureau de l'unité de gestion de Maniwaki avant le 13 mai 1988.

Seulement les personnes ou organismes ayant une place d'affaires au Québec et qui auront participé à la visite des sites au printemps 1988 seront autorisés à soumissionner et recevront les documents pertinents pour l'entretien chimique terrestre des deux années.

De plus, le ministère de l'Énergie et des Ressources se réserve le droit de refuser la soumission de toute firme ou individu ayant fait l'objet d'un rapport d'évaluation négatif suite à la réalisation de travaux similaires au cours des années antérieures.

Pour plus de renseignements et pour s'inscrire à cette visite, veuillez contacter le bureau de:

Unité de gestion 73-74
Ministère de l'Énergie et des Ressources
236, rue Notre-Dame
MANIWAKI, (Québec)
J9E 2J8
Tél.: (819) 449-3333

Le sous-ministre
PIERRE SARAULT

Le présent projet de développement est financé par le Service canadien des forêts et le ministère de l'Énergie et des Ressources du Québec.

Québec Canada

Hydro-Québec

APPELS D'OFFRES

pour 10 h 30 heure de Montréal

BCZ.80116.F le mardi 3 mai 1988	BCZ.80122.F le mardi 3 mai 1988	BGT.87017.F le mardi 3 mai 1988	DMG.88055.F le mardi 3 mai 1988
PINCES D'ANCRAGE DROITES ET DE SUSPENSION	PROTÈGE-HAUBANS EN POLYÉTHYLÈNE	29 REMORQUES POUR TOURETS	CONFECTION DE 4 837 PIÈCES DE VÊTEMENTS IGNIFUGES
Admissibilité: Place d'affaires au Québec	Admissibilité: Place d'affaires au Québec	Admissibilité: Place d'affaires au Québec	Admissibilité: Place d'affaires au Québec
Garantie de soumission: 30 000 $	Garantie de soumission: 15 000 $	Garantie de soumission: 40 000 $	Garantie de soumission: 40 000 $
Prix du document: Gratuit	Prix du document: Gratuit	Prix du document: Gratuit	Prix du document: Gratuit

FLR.86407.A le mardi 10 mai 1988	LCL.81017.A le mardi 10 mai 1988	LCL.81023.A le mardi 10 mai 1988
Région Montmorency FOURNITURE DE PYLÔNES TUBULAIRES	RELOCALISATION D'UN PYLÔNE D'ACIER À 315 kV AU POSTE LEBEL ET TRAVAUX CONNEXES AUX POSTES FIGUERY ET LEBEL	CONSTRUCTION SUR PORTIQUES DE BOIS D'UNE LIGNE À 120 kV ENTRE LE CIRCUIT No 1335 ET LE POSTE SAINT-BLAISE ET POSE DE CÂBLES DE GARDE ET D'UN CONTREPOIDS ENTRE LES POSTES FIGUERY ET SAINT-BLAISE
Admissibilité: Principale place d'affaires au Québec	Admissibilité: Principale place d'affaires au Québec	Admissibilité: Principale place d'affaires au Québec
Garantie de soumission: 150 000 $	Garantie de soumission: 20 000 $	Garantie de soumission: 100 000 $
Prix du document: 25 $	Prix du document: 25 $	Prix du document: 25 $

Les conditions de chacun des appels d'offres sont précisées dans un document qui peut être consulté ou obtenu du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h 30 et 13 h 30 à 16 h 00 à l'endroit suivant:

HYDRO-QUÉBEC
GROUPE EXPLOITATION
Direction Approvisionnement de l'exploitation
Service Achats, Contrats et Surplus d'actif
8181 av. de l'Esplanade
3e étage
Montréal (Québec)
H2P 2R5

Pour renseignements: (514) 383-2500

Si le document n'est pas gratuit, le montant de 25 $ est NON REMBOURSABLE et doit être payé sous forme de chèque visé ou de mandat à l'ordre d'Hydro-Québec.

La garantie de soumission devra être sous forme de chèque visé ou de cautionnement fourni par une compagnie d'assurance.

Seules les personnes physiques ou morales qui ont obtenu le document d'appel d'offres directement du bureau mentionné plus haut sont admises à soumissionner.

Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter toute soumission.

Le chef de service,
Achats, Contrats et Surplus d'actif
René Cantin

Transports Québec Québec

APPELS D'OFFRES

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs qui ont leur principale place d'affaires au Québec, qui possèdent la licence de la Régie des Entreprises de Construction du Québec dans la ou les catégories pertinentes lorsque requise et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Les endroits où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission sont:

Service des Contrats *Ministère des Transports* *700 est. boul. St-Cyrille (20e)* Québec, Qué. G1R 4Y9 Téléphone: (418) 644-8848	*ou*	*Service des Contrats* *Ministère des Transports* *255 est. Crémazie (1er)* Montréal, Qué. H2M 1L5 Téléphone: (514) 873-6061

Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni toute autre soumission.

Le sous-ministre,
Pierre Michaud, ing.

■ **Projet: 311-1702-8** — Balayage de chaussée et nettoyage de regards et puisards sur diverses routes, dans diverses municipalités, M.R.C. Charlevoix et Charlevoix-est, circonscription électorale de Charlevoix.

Un versement de 5,00 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement de soumission: 1 500,00 $ ou chèque visé: 750,00 $.

La réception et l'ouverture des soumissions est faite à: 700 est, boulevard St-Cyrille (20e), Québec, Qué., G1R 4Y9.

Clôture de la réception des soumissions à: **15:00 heures le mardi, 10 mai 1988.**

■ **Projet: 432-1905-8** — Entretien et nettoyage d'une halte routière, dans la municipalité de La Bostonnais s.d., M.R.C. Haut-Saint-Maurice, circonscription électorale de Laviolette.

Un versement de 5,00 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement de soumission: 600,00 $ ou chèque visé: 300,00 $.

La réception et l'ouverture des soumissions est faite à: 700 est, boulevard St-Cyrille (20e), Québec, Qué., G1R 4Y9.

Clôture de la réception des soumissions à: **15:00 heures le mardi, 10 mai 1988.**

■ **Projet: 536-1801-8** — Tonte de gazon pour les années 1988, 1989 et 1990 aux abords de diverses routes, dans diverses municipalités, diverses M.R.C. des circonscriptions électorales de Sherbrooke, Orford, St-François et Johnson.

Un versement de 5,00 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement de soumission: 3 300,00 $ ou chèque visé: 1 650,00 $.

La réception et l'ouverture des soumissions est faite à: 700 est, boulevard St-Cyrille (20e), Québec, Qué., G1R 4Y9.

Clôture de la réception des soumissions à: **15:00 heures le mardi, 3 mai 1988.**

■ **Projet: 665-1705-8** — Nettoyage des puisards et regards pour un total de 5 704 unités sur les autoroutes 13, 15, 19, 20, 25, 40, 720 et la route 138, dans les municipalités de l'Île de Montréal et l'Île de Laval, M.R.C. diverses, circonscriptions électorales diverses.

Un versement de 5,00 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement de soumission: 7 000,00 $ ou chèque visé: 3 500,00 $.

La réception et l'ouverture des soumissions est faite à: 255 est, Crémazie (1er), Montréal, Qué., H2M 1L5.

Clôture de la réception des soumissions à: **15:00 heures le mercredi, 11 mai 1988.**

■ **Projet: 667-1905-8** — Réparation de glissière de sécurité le long des routes 10, 15, 35, 104, 132 et du boulevard Saint-Luc, dans diverses municipalités, M.R.C. diverses, circonscriptions électorales de Laprairie, Chambly et Saint-Jean.

Un versement de 5,00 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement de soumission: 3 000,00 $ ou chèque visé: 1 500,00 $.

La réception et l'ouverture des soumissions est faite à: 255 est, Crémazie (1er), Montréal, Qué., H2M 1L5.

Clôture de la réception des soumissions à: **15:00 heures le mercredi, 11 mai 1988.**

■ **Projet: 885-1803-8** — Tonte de gazon et entretien d'une halte routière pour les années 1988, 1989 et 1990, dans les municipalités de Rouyn-Noranda ville et Arntfield s.d., M.R.C. Rouyn-Noranda, circonscription électorale de Rouyn-Noranda-Témiscamingue.

Un versement de 5,00 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement de soumission: 1 000,00 $ ou chèque visé: 500,00 $.

La réception et l'ouverture des soumissions est faite à: 700 est, boulevard St-Cyrille (20e), Québec, Qué., G1R 4Y9.

Clôture de la réception des soumissions à: **15:00 heures le mardi, 10 mai 1988.**

■ **Projet: 997-5606-8** — Réparations électriques dans diverses bâtisses du ministère des Transports, de feux de signalisation et de système d'éclairage, dans les municipalités de Pointe-Lebel village, Baie Comeau ville, Franquelin s.d. et Godboutvillage, M.R.C. Manicouagan, circonscription électorale de Saguenay.

Un versement de 5,00 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement de soumission: 650,00 $ ou chèque visé: 325,00 $.

La réception et l'ouverture des soumissions est faite à: 700 est, boulevard St-Cyrille (20e), Québec, Qué., G1R 4Y9.

Clôture de la réception des soumissions à: **15:00 heures le mardi, 10 mai 1988.**

LES ANNONCES CLASSÉES 286-1200

INDEX DES REGROUPEMENTS DES RUBRIQUES

100-199 *Immobilier — Résidentiel*

200-299 *Immobilier — Commercial*

300-399 *Marchandises diverses*

400-499 *Offres d'emploi*

500-599 *Services*

600-699 *Véhicules automobiles*

900-999 *Avis*

LES ANNONCES CLASSÉES DU DEVOIR

Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h00

Pour modifier, annuler ou placer votre annonce, téléphonez avant 14h30 pour l'édition du lendemain.

Pour placer votre annonce par la poste: C.P. 6033, succ. Place d'Armes, Mtl, H2Y 3S6

NOUS ACCEPTONS

PAR TÉLÉPHONE

286-1200

■ Propriétés à vendre 101

A CARTIERVILLE: Duplex luxueux, style château. 5½ - 7½, serre, 3 c.c., tourbillon, foyer, 2 s.bain, terrain 53 X 119'. $265,000. **331-5291 — 331-7739**

A VARENNES, joli cottage 1½ an, avec garage 14 X 26 chauffé, 3 chambres, 2 s/bain, terrain 7,000. pi.ca., $112,000. 652-2554.

ANJOU, nouveau duplex et bachelor, bons revenus, $450. et $250., garage, cour, Jean-François Olignyk, 354-4959, RE/MAX Supérieur Inc. crtr.

BEACONSFIELD, quartier Sherwood, super maison, super prix, super site, $189,000. Vaste bungalow nouvellement rénové, 11 pièces et 2½ salles de bain, garage double. 458-2701.

BOISBRIAND, 1987, tout briques, 9 pces, garage double, beaucoup d'extra, terrain 7,500 pi.ca., accepte balance hypothèque, FAUT VOIR! $149,900. 437-3521.

BROSSARD, bungalow très propre, sur une rue tranquille, section S, beaucoup d'extra! 465-6442.

CANTONS DE MAGOG, 250', face à l'eau, maison luxueuse avec garage triple, remise, boat house, tennis, 1½ acre de terrain environ.
François: (514)378-9093
Denise: (514)843-7392.

CARTIERVILLE duplex + bachelor, neuf, près hôpital, pont et autoroute, 335-2757.

CHATEAUGUAY, style unique, rue Roy, grandeur 78 X 30, garage double, en pierre taillée main. $255,000. discutable. 691-0347.

DUVERNAY: BUNGALOW 5½.
Revenus bachelor: $400. Foyer, particulier. $119,000. **663-2429**

ILE BIZARD, luxueux cottage neuf, grand 7½, $169,000., à discuter 626-8881.

LAC BROME, KNOWLTON
BORD DU LAC
125 pi de façade. Vue panoramique, face au coucher de soleil. Éloignée route principale, Fischer's Point. Entièrement rénovée et meublée, baie vitrée, foyer, puits de lumière, 2 chambres. Sous-sol semi-fini. Occupation immédiate. $290,000. Rés: 769-7315, bur: 646-2900.

LEGARDEUR, style canadien rustique, maison 24 X 36, terrain 45 X 327, bord de l'eau, revenu par mois $400., prix discutable, 581-7943.

MIRABEL St-Augustin, maison neuve 4½ pièces, style moderne, sous-sol fini, terrain 7,000 pi.ca., services payés. Aussi, 15432, rue St-Augustin, gros cottage, 5 chambres, 2 s/bain, terrain 85' X 130', chauffage, eau chaude. Prix $110,000. Pas d'agent. Soir 475-8823, jour 475-8665.

NOUVEAU ROSEMONT, grand cottage, semi-détaché, foyer, garage, secteur de choix.
F. LACAILLE, S. TURGEON
IMKA INC. CRTR 252-5252.

■ Propriétés à vendre 101

POUR professionnel, style canadien, rue St-Luc, maison de prestige, prix réduit, $205,000. 691-0347.

R.D.P., cottage, semi-dét. 1987, très joli, s/sol, foyer 2 façades, luxueux, garage, céramique, bain romain, alarme avec centrale, prix à discuter. 494-1414, 592-7732.

REPENTIGNY: BUNGALOW entièrement rénové, foyer, grand terrain paysager, taxes basses. Libre immédiatement. $113,500. **352-1203**

REPENTIGNY, split level 87, terrain 75 X 100, maison 50 X 44, thermopompe, armoires mélamine et chêne, planchers bois franc, garage double, $209,500. Lundi au Vendredi sur rendez-vous: 582-2101. Samedi-dimanche visite: 13h à 17h au 272 Boisbriand.

SOREL SUD, bungalow, terrain 65 X 125, remise 12 X 20, s/sol fini, piscine 24 pi, $63,500. 1-742-3381.

ST-COLOMBAN 6 minutes de Mirabel. Bungalow, 3 chambres, grand salon, grande salle à dîner, grande cuisine, grande salle de bain, sous-sol fini, entrée asphaltée, abri d'auto, cabanon 14 X 16, plancher ciment, terrain 31,000 pieds carrés. $76,000. Beau site mon-tagneux. Terrain à vendre.
1-258-3129, 1-258-2683.

ST-GABRIEL, maison 2 étages, hivernisée en 1983, grand 5½ et sous-sol béton, aqueduc, fosse septique. Terrain 130 X 195 pi., taxes $280. annuel. $39,000., 1-835-2180.

STE-AGATHE-DES-MONTS Maison spacieuse, impeccable et de qualité supérieure. 2 étages sur le lac Byette. Pas d'agent. $250,000. J.C. Lacasse
514-697-0047.

STE-DOROTHÉE
Luxueux triplex neuf, foyer, investisseurs, $198,500., 689-1009.

SUPERBE MANOIR
Victorien, entièrement restauré, 4 grandes chambres, 2 superbes s.bain, cuisine, s.dîner, s.séjour, parloir, chapelle et immense s.jeux. Idéal pour commerce "Bed & Breakfast" coucher & déjeuner ou autre. Occup. immédiate. A vendre ou à louer. M. Besner
(514)766-8460

UN DÉLICE POUR VOTRE FAMILLE: Cottage splendide vue exceptionnelle, 4 chambres, très belle division, foyer, 2 garages, libre 1er juillet, le prix incroyable $145,000.
******
LE SUMMUM DE VOTRE RÉUSSITE.
Tout ce que vous désirez, selon vos exigences dans un décor naturel, à 5 min. de tout. Orientation plein sud. Prix demandé: $200,000. clef en main. Unique en son genre téléphonez! Johanne Leroux, 1-514-378-8461, 1-514-378-1794, Francine Légaré: 1-514-378-8461, 1-514-378-3221.
TRUST GÉNÉRAL, COURTIER.

UN ENDROIT RÊVÉ, DE CALME
Et de repos en Estrie. Écoutez sans faute le message enregistré:
527-4417

■ Propriétés à vendre 101

OUTREMONT charmant cottage, semi-dét., 590 Davaar. 7 pièces, 1½ s/bain, garage, foyer, jardin. Excellente condition, toit, fenêtres, plomberie, fournaise neufs. $298,000. Pour rendez-vous M. Beaudry 277-1222; 687-5200. Agent s'abstenir.

PLATEAU: TRIPLEX, entièrement rénové, 3 X 5, électr. Revenus: $18,900. Prix: $205,000., négo. **524-7400**

VILLERAY, 8246 Drolet, co-propriété dans triplex dét., 1er ét., 7½ rénové, $125,000., 2ème. ét., 7½ rénové, $115,000, rénové au goût de l'acheteur. Pas d'agent. Tél: 270-6185, 288-6855, 526-3622 (jour).

VIMONT, triplex avec 1 bachelor en plus, 6½ libre 1er juillet, $174,900. négociable. Réal 321-1970.

■ Propriétés à louer 105

AHUNTSIC: Cottage semi-dét., 7 pcs, cuisine rénov., entrée voiture, piscine h-terre, nombreux rangements. $1,200-./mois.**381-2109**, entre 14h.-21h.

BROSSARD $625./mois, La Prairie $675./mois occupation 1er juillet. 443-1738 ou 632-2147.

EXCEPTIONNEL à louer pour 3 ans, maison de ville, parc du Mont-Royal, proximité Lac des Castors et centre-ville, $1,150./mois. 934-0548.

LAVAL, CHOMEDEY: Sur l'Île Paton. Maison de prestige, au bord de l'eau, 8½, garage double, s-sol fini, ménage fait à neuf. **686-0011 — 686-0012**

OUTREMONT: 2 c.c., équipée, jardin, stationnement. $950./mois. Libre.
289-9362 — 731-9093

■ Propriétés demandées 109

RECHERCHE propriétés luxueuses, pour hautes personnalités, Guy Allaire 382-0940. RE/MAX Ambiance Inc. crtr. 389-5019.

■ Propriétés à revenus à vendre 113

A TERREBONNE
Du constructeur, 5 logements neufs, revenu $28,740. prix $240,000.
André Leduc: 666-3224.

LONGUEUIL, triplex neuf à vendre ou à louer, luxueux, insonorisé, alarme. 6½: $690. 5½: $590. 4½: $485. Près de Pratt & Witney, 651-6490, 647-6175, 647-4565.

PAPINEAU 1 commerce, 2 X 6½, 1 bachelor, garage, électrique, revenus $24,500. — $230,000.00 — 727-9114.

RUE ST-HUBERT, bâtisse à revenu, pierre grise, revenu $67,000. Valentin Bolsterli, Century 21 Royal, 487-0221, 481-5341.

■ Condos à louer 121

POUR PROFESSIONNEL: Anjou. Condo de luxe, grand 5½, $825./mois. Tous services inclus. Stores verts. Libre 1er. juillet ou avant si désiré.
352-1053

ST-DONAT, MONT GARCEAU: Mois ou saison, $750. tout compris, de 4 à 6 personnes. Accès au Lac Blanc.
629-0175

■ Condos à vendre 122

A CÔTE-DES-NEIGES grand 4½ fermé, près métro, hôp., UdeM., hypothèque flexible. $72,000. Visite libre sam. et dim. de 14h à 16h. 4355, St-Keven. 376-1401.

ADAM: Condo construction 1984, dernier étage, très tranquille, proximité métro et autoroute centre-ville, grand 4½, salle à dîner/salon aire ouverte, plancher bois franc et foyer, 2 chambres, tapis mur-à-mur + salle de lavage. $79,900 ferme. Pour rendez-vous: 523-5075 (agent s'abstenir).

BROSSARD
Bord du fleuve, condo neuf très luxueux, 1,600 pi.ca., 4½, plusieurs extra. $160,000. Vendu par propriétaire.
866-0295 (après 18h.),
672-7473, 443-4410.

CANAL, 3½ app., 1,200 pi.ca., tout béton. Immense mezzanine. Vue imprenable et dégagée sur parc et canal. 274-4140.

CENTRE-VILLE Sherbrooke o. dernier étage, vue cour n/o, design luxueux, puits de lumière, grand living, air. cl. balcon, garage. $182,000. pas d'agent.
287-0815.

CENTRE-VILLE, condo vente préconstruction, 4½, 5½, avec foyer et garage, pas d'agent, M. Leduc, appeler entre 8h30 et 17h30.
845-9624.

CENTRE-VILLE: Condo 83, 2 chambres, avec balcon, à proximité métro Sherbrooke et Berri. Frais condo: $30./mois, $76,900. Après 19h. ou fin de semaine: 678-4943.

CENTRE-VILLE Dr Penfield. Luxueux 2 c.c., 2 s/bain, 5 électroménagers, piscine, garage, grande terrasse, sécurité 24h. $290,000. ou à louer $1,500. 738-8645.

CHOMEDEY, condo 3 chambres à coucher, chauffage électrique, foyer, bain tourbillon, grand balcon, près de toutes commodités. $78,000. 687-6396 ou 681-7071.

CONDO LAC BROME (Knowlton)
Luxueux condo à 2 étages, 2 c.c., plus s/sol, foyer, 2 s/bain, sur lac, piscine, tennis, Lisette,
652-3395, 499-5140.

LAC BROME, luxueux condo neuf, 2 chambres, 2 s/bain, bain tourbillon 6 pi., patio, vue sur étang, tennis, piscine. 670-1659.

LES FLORALIES: Rue Notre-Dame. Condo avec mezzanine, terrasse et porte patio, ensoleillé, 2 c.c., dont 1 avec porte patio et terrasse. Foyer, garage chauffé, acheteur sérieux seulement. $139,000. pas d'agent.
Soir: 1-438-7836. Jour: 1-224-7909

OUTREMONT, condominium impeccable, $198,000. 6½ très éclairé, vue sur la montagne. Coin Dollard et Bernard 271-1965 appeller après 17h30.

ST-LAMBERT, condo design, style penthouse avec mezzanine, terrasse privée, 1,760 pi.ca., garage et plus encore. Visite dimanche midi à 16h. 465-7306.

ST-LAURENT, condominium, const. 88, 2 chambres, 2 s/bain, s/manger, garage, tapis mur à mur, sauna, vendre ou louer, 748-1504.

■ Condos à vendre 122

R.D.P. condo 4½, mezzanine terrasse, stores-fixture-appareils ménagers, plus extra, très ensoleillé, $106,500. 322-2522.

ST-HUBERT: Condos neufs 4½
Très grands, luxueux. Prix à partir de $53,000. **Inf: 676-8266**

■ Chalets à louer 125

A VAL DAVID Suisses/luxueux, piscine, tennis, sem., mois, saison, 1-834-6363. Fin de sem.: 819-322-3582.

BORD de l'eau près Joliette, tranquille, privé, grand terrain, saison.
1-754-4166.

STE-ANNE DE LA PÉRADE: Endroit tranquille, plage magnifique.
Semaine — Mois — Saison.
418-873-2566, w-end: 418-325-2150

VAL MORIN: Près du Lac Alverna et sur les pentes de ski de Belle Neige, chalet meublé, très confortable, 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, laveuse/sécheuse, 1er mai 88 au 31 octobre 88: $2,800., 1er nov 88 au 1er mai 89: $4,500., jour:(514)455-7914, soir:(514)455-6330.

■ Chalets à vendre 129

****
ST-JEAN-de-MATHA Point du Lac Noir. 2 chambres. 631-5035.

A ST-ALEXIS DES MONTS
Cté. Maskinongé. Maison à vendre, 26 X 40, à l'entrée du village, construite depuis 5 ans, peut faire 2 logements, 13 pièces, trottoir en Pavé-Unis, paysager par professionnel, piscine creusée 16 X 32, garage 30 X 30 porte électrique, remise 10 X 12, terrain 550 X 350. Prix demandé: $125,000. après 18h. sur sem et fin de sem. En tout temps, demandez Daniel, propriétaire.
819-265-2711

ORFORD - CHERIBOURG
Série 200 redécoré et meublé, grand terrain. (514)769-2859.

ST-CALIXTE chalet avec 3 terrains,
2385 Route 335
Offre raisonnable acceptée 678-6313.

■ Maisons de campagne à vendre 141

A ST-GÉRARD MAGELLA: Maison québécoise, pierre des champs,constr. 10 ans, grand terrain, 7½ pièces, avec grange. A 10 min. de l'Autoroute 40, à 25 min. de Place Versailles.
582-1421

A ST-NORBERT: Victorienne 1885. 135,000 pi.ca. Située près rivière. Excellent état. **1-759-7290 — 1-836-7396**

■ Terres, fermes à vendre 145

A ST-ROBERT, près Sorel, 87 arp., dont 72 arpents en culture et 15 arp. boisés. Bungalow 5½ pcs. Terrain 300 X 175 pi., avec 2 remises, piscine 18 pi., terrain paysager, entrée asphaltée. Prix à discuter. Visites: fins de sem. 1-782-2769.

LATULIPE Témiscamingue. Ferme avec bons bâtiments. 150 acres cultivées, 250 boisées. Production au choix. (819) 747-5404.

ST-ALPHONSE DE GRANBY: 69,543 pi.ca. Boisé en feuillus, quartier résidentiel en développement, sur rond point, zone blanche. $15,000. discutable. **598-7903, après 18h.**

■ Terrains à vendre 149

A KIRKLAND: Endroit prestigieux, coin de rue. 12,600 pi.ca. $8.75/pi.ca., négociable. Privé, après 18h. **389-4262**

ATTENTION: Centre-ville, terrain sur René-Lévesque (Dorchester). 144 pieds façade X irrégulier, inclus test du sol, zonage 4 étages. Prix: $225,000. S. Dulac: 593-4444.
Re/Max de L'Avenir Inc. crtr.

CANTONS DE MAGOG, minimum 50,000 pi.ca., 2 minutes bord de l'eau, 10 minutes de Magog, 20 minutes du Mont Orford. À partir de $0.17 pi.ca.
François: (514)378-9093
Denise: (514)843-7392.

CANTONS DE L'EST
Au Trois Lacs, 2 terrains
adjacents, 75 X 75. 514-774-6058.

DEUX grands terrains à Rosemère de 14,669 et 15,479 pi.ca. avec service. $3.25/pi.ca., 437-0372.

LAC BASKATONG: terrain patenté, plage, milieu faunique. Aussi camps à louer, jour/saison.
L'ISBA DU TRAPPEUR
1-819-843-7962.

ST-BRUNO, secteur maisons de $200,000. et +, terrains pour construction 88, 89 ou 90, $6.00/pi.ca, 15% comptant, 10% sur balance. **441-0918.**

ST-BRUNO
Nouveau développ., secteur de choix. 8,900 pi.ca. + services. **465-9455**

STE-JULIENNE, PLATEAU SIMARD
4 terrains, 18,000 à 24,000 pi.ca., résidentiel, services. 1-831-2230 (après 18h).

■ App. et log. à louer 160

5½ À LOUER, non-chauffé, $460./mois, disponible 1er juillet. 354-4093.

AHUNTSIC 10,910 Poitras. 4½,5½ insonorisés, entrée laveuse/sécheuse, chauffés. **389-3745**

AHUNTSIC Coin Lajeunesse et Fleury. 4½: $400, 5½ neuf: $550. Stationnement. 382-9224.

AHUNTSIC résidence luxueuse 10½ avec sous-sol, 2 garages, $1,000./mois, 387-8546.

AHUNTSIC, près Boul St-Michel, 4½, 5½ insonorisés, porte patio, entrée lav./séch., 389-3745.

AHUNTSIC: 10 910, Poitras. 3½ — 4½ insonorisés, portes patio, entrées lav-./séch., piscine. **389-3745 — 667-3889**

BORD DU LAC MAGOG
Site exceptionnel, logements neufs, insonorisés, ascenseur, tapis, stat., saison ou année. (819)864-4748.

C.D.N.: BARCLAY, 3½ et 4½ à louer, chauffés ou pas. 2 mois gratuits. 4760 Barclay, App. 2 ou 3.**737-9644**

GRAND 7½ éclairé, cuisine en mélamine, Ontario/Darling, $500./mois.
Tel. 526-4441.

■ App. et log. à louer 160

Le centre-ville a un chez-soi!

Un appartement vous y attend!

Les habitations Desjardins du Centre-Ville
Localisation exceptionnelle au coeur du Centre-Ville
Complexe Guy-Favreau
MÉTRO PLACE-DES-ARTS

4½ à compter de 755$
Services compris.
Bureau de location
115 ouest, rue de La Gauchetière App. # 206
MÉTRO PLACE-D'ARMES
RENSEIGNEMENTS ***281-8720***

22-4-88

■ App. et log. à louer 160

OUTREMONT
OCCUPATION IMMÉDIATE
APPARTEMENTS LUXUEUX
Tour d'Habitation
Édifice sécuritaire, chauffé, piscine intérieure, salle d'exercices, saunas.
277-5873

16-5-88

■ App. et log. à louer 160

LA CITÉ, à sous-louer, grand 4½, coin ensoleillé, tapis, poêle et comptoir neufs, peinture fraiche, 1er mai, $808., 287-1014.

LONGUEUIL, luxueux grand 5½, $550./mois, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, recherche personne tranquille. 670-2154.

LONGUEUIL: PORT DE MER. Luxueux 4½, vue centre-ville, Île Ste-Hélène. Climatisé, garage, près métro et voie rapide. Libre, $850. **254-1654**

LONGUEUIL: LUXUEUX 4½, dans triplex, style condo. Log. sur 2 étages, 2 s.bain, planchers béton. Occupation: 1er. juillet. Références exigées.
646-2308 — 647-5460

MÉTRO BEAUBIEN, superbe 8½ chauffé, boiseries, balcon, mai, $950-./mois, 274-1251.

MÉTRO BEAUDRY, 4½ et 5½, bien éclairés, ent. rénovés, non-chauffés, $450. et $540., libre 15 avril et 1er juillet, après 18h. 483-6343.

MEUBLÉS Superbes appartements et maisons. Tout inclus. De 3 à 12 mois.
TROC-VACANCES — 288-4194.

N.D.G. OLD ORCHARD: 5 min. métro. Bas 6½, boiseries, planchers chêne, foyer, garage, chauff. non-inclus. Libre 1er. juillet. Personnes tranquilles seulement. $800./mois. **845-3730**

N.D.G. Résidentiel. Haut duplex, métro Snowdon et Collège Marie-de-France, 7½: $850., 487-3520.

N.D.G. WILSON: Haut 7½, boiseries, planchers chêne, foyer, chauff. non-inclus. Libre 1er. juill. $725./mois. Références. Après 18h. **486-5939**

N.D.G., 2ème étage, 8½, boiseries et planchers en chêne, foyer, puits de lumière, stat., s/sol, disponible juillet, $1,200./mois, non-chauffé. 483-2349.

OUTREMONT, haut duplex, rénové, grand 5½ + den, grand jardin, stationnement privé. 870 Rockland. Libre 1er juillet. $950./mois, chauffé. Informations: 1-800-363-1757.

OUTREMONT: 5½, 2 c.c., chauffé, eau chaude, buanderie, s-sol, ensoleillé. $630. 1er. mai. **273-5230**

OUTREMONT: Rue Laurier. Grand 5½, 2 c.c., possibilité 20% en bureau. $850./mois. **Jour: 499-0558 Soir: 271-6463**

PENTHOUSE NEUF
3794 Henri Bourassa est, 3 c.c., système d'alarme, bain tourbillon, foyer à combustion, tout compris. 329-1985 de 9h à 17h.

PLATEAU: ST-HUBERT ET CHERRIER
3e, 1,600 pi.ca., 2 chambres, boiseries, cuisine et s/bain modernes, bain romain, four, lave-vaisselle, plaque chauffante, frigo, entrée lav./séch., balcon, terrasse, 1er juillet, $975.
525-3420, 845-6991.

PRÈS Parc Lafontaine, grands 5½, ent. rénové, 1er et 2ème étage, très grandes pièces, 2 ch. fermées, entrée lav/séc, $630/mois, non-chauffé, 522-0775.

PRÈS U. de M.: Rue Soisson. Très beau 7½ ensoleillé, bas duplex, bois franc, tout équipé, cuisine, lav./séch., s-sol aménagé. Immédiat. $1,200-./mois. **483-5929 — 497-6982**

RACHEL & PAPINEAU: 3 pièces, juillet. Cuisinière/frigo, micro-onde, lav-./séch. Références. $460. **526-5868**

ST-HENRI, près métro, immédiatement, grands 3½ neufs, bain tourbillon, $450. et $475., 324-5752 et 655-2923.

STUDIO à sous-louer centre-ville, jusqu'au 1er septembre. Possibilité de renouvellement. $370. 286-6147 après 6h.

U. de Mtl. Rue Lacombe. Haut duplex, luxueux 8½, possibilité stationnement ext. $950./mois, chauffé. Libre 1er juillet 88. Joëlle Gervais: 845-4546, Re/Max Outremont : 271-2131.

VIEUX-MTL. 900 pi.ca. Loft tout rénové, réfrigérateur, cuisinière, "sundeck" sur toit. **845-1435**

VILLE MONT-ROYAL: Rockland, face centre d'achats. Haut duplex, 6 pcs., garage. Mai. $875. chauffé. **733-6562**

■ À louer hors frontières 167

CANCUN, condo 3½ à louer ou vendre, pour 1 ou 2 sem., commencant le 30 avril. Fait parti d'un nouvel et luxueux hôtel, Club Baccara, situé sur plage. Couche 4 personnes. Prix d'occasion: $1,000. can./sem, 694-5650, 399-5330.

PARIS 7ème. RUE DE BEAUNE: 3½, meublé qualité. À partir d'août 88. Prix: $1,800./mois. **Tel: 514-487-0188**

■ A vendre hors frontières 168

RÉPUBLIQUE DOMINICAINE
Condos-hôtel, prix pré-vente, économie 30%, projet 84 unités, directement sur la mer, soirée d'information sur rendez-vous, 389-4626.

■ Bureaux à louer 251

ÉDIFICE neuf, bail (3 ans minimum), locaux 1,600 pi.ca., rue Visitation, métro Beaudry, pour organismes à but non-lucratif seulement. Inf: M. Parenteau, 527-9869.

BUREAUX À LOUER: Secteur Parc Industriel proximité de Transcanadienne et Côte-Vertu-Ouest. 300 pi. ca. et plus, avec ou sans réceptionniste.
336-4030

■ Bureaux à louer 251

6931, EST BEAUBIEN
1,600 pi.ca., avec sous-sol. Libre imm. 729-3597 (après 16h).

BUREAUX POUR PROFESSIONNELS
Notre-Dame-ouest (225) Près Place d'Armes, Palais de Justice. À partir de 200 pi.ca. et plus. Chauffés, air climat., électricité, nettoyage inclus. **849-3388**

ESPACE à louer au coeur du Boul. St-Laurent, parfait pour clinique médicale, studio, photographe, notaire, coiffeur etc. Nous subdivisons selon vos besoins. 845-1072, 843-7190.

LAVAL, Boul Cléroux, près aut. 13, bureaux à louer, 2,000 pi.ca., tout compris. 681-7191, 621-4976. (mess.).

LOFT-BUREAU à sous-louer, designer industriel partagerais espace, 1,000 pi.ca., coin Notre-Dame et Guy, avec professionnel. Tous services compris. Contacter Michel Morand, 932-9845.

MTL-NORD: Bureaux, entre 700 et 3,500 pi.ca., avec ascenseur, climatisés. **671-7393 — 497-9185**

OUTREMONT: Laurier/Hutchison
1,000 pi.ca. Idéal pour dentiste et autres professionnels. **279-3346**

PRÈS PALAIS DE JUSTICE
Local, 4 bureaux, pour professionnels. Près Pl. d'Armes. À compter 1er. mai 1988. Comprenant divers services.
Inf: Me. Bernard Bélanger
849-2301

PRESTIGIEUX: Espace à bureaux
1320, Graham, centre de V.M-R.
Clé en main. 500 pi.ca. 1,500 pi. ca et 5,000 pi.ca. avec ascenseur, stationnement. Appelez:
CONSULTANT PERVAL
738-3312

ROSEMONT, rue Masson
Bureau pour profess., 720 pi.ca., 1er étage, climatisation centrale, $13. pi.ca. 722-3508.

ROSEMONT
Sous-location, 2,100 pi.ca., 2ème., tapis, bureaux privés. **376-6565**

SHERBROOKE EST, bâtisse nouvellement rénovée, 400 à 1,500 pi.ca. pour bureaux, idéal pour professionnel, libre immédiatement. Taux discutables. 636-5340.

ST-DENIS: Nord de Laurier.
1,275 pi.ca. Libre immédiatement.
$650./mois. 270-3733

STE-CATHERINE près Guy, bureau/s.de montre, 700 pi.ca., $750., lundi à vendredi, 875-4350.

VIEUX-MONTRÉAL: Espace moderne, élégant dans un décor historique. À 1"bloc" de Place Victoria. 800 - 2,000 pi.ca. totalement rénové, divisions selon vos besoins, air, ascenseur, excellent design. **845-1435**

WESTMOUNT: 245 rue Victoria. 2140 pi.ca., niveau rue. Idéal pour Cie. de Trust. Entrée privée, stationnement int., disponible. **AUSSI 1544 pl.ca.** à sous-louer. **932-4191**

■ Espaces commerciaux à louer 259

3700 ST-PATRICK
2 000 pi.ca., incluant 4 bureaux avec fenêtres et aire ouverte, $900. Rens: Sylvie 932-9219.

MAIL GRANBY, idéal pour boutique, 600 pi.ca., tout compris incluant a/c et chauffage: 1-539-1755, 488-6033.

RACHEL et ST-DENIS, atelier entrepôt, environ 1,200 pi.ca., plus sous-sol et porte de garage. Chauffé, éclairé. 523-1623, 725-2177.

ST-FRANÇOIS DE LAVAL
Local commercial, 350 pi.ca., $500./mois, incl. frais communs + autres locaux. $15./pi.ca. Libre imm.
665-1019 — 665-7253 — 665-6746

STE-THÉRÈSE, Boul. Labelle, jusqu'à 6,000 pi.ca., air climatisé, services stationnement, secteur achalandé, bâtisse neuve. 621-0240.

■ Espaces industriels à louer 268

LOCAUX NEUFS 1,000 pi.ca. et 3,640 pi.ca., à St-Eustache, façade sur 640 et Boul. Industriel. Inf: 700 Boul. Industriel, Suite 1, St-Eustache. **473-2555**

RIVIÈRE-DES-PRAIRIES
BÂTIMENT Industriel neuf. 3,650 pi.ca.
LOCATION à $4.50/pi.ca.
648-1595.

■ Propriétés commerciales 269

****
MONTRÉAL-NORD, Bâtisse industrielle, 3,240 pi.ca., 393-1433.

BÂTISSE commerciale avec portes de garage et bureau au 2ème étage, à vendre ou à louer. 621-3773, res. 492-5435.

DRUMMONDVILLE
CENTRE-VILLE
Idéal pour restaurant ou autres.
1-514-592-5549 (Cellulaire)
1-819-477-5050 (après 20h.)

LONGUEUIL: Terrain d'autos usagées. Vente ou location. Avec bâtiment et garage. Opportunité rapide. Pierre,
646-5595

SEMI-COMMERCIAL rénové, 4115 Ste-Catherine Est, revenu: $36,000. Prix $325,000. 663-6586, 321-5741.

■ Locaux à louer 275

BUREAUX à l'unité disponibles, **Entre $250. et $400.** Boul. St-Joseph. Préférence: professionnels en Sciences humaines. **270-5166.**

CENTRE ROCKLAND, local commercial 1,200 pi.ca. approx, niveau principal. Info: 731-2074.

LOCAL commercial, 2,700 pi.ca., situé au 10,589 Georges Pichet, Mtl-Nord, prix à discuter. Contactez 322-4884, soir: 325-3579.

N.D.G. Sherbrooke Ouest.
A sous-louer. Vente de fermeture, horlogerie pour collectionneurs. 481-7802, 688-4601 (après 18:00).

RACHEL - ST-DENIS
Atelier/entrepôt, 1,200 pi.ca. environ, plus sous-sol, porte de garage, chauffé, éclairé. 523-1623.

■ Commerces à vendre 283

****
RESTAURANT salle à manger, 35 places. Échangerais. 270-2470.

BOUCHERIE, charcuterie, boulangerie, artère commerciale très achalandée, ventes annuelles, $600,000. et plus. 729-9093.

BOUTIQUE DE FLEURS Clientèle. Bon prix. Intérieure boutique mode. 637-8251, soir: 363-8835.

BOUTIQUE vêtements jeunes femmes, rue St-Hubert, $38,500. Cause autre commerce, 273-6398.

CABANE À SUCRE, bar salon, disco, s/manger, terrasse, s/réception, à 30 min de Mtl, bon chiffre d'affaires. Prix moindre que l'évaluation municipale. 453-5467.

CANTINE mobile 8 X 16 pi., toute équipée, prête à fonctionner, 1(819)398-2964.

RESTAURANT LICENCIÉ à vendre, complet avec équipement ou fonds de commerce, sous-location, bonne clientèle. Robert: 1-586-3636.

■ Commerces à vendre 283

LAURENTIDES Restaurant-bar-salon établi depuis 25 ans, 95 places, centre-ville, clientèle de professionnels. Restaurant fine cuisine, 96 places, terrain, bâtisse style romain, unique en son genre, clientèle de choix. Services Imm. Max Imm. courtier. Micheline Caron 435-7777, 1-438-6868.

MAGASIN de disques spécialisé dance music, 12 ans d'existence, Robert 728-2327.

RESTAURANT très bon chiffre d'affaires, directement propriétaire, soir (418)926-3152, Pierre.

RIVE SUD restaurant licencié, 50 places plus terrasse, idéal pour couple, prix à discuter, pas d'agent, 1(514)467-2283.

SALON DE BRONZAGE 5 lits, 1 facial, chiffre aff. $45,000. par année. Prix: $21,000. après 18h. 843-3422.

ST-JEAN cour d'automobile 100 X 100, clôturée, éclairée, enseigne et asphalte, bureau de vente équipé, $85,000., revenu si désiré de $6,000., par année, intéressés seulement. 1-358-1256.

STATION service 2 portes + porte d'essence avec maison située au Nord de Mtl, prix discutable. 1-222-3970.

■ Commerces à louer 287

MONTRÉAL-NORD
Local de 1,875 pi.ca., climatisé.
671-7393

■ Matériaux de construction 340

ARMOIRES DE CUISINE
Mélamine et stratifié, sur commande. Meilleurs prix en ville. **682-8550**

■ Photos, cinés et accessoires 367

J'ACHÈTE, J'ÉCHANGE, JE VENDS
Équipements de photo. Aussi, prêtons, argent comptant. **287-8965**

■ Bois de foyer 383

BOIS DE FOYER 90% d'érable. Livraison rapide. $50. la corde et plus.
491-6932.

■ Collections, monnaie, timbres 387

NOUVEAU MAGASIN À MONTRÉAL
Timbres Bryjak, 1329 Ste-Catherine est (métro Beaudry). 598-1571. NOUS ACHETONS: lettres, cartes postales et timbres en collection. Lot ou accumulation.

■ Antiquités 391

MOBILIER DE CUISINE (9 mcx).
Très bonne condition. $3,000.
656-4102

■ Astrologie/Ésotérisme 393

ANALYSE DE CARTES
Médium: Cartes et tarots; Prédiction.
Louise: 933-9790

■ Collections, Monnaie, Timbres 394

FOSSILES, pour collectionneurs, trilobites géants (15 cm), ammonites, etc. bas prix 935-6645.

■ Oeuvres d'art 395

ACHETERAIS TABLEAUX COTÉS
Paie comptant. Particulier.
Lemieux, Richard, Riopelle, Péland, Fortin, ect... Écrire à: DOSSIER 100, Le Devoir, C.P. 6033, Succ. Place d'Armes, Mtl., Qc., H2Y 3S6.

LOUIS ICART
Cherche gravure de Louis Icart. Meilleur prix. Appelez frais virés, Thérèse, **514-849-4579 ou 514-486-842, soir.**

■ Animaux 397

ENCAN DE CHEVAUX
Vendredi le 22 avril
20:00 heures
Vente de chevaux Hemmingford
Hemmingford, Qué.
Arrivés du Missouri et de l'Indiana, 2 van de chevaux de selle exceptionnels. Plusieurs chevaux enregistrés Quarter-Horse, Thoroughbreds ainsi que des chevaux croisés. Équipement équestre au prix du gros.
1-514-247-2113.

■ Divers 399

NOUVEAU: De l'air et de l'eau garantis pur, chez vous, ou à votre bureau. Pour démonstration gratuite, tel:
437-3493

■ Offres d'emploi 407

OUTREMONT: GARDIENNE à domicile. Garçon de 7 mois, temps plein, avec expérience et références. Tel. après 17.30h. **271-1965**

TRADUCTEURS(TRICES) REVISEURS(RES)
Qualifications et expérience requises. Nous pouvons équiper les candidat-s(es) sélectionnés(es) d'un ordinateur (formation fournie). Envoyer les damandes à: **Centre de Traduction Caron, 209 Ch. Montréal, Vanier, Ont. K1L 6C8**

■ Secteur Ventes 459

CHERCHONS AGENTS D'IMMEUBLE
Dynamiques, ambitieux. Excellents bénéfices. **849-7374.** Immobec Inc.

■ Cours 510

NOUVELLE Méthode rapide de cours de coiffure. Académie Colombe et Paul Coiffure. 722-9042.

DÉCÈS

DUMAS, ROSE ANNE
À Montréal, le 17 avril 1988 à l'âge de 79 ans, est décédée, Mlle. Rose Anne Dumas. Fille de feu Charles Dumas et de feu Démérilda Leclerc. Elle laisse dans le deuil, ses soeurs: Yvonne (A. Soulard) et Fleur-Ange. Ainsi que de nombreux neveux et nièces. Diplômée en 1947 en Sciences infirmière à l'Hôpital St-Luc, elle y a passé la majeure partie de sa carrière. À sa demande, elle ne sera pas exposée. Les funérailles auront lieu jeudi le 21 courant à 9 heures en l'église Notre-Dame du Très Saint-Sacrement, coin Mont-Royal et St-Hubert. Et de là à St-Roch-des-Aulnaies ou un libéra sera chanté à 16 heures en l'église paroissiale de l'endroit. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Direction Alfred Dallaire Inc.

■ Déménagement 551

A BAS PRIX, appelez PIERRE. Déménagement en tous genres. Estimation gratuite. 937-9491.

DEMANDEZ LUI N'IMPORTE QUOI OU PRESQUE. Ne partez pas sans lui. Fournissons boîtes. Estimé gratuit Georges, 766-5314.

GILLES JODOIN TRANSPORT INC
déménagement de tous genres, spécialité: appareils électriques. Assurance complète. 253-4374.

L'ASSURANCE D'UN BON DÉMÉNAGEMENT
442-0714 — 523-5156.

■ Entretien, réparations, rénovations 559

****
SABLAGE de planchers. Vieux planchers remis à neuf. 664-1831.

◆ ◆ **DÉMOLITION** Service complet Prix raisonnable, Spécialisé en remises. Aussi peinture. **768-5719.**

◆ **EDIFICE: LAVAGE PRESSION** ◆
◆ ◆ ◆ **RÉNOVATION** ◆ ◆ ◆
Tirage de joints, brique, pierre, bloc stucco et levage de maison.
◆ ◆ ◆ **Tél.: 627-7279** ◆ ◆ ◆

◆ **PLANCHER 3 ÉTOILES** ★★★
Finition plastique, varathan et crystal Prop. Chantal Barette 679-5449.

A A A TIRAGE DE JOINTS RÉPARATION PLÂTRE. Estimation gratuite, satisfaction garantie. Alain, **353-6348**

A BON PRIX: Ferais tous genres de travaux. Spécialité: menuiserie, gyproc, peinture. Mtl/banlieues.**589-7977**

A BON PRIX Plâtre, peinture, réparation, travail rapide et soigné.
Alain 270-5825, 495-9193.

AAA PEINTRE CONTRACTEUR
Tout travail. Commercial — Résidentiel — Industr. Licens. du Gouv. + Québec. Travail peinture fusil assuré M. Chrisoulas, **277-3815**

BRIQUE, BLOQUES, PIERRE
Estimation rapide. Bon prix, 7 jours.
328-4906

CÉRAMIQUE, MARBRE
Installation, vente
745-5544

CIMENT, spécialiste, fissures dans fondations, brique, stucco, asphalte, Salvati, 489-1693, 489-5998.

MENUISERIE GÉNÉRALE Gyproc, peinture. Bon prix. 8 ans d'expérience. Estimation gratuite. Eric: 522-6365.

PEINTURE Gyproc et joints plus préparation. Ouvrage garanti. Pierre:
728-8755.

★ **PLANIFICATION & RÉNOV. INT.** ★
MODERNE & DE STYLE
963-1591 — 253-4541

PRENEZ LE TEMPS DE VIVRE
Donnez vos travaux de peinture intérieure/extérieure à nos experts. Lavage de murs, plafonds et vitres. Tel. maintenant pour réservation au:
462-0773. Meilleurs prix en ville.

RÉNOVATION, gypse, finition de sous-sol, tapisserie et peinture, estimation gratuite. Bernard, 931-8035.

RÉPARATION
de brique et pierre. Joints de brique. RÉNOVATION M. ALLARD: 622-0354.

SPÉCIALITÉ:
Tirage joints, pose gyproc, menuiserie, etc... Exécution plans, $25./h. ou contrat. **365-0159 — 364-2316**

■ Entretien, réparations, rénovations 559

Monsieur Baignoire®
Réemaille à la perfection
— les baignoires défraichies.
— Garantie reconnue depuis dix ans.
RÉSERVEZ MAINTENANT
"Monsieur Baignoire"
336-1133
980 Ouimet St-Laurent

20-4-88

■ Lavage, nettoyage 567

LAVAGE MURS PLAFONDS
Peinture, vitres, gazon. Super bas prix. Hamel Nettoyage, 598-9517.

■ Peintres, peinture 571

A BON PRIX: Ferais tous genres de travaux. Spécialité: menuiserie, gyproc, peinture. Mtl/banlieues **589-7977**

ENJOLIVEZ VOTRE INTÉRIEUR
Par un peintre de 30 ans d'expérience. Consciencieux. 522-2110.

HOMME D'EXPÉRIENCE
ferait peinture & plâtre. 329-4526.

■ Santé 578

ESTHÉTIQUE Retarder les rides. Animer l'éclat du teint, rajeunir la peau. Par acupuncture. M. Tran, **731-9531**

■ Terrassement, paysagiste 583

AMÉNAGEMENT paysager, conception, réalisation, entretien. Vertige Inc. **286-5400.**

■ Traitement de texte 589

DACTYLO & TRADUCTION
Travail professionnel, centre-ville.
843-5340.

ECRIVAINS - UNIVERSITAIRES
Traitement de textes et impression au laser. Prêt à imprimer. Diane:
632-6392

■ Occasions d'affaires 591

DISTRIBUTEURS (ALIMENTATION)
DEMANDÉS(ES). Quelques territoires encore disponibles pour Montréal et la Province de Québec. Gens sérieux seulement, désirant devenir autonomes. Personnes avec bonnes références de crédit.
Comptant minimum requis: $15,000.
Territoire protégé et produits exclusifs.
Revenu initial: $300,000.
Communiquer avec responsables des licences.
CONCEPT NATIONAL 3M INC.
646-9544

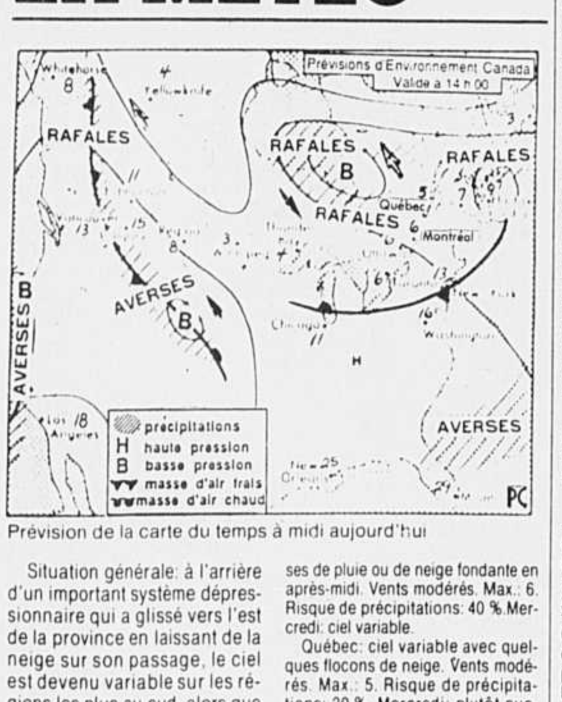
22-04-88

■ Occasions d'affaires 591

FRANCHISE à vendre. Vente de distillateurs électroniques. Très payant! Léger capital requis. Pour rendez-vous: M. Émond: 521-0177.

Un mot vous échappe... le petit Robert le rattrape.

LA MÉTÉO



Prévision de la carte du temps à midi aujourd'hui

Situation générale: à l'arrière d'un important système dépressionnaire qui a glissé vers l'est de la province en laissant de la neige sur son passage, le ciel est devenu variable sur les régions les plus au sud, alors que les autres régions restent nuageuses avec un peu de neige mêlée de pluie sur les régions de l'est.

Mercredi, nos régions seront encore nuageuses avec des averses de neige plus fréquentes sur les régions du nord. Les vents de l'ouest garderont les températures sous les normales saisonnières.

MONTRÉAL

Ciel variable en matinée. Nuageux avec éclaircies et possibilité d'averses de pluie ou de neige fondante en après-midi. Vents modérés. Max.: 6. Risque de précipitations: 40 %. Mercredi: ciel variable.

LEVER DU SOLEIL 6 h 02
COUCHER: 19 h 46

QUÉBEC

Régions d'Abitibi-Témiscamingue, Réservoirs Cabonga et Gouin: nuageux avec faible neige. Vents modérés. Max.: −2. Risque de précipitations: 70 %. Mercredi: plutôt nuageux avec quelques chutes de neige.

Pontiac-Gatineau et la Lièvre, Laurentides: nuageux avec éclaircies et averses de neige dispersées. Vents modérés par moments. Max.: 6. Risque de précipitations: 40 %. Mercredi: plutôt nuageux avec quelques flocons de neige.

Ottawa-Hull-Cornwall: ciel variable en matinée. Nuageux avec éclaircies et possibilité d'averses de pluie ou de neige fondante en après-midi. Vents modérés. Max.: 6. Risque de précipitations: 40 %. Mercredi: ciel variable.

Trois-Rivières et Drummondville: ciel variable en matinée. Nuageux avec éclaircies et possibilité d'averses de pluie ou de neige fondante en après-midi. Vents modérés. Max.: 6. Risque de précipitations: 40 %. Mercredi: ciel variable.

Québec: ciel variable avec quelques flocons de neige. Vents modérés. Max.: 5. Risque de précipitations: 20 %. Mercredi: plutôt nuageux avec chutes de neige dispersées.

Estrie-Beauce: ciel variable en matinée. Nuageux avec éclaircies et possibilité de quelques flocons de neige par la suite. Vents modérés par moments. Max.: 5. Risque de précipitations: 30 %. Mercredi: plutôt nuageux.

Lac St-Jean, Saguenay: nuageux avec un peu de neige fondante. Vents modérés par moments. Max.: 0. Risque de précipitations: 60 %. Mercredi: nuageux avec quelques chutes de neige.

La Tuque, Réserve des Laurentides: nuageux avec quelques averses de neige. Vents modérés par moments. Max.: 1. Risque de précipitations: 60 %. Mercredi: nuageux avec quelques flocons de neige.

Charlevoix et Rivière-du-loup, Rimouski-Matapédia: nuageux avec averses dispersées. Max.: 4. Risque de précipitations: 40 %. Mercredi: plutôt nuageux.

Ste-Anne-des-monts et Parc de la Gaspésie, Gaspé et Parc Forillon: un peu de pluie ou de bruine en matinée. Nuageux avec averses dispersées par la suite. Max.: 4. Risque de précipitations: 50 %. Mercredi: nuageux avec éclaircies.

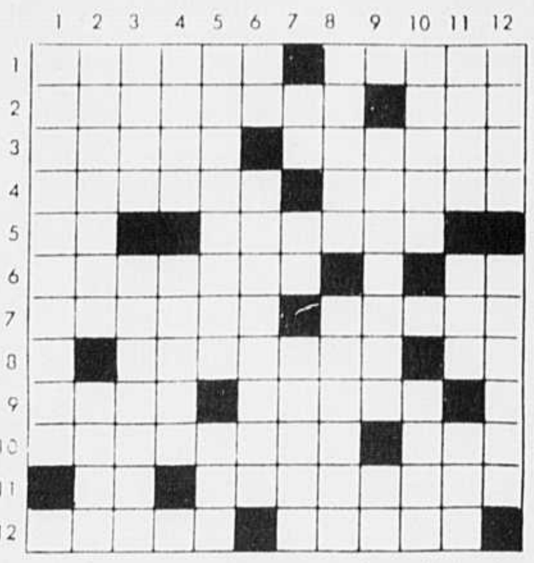
Baie-Comeau: nuageux avec un peu de pluie ou de neige fondante. Max.: 2. Risque de précipitations: 60 %. Mercredi: nuageux avec quelques flocons de neige.

Sept-Iles: faible neige fondante en matinée. Nuageux avec un peu de pluie ou de neige fondante par la suite. Max.: 2. Risque de précipitations: 70 %. Mercredi: nuageux avec quelques flocons de neige.

Basse Côte-Nord, secteur de Natashquan et à l'ouest, Anticosti: neige passagère. Accumulation: 5 à 10 cm. Vents de l'est de 30 à 50 km-h. Max.: 2. Mercredi: nuageux avec quelques averses de pluie ou chutes de neige fondante.

Secteur à l'est de Natashquan: faible neige fondante. Max.: 2. Risque de précipitations: 80 %. Mercredi: peu de changement.

LES MOTS CROISÉS



Horizontalement

1—Provoque un état d'énervement pouvant aller jusqu'à la colère. — Rainure pratiquée dans les douves des tonneaux.
2—Couverte de neige. — Vieux oui.
3—Personne qui tue. — Petite pointe.
4—Personne qui hait quelqu'un. — Action de distribuer les cartes.
5—D'un verbe gai. — Qui existe au plus profond de nous.
6—Faculté de se déterminer à certains actes et de les accomplir. — Douze mois.
7—Donner de la vie. — Meuble fait pour s'asseoir.
8—Type de vieillard ridicule dans la comédie classique. — Obtenu.
9—Cinéaste autrichien, naturalisé américain, né à Vienne (1890-1976). — Qui exprime la gaieté.
10—Développement de l'épi dans les céréales. — Gaz qui forme l'atmosphère.
11—Indium. — Renseigne.
12—Partie d'un théâtre. — Homme d'un dévouement aveugle et fanatique.

Verticalement

1—Espace plus ou moins large entre deux corps.
2—Action de réunir. — Paroi verticale présentant une dénivellation importante.
3—Chose sans importance. — Substance organique qui imprègne les cellules, les fibres et les vaisseaux du bois.
4—Dans les Causses, puits naturel aboutissant à un cours d'eau souterrain. — Lettre de l'alphabet grec.
5—Mener à terme. — Colère.
6—Possédé. — Se dit d'une anthère dont les fentes de déhiscence sont tournées vers l'intérieur de la fleur.
7—Samarium. — Double règle. — Disons qu'une chose n'existe pas.
8—Jour de la semaine. — Groupe de vers offrant un sens complet.
9—Marque la quantité, dans des phrases interrogatives. — Paresseux.
10—Pierre destinée à indiquer une limite de propriété. — À une heure très avancée.
11—Grand mammifère carnassier de la famille des félidés. — Temps écoulé depuis la naissance. — Poisson d'eau douce.
12—Chef-lieu de canton des Pyrénées-Orientales. — Qui ne prend pas parti.

Solution d'hier

POIVRON■FUTE
ANNEAU■SERUM
IDEAL■PIRE■E
RITUELLEMENT
ANE■NUAGE■AT
G■NOTICE■MIR
ENDUIRE■SENE
■AUTRE■BER■
CU■A■BUREAU
ASTRAGALE■CS
ME■DIRIGISME
PEPERE■ENTER

SPORTS

Le Canadien remporte le premier match de la série, 5-2

Un match unique pour 17,513 amateurs

FRANÇOIS LEMENU

(PC) — Les Bruins de Boston sont tombés en panne avant même que le Québec ne soit plongé dans l'obscurité, ce qui a permis au Canadien de Montréal de l'emporter 5-2 dans le premier match de la finale de la section Adams, hier soir au Forum.

Le Canadien est revenu à son style défensif qui lui a valu tant de victoires. Les Bruins, en revanche, ont été doux comme des agneaux. Seul Lyndon Byers a engagé un combat avec John Kordic avec 16 secondes à faire dans le match. Le joueur des Bruins aurait sans doute préféré affronter un autre rival.

Photo AP

Victime d'une crevaison, le Sherbrookois André Viger a terminé au septième rang du marathon de Boston en fauteuil roulant. Viger, au centre, avait remporté trois des quatre dernières épreuves disputées dans la ville du Massachusetts.

En fait, les visiteurs n'ont jamais été dans la partie, le Canadien ayant pris une avance de 4-0 après 35 minutes de jeu. Le match, pour cette raison, aura été décevant.

L'absence de Mats Naslund, de Bob Gainey et de Shayne Corson n'aura donc pas paru.

Malgré la panne d'électricité, la rencontre a pu être présentée sans interruption, le Forum étant muni d'un groupe électrogène.

Claude Lemieux, deux fois, Kjell Dahlin, Mike McPhee, en désavantage numérique, et Stéphane Richer, son 7e, ont marqué pour le Tricolore.

Tom McCarthy et Randy Burridge ont répliqué pour les Bruins.

À la suite de cette contre performance, on peut parier que les Bruins seront plus fringants dans le deuxième match de la série.

« Le match a été assez dur physiquement mais contrairement à notre habitude, nous n'avons pas répliqué. Ce soir, nous avons été très disciplinés. C'est ce qui nous a permis de l'emporter. »

C'est ainsi que Chris Chelios a analysé la première rencontre de la finale de la section Adams.

« Nous devions éviter les pénalités stupides afin de ne pas nous retrouver en difficultés. C'est ce que nous avons fait », a ajouté Chelios, qui a été choisi la première étoile de la rencontre.

Jean Perron a déclaré que la série contre les Whalers de Hartford avait très bien préparé sa troupe pour cet affrontement contre Boston.

Il a aussi insisté pour dire que son équipe avait joué un grand match.

« Nous avons contrôlé les rampes et notre échec-avant a été très solide », a dit l'entraîneur du Canadien.

Perron a ajouté qu'à cinq contre cinq, le Canadien est une très bonne équipe.

Perron a également insisté sur le fait que le Canadien attendait les Bruins de pied ferme.

« Les Bruins et le Canadien ont une grande rivalité et nous étions prêts à les accueillir. Nous avons une équipe très fière et la fierté jouera un grand rôle d'ici la fin de la série. »

L'entraîneur du Tricolore s'est dit étonné par le jeu des Bruins qui contrastait avec leur style habituel.

« Je m'attends à un match différent mercredi », a-t-il prévenu.

Canadien 5, Bruins 2

Première période

1—**Montréal**, Dahlin 2 (Thibaudeau, Svoboda) 3:33
2—**Montréal**, McPhee 3 (Chelios, Skrudland) 8:52
Pénalités — Charbonneau Mtl 5:10, Svoboda Mtl 7:30, Janney Bos 9:25, Thelven Bos 13:33, Richer Mtl 14:28, Burridge Bos 19:12.

Deuxième période

3—**Montréal**, Lemieux 2 (Smith, Svoboda) 5:17
4—**Montréal**, Lemieux 3 (Momesso, Smith) 15:43
5—Boston, Joyce 3 16:47
Pénalité — Aucune.

Troisième période

6—Boston, Burridge 1 (Larson) 7:05
7—**Montréal**, Richer 7 (Skrudland, Svoboda) 14:39
Pénalités — Kordic Mtl 4:59, McCarthy Bos 10:25, Dahlin Mtl 10:43, Linsmen Bos, Carbonneau Mtl 14:55, Sweeney Bos 17:15, Momesso Mtl inconduite 19:32, Byers Bos mineure, majeure, Kordic Mtl majeure 19:44.

Tirs au but

Boston	7	6	9	— 22
Montréal	10	10	9	— 29

Gardiens — Boston, Moog; Montréal, Hayward.
Assistance — 17,513.

Le premier gain va aux Capitals

LANDOVER, Maryland (AP) — Larry Murphy a marqué un but et récolté une passe, et Pete Peeters a bloqué 33 tirs, pour mener les Capitals de Washington à une victoire de 3-1 contre les Devils de New Jersey, dans le premier match de la finale de la section Patrick.

Peeters, qui était devant le filet des Capitals lors de leurs quatre triomphes contre les Flyers de Philadelphie, en première ronde, a baissé sa moyenne de buts alloués à 2.82.

Le gardien des Capitals a arrêté les 29 premiers tirs dirigés vers lui, avant d'être déjoué par Tom Kurvers, avec 10:11 à disputer dans la rencontre.

À la treizième minute de la dernière période, le vétéran défenseur des Capitals, Rod Langway a dû recevoir l'aide de ses coéquipiers pour quitter la patinoire, après avoir été mis en échec par Pat Verbeek.

C'était la première défaite des Devils en temps régulier depuis le début des séries éliminatoires. Leurs deux échecs, contre les Islanders de New York, avaient été encaissés en prolongation.

La fiche des Devils est maintenant de 1-20-1, au Capital Centre.

Les Capitals ont ouvert la marque à 7:18 de la première période, quand l'ailer droit Mike Ridley a marqué un but sans aide. Le gardien des Devils, Sean Burke a raté son dégagement et Ridley a tiré dans un filet désert.

Murphy a donné une avance de 2-0 aux Capitals, pendant un avantage numérique, à 3:29 du deuxième engagement. Le défenseur a tiré des poignets lors d'une mêlée devant le filet pour déjouer Burke sur le côté du gant.

Les locaux ont porté leur priorité à 3-0, quand Scott Stevens a inscrit son premier but des séries, avec 3:12 à dipuster dans la période médiane. Après avoir reçu une passe de Murphy, Stevens a laissé partir un faible tir qui a frappé Burke, avant de franchir la ligne des buts.

Le prochain match sera disputé, demain soir, à Washington.

Capitals 3, Devils 1

Première période

1—Washington, Ridley 3 7:18
Pénalités — Loiselle NJ 9:05, Hatcher Was 12:31.

Deuxième période

2—Washington, Murphy 1 (Gustafsson) 3:29
3—Washington, Stevens 1 (Murphy, Gustafsson) 16:48
Pénalités — Wolanin NJ, Langway Was 2:06, Cirella NJ 2:55, Cirella NJ, Corriveau Was 3:38, Maley NJ, Gartner Was 6:28, Langway Was 7:23, Hunter Was 14:19, MacLean NJ 18:09.

Troisième période

4—New Jersey, Kurvers 1 (Verbeek, Broten) 9:49
Pénalités — MacLean NJ, Ridley Was, Gartner Was, Galley Was, Daneyko NJ double mineure 0:27, Gould Was 2:45.

Tirs au but

New Jersey	11	11	12	— 34
Washington	13	16	2	— 31

Gardiens — New Jersey, Burke; Washington, Peeters.
Assistance — 16,710.

Le Français Badid détrône André Viger

BOSTON (AP) — Le Français Moussetapha Badid a dominé l'épreuve en fauteuil roulant du marathon de Boston, hier, en fracassant de six secondes l'ancien record du monde qui appartenait depuis deux ans au Sherbrookois André Viger.

Badid a négocié le parcours en un temps d'une heure, 43 minutes et 19 secondes. Son compatriote, voisin et partenaire d'entraînement, Philippe Couprie, a pris le deuxième rang en 1:54:58, suivi du Suédois Bosse Lindkvist, en 1:56:58.

Viger s'est contenté du sixième rang après avoir été victime d'une crevaison.

« Je crois que j'ai été tout simplement plus fort que les autres concurrents », a déclaré Badid qui a dominé la course de bout en bout.

L'athlète de 23 ans, originaire de Pontoise, s'est dit « agréablement surpris » d'avoir réalisé une meilleure performance mondiale.

« Cela m'étonne, a-t-il déclaré. D'autant plus que j'ai roulé seul pendant une grande partie du parcours et qu'il faisait un temps particulièrement maussade. »

En remportant la course et en établissant des nouveaux records du monde et de parcours, Badid a touché une impressionnante bourse de $ 24,500 US. Sans commanditaire, il a défrayé lui-même son voyage à Boston et il a précisé que ses gains serviraient à participer à davantage de compétitions internationales.

Malgré la température, les marathoniens en fauteuil roulant ont eu la vie plus facile que l'an dernier alors que plusieurs concurrents avaient chuté dès le départ. D'ailleurs, pour pallier aux incidents de l'édition 1987, les organisateurs avaient prévu un départ transformé et plus sécuritaire.

Pendant le premier kilomètre, surtout dans la pente de départ, la cadence des marathoniens en fauteuil a été contrôlée par des officiels en automobile qui précédaient les compétiteurs.

« C'est une bonne idée, a soutenu Badid en ajoutant que le parcours mouillé avait rendu le freinage très difficile. Quand même, c'était mieux que l'an dernier. »

Chez les dames en fauteuil roulant, la compétition a été remportée par la Californienne Candace Cable-Brookes pour la sixième fois en autant de participations.

La victoire de Badid a mis fin au règne de Viger, qui avait remporté l'épreuve de Boston trois fois au cours des quatre dernières années.

Rosa Mota remporte le marathon féminin de Boston

Ibrahim Hussein profite du dernier droit

■ Quatre Canadiennes parmi les 10 premières finalistes

BOSTON (AP) — Le Kenyan Ibrahim Hussein a devancé le Tanzanien Juma Ikangaa dans les derniers 100 mètres, pour remporter le marathon de Boston, en un temps de deux heures huit minutes et 43 secondes, une seconde devant son rival africain.

Hussein est devenu ainsi le premier Africain à enlever les honneurs du plus vieux marathon au monde.

Les deux coureurs ont couru côtes-à-côtes du 35e kilomètre jusqu'à l'arrivée, dans la fin de course la plus serrée de l'histoire de cette compétition.

« Avec deux kilomètres à faire, nous nous sommes regardés et je lui ai dit que ça se décidera dans les derniers 100 mètres », a déclaré Hussein.

Ikangaa devançait son adversaire par une foulée lorsqu'ils sont arrivés dans le dernier droit, mais Hussein l'a dépassé à sa droite et l'a battu au sprint final.

Le temps de Hussein est de loin supérieur à son meilleur chrono en carrière, réalisé l'an dernier à New York (2:11.01).

C'était la quatrième victoire consécutive du marathonien âgé de 29 ans et sa plus impressionante, compte tenu que plusieurs pays avaient envoyé leurs meilleurs athlètes pour les classifications olympiques.

Hussein a réalisé la deuxième meilleure performance à Boston en 92 ans. En 1986, l'Australien Rob de Castella avait franchi le fil d'arrivée en 2:07.51.

Ikangaa, le meilleur marathonien en 1986 et le meneur à Boston en 1987 avant de flancher, a fini en 2:08:44. L'Irlandais John Treacy, médaillé olympique d'argent en 1984, a pris le troisième rang en 2:09:15.

Chez les femmes, la victoire est allée pour une deuxième année consécutive à la Portugaise Rosa Mota, en un temps de 2:24.30.

Mota, qui a remporté la médaille de bronze à Los Angeles, a ainsi enlevé les honneurs de son cinquième marathon d'affilée et sa neuvième victoire dans les 12 derniers auxquels elle a pris part.

La Portugaise, qui a pris le 64e rang sur les 6,700 inscrits, a amélioré sa performance de l'an dernier (2:25.21) par près d'une minute. Cependant le record chez les femmes est détenu par l'Américaine Joan Benoit en 2:22:43 en 1983.

La Finlandaise Tuija Jousimaa a terminé deuxième, en 2:29:26, suivie de la Montréalaise Odette Lapierre en 2:30:35.

D'autres Québécoises ont également bien fait. Lizanne Bussières de Montréal a terminé cinquième en 2:30:57, et Ellen Rochefort de Cap-Rouge, a pris le sixième rang, en un temps de 2:31:35.

Par ces performances, Rochefort et Bussières sont en excellente position pour représenter le Canada aux prochains Jeux oympiques. Lapierre, grâce à son excellent résultat (16e place) aux Championnats mondiaux de Rome, en septembre dernier, est déjà assurée de se rendre à Séoul.

Hussein et Ikangaa ont dominé la course de bout en bout. Ils ont pris les devants dès les premiers instants de la course. Les deux Africains, après avoir laissé derrière eux l'Irlandais Treacy, avec sept kilomètres à faire, se sont disputé la première position jusqu'au fil d'arrivée.

La meilleure performance canadienne a été réalisée par le Québécois Nicol Bergeron, qui a terminé 60e en un temps de 2:24.15. Jacques Mainguy, deuxième Canadien et également de Québec, a fini 85e en 2:28.19.

Jeff Reed ne frappe plus avec un journal!

RICHARD MILO

(PC) — Le rendement de Jeff Reed et Mike Fitzgerald donne raison à Buck Rodgers . . . encore une fois.

Les deux receveurs frappent pour une moyenne combinée de .314 (11 en 35). De plus, ils ont obtenu 10 buts sur balles et retiré trois coureurs sur huit en tentative de vol.

« S'ils restent en santé, nous serons aussi bien nantis que n'importe quelle équipe », affirme Rodgers qui s'y connaît en matière de receveurs. Il a été le receveur des Angels de la Californie durant sept ans.

« Il est vrai que nous avons regardé ailleurs durant l'entraînement. Nous voulions savoir qui était disponible mais je suis convaincu que Fitzgerald et Reed vont jouer un rôle important. Ils connaissent bien nos lanceurs. »

Les deux hommes partagent la tâche depuis le début la saison. Ils occupent le sixième rang dans la rôle des frappeurs et le gérant n'envisage pas les placer ailleurs.

« Rivera (Luis) va bien comme septième frappeur mais Casey (Candaele) a un peu de difficulté. Parfois, il est impatient comme ce fut le cas dimanche », dit-il.

Reed, dont la moyenne s'élève à .348, s'élance mieux qu'il ne le faisait l'an dernier. Il a obtenu six buts sur balles.

« L'an passé, j'avais l'impression qu'il frappait avec un . . . journal. Je ne sais pas s'il peut terminer avec une moyenne supérieure à .250 mais actuellement, il fait bon contact avec la balle. »

Fitzgerald frappe pour .250 même s'il s'est fracturé un os du poignet lors des premiers jours du camp d'entrainement.

« Je ne sais pas si nous allons continuer à utiliser un système d'alternance mais je sais, pour le moment, qu'ils vont bien. »

■ La moyenne de Tim Wallach a chuté à .159 mais Ron Hansen, l'instructeur des frappeurs, n'est pas inquiet pour le moment. « Dimanche, il a frappé deux bons coups. Je lui ai parlé. Je ne veux pas qu'il se décourage. Il s'élance mieux depuis quelques temps », dit-il. Wallach, que l'on surnomme 'Eli' (le prénom de l'acteur britannique Eli Wallach) n'a produit que trois points. L'an dernier, il en a totalisé 123 pour établir une nouvelle marque d'équipe. Il n'a réussi que quatre coups sûrs — un simple, deux doubles, un circuit.

EN BREF...

■ *Arias sorti au 1er tour à Monte-Carlo*

MONTE-CARLO (AFP) — Le tournoi de tennis de Monte-Carlo a perdu l'un des ses finalistes de l'édition 1987. L'Américain Jimmy Arias a été battu hier dès la première journée de cette épreuve sur terre battue, comptant pour le Nabisco Grand Prix et dotée d'un enjeu de $ 502,500. Battu la semaine passée à Nice — au premier tour également — par le Français Jérôme Potier, 122e joueur mondial, Arias (50e) est de nouveau tombé sans gloire sous les coups, cette fois, du « vieux guerrier » tchécoslovaque Tomas Smid, 32 ans, vainqueur en trois sets, 2-6, 6-4 et 6-1.

■ *Chirurgie esthétique pour Edwards*

LONDRES (AP) — Eddie « The Eagle » Edwards, la coqueluche des épreuves de sauts à skis aux Jeux olympiques d'hiver de Calgary, envisagerait la chirurgie esthétique dans le but d'améliorer son apparence. Le Britannique, qui a mérité une ovation monstre tout en terminant dernier aux tremplins de 70 et 90 mètres à Calgary, a déclaré qu'un spécialiste américain, le docteur Robert Van Boven, lui avait proposé l'opération « sans frais ». « Je ne m'aime pas comme je suis », a confié Edwards, un plâtrier originaire de Cheltenham, en Angleterre. Selon deux quotidiens britanniques, la chirurgie en question consisterait à modifier le menton et les pommettes saillantes d'Edwards ainsi qu'à corriger ses yeux.

BASEBALL

Ligue nationale

Dimanche

Montréal 5, Phil'phie 2
New York 3, St. Louis 2
Pittsburgh 12, Chicago 7
Houston 5, Cincinnati 3
Atlanta 3, Los Angeles 1
S. Francisco 9, S. Diego 4

Hier

S. Francisco 6, Cincinnati 3
Philadelphie 10, New York 7
Los Angeles 6, San Diego 0

Aujourd'hui

Montréal, Martinez (1-2) à Chicago, Moyer (1-0), 14 h 20
St. Louis, Cox (1-1) à Pittsburgh, Fisher (2-0), 19 h 35
San Francisco, LaCoss (1-0) à Cincinnati, Rasmussen (0-1), 19 h 35
Philadelphie, Carman (1-1) à New York, Ojeda (2-0), 19 h 35
Atlanta, Smith (0-1) à Houston, Deshaies (1-0), 20 h 35
San Diego, Jones (1-1) à Los Angeles, Valenzuela (1-2), 22 h 05

Ligue américaine

Dimanche

Boston 15, Texas 2
Cleveland 4, Baltimore 1
Detroit 8, Kansas City 6
Toronto 2, Minnesota 0
Milwaukee 6, New York 3
Chicago 7, Oakland 6
Californie 7, Seattle 4

Hier

Boston 4, Texas 3
Detroit 4, Kansas City 2
New York 18, Minnesota 5
Chicago 4, Seattle 0
Oakland 5, Californie 4

Aujourd'hui

Baltimore, Thurmond (0-2) à Milwaukee, Nieves (0-2), 19 h 05
Texas, Hough (2-1) à Cleveland, Bailes (1-0), 19 h 35
Boston, Clemens (2-0) à Detroit, Morris (2-1), 19 h 35
Kansas City, Saberhagen (1-1) à Toronto, Clancy (0-2), 19 h 35
New York, Leiter (2-0) au Minnesota, Lea (0-2), 20 h 05
Chicago, Reuss (0-1) à Seattle, Langston (0-1), 22 h 05
Californie, Finley (1-1) à Oakland, Stewart (3-0), 22 h 35

LIGUE NATIONALE

Section Est

	g	p	moy.	diff.
PITTSBURGH	8	3	.727	—
NEW YORK	8	4	.667	½
CHICAGO	6	5	.545	2
MONTRÉAL	**5**	**6**	**.455**	**3**
PHILADELPHIE	4	8	.333	4½
ST. LOUIS	3	8	.273	5

Section Ouest

HOUSTON	8	3	.727	—
LOS ANGELES	9	4	.692	—
SAN FRANCISCO	8	5	.615	1
CINCINNATI	7	6	.538	2
SAN DIEGO	4	9	.308	5
ATLANTA	1	10	.091	7

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est

CLEVELAND	11	2	.846	—
NEW YORK	10	3	.769	1
DETROIT	7	4	.636	3
BOSTON	8	5	.615	3
TORONTO	5	7	.417	5½
MILWAUKEE	4	7	.364	6
BALTIMORE	0	12	.000	10½

Section Ouest

CHICAGO	7	5	.583	—
OAKLAND	7	6	.538	½
CALIFORNIE	6	6	.500	1
KANSAS CITY	6	6	.500	1
TEXAS	5	7	.417	2
SEATTLE	5	8	.385	2½
MINNESOTA	4	7	.364	2½

Les frappeurs

(Partie d'hier non comprise)

	pb	cs	pp	cc	moy.
Brooks	41	10	10	2	.244
Candaele	31	5	1	0	.161
Engle	6	1	0	0	.167
Fitz'raid	12	3	0	0	.250
Foley	12	2	3	0	.167
Galarraga	43	13	6	2	.302
Johnson	3	1	0	0	.333
Nettles	1	1	1	1	1.000
Raines	45	12	8	2	.267
Reed	23	8	2	0	.348
Rivera	39	9	3	1	.231
Wallach	45	8	3	1	.178
Webster	37	14	5	0	.378
Winn'gham	12	6	0	0	.500

Buts volés: Raines 7; Brooks 2; Candaele, Galarraga, Reed, Webster 1.

Les lanceurs

	g-p	ml	pm	rab	mpm
Burke	1-0	4.2	3	1	5.79
Heaton	0-1	4.1	7	1	14.54
Martinez	1-2	18.0	8	10	4.00
McClure	0-1	1.0	1	0	9.00
McGaffigan	0-0	12.1	5	9	3.65
Parrett	0-0	6.2	1	4	1.35
Perez	2-1	22.0	6	21	2.45
Smith	0-0	13.0	5	9	3.46
St.Claire	0-0	4.2	4	5	7.71
Youmans	0-1	10.1	9	5	7.84

Victoires préservées: Burke, McGaffigan 1.

HOCKEY

COUPE STANLEY
FINALES DE SECTIONS
(Séries 4 de 7)

SÉRIE I
Hier
Montréal **5, Boston 3**
Demain
Boston à **Montréal**
Vendredi
Montréal à Boston
Dimanche
Montréal à Boston

SÉRIE J
Hier
Washington 3, New Jersey 1
Demain
New Jersey à Washington
Vendredi
Washington à New Jersey
Dimanche
Washington à New Jersey

SÉRIE K
Ce soir
St. Louis à Detroit
Jeudi
St. Louis à Detroit
Samedi
Detroit à St. Louis
Lundi
Detroit à St. Louis

SÉRIE L
Ce soir
Edmonton à Calgary
Jeudi
Edmonton à Calgary
Samedi
Calgary à Edmonton
Lundi
Calgary à Edmonton

COUPE STANLEY

Série "I"

	pj	g	p	bp	bc	pts
MONTRÉAL	**1**	**1**	**0**	**5**	**2**	**2**
BOSTON	1	0	1	2	5	0

Série "J"

WASHINGTON	1	1	0	3	1	2
NEW JERSEY	1	0	1	1	3	0

Série "K"

DETROIT	0	0	0	0	0	0
ST. LOUIS	0	0	0	0	0	0

Série "L"

CALGARY	0	0	0	0	0	0
EDMONTON	0	0	0	0	0	0

LIGUE MAJEURE DU QUÉBEC

Finales de sections
(4 de 7)
Vendredi
Hull 9, Laval 3
Drum'ville 12, Shawinigan 2
Dimanche
Hull 4, Laval 3
Ce soir
Laval à Hull

CLASSEMENT

Série "E"

	pj	g	p	bp	bc	pts
HULL	6	3	3	35	28	6
LAVAL	6	3	3	28	35	6

Série "F"

DRUM'VILLE	5	4	1	29	15	8
SHAWINIGAN	5	1	4	15	29	2

LES ANNONCES CLASSÉES 286-1200

■ Offres de services 599

COMPTABLE, recherche professionnel ou autre pour partager espace de bureau. Près Jean-Talon/ Delorimier. Tony Masella, 729-9956.

■ Bateaux, moteurs, yachts, voiliers 675

BATEAU PETERBOROUGH 25 pi. 1987, aft-cabine, 350, 260 c.v., 150 heures, entièrement équipé, état neuf. $39,000.
1-819-375-6452 — 1-819-379-1270

BATEAU Searay 30 pi. 1976, refait à neuf en 87, $59,940.
Soir: 581-6161.

CARVER RIVIERA 28 pi. 1983, 2 crusader 220 c.v., 560 heures, entièrement équipé, état neuf. $86,500.
1-819-375-6452 — 1-819-379-1270

CENTURY Ski-Fury 1975, 16 pi., 1200 heures, équipé pour ski nautique, Inboard, V-8, 233 hp, intérieur et moteur remis à neuf, incluant remorque, demande $12,500. Marc ou Sylvain 725-2424.

CHRISCRAFT 26 pi. en bois, bonne condition, cabine, 228 Mercruiser récent, $12,000. 649-9582.

■ Bateaux, moteurs, yachts, voiliers 675

CRUISER LUCAT 26½ pi. Mercruiser V8 260 c.v., toit campeur, très bien équipé, 1986, état de neuf.
Bur: 1-819-379-7211
Rés: 1-819-377-2010.

DORAL 1980, 23 pi., très propre, moteur 350-260 c.v., mécanique A-1. Prendrais en échange auto ou camion. Richard 1-743-5272.

GLASTRON BALHARBOUR incluant Mercruiser 225, arbre électrique, profondimètre, boussole électrique, compteur, stabilisateur, remorque 4 roues. Demandez Francis ou Bob
288-6631.

SEA-RAY Cuddy, cruiser 1983, 24.5 pi., 350 omc, impeccable, comme neuf. Aubaine: $26,800. 661-1260. 497-8391.

TROJAN 36': Cabine triple, 1980, "MIRAGE' V8 Chrysler jumelé, 250 HP, FWC, excellent état, génératrice 4.5 KW, VHF, porte-voix, Loran, Sonar, cahier de bord, ancre Windlass, projecteur auxiliaire. Endroit: Mallett's Bay, Vermont. **Jour: (514)645-2221. Soir: (514)659-5697**

■ Automobiles à vendre 695

AUDI 5000CD turbo, 1987, 11,000 km, $26,500. négociable.
598-5360.

BERETTA '87, 2 portes, bourgogne, 4 cylindres, 5 vitesses, 20,000 km, à voir!: la semaine 879-6360 ou 646-6867.

BMW 533i-83-89,000 km., com. neuve, tél. cel., dét. rad., alarme, élec. Plusieurs extra. Tél.: 385-0388.

CADILLAC Sedan de ville, 1985. 66,000km. 4 pneus neufs, condition 10/10. **Jour: 381-3995**

CAMARO 83, toit ouvrant, 5 vit., 4 pneus neufs + 4 hiver. 69,000km. Très propre. Vente rapide. **255-2191**

■ Automobiles à vendre 695

JAGUAR XJ-6, 1985, $28,500.
Bruno Automobiles Ltée. Québec
(418)622-1130

MAXIMA GL 86
Très propre, toute équipée.
MODEL AUTO: 351-3858.

MERCEDES 300SD turbo, 1980, impeccable, 842-0422 de 9h à 17h.

PONTIAC GRAND AM 1986, 4 cylindres, 2 portes.
340-1838

VOLVO 1987, 760 GLE, 30,000 km, bleu-vert, intérieur beige, condition impeccable, $27,000.: 661-1895.